

► **AYUNTAMIENTO** PRIMER PLENO ORDINARIO DEL NUEVO MANDATO MUNICIPAL

El alcalde confía en que las obras del aparcamiento de Los Tilos comiencen en 2009

- El pleno da luz verde al estudio de viabilidad del parking con el voto en contra del PP
- La cámara municipal aprueba una moción en apoyo a los trabajadores de Alresa . SEGOVIA6,7 Y 9

► **INSTITUCIONES**

La Corporación provincial será constituida el próximo martes

La nueva Corporación provincial será constituida este martes. Así lo explicó ayer el presidente en funciones de la Diputación Provincial, Javier Santamaría, quien detalló que ayer fueron entregadas las últimas actas, correspondientes a los partidos judiciales de Sepúlveda y Riaza. Después de que los 25 diputados tomen posesión de su cargo, horas más tarde, Santamaría, a través de un decreto, detallará la nueva composición de su equipo de Gobierno. Así, aunque no desveló el nombre de sus integrantes, sí que destacó que tiene "plena confianza" con las personas que, anteriormente, integraron el ejecutivo. SEGOVIA11

► **DEBATE DE LA NACIÓN**

El PP pedirá las actas de las reuniones con la banda ETA

El Partido Popular solicitará hoy para que sea debatida y votada una resolución en la que pedirá la derogación de la autorización parlamentaria al Gobierno para dialogar con ETA [aprobada el 30 de mayo de 2005] y solicitará otra vez la entrega al Congreso de las actas de las reuniones con la banda terrorista ETA. El resto de los grupos ya han manifestado su rechazo a adherirse a la iniciativa de los populares. Por otra parte, el ministro Rubalcaba anunció que la furgoneta bomba incautada a los detenidos en Francia estaba preparada para matar. NACIONAL26 Y 27



Mejoras en el Campus de Santa Cruz la Real. El Instituto de Empresa, que recientemente adquirió el 80 por ciento de la Universidad SEK, invertirá dos millones de euros para mejorar las instalaciones del Campus de Santa Cruz la Real, con el propósito de conservar su belleza y, además, ampliar sus servicios para los miles de estudiantes que cursarán en el centro. /BEATRIZ VELASCO SEGOVIA11

Y ADEMÁS...



CULTURA Comienza el XX Festival Folclórico La Esteva

La vigésima edición del Festival Folclórico La Esteva, que se inició ayer y se prolongará hasta el domingo, contará con la participación de grupos procedentes de Brasil, China, Perú, Uzbekistán y Tatarstán, además de agrupaciones de Ávila, Huesca y Segovia. SEGOVIA14

CIUDAD Y TIERRA Toma posesión la nueva junta de sexmeros

La Casa de la Tierra acogió ayer el acto de constitución y toma de posesión de la junta de sexmeros que rige la Comunidad de Ciudad y Tierra de Segovia. SEGOVIA8

CULTURA Mañana comienza la venta de entradas para el Festival Internacional de Segovia

La Oficina Segovia 2016 ofrece el domingo un concierto de música india en San Martín SEGOVIA17

PEDRAZA Las entradas para los Conciertos de las Velas están prácticamente agotadas

AGRICULTURA
La reforma del vino plantea arrancar 200.000 hectáreas de viñedos en cinco años ECONOMÍA39

CASPER, S.L.
SANEAMIENTOS

Muebles de Baño

C/ Peñalara, 22
Telf: 921 41 26 33

www.casper.es

HOY NEGOCIO
Estilo de vida

de LUNES a VIERNES GRATIS
con EL ADELANTADO DE SEGOVIA

dp donpiso
LE REGALA ESTA TV
¡¡ INFÓRMESE !!
921 - 463 563

DE MARCHA
Transformes
La rebelión de los Robots
PÁGINAS CENTRALES

ESPECIAL
Festival Folclórico Internacional La Esteva 2007
Páginas centrales

REVISTA DE PRENSA EDITORIALES

EL MUNDO

En su editorial "Un duelo a muerte que ya sólo saldrán las urnas", señala que "el hosco y tenso debate entre Zapatero y Rajoy de ayer fue el primer acto de una larga campaña preelectoral en la que, a juzgar por el durísimo enfrentamiento entre los dos líderes, la confrontación va a ser implacable". Afirmo que "lo que vimos ayer fue una especie de pelea a muerte entre el líder de la oposición y el presidente del Gobierno" y añade que "si de algo sirvió el debate de ayer fue para corroborar que la negociación con ETA y la ruptura de la tregua se van a convertir en el eje de la confrontación entre el PSOE y el PP hasta las elecciones".

EL PAIS

Destaca que el debate celebrado ayer fue "duro, tal vez uno de los más agrios de los tres años de Gobierno socialista, en el que tanto Zapatero como Rajoy trataron de poner en entredicho la credibilidad personal de su adversario". Afirmo que el debate "resultaba decisivo, no sólo para fijar la agenda política sobre la que se llegará al final de la legislatura y, previsiblemente, se disputarán las elecciones generales, sino también para dirimir quién debía cargar con la responsabilidad de que el terrorismo haya monopolizado la legislatura" y añade que "no se trata ahora de envanecerse o de radicalizarse con el resultado del debate, sino de encontrar el camino para no repetir los recientes errores en asuntos de Estado".

LA RAZON

En su editorial "El presidente ausente", afirma que Rajoy "no sólo ganó el debate, sino que resumió a la perfección cuál ha sido el legado de Zapatero". Señala que el jefe del Ejecutivo "quedó en evidencia cuando el líder del PP le emplazó a entregar las actas de las reuniones con ETA" y añade que "IU y PP coincidieron al calificar la epidérmica intervención presidencial de 'mitin de polideportivo'".

ABC

Señala que "todos los agravios patentes y latentes acumulados durante la legislatura estallaron ayer en el Congreso de los Diputados durante el más duro y tenso debate sobre el estado de la Nación de toda la democracia".

Ciudadano @delantado. El lector opina sobre...

► El carnet por puntos reduce los accidentes mortales un 30 por ciento

Los segovianos han perdido desde el 1 de julio de 2006 hasta finales de mayo de 2007 un total de 18.420 puntos, el equivalente a 1.535 permisos de conducir.

► **Temerarios.** Los primeros meses del carnet por puntos la gente iba más despacio (también porque se veían muchos controles y más presencia de Guardia Civil en las carreteras) pero la gente (eso creo yo) vuelve a conducir a las mismas velocidades. / MATÍAS

► La Operación Heracles se salda con 19 detenidos y la incautación de 11,2 kilos de cocaína

La banda introducía unos 500 gramos de cocaína cada semana para su distribución en la provincia

► **Tráfico de drogas.** Me llama mucho la atención la media de edad de los detenidos: la mitad son mayores de 40 años, la otra mitad no tiene ni 25. Me parece vergonzoso que jóvenes que deberían estar formándose o trabajando para empezar a ganarse la vida honradamente estén trapicheando en Segovia y lo más duro es que pueden ser amigos de nuestros hijos o sobrinos. / JAVI

► Silvia Clemente asume Agricultura en el nuevo Gobierno de Herrera

La ex titular de Cultura y Turismo inicia su tercera legislatura en la Junta de Castilla y León

► **No tiene vergüenza.** No aparece en su edición digital, pero sí en la edición de papel... me refiero a la valoración que el alcalde de Segovia y el presidente del PP en Segovia hacen del nombramiento de Silvia Clemente como nueva consejera de Agricultura y Ganadería. Y quiero manifestar mi rechazo a las declaraciones de este último, Francisco Vázquez, ya que me parece que tiene muy poca vergüenza, ya que todos sabemos (lo contó genialmente Aurelio Martín en su Col hace pocas fechas) que el señor Vázquez quiso eliminar (políticamente, entiéndaseme) a Silvia Clemente durante la confección de las listas regionales del PP, porque él mismo (el señor Vázquez) se quiso postular como consejero...Y ahora "muestra su satisfacción por el nombramiento de Silvia Clemente como consejera"... Qué poca vergüenza y qué poca credibilidad señor Vázquez. / C.

► **Que tengan vergüenza.** Que pronto se ascienden en política, en 2 ó 3 legislaturas vendiendo humo, co-

mo hacen los políticos. Y aún haciendo las cosas mal te ascienden o suben de categoría, con lo que cuesta eso en una empresa privada.

Miren al Sr.Valin no ha hecho nada (presuntamente) con los casos de Proinserga-Alresa (Segovia), Enervisa, Picos de Europa (León), Castileon (Palencia). Nada mas que promesas para terminar de cumplir la legislatura y en la próxima legislatura ocupará un puesto como Senador por la Junta de Castilla y León.

¡Está muy claro que en política todo vale! ¡Se haga bien o mal!

Lo correcto sería hacer las cosas bien, o al menos intentarlo. Como dice un escritor: ¡Intentar hacer un alto en el camino, pues no todo vale!

Ante un problema, caben dos posibilidades:

1º Intentar resolverlo, que es lo adecuado.

2º O intentar ocultarlo, (negarlo o archivarlo) que es lo político.

Creo que este es el problema que se le plantea ahora a la Consejera de Agricultura y Ganadería, Silvia Clemente. Esperemos que tome la primera opción por el bien de los puestos de trabajo que eso supone y no vivamos en Segovia solo del turismo. Como algunos pretenden. / A

► **Que suerte y que bien.** Pues creo que Silvia Clemente lo hizo bien en su paso por Cultura y Turismo y a Segovia le fue especialmente bien. Y espero que en su nuevo destino mantenga la línea de trabajo. Su primer test es el caso Proinserga-Alresa, que seguro que contribuye a encontrar una solución al problema beneficiosa para Segovia. / F.R.P.

► Proinserga promete un plan de viabilidad para Primayor Elaborados

Miembros del comité de empresa afirmaron que los directivos de la empresa "son optimistas y mantienen que la factoría es viable y puede salir a flote"

► **Prejubilaciones** La idea de la jubilación anticipada puede ser una buena alternativa, pero ¿cuántos trabajadores de más de 50 años hay en la choricera? Creo que no será suficiente. / ESTELA

► **Prejubilación no: gente al paro** No nos engañemos a un trabajador de 50 años, según la ley, le quedan 15 años para la jubilación. Esta situación no se da ni en las multinacionales que tienen mucho dinero, se ve que es un engaño manifiesto. Lo que quieren es colocar a la gente en el paro. Seguro que con este comité lo consiguen. / A.

► www.eladelantado.com

Estas opiniones han sido expresadas por los lectores de la edición digital.



Atalaya

Avda. Fernández Ladreda, 20
Telfs. 921 46 17 52 - 921 46 17 54
40002 SEGOVIA

MES DE LA GAFA

Desde el 10% hasta el 50%

Promoción en gafas solares



RELOJERÍA JOYERÍA

ZUSAN - 6

Avda. Fernández Ladreda, 14
Teléfono 921 46 16 85 40001 SEGOVIA



FRUTOS DE FRUTOS MADRIGAL



|TRIBUNA| MOISÉS OLMOS

En homenaje a unos segovianos ejemplares

HOY QUIERO HABLAR DEL EQUIPO DE TRABAJO CON QUE CAJA SEGOVIA ha contado a lo largo del tiempo en que yo, por unas razones o por otras, he tenido contacto con ellos. Una institución como Caja Segovia -y tantas arecidas-precisa de un equipo de hombres de bien y capaces, ¡muy capaces! Manejar dinero ajeno exige unas cualidades muy especiales, sobre todo referidas a la honradez. Los billetes no son ladrillos. Son golosina muy tentadora. Si se pudiera, matemáticamente, cuantificar la labor social de Caja Segovia y compararla a la de otras muchas Cajas de Ahorros, a bien seguro que ocuparía un lugar de privilegio (ella, según me han dicho, le tiene ya).

Debemos tener en cuenta, frente a los grandes emporios tipo Caja Madrid y otras, su dimensión y sus disponibilidades de recursos económicos. Segovia es una provincia de minifundios urbanísticos (209 municipios). Ello conlleva una dispersión de fondos coyunturales que asusta y que, para resultar medianamente eficaces hay que distribuir con tino y autoridad. Tal cual hacía el padre de un amigo ante la gran cazuela de sopas de ajo con que la familia almorzaba allá por los años 30. Tiempos de hambres y penurias.

Eran nueve en la mesa provistos de sus correspondientes cucharas. Como se sabe la sopa de ajo concentra su poca o mucha sustancia en la parte superior. El ser el primero en llegar a ella era la tentación de los más atrevidos o glotonos. El padre era el encargado de evitarlo y, para ello, con su cuchara como arma, castigaba a los impacientes.

Era la única forma de que a los más débiles les tocara algo de la apetitosa sustancia. Quien me lo contaba era uno de los hijos, agregando: "Mi padre hacía de guardia civil".

Algo parecido a la sopa de ajo, ha de ocurrir, sin duda, a los fondos sociales de Caja Segovia. La diferencia consistirá en que, en lugar de pegar, han de disuadir o convencer. Cosa nada fácil cuando de una familia tan numerosa y necesidades se trata. 365 núcleos de población -que reciben asistencia de Caja Segovia- conforman una tan numerosa familia que ha de necesitar de mucha "gracia" de la buena para satisfacer tantas necesidades!

Y, sin embargo, me consta que sus ayudas llegan a todos. Aquí, la multiplicación bíblica de los panes ha de darse, sin duda.

Ahora sí, se ha de organizar un nuevo Consejo de Administración. Tal consejo puede ser acertado o equivocado. No deja de ser un consejo político. Por lo tanto no son los méritos profesionales los que se tienen en cuenta al elegirlos. Pero claro, con un equipo de profesionales como el que tiene la entidad, el trabajo de tal Consejo puede pasar por ser testimonial. Conozco casos de cajas en las que Consejos de Administración poco o nada formados, han dado al traste con entidades llamadas a realizar grandes obras y proyectos sociales. Ya he dicho que administrar dinero ajeno no es un cometido al que todo individuo esté capacitado a realizar. A muchos alucina y emborracha su aroma.

La labor social que ejecuta Caja Segovia no sería posible dentro de uno de esos grandes emporios financieros.

|TRIBUNA| DAVID DE LA CRUZ MONTERO

Reflexiones acerca del concierto de Dover

Desde la cumbre del anonimato pregunto: ¿Cómo es posible que un concierto de rock, en Segovia, empiece puntual cuando una riada de personas estaban todavía llegando al mismo? No lo termino de entender teniendo en cuenta la multitudinaria afluencia que obligaba a la gente a tener que aparcar a una distancia bastante considerable del recinto, más de cuarto de hora entre aparcar y llegar tardamos algunos. No creo que muchos de los que allí llegáramos a las diez y media esperásemos que justamente empezara de manera tan puntual -no es muy frecuente, sin ir más lejos el concierto de M-Clan empezó a las once menos diez pasadas. Alguien no podría habérselo reseñado al grupo para que algunos nos quedásemos sin casi la mitad del concierto. Y no hubiese tenido tanta importancia si hubiera durado algo más, pero con una hora escasa de concierto, lo dicho, nos quedamos sin casi la mitad del concierto, que esa es otra circunstancia que tan poco entiendo. Ya sé que los conciertos gratuitos a veces dan menos juego a los artistas, pero cuando la propia cantante dijo a lo largo del mismo que era uno de los mejores conciertos de la gira, lo entiendo todavía menos. A algunos nos dejó con la miel en los labios que terminara a las doce menos veinte pasadas. ¿Un concierto en el que se hubiera pagado una entrada habría terminado a esa hora? Desde las sombras del anonimato me diluyo como un azucarillo tras una montaña de agua.

Caja Segovia cuenta con un equipo de profesionales, hechos en una lucha de muchos años, muchos días y muchas horas de trabajo generoso con la causa.

Esto no se improvisa. Ellos, para mí, han sido los gestores que la han engrandecido. Algunos ya están jubilados. Pero jubilados y todo, conozco a alguno, siguen sintiéndose de la entidad. No doy nombres. Podría darlos; pero podía olvidarme de alguno y conformar una ofensa. Creo que la mayoría de los segovianos les conocen. A todos ellos, mis felicitaciones. En gran medida les considero artífices de sus éxitos.

He oído a gente muy cualificada en asuntos de Cajas de Ahorro, que Caja Segovia "debiera integrarse en alguna de las grandes". Siempre sostuve que no: Una caja como la de Madrid -por ejemplo- no puede estar al quite de los muchos problemas que los pequeños municipios generan. La labor social que ejecuta Caja Segovia no sería posible dentro de uno de esos grandes emporios financieros.

Pero es que, además, según los datos que me legan, Caja Segovia está situada entre las mejores... ¿Cabe mayor orgullo?

Gesta inolvidable de Caja Segovia, a través del Fútbol Sala, fue llevar su insignia a Moscú y proclamarse campeona del Mundo. Pero, claro, antes hubo de ganar tres copas de España, tres supercopas, una liga y un campeonato de Europa. La envidia provocada en todo el territorio Nacional ha tenido como consecuencia hacer que este deporte hoy esté tan valorado. Aquí es de justicia felicitar a Malaquías del Pozo, artífice indiscutible -a través de Caja Segovia- de la hazaña. Hazaña que engrandeció a Segovia y a su Caja de Ahorros y provocó el orgullo de la mayoría de los paisanos.

El Rancho
DE LA ALDEGÜELA

CELEBRE SU BODA Y LAS FIESTAS FAMILIARES
EN EL RANCHO DE LA ALDEGÜELA
TORRECABALLEROS (SEGOVIA)

Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:
Carlos Herranz Cano
Director General:
Javier Hernando Domingo
Director de Desarrollo:
Aurelio Martín González

Director:
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección:
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos
Director de Administración:
Carlos Rebollos Herranz
Director Comercial:
David Matarranz Casado
Administración de Publicidad:
Pilar Chousa Rincón

Redacción, Administración y Talleres
C/ Peñalara, 3 (Pol. Ind. El Cerro)
40006 Segovia
Teléfono: 921 437 261
Fax 921 442 432

Oficina Comercial: Plaza Mayor, 3, 2º
Teléfono: 921 461 212
40001 Segovia
Correo electrónico de redacción
adelantado@eladelantado.com
Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: JUAN MARTÍN

A prueba de golpes

El casco, sí, es imprescindible para los motoristas, pero algunos no parecen conformarse y quieren todavía más protección. Bromas aparte, el conductor de la imagen, más que protegerse, está poniendo en peligro su integridad y la de otros que pasan por la vía pública. Y, con el sol pegando de lo lindo, ¿qué necesidad hay de hacer la mudanza?. Reflexiona un poco hombre, sácate el colchón al balcón de tu casa y así podrás pasar un verano más fresquito. Y el cambio de domicilio, más adelante... y con más seguridad.

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com



FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA

HOY: Día y noche: Pérez-Lobo González. Plz. Ramiro Ledesma, 1. (Barrio San José).
 MAÑANA: Día y noche: Gallego Llaguno. Juan Bravo, 31. (Junto Casa de los Picos).

EL ESPINAR Hoy está de guardia el despacho situado en San Rafael.

OTRAS LOCALIDADES:

Hoy están de guardia durante las 24 horas las farmacias de Cantalejo, Riaza y Pedraza.
 De 10,00 a 22,00 h. permanecerán abiertos los despachos de las localidades de Fuentesauco, Cantimpalos, Nieva y La Granja.
 De 10,00 a 20,00 h. estarán abiertas la farmacia de Villacastín.

AUTOGARSA  **Empieza tus vacaciones con OPEL**

OPEL. Nuevas ideas. Mejores coches    *¡¡te esperamos!!*

921 425 512 **SEGOVIA** Antara ✓ Astra GTC ✓ Tigra ✓ Vectra ✓ Corsa ✓ Meriva ✓ Zafira

OTRAS ACTIVIDADES

XII Edición de la Escuterada Segoviana
 Durante los próximos 6, 7 y 8 de julio, se celebrará la XII Escuterada Segoviana. Información en www.escuter.net.
 SEGOVIA

CONVOCATORIAS

Cursos Diputación de Segovia
 Tercera edición de los Cursos de la Diputación Provincial de Segovia, "Segovia foro de las Artes Escénicas y la Cultura" organizada por el Teatro Juan Bravo y la institución provincial. Hasta el 13 de julio, curso "Pro Tools" impartido por el profesor Bernardo Calvo en la Casa de la Tierra, curso AVID impartido por el profesor Sergio Márquez en las aulas de la Universidad de Valladolid en el centro Mahonías, y curso Taller de Creación Audiovisual, impartido por el profesor Sergio Márquez en el mismo escenario.
 SEGOVIA. DIPUTACIÓN PROVINCIAL

Festival Internacional de Segovia
 El próximo viernes 6 de julio se pondrán a la venta las entradas del Festival Internacional de Segovia. Más información: Centro de Recepción de Visitantes, tlf.: 921461234. Fundación Don Juan de Borbón, tlf.: 921461234.
 SEGOVIA. FUNDACIÓN DON JUAN DE BORBÓN

Transporte universitario
 La Asociación Horizonte Cultural ha abierto el plazo de preinscripción para el transporte universitario del curso 2007-08 hasta el 31 de julio. Información, tlf.: 921460210, o en la sede de la asociación (Conde Alpuente, 1).
 SEGOVIA. HORIZONTE CULTURAL

Visitas guiadas
 Campaña de verano de visitas guiadas organizadas por la Empresa Municipal de Turismo del Ayuntamiento segoviano. Hasta el 15 de septiembre, los lunes, a las 11.00 h., Sefarad Segovia y a las 16.30 h., Ciudad Patrimonio; martes, a las 11.00 h., Valle del Eresma y a las 16.30 h., Sefarad Segovia; miércoles, a las 11.00 h., A la sombra de los arcos y a las 16.30 h., Ciudad Patrimonio; jueves, a las 11.00 h., La Granja y a las 16.30 h., Ciudad Patrimonio; viernes, a las 11.00 h., Ciudad Patrimonio y a las 16.30 h., Sefarad Segovia; sábados, a las 11.00 h., Barrio de los Caballeros y a las 16.30 h., Ciudad Patrimonio; y domingo, a las 11.00 h., Catedral, Museo de Segovia y Muralla, y a las 16.30 h., Sefarad Segovia. La tarifa general de cada recorrido será de diez euros excepto la visita a La Granja que será de doce, aunque hay tarifas reducidas para estudiantes de hasta 25 años y jubilados. Los menores de cinco años no pagan. Más información, en el Centro de Recepción de Visitantes, tlf.: 921466720 y 921460354 y en info@turismodesegovia.com.
 SEGOVIA. VARIOS ESCENARIOS

MÚSICA

Concierto de las Velas

El sábado, día 7, se celebra la primera de las dos veladas musicales de la XVI edición del Concierto de las Velas de Pedraza, organizada por la Fundación Villa de Pedraza. A partir de las 22.00 h., la Plaza Mayor de la villa acogerá el concierto de la Orquesta de Cámara de los Virtuosos de Sofía, dirigida por Alexey Izmirliiev y Erna Alexeeva, al violín.
 Pedraza de la Sierra, Segovia

Curso de monitor polideportivo

El Ayuntamiento de Carbonero el Mayor organiza un curso de monitor polideportivo para desempleados. Se proporciona beca de transporte para los alumnos que residan en otros municipios. Más información, tlf.: 921560002, ext. 5.
 CARBONERO EL MAYOR

Pruebas de Graduado de Secundaria

Hasta el 16 de julio está abierto el plazo de inscripción para la convocatoria de septiembre de las pruebas para obtener el título de Graduado en Secundaria. Los exámenes tendrán lugar el 13 de septiembre en el centro de Educación para Adultos Antonio Machado. Más información, tlf.: 921417384.
 SEGOVIA. DELEGACIÓN TERRITORIAL DE LA JUNTA

Campamentos urbanos

El Club Deportivo Eresma organiza campamentos urbanos y deportivos en julio y agosto. Más información, tlf.: 629437283 y 629437326.
 ISEGOVIA. CLUB DEPORTIVO ERESMA

Auxiliar de jardín de infancia y riesgos laborales

Curso gratuito de auxiliar de jardín de infancia para desempleados que deseen trabajar en guarderías y jardines de infancia en Cantalejo. Y curso gratuito de riesgos laborales de julio a septiembre en Segovia para diplomados y licenciados que estén trabajando, funcionarios, autónomos por cuenta ajena..., parados... Información, tlf.: 649360992, 695375943 y 983305125 y en escul@escul.com.
 CANTALEJO

Minusválidos en la Naturaleza

La Fundación Minusválidos en la Naturaleza organiza tres campamentos para este verano de siete días de duración (16-22 y 22-29 de julio y 12-19 de agosto) para apoyar a los padres que trabajan y que encuentran muchos problemas para atender a sus hijos. Para atender a todos los niños y jóvenes esta Fundación necesita voluntarios, cuya labor es imprescindible ya que sin ella estas actividades no se podrían realizar.
 Información, tlf.: 915474035. (Plz. de España, 18- Edificio Torre de Madrid, pta. 12 of. 3).
 MADRID

AGENDA SOCIAL



Cumpleaños. Muchas felicidades para **Rodrigo Rincón de Lucas** al cumplir cuatro añitos, para que siga cumpliendo muchos más, de parte de sus abuelos, Laura y Juan, y su tío Juan Alberto.



Visitas a Iberpistas. El Centro de Explotación y Control de Iberpistas en San Rafael continúa recibiendo visitas. En esta ocasión por parte de un grupo de profesores y personal del colegio Concepcionistas de Segovia (arriba), los integrantes del club de balonmano El Espinar acompañados con su presidenta, Cristina Helmann (centro) y el equipo cadete de la asociación Deportiva Collado Villalba (abajo)



**¿MUEBLES?
 THERMOBEL**

LA MAYOR EXPOSICIÓN DE CASTILLA

Gran variedad en salones



POLÍGONO INDUSTRIAL «EL CERRO»
 TELÉFONO 921 423 953 - SEGOVIA
VENTA DIRECTA
 Abierto incluso sábados tarde

Arahuetes sitúa en 2009 el inicio de las obras del parking de Los Tilos

Estudio. El pleno municipal aprueba, con el voto en contra de la oposición, el estudio de viabilidad del aparcamiento, que contará con unas 345 plazas

Falta de consenso. Los populares, que defienden otro proyecto, lamentan que los socialistas se negasen a consensuar una propuesta sobre la infraestructura

SERGIO ARRIBAS / SEGOVIA

Las obras de construcción del futuro aparcamiento de Los Tilos, en la ladera del Paseo del Salón, comenzarán en el verano de 2009. Así lo explicó ayer, en declaraciones a este diario, el alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, después de que el pleno aprobase, con los votos favorables del PSOE, y el rechazo del PP, el estudio de viabilidad para la construcción del aparcamiento, que contará con unas 345 plazas, en tres plantas, con una inversión estimada de unos 5,4 millones de euros.

El estudio de viabilidad saldrá ahora a información pública, para la presentación de posibles alegaciones; mientras que el siguiente paso, según matizó Arahuetes, será sacar a concurso la redacción de un Plan Especial para la ordenación de la zona que incluya la nueva infraestructura, tal y como recoge el nuevo PGOU. El alcalde explicó que este concurso podría contemplar también la redacción del proyecto de ejecución. De esta manera, una vez que el Plan Especial sea aprobado por la Junta de Castilla y León y el proyecto de ejecución esté en poder del Ayuntamiento, el Gobierno local podría sacar a licitación las obras de construcción y explotación del parking, lo que sitúa, en un calendario optimista, el inicio de los trabajos de la infraestructura para el verano de 2009; fecha en la que ya estaría operativo el aparcamiento de Padre Claret.

En un pleno madrugador —comenzó a las ocho de la mañana— el PSOE hizo valer su mayoría absoluta en la cámara municipal para sacar adelante el proyecto, cumpliendo así la promesa que hizo el alcalde durante la campaña electoral, después de que en la sesión del anterior mandato municipal el estudio de viabilidad del parking de Los Tilos no fuese aprobado por la falta de apoyo tanto del PP, en la oposición, como de IU, socio de los socialistas durante los últimos cuatro años, que se

abstuvo. Arahuetes, en una nota remitida desde la Alcaldía, horas después de concluir la sesión plenaria, quiso destacar que el proyecto que promueven los socialistas "no alterará el aspecto actual del Paseo del Salón, porque solo ocupará parte del talud y no el subsuelo de este paseo"; asegurando que "no se producirá impacto paisajístico alguno ya que el perfil de la ciudad no variará, e incluso —subraya en la nota— se mejoran aspectos como el muro de contención del talud, actualmente degradado".

LA OFERTA DEL PP El PP se opuso a la iniciativa del PSOE al defender otro proyecto, el parking diseñado en 1997 por los arquitectos José Martínez-Lapeña y Elías Torres Tur, con la denominación de "aparcamiento del Salón", de 412 plazas, bajo la plataforma principal del Paseo del Salón. En este sentido, los populares vieron rechazada una moción para que el Ayuntamiento optara por esta alternativa; aunque si bien, con anterioridad, la oposición había ofrecido a los socialistas que los dos partidos aparcaran sus respectivos proyectos para buscar una solución consensuada.

Y es que la portavoz del PP, Beatriz Escudero, inició su debate en el pleno con una petición dirigida al alcalde para que el PSOE retirase de la sesión la aprobación del estudio de viabilidad del aparcamiento de Los Tilos. "Estamos convencidos de que nuestro proyecto es el que mejor responde a las necesidades de la ciudad, pero estamos dispuestos a ceder, en bien del consenso y de los ciudadanos de Segovia, y empezar a estudiar, si es necesario a la conclusión de este mismo pleno, una solución para que este aparcamiento sea el de todos, deje de ser motivo de confrontación política y se construya lo antes posible", dijo la líder de la oposición, quien apuntó que, si accedían los socialistas a retirar el asunto, los populares también



El portavoz del PSOE, Juan Cruz Aragonese. A su lado, el alcalde, en un momento del pleno de ayer. / KAMARERO.

El Gobierno local sacará a concurso la redacción del Plan Especial que ampare la infraestructura

retirarían su moción en defensa de su proyecto.

El propio alcalde respondió a la líder de los populares, negando su petición y aclarándole que solo se trataba de un estudio de viabilidad y que en los dos años de tramitación del proyecto el PP podría expresar su opinión, presentar alternativas y mejoras. "Ahora se abre el expediente, se tendrá que aprobar un Plan Especial (...) la invito a que participe en la junta de Gobierno donde se aprobarán los trámites posteriores, pero este punto no se retira", indicó.

Escudero tomó entonces la palabra para asegurar que el PP realizaría sus aportaciones en la Comisión de Urbanismo, aunque "dudo mucho que las características del parking que contempla el plan de viabilidad vayan a variar" en el futuro; añadiendo que, después de

que el Gobierno local rechazase la propuesta de diálogo que le brindó su grupo, ellos votarían en contra de los planes socialistas.

La jefa de la oposición pasó entonces a repasar algunos detalles por los que el PP rechaza el aparcamiento de Los Tilos; principalmente, porque, según dijo, afecta a la ladera arbolada del Paseo del Salón. Según Escudero, el estudio de viabilidad presenta varias deficiencias, como que solo estudia la oferta y demanda de aparcamiento del barrio de San Millán, mientras que, en opinión del PP, el parking debe dar servicio principalmente al recinto amurallado. Además, según los populares, el estudio no analiza la forma en que se va a ejecutar "y la zona donde actúa es especialmente inestable", señalando que "tendría que so-

portar el peso de 15 metros de tierra por encima, lo que equivale a un edificio de cinco plantas". Otros aspectos negativos para el PP, según comentó Escudero, es que no se estudia como se va a reponer el talud o que las entradas de los vehículos, una a cada lado de la fuente, producen un impacto negativo sobre la visión de esta cornisa de la ciudad.

Por el contrario, el proyecto del PP, que supondría realizar el parking bajo la plataforma central del Paseo, no afecta, según dijo Escudero, a la ladera arbolada, produce un mínimo impacto visual, propone una construcción de calidad y es de fácil ejecución. Con 70 plazas más que el de Los Tilos, el proyecto del PP reserva las plantas superiores a los residentes del casco antiguo, apuntó Escudero.

Llévate un SEAT SIN ENTRADA con:

- ⊕ Seguro a Todo Riesgo
- ⊕ Servicio de Mantenimiento
- ⊕ Seguro de Retirada de Carnet
- ⊕ Gestión de Multas



TODOS INCLUIDO el primer año.
Y además 4 años de Garantía Sin Límite de Kilómetros.
OFERTA VÁLIDA PARA TODA LA GAMA SEAT

SEAT Ibiza desde **90 €**

al mes el primer año SIN ENTRADA con TODO INCLUIDO.
72 cuotas restantes de 150 €. TAE: 6,84 %. Plan Prever Gasolina incluido.

INFÓRMATE

HIGARSA AUTOMOCIÓN

Teléfono 921 420 200
C/ Navacerrada, 25. SEGOVIA





La portavoz municipal del PP, Beatriz Escudero, ayer, en el pleno./KAMARERO



Los socialistas aseguran que el proyecto del parking de Los Tilos respeta el actual aspecto del Paseo del Salón./KAMARERO

El portavoz socialista, Juan Cruz Aragonés, en una corta intervención, utilizó la ironía para apuntar que cuando Escudero criticaba el proyecto socialista parecía que se refería al que defienden los populares; apuntando, como ya hiciera en días anteriores, que la propuesta del PP era irrealizable porque existía una sentencia judicial que lo impedía, por el daño e impacto paisajístico que provocaría la ejecución del proyecto. Tras indicar que "les daremos 100 días de cortesía para que se asienten y reflexionen", Aragonés remarcó que el aparcamiento de Los Tilos "da soluciones y no genera problemas como el suyo"; indicando que esa denominación no era casual porque "no afecta al Salón".

"Aquí no hay ningún enfrentamiento partidista y no afecta para nada al paisaje urbano de la zona", apuntó Aragonés para añadir que el aparcamiento de Los Tilos supone dar "un paso más" en el Plan de Movilidad "tan necesario en Segovia", con precedentes como los aparcamientos de José Zorrilla y el de Padre Claret, en construcción

“No es ilegal”

El PP negó ayer que el proyecto que defiende para el aparcamiento del Paseo del Salón sea "irrealizable por imperativo legal", tal y como ha manifestado el portavoz socialista, Juan Cruz Aragonés, en referencia a la sentencia del TSJ que admitió un recurso de IU en 1999 contra los planes de los populares. El PP afirma en un comunicado que el tribunal falló en contra de un pliego de condiciones que fue aprobado por el pleno el 8 de mayo de 1997. "El tribunal vio los pros y los contras del pliego de condiciones para la presentación de los proyectos, no sobre proyectos concretos". "Además -dice- el pliego contemplaba una gran intervención tanto sobre el Paseo del Salón como sobre la ladera de los Tilos. El concurso fue declarado desierto". Según el PP, el proyecto que propuso ayer consensuar "fue redactado con posterioridad al pliego de condiciones referido y no tiene nada que ver con él".

Y escaleras mecánicas

El Gobierno local asegura que el proyecto no alterará el aspecto actual del Salón porque sólo ocupará parte del talud

S.A. / SEGOVIA

Un aparcamiento que no alterará el aspecto actual del Paseo del Salón porque solo ocupará parte del talud, en un amplio tramo, oculto tras el muro de contención, entre el Paseo de Los Tilos hasta la mitad de la calle de San Millán; un parking que se situará a una cota alejada de la cima; por lo que ni el paseo ni el arbolado existente se verán afectados.

Así defendieron el alcalde, Pedro Arahuetes, y el entonces concejal de Urbanismo, Juan José Conde, el pasado mes de marzo, el anteproyecto del parking del Paseo de los Tilos, cuyo estudio de viabilidad aprobó ayer el pleno. una propuesta que difiere "claramente", como recalcaron ambos, con respecto a los proyectos de un aparcamiento sobre la ladera y bajo el Paseo del

Salón, encargados por el PP en 1996 y 1997, respectivamente.

En síntesis, la propuesta, redactada por los técnicos municipales, contempla un aparcamiento de tres plantas -una bajo cota cero y dos por encima- escondido tras el actual muro de mampostería sobre el que asienta el talud. El parking, con 345 plazas, ocupará el talud "solo de forma parcial" -en paralelo al Paseo de los Tilos y hasta la mitad de la calle de San Millán- mientras que la altura de la estructura enterrada se situará a una amplia distancia de la cima en superficie, por lo que se garantiza el mantenimiento del actual aspecto del propio Paseo del Salón y de todo el arbolado existente que habría que proteger. La futura entrada y salida del aparcamiento se situará, a cota de calle, en un punto

cercano a la actual fuente de piedra de Sancti Spiritu, adosada al muro; mientras que se contemplan dos escaleras mecánicas, con acceso permanente desde el Paseo de los Tilos y desde la calle de San Millán, que discurrirían soterradas en el talud y que aflorarían -como una especie de salida de metro- en el Paseo del Salón, a la altura de las calles El Sol y La Luna. De las 345 plazas proyectadas para el parking, 200 serían destinadas a rotación, 45 para el alquiler mensual y 100 para la venta.

Ciudadano @delantado. El lector opina sobre...

►► El PSOE avisa que el parking del PP en el Salón es 'irrealizable por imperativo legal'.

► Nadie quiere los parkings. ¿Todavía no se han dado cuenta de que los segovianos son reticentes a meter sus coches en los parking de pago? Si no vean el ejemplo de José Zorrilla: todos los días hay coches en doble fila y el parking subterráneo está casi vacío, pero es nor-

mal porque es injusto que por estar unos minutos tengas que pagar casi dos euros./ ESTEBAN

► Para los segovianos. Pues yo estoy de acuerdo con que hagan aparcamientos: lo que podrían hacer es descuentos para los residentes en Segovia (capital y provincia, se entiende) y así dejaríamos de aparcar en doble fila o sobre líneas amarillas para hacer nuestras compras o los trámites que exigen ir al centro de la ciudad./ M.C.P.

►► www.eladelantado.com

Ciudadano @delantado



Opina sobre la sesión de pleno ordinaria en www.eladelantado.com

Residencia 3ª Edad

Prádena Salud
Válidos y asistidos

Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León

Médico, Enfermera, fisioterapeuta, terapia Ocupacional, podología, Peluquería, etc.

tel: 921 507 385
629 643 204 - 616 956 014
c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)

La libertad de poder elegir
Triangulo Inmobiliaria
www.trianguloinmobiliaria.com



PISO DE LA SEMANA ZONA DEL REGIMIENTO

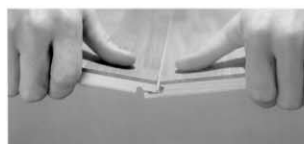
En el centro de Segovia, 3 dormt, salón, cocina, baño, exterior. Reformado. Gastos individuales Trastero. ¡177.000 €!

MÁS INFORMACIÓN EN C/ La Plata, 56 Teléfono 921 44 50 77



AZULEJOS TABANERA

Gran Sección de: **- TARIMAS -**



Flotante, Maciza, Laminar... (Con o sin instalación)



Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 18 18

**LIMPIEZAS
ERESMA**

C/Obispo Quesada
14, bajo
40006 SEGOVIA

921 437 806
609 875 077

administracion@limpiezaseresma.net

TRESCASAS
CHAETS PAREADOS

Parcelas desde 300 y 400 m²
4 dormitorios con
armarios empotrados
3 baños, aseo, amplio salón.

DESDE
336.500 €

Excelente
ubicación

Triangulo Inmobiliaria
San Francisco, 19 Tlfno.- 921 41 20 90

En Zamarramala
◆ Magnífico DUPLEX
Muy luminoso. 130 m²
◆ PISO a diferentes alturas,
con patio.
Excelentes calidades.
Benidorm, piso 4 dormitorios.
Garaje, amplia terraza. Completa
urbanización con piscina
y zonas comunes.

Información **639659811**
(abstenerse agencias)

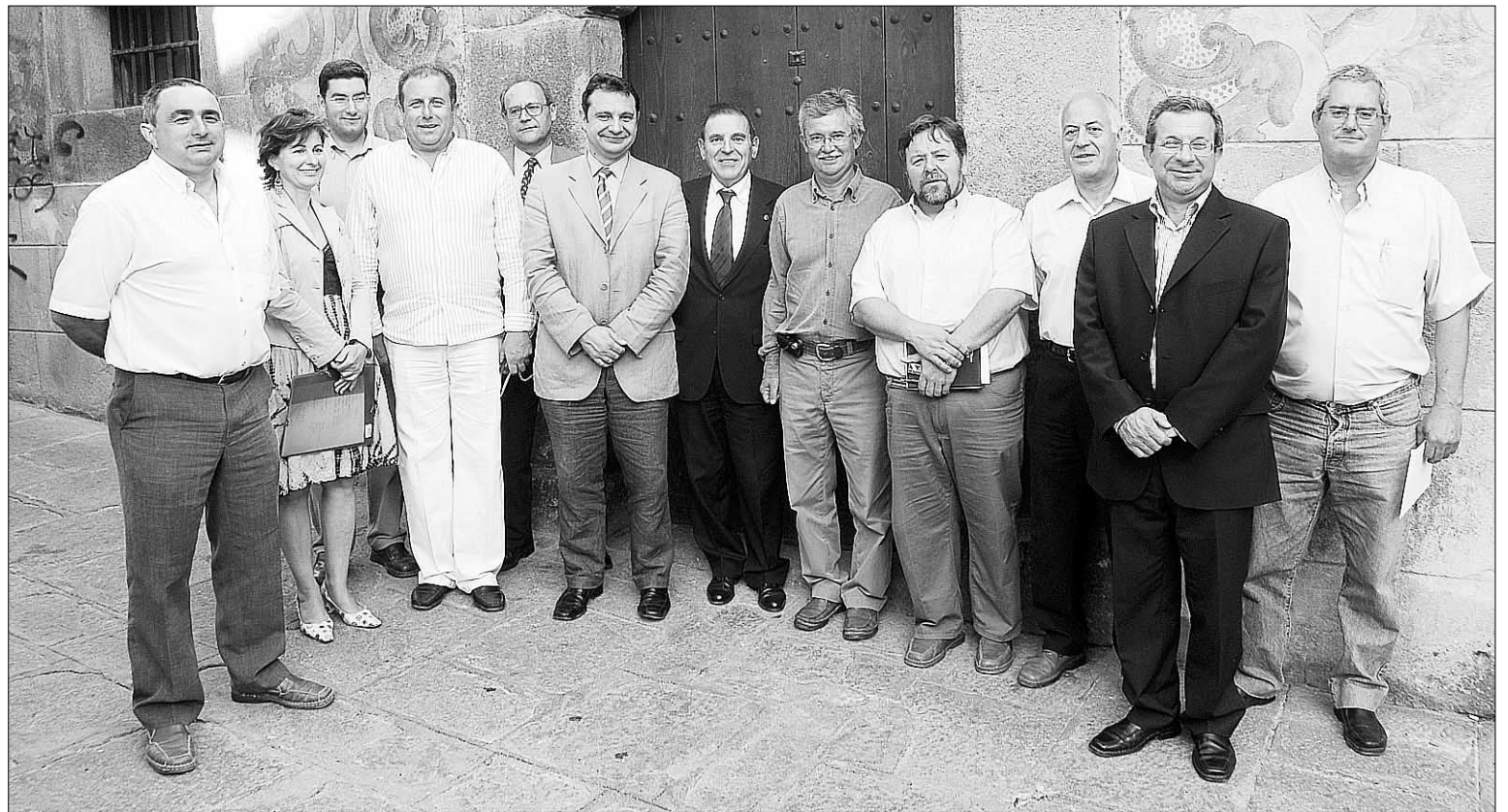
RESIDENCIA
de mayores

ADR D

Nuevas instalaciones
VÁLIDOS Y ASISTIDOS
Todos los servicios
10 años de experiencia nos avalan

921 47 08 22
921 47 08 11
921 47 00 69

PASEO DEL MOLINILLO, 5
40100 LA GRANJA (SEGOVIA)



El alcalde la ciudad y Presidente de la Comunidad, Pedro Arahuetes, junto con el resto de los alcaldes que integran la junta de sexmeros de la Comunidad./KAMARERO.

La Comunidad de Ciudad y Tierra renueva la junta de sexmeros

Arahuetes planteará la creación de una comisión de trabajo para analizar un cambio en la estructura ejecutiva del organismo con el fin de optimizar la gestión de los recursos

S.A. / SEGOVIA

La conocida como Casa de la Tierra, que alberga —además de la Facultad de Relaciones Laborales y Turismo de la UVA— la sede de la Comunidad de Ciudad y Tierra de Segovia, acogió en la tarde de ayer el acto de constitución y toma de posesión de la junta de sexmeros que rige el organismo, que preside el alcalde de la ciudad, Pedro Arahuetes.

Al acto, que se celebra cada cuatro años, tras la renovación de los ayuntamientos, acudieron los alcaldes, —o en su caso concejales

designados por las respectivas corporaciones— de los municipios cabeceras de los 10 sexmos en los que se estructura el organismo, además del alcalde de Segovia. Se trata de los sexmos de Posaderas, que encabeza el municipio de Muñoveros; de San Millán (Valverde del Majano); de Santa Eulalia (Bernardos); de San Lorenzo (Brieva); del Espinar; el sexmo de de Casarrubios (San Lorenzo del Escorial); de la Trinidad (Villoslada); de Cabezas (Mozoncillo); de San Martín (Ituero y Lama) y de Lozoya. El presidente de la Comunidad

de Ciudad y Tierra de Segovia y alcalde de la ciudad, Pedro Arahuetes, en declaraciones a este diario, anunció su propósito de proponer la creación de una comisión interna de trabajo para que estudie la posibilidad de una transformación ejecutiva del organismo.

Arahuetes explicó que la Comunidad está regida por los alcaldes y cuenta con una estructura de gestión, a su juicio, "demasiado administrativa", que asumen el secretario, el interventor y la tesorera del Ayuntamiento de Segovia. Como se sabe, la Comunidad

se dedica a gestionar los recursos de un amplio territorio que abarca tres provincias —Segovia, Ávila y Madrid— y dos Comunidades Autónomas; miles de hectáreas de pastos, arrendados a ganaderos, y pinares, generadores de madera; además de que el organismo explota espacios recreativos como La Panera, en El Espinar. "Creo que podemos desarrollar actividades empresariales, gestionar mejor los recursos, obtener más beneficios, queremos potenciar la Comunidad para que funcione como una empresa", apuntó.

Oficinas con
personalidad

M ALBERTO
GONZALEZ
MASEDA, S.L.

Gremio de los Caldereros
Polígono Industrial de Hontoria
40195 SEGOVIA

Tel. 921 43 19 74

glezmaseda@infonegocio.com



Los terrenos de Alresa mantendrán la calificación de suelo industrial

El PP ve "oportunistamente" la propuesta del PSOE de pedir a la Junta que garantice los salarios

S.A. / SEGOVIA

El pleno municipal aprobó ayer, con la abstención del PP, una moción del PSOE en apoyo a los trabajadores de la fábrica Alresa, conocida como popularmente como "La Choricera", del grupo Proinserga, una iniciativa que el alcalde, Pedro Arahuetes, había pactado con el comité de empresa de los empleados tras una reunión celebrada hace unos días.

La abstención del PP obedeció a la discrepancia de los populares con dos de los puntos de la moción; principalmente el referido a la petición del Ayuntamiento a la Junta para que la administración

regional tomara las medidas oportunas en aras de garantizar el salario de todos los trabajadores de Alresa, comprometiendo la aportación de ayudas públicas a la garantía del mantenimiento de los puestos de trabajo.

La portavoz municipal del PP, Beatriz Escudero, tomó la palabra para subrayar que los populares apoyaban "sin reservas" el primer punto de la moción, que comprometía al Ayuntamiento a mantener la calificación de suelo industrial para el solar en el que se levanta la planta de Alresa; dado que, según dijo, de esta forma se garantizaba de que no habría ope-



Una reciente manifestación de los trabajadores de la empresa // JUAN MARTÍN

raciones especulativas con estos terrenos. Escudero pidió después que se separara este punto de los otros dos en los que el PSOE instaba a la Junta a garantizar los salarios de los trabajadores afectados por la situación de Proinserga.

Según dijo el líder de la oposición, la Junta estaba ya comprometida en la solución de la situación de Proinserga y que era la única administración pública que busca salidas viables al problema de los trabajadores y de la empresa. No obstante, apuntó que "no creo que el

Consistorio segoviano deba tomar una iniciativa de carácter marcadamente demagógico y de mero oportunismo político como es instar a una administración pública a que garantice unos salarios". Escudero añadió que "lo serio" es que el Ayuntamiento apoye a la Junta "en sus esfuerzos por garantizar los puestos de trabajo" y "que aporte soluciones hasta donde lleguen sus competencias".

DEMAGOGIA "Demagogias las justas, es lo más demagógico que he

oído", respondió el portavoz socialista, Juan Cruz Aragonese, quien dijo que "nosotros defenderemos los intereses de la ciudad, sus empresas y trabajadores e instaremos a las administraciones que correspondan, sea la autonómica, estatal o europea, todo aquello que sea preciso". Tras recordar que el contenido de la moción fue acordado por el alcalde con el comité de empresa de Alresa, Aragonese advirtió a los populares que si no apoyaban la moción en su integridad "les van a defraudar, ustedes verán lo que hacen".

En su réplica, Escudero respondió: "ustedes harán lo que quieran, pero uno tiene que comprometerse a lo que puede realmente comprometerse"; indicando que el hecho de que el consistorio mantenga el suelo de Alresa con la calificación de suelo industrial "sí que es una iniciativa seria, solidaria y responsable".

Tras indicar que "nosotros presentamos propuestas realistas", el líder del PP invitó entonces al grupo socialista a que ampliara el texto de la moción y que el compromiso de garantizar los salarios se extendiera al resto de administraciones, incluida el Ayuntamiento. Fue entonces cuando el alcalde cerró el turno de intervenciones y se votó la moción en su integridad, aprobada con el apoyo de los 13 concejales del PSOE.

El pleno da luz verde a la venta de la parcela en el sector I

S.A. / SEGOVIA

No hubo sorpresa y el pleno dio ayer luz verde, gracias a la mayoría de escaños del PSOE, a la propuesta del Gobierno local de iniciar los trámites para la enajenación de la parcela M-1A, para la construcción de vivienda libre por parte de la iniciativa privada; una venta por la que el Ayuntamiento espera ingresar más de 18 millones de euros.

El PP cumplió con lo anunciado y votó en contra de la iniciativa al considerar que el terreno debía destinarse a la construcción de viviendas protegidas; mediante la cesión de la parcela a otra administración pública con suficientes recursos, como la Junta o el Minis-

terio de la Vivienda. Escudero argumentó el voto en contra de su grupo en que la iniciativa socialista iba a privar a los segovianos de 132 VPO; señalando que si el Gobierno local hubiese cedido también la parcela de Baterías a otra administración, donde el Ayuntamiento proyecta 105VPO, "podríamos tener pronto unas 230 viviendas". "Hay que tener imaginación y capacidad para traer recursos y llegar a acuerdos con otras administraciones sin necesidad de liquidar nuestro patrimonio".

Por su parte, el portavoz socialista, Juan Cruz Aragonese, indicó que el Ayuntamiento no iba a cometer "la barbaridad" de construir

VPO en suelo calificado para vivienda libre; y apuntó que los socialistas "empleamos criterios de rentabilidad social en la gestión de nuestro patrimonio". En este sentido, recordó que con los ingresos que se obtengan por la venta de la parcela el Ayuntamiento acometerá numerosos proyectos "de interés social", como las VPO en Baterías y La Albuera, la compra de la parcela del instituto de San Lorenzo, la remodelación de la Ciudad Deportiva o la creación de Centros Cívicos en los barrios. "Nuestros aliados son los ciudadanos", dijo el portavoz, para indicar que el nuevo PGOU reservará suelo para unas 7.000 VPO.

Ciudadano @delantado. El lector opina sobre...

►► El Ayuntamiento ingresará más de 18 millones por la venta de una parcela. El PP cuestiona la operación y defiende que la finca debe ser destinada a vivienda protegida o El PSOE sostiene que los fondos permitirán financiar diversos proyectos del presupuesto de 2007

► El caso es que se hagan viviendas. Es indiferente que las viviendas de protección se hagan en Baterías o en la Plaza de Toros ¿no?. El caso es que se hagan y que haya algo de vivienda libre que no se caiga a cachos, como sucede ahora en Segovia, y encima a unos precios que nadie puede pagar. / FRAN-

CISCO

► Jugamos a no hacer nada. Buenas intenciones del PP, pero parece que se dedican a llevar la contraria y a proponer alternativas, para intentar hacer lo mismo. Resultado: hacen gala de inmovilistas y todo se alarga sin poder hacer nada. ¿Esa es la Segovia que quieren? ¿o realmente intentan ayudar? No hay quien lo entienda. Se quejaban de las pegas que los otros partidos pusieron a todos sus proyectos en etapas anteriores y ahora hacen lo mismo. ¿No se dan cuenta que es necesario avanzar y da igual qué partido político lo consiga? / CRISTINA

►► www.eladelantado.com

PISOS EN VENTA EN SEGOVIA CAPITAL

P- 4136

Piso en venta en Segovia capital de 3 dormitorios y 1 baño con ascensor. Zona Mahonias. Precio interesante. ¡Infórmese!

P- 4135

Piso de 3 dormitorios para reformar. Muy buena situación. ¡Infórmese!

P- 4130

Piso en venta en Segovia capital. 4 dormitorios, con garaje y trastero. ¡¡Prácticamente nuevo!! Muy buena zona. ¡Infórmese!

P- 4124

Magnífico piso en El Carmen. Completamente reformado con 3 dormitorios. Muy luminoso. ¡¡Ocasión!!

P- 4122

Piso de 3 dormitorios para reformar en El Palo. 70 m². Con cuarto trastero. ¡¡Precio interesante!!

P- 4118

Piso de 3 dormitorios en el barrio de la Albuera. Con ascensor. Muy luminoso. ¡Infórmese!

LOS NUEVOS CONCEJALES

 **CLAUDIA DE SANTOS • PSOE**

Claudia de Santos, desde hace poco más de una semana concejala de Patrimonio Histórico del Ayuntamiento de Segovia, ha dedicado toda su vida laboral a la enseñanza, aunque el mundo de la política, en el más amplio sentido del término, no le es ajeno, dado que durante el último periodo municipal ejerció como Defensora del Ciudadano de Segovia. Casada y con dos hijos varones, confía en que su nueva actividad política le deje tiempo para otras actividades, como el cuidado de la huerta, la narración oral o el bordado, que no considera aficiones, sino parte de su propia definición.

«Me decidí a entrar en política porque me lo pedía el cuerpo»

ANA SAN ROMUALDO / SEGOVIA

Claudia de Santos no era una cara desconocida para los segovianos cuando apareció en la lista del PSOE al Ayuntamiento de Segovia porque, además de ejercer durante los últimos años como Defensora del Ciudadano de Segovia, una institución que se creó con ella, se ha dedicado durante largos años no sólo a la que es su actividad profesional, la enseñanza, sino también a otras actividades de carácter público, como la narración oral.

Señala que la propuesta para integrarse en la lista socialista fue "tan sencilla como hacerme la invitación" y que para decir que sí no precisó demasiado tiempo; "las grandes decisiones de mi vida, y creo que ésta es de las dos o tres decisiones más importantes que he tomado, las he tomado con el corazón, y por lo tanto han sido muy inmediatas", comenta la concejala.

A la hora de explicar por qué se decidió, subraya que hasta ahora "no me había comprometido públicamente a casi nada, y con la edad vas tomando conciencia de que es preciso asumir compromisos, a la vez que dejas de lado ciertas prevenciones". "La verdad es que me lo pedía el cuerpo, que sentía la necesidad, la obligación, de devolver algo de lo que la sociedad me ha dado; creo que las personas que hemos nacido en el mundo occidental, en una ciudad maravillosa como ésta, hemos recibido muchísimo", dice.

Claudia de Santos se refiere también a sus primeras impresiones de la Concejalía de Patrimonio, afirmando que procura "no tener ideas previas de las cosas, lo cual no sé si es una virtud o un defecto, y además tengo una buena capacidad de adaptación, que creo que sí es una cualidad, de manera que no esperaba nada concreto, pero sí puedo decir que yo he co-

menzado a trabajar con una estructura formada, y que mi antecesora [Concepción Domínguez, de IU, primera concejala de Patrimonio en este Ayuntamiento] lo tuvo mucho más difícil".

Aún a la expectativa, sí reconoce que una de las cosas que más la preocupan es "implicar y concienciar a la gente; es un objetivo más visceral que puesto sobre un papel, pero sí creo que la labor política debe tener una vertiente didáctica y educativa, hacer mejores a las personas, y espero, en los próximos cuatro años, conseguir que los segovianos tengan más interés por el Patrimonio material e inmaterial, que tengamos un orgullo por lo nuestro, como primer paso para conocer lo de los otros".

MAESTRA Y SOCIÓLOGA En el inicio de una nueva etapa de su vida, Claudia de Santos recuerda la que ha sido hasta ahora su labor profesional; "he sido maestra desde muy joven y he trabajado en aspectos muy distintos, con niños ya fuera del sistema educativo, cuando la educación obligatoria sólo llegaba a los 14 años, con adultos, en educación especial, con niños gitanos, en la administración educativa...; mi labor ha sido fundamentalmente de profesora de inglés, y en mis últimos años en el Colegio Diego de Colmenares he sido la directora", comenta.

Además, Claudia de Santos es una estudiosa del folklore, hace sesiones de narración oral, ha sido artesana, junto a su marido, el alfarero y escritor Ignacio Sanz, es hortelana, aficionada a las plantas y a las flores y también a bordar. Confía en que sus nuevas labores en el Ayuntamiento le den tiempo para actividades que "no son aficiones, sino parte de mi propia definición, parte de mí".



Claudia de Santos en la muralla, con la Catedral al fondo. / FERNANDO PEÑALOSA

 **"DETRÁS DEL ESCAÑO"**

- ▶ **Lugar preferido de Segovia**
La Alameda del Parral.
- ▶ **Personaje segoviano más destacado**
Tomás Urrialde.
- ▶ **Político segoviano con el que se queda**
Pedro Arahuetes.
- ▶ **Un pueblo de la provincia**
Muñoveros.
- ▶ **Una calle que arreglar**
El pie de muralla en la calle Martínez Campos.
- ▶ **Cordero o cochinito**
Las dos cosas; prefiero sumar y tengo muy buen comer.
- ▶ **Un lugar donde escaparse**
Soria.
- ▶ **Autovía a Soria o a Ávila**
Las dos.
- ▶ **¿Aeropuerto en Segovia? Sí o no**
Sí, ¿por qué no? Sin complejos.
- ▶ **Un cantante**
Montserrat Caballé.
- ▶ **Su equipo deportivo**
El Numancia.
- ▶ **Una canción**
'Libre te quiero', de Amancio Prada.
- ▶ **Una película**
'Amanece, que no es poco'.
- ▶ **Su actor o actriz**
Pepe Isbert.
- ▶ **Un libro**
'Cuentos de la Cabilia', de Antonio Pereira.
- ▶ **Madrid o Valladolid**
Las dos, según para qué.

PCC

PROMOCIONES
CUATRO CARRETERO

Alfárez Provisional, 20, 1º A
SEGOVIA

Teléf. 921 43 48 18

Fax: 921 4363 52

VENTA DE NAVES INDUSTRIALES

Polígono de Hontoria. Frente AP 61



Entre 240 y 900 m²

Todas con patio posterior

► INSTITUCIONES

La nueva Corporación provincial será constituida el próximo martes

El PP y el PSOE presentaron ayer sus avales correspondientes a los partidos judiciales de Sepúlveda y Riaza, último trámite para la formación del nuevo pleno de la Diputación

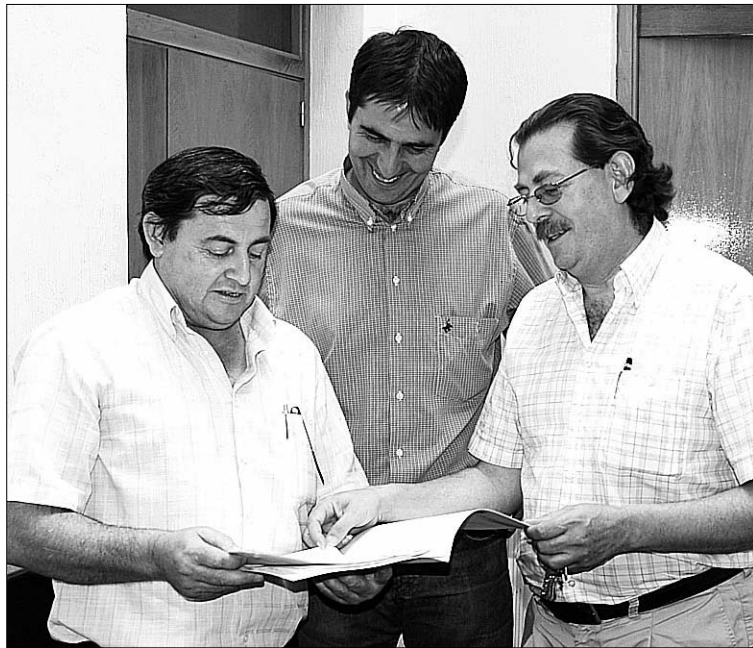
MARÍA COCO / SEGOVIA

La nueva Corporación provincial será constituida el próximo martes, 10 de julio, a partir de las 12,00 horas, conforme a la ley establecida. Ayer, el presidente en funciones de la Diputación, Javier Santamaría, confirmó que representantes del Partido Popular y Partido Socialista entregaron las últimas actas, correspondientes a los partidos judiciales de Sepúlveda y Riaza. Así las cosas, cinco días después de este trámite, el nuevo pleno deberá tomar posesión en el Palacio Provincial, en la calle San Agustín.

Frente al resto de los partidos, que culminaron el proceso el pasado 22 de junio, en esta zona de la provincia [representada por tres diputados] se produjo una demora, fruto de la presentación, por parte del Partido Popular, de un recurso tras detectar un error en el acta de la mesa electoral de Valle de Tabladillo. Finalmente, fuentes populares confirmaron su retirada en el Tribunal Superior de Burgos.

Benjamín Cerezo (PP), alcalde de Riaza, será el nuevo diputado por el Partido Judicial de Riaza mientras que José Antonio Sanz (PP), vicepresidente en funciones y alcalde de Cantalejo, será nombrado diputado por el Partido Judicial de Sepúlveda. Respecto al Partido Socialista, e igualmente por el Partido Judicial de Sepúlveda, el escaño será ocupado por la concejala de Boceguillas, María del Mar Torres.

NUEVO PLENO Finalmente el pleno estará integrado por 25 diputados, 15 del PP y 10 del PSOE. Así, el equipo de los populares estará constituido por Javier Santamaría (concejal de Segovia), Miguel Ángel de Vicente (alcalde de Collado Hermoso), José Carlos Monsalve (concejal de Veganzones), Francisco Jorge Gómez (concejal de El Espinar), Tomás Galán Pascual (alcalde de Carbonero el Mayor), María García García (alcaldesa de Trescasas), Gerardo Rafael Casado Llorente (alcalde de Valverde del Majano), Luis Fuentes Caro (alcalde de Marugán), Santiago Miguel de la Cruz Jiménez (alcalde de Nava de la Asunción), Benjamín Cerezo (alcalde de Riaza), José Antonio Sanz Martín (alcalde de Canta-



Los alcaldes de Barbola, Riaza y Cantalejo presentaron ayer las actas./G.HERRERO



María del Mar Torres./G.H.

“Tengo plena confianza en el anterior equipo de Gobierno”

Santamaría elegirá por decreto la composición del nuevo ejecutivo

Javier Santamaría no quiso revelar los nombres de las personas que integrarán el nuevo ejecutivo provincial. El presidente en funciones de la Diputación Provincial, ayer, en declaraciones a este diario, afirmó que hablará con los componentes del nuevo Gobierno durante los próximos días. De sus declaraciones se desprende que muchos de los anteriores integrantes volverán a dirigir los mismos departamentos. Así, Santamaría, aseguró tener “plena confianza” en las personas que, durante los

pasados cuatro años, estuvieron al frente de la Institución Provincial.

Aunque el proceso de constitución es largo —ya que los concejales, previamente, deben tomar posesión en los pueblos en los que concurrieron—, en Segovia no cabe destacar incidencias importantes. En palabras de Santamaría, los trámites se han vivido con normalidad. Así las cosas, previsiblemente, el próximo 25 de julio se celebrará un pleno que permitirá delimitar la composición de las distintas comisiones. A partir de

este momento se retomarán los proyectos impulsados y, apuntó Santamaría, “se iniciarán nuevos programas”. “Estamos satisfechos con la labor que hemos desempeñado”, reconoció el presidente de la Institución. Ahora, entre sus numerosos proyectos, destacó la conclusión de la ampliación del Centro de Tratamiento de Los Huertos, la elaboración del Plan Estratégico Provincial integrando las distintas ordenanzas municipales y, entre otras cosas, el impulso de proyectos sociales.

lejo), Juan Justo Mardomingo Herrero, (alcalde de Escalona del Prado). Además, por el partido judicial de Cuéllar José Martín Sancho, Luisa María Gómez (concejala de Cuéllar) y Lorenzo Tejedor (alcalde de Fuentepelayo).

Por otra parte, el equipo socialista estará integrado por Juan José Sanz Vicente (concejal de Segovia), Miguel Ángel Palacios Hijosa

(alcalde de Valseca), María de Reparaz de la Serna (concejal de El Espinar), María Luisa Román San Valentín (concejal de Otero de Herreros), José Luis Vázquez Fernández (alcalde de San Ildefonso), Belén Salamanca Escorial (alcalde de San Cristóbal de Segovia), Jesús Bravo Solana (concejal de Turégano), José Luis Aceves (concejal de Coca), Francisco Javier Madrigal

(concejal de Cuéllar) y María del Mar Torres Sanz (concejal de Boceguillas).

Ciudadano @delantado



Opina sobre la constitución del pleno en www.eladelantado.com

BREVES

SUCEOS

Un incendio calcina 7.000 metros cuadrados de pasto en Hontoria. ■ Un incendio, cuyas causas se desconocen, arrasó ayer siete mil metros cuadrados de pastos y zonas entre parcelas con escaso arbolado en el término del barrio incorporado de Hontoria. Según fuentes del cuerpo de bomberos de Segovia, el fuego se produjo sobre la una y cuarto de la tarde y a sofocarle acudieron una unidad de dicho cuerpo y otra del Servicio contra Incendios de la Junta de Castilla y León, que no tuvieron problema alguno para extinguirle.

xx

LABORAL

Confederación General del Trabajo ■ La Confederación General del Trabajo ha celebrado su Asamblea General Ordinaria. Durante la sesión, se procedió a la elección del Secretariado Permanente, que estará compuesto de Julio César Sanz Polo, en la Secretaría General del Sindicato de Oficios Varios y de la Federación Provincial. En la secretaria de Organización y Acción Sindical, Jesús Monte Acebes; en la Jurídica, Antonio del Castillo de Dios; en la Secretaria de Formación, Miguel Ángel Jiménez, en la de Finanzas, Miguel Ángel Martín y la de Acción Social, Celia Poza.

GESTIÓN 10

OPORTUNIDAD APARTAMENTO EN VALVERDE DEL MAJANO, 1DORMITORIO TERRAZA. SOLARIUM. ¡99.000 €!

MÁS INFORMACIÓN EN C/ La Plata, 56 Teléfono 921 44 50 77

Triangulo

Inmobiliaria

San Francisco, 19 - 921 41 20 90

- TORRECABALLEROS - 280 m² construidos, 100 m² de patio puerta automática en el garaje, rustico, vistas espectaculares a la sierra.

Pregunta en Triangulo

Ref.- C739

CENTRO DE RECICLADO DEL AUTOMÓVIL
Desguace autorizado • Recambios reciclados

SEGOHON CARD

segohoncard@vodafone.es

Ctra. 205, Km. 48. HONTALBILLA (Segovia)



Telfs. 921 105 901

Faxi: 921 105 904

Móvil 628 046 276

R. coche: 607 596 022



**NO SIEMPRE SON LOS HIJOS DE LOS DEMÁS
QUIENES SE EMBORRACHAN LOS FINES DE SEMANA**

HABLA CON TUS HIJOS.

**1 de cada 3 menores de 14 a 18 años
manifiesta haberse emborrachado en el último mes.
El alcohol puede causar a tus hijos daños cerebrales irreversibles.**



GOBIERNO
DE ESPAÑA

MINISTERIO
DE SANIDAD
Y CONSUMO

www.msc.es

aede
Asociación de Editores de Diarios Españoles

► CULTURA



La cantante Bárbara Hendricks, durante una actuación en Segovia, en el Festival Internacional de 2005. / EL ADELANTADO

Mañana comienza la venta de entradas para el FIS

Las localidades tienen un precio desde seis euros, para los niños en los Conciertos en familia, a los 30 del concierto de Bárbara Hendricks

A.S.R. / SEGOVIA

La Fundación don Juan de Borbón pondrá a la venta mañana viernes, día 6 de julio, las localidades para los distintos espectáculos del Festival Internacional de Segovia (FIS 2007), que se desarrollará en la capital segoviana entre el 21 de julio y el 3 de agosto. Los precios oscilan entre los seis euros de las entradas infantiles para los 'Conciertos en familia' a los 30 de los asientos más caros para ver a Bárbara Hendricks.

Para la Semana de Música de Cámara, que se extenderá entre el

23 y el 28 de julio, con San Juan de los Caballeros y el Alcázar como escenarios, las entradas tendrán un precio de veinte euros en zona numerada y de doce en zona sin numerar, excepto los días 26 y 27, dos sesiones de homenaje a Almudena Cano, que sólo habrá localidades sin numerar a diez euros.

En cuanto al Festival Internacional de Música y Danza, que se desarrollará del 29 de julio al 3 de agosto, en San Juan de los Caballeros y Los Zuloaga, los precios más baratos están en los seis euros para niños y diez para adultos

de los dos 'Conciertos en familia', y los más caros en los treinta euros en zona numerada y veinte en zona sin numerar del concierto que Bárbara Hendricks ofrecerá el 1 de agosto; el resto de actuaciones tienen precios entre los doce y los veinte euros.

Las entradas pueden adquirirse en el centro de recepción de visitantes del Azoguejo, en horario de once a dos y de cinco a siete; y en la sede de la Fundación don Juan de Borbón, (Casa de Andrés Laguna, calle Judería Vieja, 12), en horario de once a dos.

sorteosms adelantado

música

Gana 1 abono doble para asistir, dentro del 32 Festival Internacional de Segovia, a la

38 Semana de Música de Cámara
Del 23 al 28 de julio
22:30 horas
El Alcázar / San Juan de los Caballeros

adelantado camara al 5410

Fecha sorteo: viernes 20 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total abonos en sorteo: 4 (2 abonos para dos personas)

Gana 2 entradas para asistir a uno de los siguientes espectáculos

Domingo 29 de julio
Ballet en familia IVa de danza
21:30 horas
Jardín de los Zuloaga

adelantado danza al 5410

Fecha sorteo: jueves 26 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4 (2 para dos personas)

Martes 31 de julio
Coppélia, Ballet Víctor Ullate
22:30 horas
Jardín de los Zuloaga

adelantado ullate al 5410

Fecha sorteo: lunes 30 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4 (2 para dos personas)

Viernes 3 de agosto
El Romancero Gitano, Ballet Flamenco de Andalucía
22:30 horas
Jardín de los Zuloaga

adelantado romancero al 5410

Fecha sorteo: lunes 30 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 4 (2 para dos personas)



ocio

Gana 1 partida de bolos para cuatro personas en

Bowling Segovia
Válido de lunes a jueves
Horario, de lunes a jueves, desde las 17:00 horas
C/ Baltasar Gracián, 7
Tel. 921 43 78 95



adelantado bolera al 5410

Fecha sorteo: jueves 19 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total partida en sorteo: 1 partida para 4 personas

gastronomía

Gana 1 cena para dos personas en

Bar Rte. El Chaparral
Avda. de San Rafael, nº 110
Revenga
Telfs. 921 47 91 10



adelantado chaparral al 5410

Fecha sorteo: jueves 5 de julio, a las 12 horas.
Número premiados: 2 (2 comensales para una cena)

cine

Gana 2 entradas para asistir a la proyección que desees en las Salas de



Cinebox, Luz de Castilla

cinebox al 5410

Fecha sorteo: martes 17 de julio, a partir de las 12 horas.
Número total entradas en sorteo: 10

A los agraciados se les comunicará por teléfono o a través de un mensaje SMS. Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA). Desarrollado por Digital Century.

El Fogón Sefardí
RESTAURANTE



La Casa Mudéjar
Hospedería
★ ★ ★

www.lacasamudejar.com

BAR-RESTAURANTE EL FOGÓN SEFARDÍ
agradece a los segovianos su participación en el concurso de Tapas Decalles, y especialmente el apoyo dado a nuestro establecimiento para la obtención de:
1º PREMIO DEL JURADO POPULAR
2º PREMIO DEL JURADO PROFESIONAL

Al igual que en ediciones anteriores incorporaremos la tapa ganadora a nuestra carta de Tostas, por lo que podrán disfrutar de ella todo el año.

C/ Isabel La católica, 8 • C/ Judería Vieja 17-19 • Segovia • Reservas: 921 466 250

Pisos desde 80 a 100 m²
Precio muy interesante
VALVERDE DEL MAJANO

Castelycas
Servicios Inmobiliarios

SEGOVIA CAPITAL
PISOS
CÉNTRICOS

Naves en HONTORIA
de 300 mts,
con oficinas y aseos

ALQUILA
LOCALES CÉNTRICOS
300 m²

LA ENCINA
VIVIENDAS UNIFAMILIARES
Excelentes calidades
BERNUY DE PORREROS

Paseo Ezequiel González, 24, 2º D 40002. SEGOVIA
Telfs. 647 604 755 // 610 252 048 • E-mail: castelycas@hotmail.com

► CULTURA

La Asociación de Vecinos de La Albuera promueve el cine de verano

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

Bajo el título "La Albuera de Cine", la Asociación de Vecinos de La Albuera intenta promover y acercar al público durante el mes de julio un ciclo de cine que se desarrollará en el Parque de El Peñascal, de Segovia.

Todas las sesiones son de carácter gratuito y tendrán lugar los viernes a las diez y media de la noche. "Un franco catorce pesetas", de Carlos Iglesias, es la primera película que se proyectará mañana viernes. "Pequeña Miss Sunshine", del director Jonatan Dayton y la directora Valerie Faris, podrá verse el viernes día 13. El ciclo de cine nos ofrece "Casino Royal" bajo la dirección de Martín Campbell, el viernes día 20 y por último "Granujas de medio pelo" el viernes 27 bajo la dirección del cineasta Woody Allen.

► CULTURA

El II Concurso de Hay Festival ya conoce sus ganadores

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

El spot titulado "No te duermas" ha obtenido el primer premio en el II Concurso de Audiovisuales de Hay Festival. Los autores del anuncio ganador son Ángela Benavent y José Ramón Rodríguez.

Por otra parte "Sueña Segovia", "¿Y te lo vas a perder?" y "Todo lo que hay" fueron las otras tres menciones especiales del II Concurso organizado por Hay Festival.

► CULTURA

El Azoguejo acogió ayer el inicio del XX Festival Folclórico La Esteva

Varios grupos llegados de diversos continentes conforman el cartel de esta edición que se prolongará hasta el próximo domingo, cuando concluya en La Granja de San Ildefonso

ANA GARCÍA BRAVO / SEGOVIA

El XX Festival Folclórico Internacional de La Esteva contará con la presencia de varias formaciones llegadas de Brasil, China, Perú, Uzbekistán y Tatarstán junto con los grupos nacionales de Ávila y Huesca y el grupo segoviano de Tabanera del Monte.

El Azoguejo será una vez más testigo de las actuaciones que empezaron ayer y se prolongarán durante el jueves y viernes a las ocho y media de la tarde; el espectáculo del sábado comenzará a las diez de la noche.

En cuanto a la participación, se mantiene la presencia de cuatro países distintos, aunque "nuestra meta es traer cinco grupos" afirma Rosa Velasco, presidenta de la asociación La Esteva, quien se muestra satisfecha del apoyo que el grupo recibe por parte de los segovianos, pero "esperamos que nuestro patrimonio material sea valorado por las instituciones. No cabe duda de que les quitamos trabajo en la organización de estos eventos".

El acto de presentación del festival contó con la asistencia del secretario de la Cámara de Comercio, Rafael Aznar, y el delegado territorial de la Junta de Castilla y León, Luciano Municio, quien apuntó que "hay que reconocer el esfuerzo que La Esteva hace para acercar a Segovia las manifestaciones culturales de diversos continentes y mostrar las nuestras al exterior". El presupuesto con el que se cuenta en esta ocasión es de 95.666 euros. Según explicó Rosa Velasco "la asociación siempre tiene que aportar algo, pero las ayudas de la Junta y de la Funda-



Rosa Velasco, Luciano Municio y Rafael Aznar en la rueda de prensa de ayer con los grupos de folclore./BEATRIZ VELASCO

ción Don Juan de Borbón son imprescindibles para que esto salga adelante".

FESTIVAL ITINERANTE Los grupos se desplazarán por varios pueblos de la provincia; Palazuelos será visitado por Brasil el jueves a las diez de la noche y también actuará el viernes en Carbonero el Mayor. En Valverde del Majano se podrán contemplar las exhibiciones del grupo Jallmay de Perú y las danzas de Wenzhou. Uzbekistán actuará en Tabanera del Monte con una danza Folk y por último, el sábado, a mediodía, se realizará el desfile de los grupos por las calles de Segovia.

GRUPOS PARTICIPANTES

► **Amazonia-Brasil:** promueve la difusión de las tradiciones de Brasil con rituales, leyendas y mitos.

► **Danzas de Wenzhou:** El hogar de la canción y la danza en China.

► **Grupo Jallmay. Perú:** Contribuye al fortalecimiento cultural de Lima.

► **Danza Folk "SABO":** Mantenimiento de la danza regional de Uzbekistán

► **Cantos de Tatarstán:** Representación de cuadros escénicos brillantes.

► **Grupo "Santa Cecilia" Huesca:** Trata de mostrar el folclore aragonés a través de la rondalla.

► **Grupo Urdimbre. Ávila:** Asociación que mantiene las tradicionales patronales abulenses

► **Grupo de Paloteo. Tabanera del Monte:** Formado por ocho smozos solteros

► **La Esteva:** Grupo anfitrión y organizador del Festival Internacional.

tu tienda de iluminación

DISLUZ

Infantil
Clásico
Moderno
Rústico

Avenida de Hontoria parcela 86,
Nave 1 Pol. Ind. de Hontoria 40195 Hontoria (Segovia)
Tel.: 921 447 067 Fax: 921 447 068 E-mail: disluz@tiscali.es

900 m² de exposición



Iluminación exterior
(rústico)






ABIERTO SÁBADO POR LA TARDE

Empresa Homologada en la D.G.P. Con el núm. 3.227

Drin

SEGURIDAD

921 412 848

E-mail: oficina@drinseguridad.com
www.drinseguridad.com

ROBO



SU ALARMA DESDE 34 € AL MES TODO INCLUIDO*

CCTV



EXTINTORES



CENTRAL DE ALARMAS



DETECCION ROBO INCENDIO SEGURIDAD

* Consultar condiciones de la oferta. IVA no incluido en los precios.

► EDUCACIÓN

El IE invertirá dos millones de euros en el Campus de Santa Cruz la Real

Puyol reveló que las obras comenzaron hace unos días aunque los trabajos más destacados se acometerán durante el verano de 2008

MARÍA COCO / SEGOVIA

El Campus de Santa Cruz la Real registrará una importante remodelación en las próximas fechas. Ayer, el presidente del consejo directivo de la Universidad SEK y vicepresidente de la Fundación Instituto Europeo, Rafael Puyol, detalló que la inversión de los trabajos, que serán acometidos en dos fases, superará los dos millones de euros.

Según explicó, estos días, se han dado inicio a las labores más básicas relacionadas con trabajos de pintura y reparación de algunas moquetas o herramientas deterioradas debido al uso que han experimentado en los últimos diez años. Sin embargo, será el siguiente periodo vacacional, en 2008, cuando se lleven a cabo las obras más destacadas, conforme a las declaraciones de Puyol, que ayer presentó en el Campus de Santa Cruz, un curso de verano sobre Humanidades que se celebrará en la capital entre los días 10 y 12 de julio.

"Consideramos que algunas dependencias son manifiestamente mejorables", explicó ante los medios. Así, se procederá a potenciar la iluminación de la antigua Iglesia, actual Aula Magna, remodelar el Salón de Actos, la cafetería y la Sala de Reprografía. Entre otras cosas, se dotará de tecnología Wifi a todo el recinto para que los alumnos puedan acceder desde cual-

quier rincón, y mediante un clave, a internet. Entre los trabajos, Puyol detalló su propósito de arreglar los claustros: "Pretendemos actuar sobre espacios singulares", dijo.

BRILLANTES EXPECTATIVAS

Respecto a las expectativas del nuevo curso, Puyol mostró un moderado optimismo: "Si finalmente el número de matrículas responde a las prescripciones o al interés mostrado por estudiantes podemos estar contentos pero aún es pronto". "Estos días el campus está lleno de estudiantes que observan el edificio junto a sus padres (...) es un espacio magnífico", reconoció. Entre las carreras que siguen despertando mayor interés se encuentra Arquitectura.

Cabe destacar que, desde hace unos meses, la Universidad SEK pertenece al Instituto de Empresa (IE), una de las principales escuelas de negocios del mundo, y considerada entre los cinco mejores de Europa y las quince del mundo, conforme a las clasificaciones de distintos medios especializados. En esta nueva etapa, el objetivo es hacer de la Universidad SEK un modelo de negocio que "de respuesta a las necesidades del mercado universitario con una cultura innovadora, emprendedora y humanística de aprendizaje, siguiendo el modelo de éxito del IE".



El valor de las Humanidades. El IE presentó ayer un curso de verano sobre Humanidades que, entre los días 10 y 12 de julio, cuyo objetivo es acercar las humanidades al mundo empresarial. Así, explicó la directora, Arantza de Areizla, "surge del convencimiento de que las disciplinas humanísticas tales como el arte, la historia y la literatura son partes intrínsecas del desarrollo intelectual del hombre". A día de ayer, más de 45 alumnos ya se habían matriculado en el seminario. / FOTO: BEATRIZ VELASCO

4 CHALES PAREADOS Y 4 INDIVIDUALES DE 155 M² Y 167 M² DESDE 180.000 €

SIERRA DE GUADARRAMA VEGAS DE MATUTE

PARCELAS DESDE 230 M² HASTA 400 M²

PRÓXIMOS AL CAMPO DE GOLF

MÁRMOL
TARIMA Y PUERTAS DE ROBLE
GRES PORCELÁNICO

GARAJE Y AMPLIAS TERRAZAS CON VISTAS EXCELENTE

VENTANAS CON PVC Y CLIMALIT

C/ GOBERNADOR FDEZ JIMÉNEZ, 1 ÁTICO C 40001 SEGOVIA
TLF Y FAX 921 43 78 16

PINFER
PROMOCIONES DE CALIDAD
www.promocionespinfer.es

GIGANTE

AHORRO

Harina Selex, 1 Kilo. **0,25€**

Judías Verdes Selex, 360 Grs., Esc. **0,65€**
1,80 € / Kilo

Pistola Pan, 200 Grs. **0,29€**

Agua Mineral Selex, 1.5 Litros. **0,15€**
0,08 € / Litro

Zumo Alteza, T/ Sabores Brik 1 Litro. **0,45€**

Papel Higienico Selex, 24 Rollos. **2,69€**
0,11 € / Rollo

Pescadería

Gallos (Ración), €/Kg. **5,80€**

Emperador Al Corte, €/Kg. **9,60€**

Carnicería

Filetes 1º B. €/Kg. **5,99€**

Filetes Panceta €/Kg. **2,75€**

Avenida Obispo Quesada, 15 (Segovia)
Ofertas válidas hasta el 7 de Julio de 2007

► CURSOS DE VERANO

Pautas y razones para decidirse a crear una empresa

EL ADELANTADO/ LA GRANJA

El curso de verano 'La economía española y la creación de empresas de nuevas tecnologías de información y comunicación (TIC)', celebrado en la Real Fábrica de Cristales de La Granja, en el marco de los cursos de verano de la Universidad CEU San Pablo, contó ayer con la presencia de los socios fundadores de Óptima Centro de negocios y consultoría, Yolanda Esteban y Miguel Ángel Almendral, quienes advirtieron a los futuros emprendedores que "hay que racionalizar la ilusión porque sin análisis, la idea de emprender puede salirnos mal".

Yolanda Esteban, durante la ponencia 'Ser emprendedor... y no morir en el intento' avisó de la importancia de realizar un plan de

empresa porque identifica, describe y analiza una oportunidad de negocio: el plan de empresa recoge un análisis de viabilidad económica, de mercado, organizativa y técnica de la futura empresa. Por su parte, la profesora de Sistema Fiscal Español y Comparado y Hacienda Pública Española de la Universidad CEU San Pablo, María Luisa Fernández de Soto, impartió una ponencia sobre los 'Trámites administrativos, mercantiles y fiscales que hay que seguir para la creación de una empresa'.

PATENTES POR INTERNET Los cursos de verano de la Universidad Politécnica de Madrid (UPM) acogen un taller de búsqueda de patentes por Internet que está di-

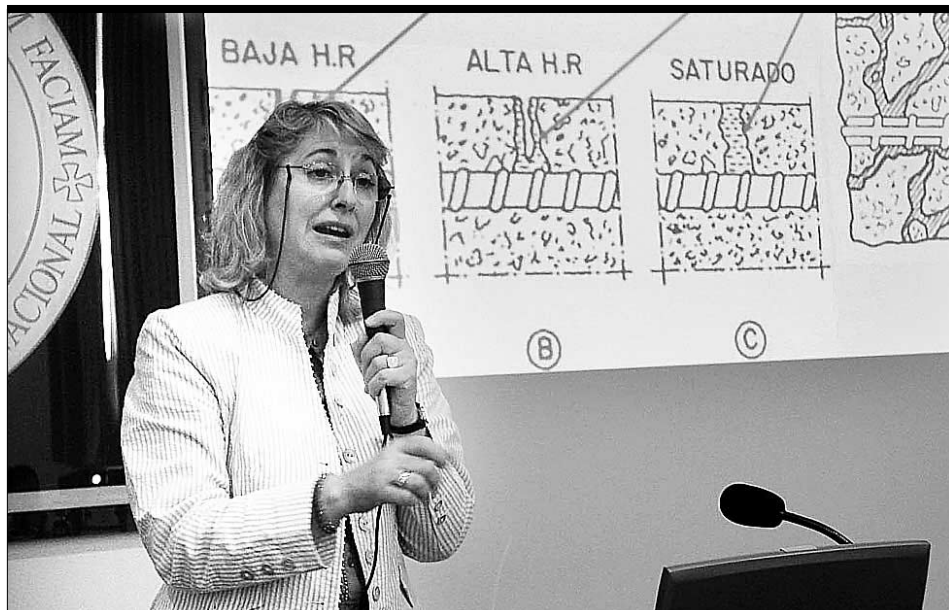


Miguel Ángel Almendral, Yolanda Esteban y María Luisa Fernández de Soto, durante su exposición ayer. / EL ADELANTADO

rigido por Carmen Toledo de la Torre, jefe de Área de Documentación y búsquedas de la Oficina Española de Patentes y Marcas y codirectora del curso Información Tecnológica para la Gestión de Proyectos, que se celebra durante

estos días en el Palacio de Exposiciones y Congresos de La Granja. En palabras de la propia Carmen Toledo, este taller es una parte muy importante para comprender el objetivo primordial del curso, que es valorar la importancia

de la información tecnológica para las empresas u organizaciones como factor estratégico que le permite mejorar el planteamiento de nuevos desarrollos o ideas innovadoras y la gestión de proyectos tecnológicos.



Arquitectura y música en la SEK. La directora general de Política Tecnológica del Ministerio de Educación y Ciencia, Carmen Andrade Perdrix (iqda.), clausuró ayer el curso "Durabilidad de estructuras de hormigón armado" que se ha desarrollado en el



campo de Santa Cruz la Real. Por otra parte, el mismo centro académico acogió, también ayer, el acto de recepción de alumnos y profesores que participan en el IX Curso Internacional de Verano "Nueva Generación Musical" que dirige Katarina Gurska. / FOTOS: EL ADELANTADO

Bar - Restaurante La Granja

De lunes a viernes **GRAN MENÚ:** a elegir 3 platos 1º 3 de 2º **9,50 euros**

Martes: **FABES CON CODORNIZ**
Jueves: **GRAN COCIDO**
Viernes: **GRAN PAELLA**

TV GIGANTE PARA ACONTECIMIENTOS DEPORTIVOS
C/ La Granja, 16. Teléfono 921 47 40 78
Ctra. de La Granja • PARQUE ROBLEDO (Segovia)

En **San Rafael** (Segovia)
Respire Calidad de Vida

14 viviendas de 1 ó 2 dormitorios
Áticos, Garajes y Locales

Ctra. La Coruña, nº 22

NUEVA CONSTRUCCIÓN. VENTA DIRECTA
Promociones Herzuri Construcciones, S.L.
81 05 00 343 (tardes) - 630 71 45 77

CHALET EN VENTA

- CANTIMPALOS -
Chalet de unos 150 m2
construidos en 3 alturas.
Salón, cocina amueblada,
2 baños, aseo y
3 dormitorios. Económico.

Ref. - C766

Triángulo
921 41 20 90

JSE
GRUPO
Inmobiliario
Tlf: 921 40 66 55
C/ DEL OLMO 4,
S. CRISTOBAL DE SEGOVIA
40197 - SEGOVIA
www.jsfgrupo.es

Ref 00017: Chalet Rústico S, Cristóbal Superf. 243 m², 4 habitaciones (3 dobles, 1 individual), 2 baños, 1 aseo, cocina (Amueblada excepto electrodomesticos), comedor (Amplio con chimenea), terraza (Porche en jardín), suelos Gres, jardín, garaje (80m), armarios, calefacción, chimenea, carpintería exterior Madera, carpintería interior Madera, orientación Sur, soleado, piscina, toda de techumbre de madera, el bajo-cubierta abuhardillado y amplio. En baño dispone bañera de hidromasaje.. Infórmese sin compromiso



► CULTURA

Segovia 2016 ofrece un concierto de música india en San Martín

El Pandit Amarnath Ensemble, formación de instrumentos clásicos indios, actúa el domingo

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Oficina de Segovia 2016 ha organizado para el próximo domingo, día 8 de julio, a partir de las 20.16 horas de la tarde y en la Plaza de San Martín, un concierto de música india a cargo del Pandit Amarnath Ensemble, una formación de instrumentos clásicos indios, en una nueva aproximación a esta cultura.

Pandit Amarnath, nacido en una familia de reconocidos flautistas de Banaras en 1954, ha adquirido sus conocimientos como parte de la herencia familiar, de más de cuatro siglos de antigüedad, que ha producido algunos de los flautistas más renombrados en la India. Él mismo ha sido reconocido por su excelencia artística tanto en la India como en el extranjero y ha ofrecido conciertos en países como Holanda, China, Alemania, Inglaterra, Suiza, Estados Unidos, Japón, Rusia, Corea, Tailandia, Australia y Hong Kong.

El grupo de diez músicos (seleccionados de su orquesta de 30 personas) que a lo largo de este verano está de gira por Europa y que actuará el domingo en Segovia



La bailarina india Malavika Sarukkai, en una actuación organizada por la Oficina de Segovia 2016. / FERNANDO PEÑALOSA

ofrecerá composiciones indias clásicas y más modernas, fundiendo los estilos en un espectáculo poco habitual que recibe el nombre de 'Panchrangi' lo que significa 'cul-

minación de cinco colores'. El grupo ofrecerá una posibilidad única para escuchar solos de flauta basados en la raga más tradicional y la música folk india y dúos vocales

que interpretarán el estilo 'dhrupad', característico de cánticos de devoción, acompañado con instrumentos tradicionales como la tabla, la tanpura y el surmandal.

► SOCIEDAD

El Mariano Quintanilla rehabilita a Machado y otros dos profesores

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El claustro del Instituto Mariano Quintanilla, en sesión extraordinaria celebrada el 14 de junio, adoptó un acuerdo con el objeto de restituir la dignidad de los profesores Rubén Landa Vaz, Antonio Jaén Morante y Antonio Machado, mancillada en un claustro de profesores, en noviembre del 36, en el que se les tachó de "indeseables", considerándose "depresiva la presencia de sus nombres en el escalafón".

En una nota firmada por el director del centro, Frutos Sastre, se subraya que, a la vista de "la vida, la obra y el reconocimiento académico y social del que los tres profesores han sido objeto con el tiempo, nos parece que el acuerdo del 36 debe ser dejado sin efecto, haciendo, desde el propio claustro, una simbólica rehabilitación de estos tres compañeros".

TEL: 921 44 30 31
MANSINO VENDE CHALET
 INDIVIDUAL EN LA GRANJA,
 400 M² CONSTRUIDOS, PARCELA
 5740 M² ¡CALIDADES
 INMEJORABLES! ¡INFORMACIÓN
 PERSONAL! REF. 7106

Las noches mágicas del Zoo



Disfrútalo en Julio y Agosto.

Información de horarios en www.zoomadrid.com.

Patrocinado por:

Bancaja

PARQUES
REUNIDOS

ZOO
AQUARIUM
MADRID

PREVENCIÓN AMBIENTAL

Informe favorable para tres nuevas explotaciones porcinas en la provincia

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

La Comisión Territorial de Prevención Ambiental se reunió ayer por la mañana en la Delegación de la Junta, bajo la presidencia del delegado territorial Luciano Muncio, para estudiar, entre otros expedientes, cuatro proyectos para instalación o ampliación de explotaciones porcinas en la provincia. La Comisión ha informado favorablemente, a efectos ambientales, tres de las propuestas presentadas. En el primer caso, se ha informado favorablemente la licencia ambiental para una explotación porcina de cebo de 1.248 plazas en Torrecilla del Pinar. En el término municipal de Carbonero el Mayor se ha legalizado una nave de porcino ya existente y en Ortigosa de Pestaño se ha emitido informe favorable para una ampliación de otra explotación de cerdos.

En Yanguas de Eresma, en cambio, la Comisión ha dictaminado desfavorablemente para una instalación porcina

de cebo por emplazarse a distancia menor de la permitida a otras explotaciones. En concreto, a 913 metros de otra nave ganadera, cuando la normativa establece un mínimo de 1.000 metros de distancia entre este tipo de instalaciones.

En cuanto a los proyectos sometidos al trámite de Evaluación de Impacto Ambiental, la Comisión de Prevención ha informado favorablemente a efectos ambientales, el Plan Parcial Residencial "Finca La Aparecida" en Valverde del Majano, que tiene una superficie total de 39 hectáreas, y prevé un máximo de 1.182 viviendas. La zona carece de vegetación arbórea y no se encuentra afectada por ninguna figura de protección medioambiental (como LIC, ZEPA, ASVE...). El Estudio de Impacto Ambiental presentado prevé medidas correctoras en el proyecto de urbanización en relación a las vías pecuarias, reutilización de agua para el riego...



Corte de tráfico. La calle Infanta Isabel sufrió ayer un corte de tráfico durante varias horas por la mañana debido a los trabajos de recolocación de unas losas de granito que habían quedado sueltas en el pavimento. Una vez acabada la labor de los operarios, se reanudó el tráfico en la vía. / FOTO: KAMARERO



Torres Jerez, invitado de la Tertulia Taurina. / ALBERTO SIMÓN

▶ EL ALBERO

El Trofeo "La Taurina" al mejor de la feria de San Pedro se fallará el próximo lunes

PABLO PASTOR/ SEGOVIA

El trofeo restaurante "La Taurina" destinado a premiar al diestro más destacado de la pasada feria taurina de San Pedro ciudad de Segovia 2007, consistente en un óleo de Lope Tablada simbolizando al torero galardonado, tendrá el correspondiente fallo el lunes día 9, cuando se contabilicen los votos depositados en una urna ubicada en el restaurante patrocinador del trofeo.

A este respecto, todos los aficionados que lo deseen pueden depositar un simple papel haciendo constar nombre, teléfono y nombre del torero elegido. Entre todas las papeletas se sortearán dos relojes de la marca Lotus, obsequio de Joyería Real, así como un almuerzo a cada afortunado para asistir a la gala taurina que tendrá lugar en restaurante Mínimos hacia finales del mes de octubre, en la cual se entregará el trofeo al triunfador, los referidos relojes y se mantendrán entrevistas y coloquio con diversos personajes de la esfera taurina. El plazo de tiempo para votar, finaliza el próximo domingo, día 8.

CERRADA LA FERIA TAURINA DE CANTALEJO Con tan sólo una duda en el cartel de la novillada, el ciclo queda conformado así: Jue-

ves, día 16 de agosto, toros de Andrés Ramos para Javier Valverde, Sánchez Vara y Leandro. Viernes, día 17, toros de Victorino Martín para Uceda Leal, López Chaves y Luis Bolívar. Sábado, día 18, toros de Garcigrande para Enrique Ponce, Sebastián Castilla y Morenito de Aranda. Y domingo, día 19, novillos de Corredera Tabernero para el rejoneador Martín Burgos y los espadas Ana Infante y Javier Herrero.

LOS FESTEJOS DE PRÁDENA

Los próximos sábado día 7 y domingo día 8, novillada picada y rejones. El sábado, novillos de Valdeolivas para Jesús de Alba, Jesús de Natalia y Salvador García, y el domingo 8, novillos de Los Caminos para los rejoneadores Rubén Sánchez y Antonio de Almeida.

LA 184 TERTULIA TAURINA DE SEGOVIA

Queda convocada para el martes, día 17 de los corrientes en mesón Patricia a las tres de la tarde, con el matador de toros almeriense Torres Jerez como invitado especial. Después se abre un paréntesis que se cerrará en octubre cuando se reanuden estos encuentros. En ese mes del calendario, el invitado especial será César Rincón y en estos momentos se permanece a la expectativa para poder contar como invitado de la

tertulia, con Manuel Benítez "El Cordobés".

ALGUNAS CONSIDERACIONES SOBRE LA PASADA FERIA DE SAN PEDRO

Muy a tener en cuenta la respuesta de los aficionados segovianos a las dos convocatorias, cuestión que queda en permanente vigía y que debe perdurar para el futuro. Fueron dos buenas entradas las que se produjeron, pese al hándicap que supuso la ausencia de dos toreros tan mediáticos como Manzanares y Cayetano. La tarde del 29, nos dejó secuelas de buen toreo por parte de los protagonistas Bautista, Talavante y Benítez hijo. Y el sábado 30, un corridón de toros con astados cincoños de Victorino Martín, un dechado de perfecciones, toros con edad, romana, ¡pitones! Y raza. Un encierro de auténtico lujo para toreros dispuestos, entregados y triunfadores.

Perobi ha salido triunfante con nota alta. Ahora, no sabemos la propuesta que nos hará, pero acaso sería aconsejable, visto lo visto que, piense si en el mes de septiembre no encajaría una corrida de toros con dos puestos reservados para Manzanares y Cayetano, ausentes en Segovia por fuerza mayor, por sendos percances.

TEL. 921 44 30 31
MAN SINO
 VENDE APTO.
 DE NUEVA CONSTRUCCIÓN
 JUNTO C/ JOSÉ ZORRILLA
 2 DORMT. 2 BAÑOS
 ¡EXCELENTE MEMORIA DE CALIDADES!
 REF. 9113

TEL. 921 44 30 31
MAN SINO
 VENDE PISO
 EN CONDE SEPÚLVEDA
 3 DORMT. 2 BAÑOS, GARAJE
 ¡CALIDADES DE PRIMERA!
 ¡PRÁCTICAMENTE NUEVO!
 REF. 9705



C/Gremios Segovianos, Parc. 16-A 40195 Pol. Ind. Hontoria (SEGOVIA)
 Tel. 921 443 625 Fax. 921 443 304 ceisa@ceisa.biz

CEISA
 EVELIO HERRERO, S.L.

TODO EN MUEBLES DE COCINA
GRAN EXPOSICIÓN



CUARTOS DE BAÑO
ESTUDIO Y DISEÑO

AZULEJOS Y PAVIMENTOS

► CULTURA



Miles de personas disfrutaron el pasado verano de los conciertos bajo la cálida luz de las velas./KAMARERO

Las entradas para el primer Concierto de las Velas están prácticamente agotadas

La Fundación Villa de Pedraza advierte de que no quedan entradas numeradas para la actuación a cargo la Orquesta de Cámara de los Virtuosos de Sofía, dirigida por Alexey Izmirliiev

• En la primera de las actuaciones, este sábado, día 7 de julio, se interpretarán obras de Haëndel, Mozart y Vivaldi. La formación musical está dirigida por Alexey Izmirliiev, y cuenta con la violinista, Ema Alexeeva.

EL ADELANTADO / SEGOVIA
Aún no es tarde. La Fundación Villa de Pedraza prosigue la venta de las últimas entradas de los dos Conciertos de las Velas que este año cumple su decimosexta edición. Así lo confirmó ayer el presidente de la entidad, José Lara, quien detalló que las entradas numeradas están agotadas para la

primera de las actuaciones, este sábado, a cargo de la Orquesta de Cámara de Los Virtuosos de Sofía, dirigida por Alexey Izmirliiev. Aún así, las personas interesadas, sí que podrán adquirir (al precio de 45 euros) las filas no numeradas, y sitas en la zona B.

Durante el primer concierto se interpretarán obras de Haëndel, Mozart y Vivaldi. Este conjunto está dirigido por Alexey Izmirliiev, y cuenta con la violinista, Ema Alexeeva. El concierto comenzará con la 'Entrada de la reina de Saba', de Haëndel; y seguirá con la "Sinfonía número 29 en La Mayor. KV 201", de Mozart; concluyendo con la popular obra de "Las cuatro estaciones", de Vivaldi.

El segundo de los conciertos, el próximo 14 de julio será la Orquesta de Castilla y León la que

volverá a Pedraza, diez años después de haber interpretado la Obertura 1812 de Tchaikovsky. Con motivo de este décimo aniversario, la actuación tendrá un final espectacular, con las campanas de la parroquia de San Juan y los cañones de la Academia de Artillería situados en un lugar próximo y seguro.

En este sentido, José Lara agradeció la colaboración de la Fundación Siglo, "que ha permitido la actuación de la Orquesta Sinfónica de Castilla y León", así como de la Academia de Artillería de Segovia, por su colaboración con los cañones. Así las cosas, esta formación musical, dirigida por Alejandro Posada, además de la Obertura 1812 de Tchaikovsky, interpretará "Añoranzas, suite española", de Pedro Blanco.

PANORAMA

EL ESPINAR

El alcalde de la villa y el subdelegado estudian la situación de la presa del Tejo

EL ADELANTADO / SEGOVIA
El alcalde de El Espinar, David Rubio (PSOE), mantuvo ayer un encuentro con el subdelegado del Gobierno, Juan Luis Gordo, en el que estudiaron la situación de la presa del Tejo que presenta importantes deficiencias para las necesidades de abastecimiento del municipio. Así, fuentes de la Subdelegación, destacaron que, para evitar los problemas en el suministro de agua, se ha planteado "la posibilidad de recrecimiento de la presa, así como la construcción de una nueva ETAP, unas obras que se realizarían dentro de la regulación del Río Eresma, cuenca del Río Moros".

Entre otras cosas, Gordo recordó que el próximo miérc-

les, 13 de julio, concluye el plazo de presentación de ofertas para la ejecución de un estudio informativo relativo a la variante de la N-VI, a su paso por San Rafael. Así las cosas, a partir de este momento, la empresa adjudicataria será la encargada de efectuar un estudio que buscará "la mejor solución a la intensidad de tráfico que cruza hoy en día por San Rafael", unas labores que cuentan con una partida de 354.000 euros.

Además, el subdelegado también informó al nuevo regidor sobre el arreglo de la antigua casa cuartel de la Guardia Civil, en San Rafael, para ubicar el destacamento de la Agrupación Provincial de Tráfico así como las mejoras del firme en las carreteras N-603 y N-VI.



Un momento del encuentro, ayer, en El Espinar./PEDRO MERINO

las noticias de segovia no acaban en el periódico, siguen en la red.

EL ADELANTADO.com

información última hora hemeroteca encuestas blog

¿ Sin cobertura ADSL ?

avi

www.avi-internet.info
902 023 125
Avda. Vía Roma, 16 - Segovia

SMWITAN
FINANZAS E INMUEBLES

EL MIRADOR DE ZAMARRAMALA
Chalets Pareados.
Visite vivienda piloto
Cita Previa de Lunes a Viernes
Telf. 921 438 067 * 625 518 794

HONTORIA
Piso de 2 dormitorios
baño, cocina amueblada
105 m2 construidos.
Perfecto estado
187.200 €

Bº SAN LORENZO
Piso 2 dormitorios
un baño y aseo
armarios empotrados.
Garaje, ascensor.
234.384 €

Tlno: 921 438 067 / 625 518 794



Día de convivencia.

Los usuarios del Centro de Día de Personas Mayores, de la residencia El Alamillo, de Apadefim y del Centro de Mayores Valduhertos de la villa se reunieron ayer en una jornada de convivencia en el parque de la Huerta del Duque. representantes de todos ellos, el alcalde de la villa, Jesús García y la gerente provincial de Servicios Sociales, M. Paz Plaza. Durante la mañana ay en las horas previas a la comida se desarrollaron tablas de gimnasia, juegos tradicionales (rana, petanca...) y los participantes disfrutaron del baile en el propio parque. /FOTO: GABRIEL GÓMEZ

Ramonín abrirá hoy el ciclo estival de "Noches de humor al aire libre"

La nave central de la iglesia de San Francisco será el escenario que acogerá estos espectáculos los jueves 5, 12 y 19 de julio que nacen con vocación de continuidad

- La concejalía de Cultura abrirá hoy el ciclo dedicado a los monólogos de humor al aire libre que se desarrollará en la nave central de la Iglesia de San Francisco los jueves 5, 12 y 19 de julio.

NURIA PASCUAL MAYO/ CUÉLLAR
La nave central de la Iglesia de san Francisco acogerá desde hoy el ciclo estival "Noches de humor al aire libre" que se prolongará los jueves 12 y 19 de julio. Ramonín serán el encargado de abrir las actuaciones con la que se desarrollará a las 9 de la noche. Las otras dos darán comienzo a las 10 de la noche.

Ramonín pertenece a la compañía de Víctor Samarkanda grupo creativo de la fantasía. Es un cómico habitual de los cafés y teatros de toda España y ha trabajado en el canal temático de humor de la Paramount Chanel y actualmente trabaja en un programa radiofónico de humor. Experiencias personales y cotidianas centran



La nave central de San Francisco acogerá el desarrollo de este ciclo de monólogos. /GABRIEL GÓMEZ

sus monólogos, según señaló la concejala de Cultura, Carmen Gómez.

Gómez animó a los vecinos de la villa y su comarca a disfrutar de esta actividad que nace con vocación

de continuidad. Así señaló que los monólogos tendrán una duración aproximada de 50 minutos.

El 12 de julio a las 10 de la noche será el turno de la monolo-

gista Belén Rubio fichada también por la Paramount Comedy, y participante de "El Club de la Comedia".

El día 19 cerrará el ciclo el actor y monologuista Manuel Feijoo.

FARMACIAS DE GUARDIA
Farmacia F. J. Alcaraz
(C/ Resina, hasta el 15 de julio)

CONVOCATORIAS
Viernes 6 de julio Actuación del grupo de música Búlgara Chaka-Raka en el Centro de Día de Personas Mayores a las 18.30 horas.

Viernes 6 de julio Espectáculo infantil "Los Lunnis". Iglesia de San Francisco 20.30 horas. Precio 5 euros.

Sábado 7 de julio Curso "Aprende a Torear". Primera Jornada. Plaza de Toros de Cuéllar, monitor Emilio de Frutos (matador de toros). Inscripciones en Bar Paralex. Organiza Peña Taurina El Encierro.

Sábado 7 de julio Espectáculo Infantil "La magia de Oscar" a las 9 de la noche en la Plaza de la Huerta Herrera

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.
Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Centro de Interpretación de los Encierros. Iglesia de San Francisco: Este centro es una invitación para disfrutar todo el año del sabor de los encierros. Las modernas tecnologías van llevando de la mano, por el mundo del toro. Reservas en la Oficina de Turismo.

Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS
Policía Local921141685
.....140002
Guardia Civil921143420
Bomberos921140274
Juzgado921140004
Ayuntamiento ...921140014
Oficina de Turismo921142203
Estación de Autobuses921141513
Centro de Salud. .921142245
Urgencias921140820
Cruz Roja921140869
Correos921140817
Polideportivo ...921140910



Calidad y bienestar para las personas mayores

C/ Fotógrafo Rafael s/n - Cuéllar
Tfno.: 921 14 49 10 / Fax: 921 14 06 29
valduhertos@valduhertos.com

► INFORME ANUAL SOBRE LA SITUACIÓN ECONÓMICA Y SOCIAL DE LA COMUNIDAD

El CES reclama la aprobación con urgencia de unas directrices de ordenación territorial de la región

El órgano recomienda «el mayor grado de consenso posible» para definir «un espacio común, articulado físicamente, integrado económicamente y cohesionado socialmente»

• En el apartado de calidad de vida y protección social se estima necesario el desarrollo del fondo de compensación que favorezca el equilibrio interterritorial en todas las políticas.

ICAL / VALLADOLID

El CES reclama en su Informe Anual sobre la Situación Económica y Social de Castilla y León en 2006, que se elaboren «a la mayor brevedad posible» unas directrices de ordenación del territorio de la Comunidad, que definan «un espacio común, articulado físicamente, integrado económicamente y cohesionado socialmente». Además, en el documento aprobado por la Comisión Permanente del órgano consultivo, que se someterá a votación del pleno el próximo 9 de julio, el CES aconseja «el mayor grado de consenso entre las fuerzas políticas de la Comunidad» para su aprobación.

El Consejo, en las recomendaciones del capítulo sobre 'Calidad de vida y protección social en Castilla y León', estima necesario el desarrollo del fondo autonómico de compensación que favorezca el equilibrio interterritorial en todas las políticas y que permita fijar población en toda la Comunidad. Asimismo, traslada la necesidad de desarrollar actuaciones específicas para la «fijación de población» en el medio rural con el desarrollo de la Estrategia Regional. Al respeto, reclama mejores servicios públicos y políticas que eviten la salida de la Comunidad, sobre todo, de jóvenes. Además, expresa que la atención a los flujos de inmigrantes «debería hacerse desde una perspectiva integral».

En materia educativa, el CES apunta que hay que acrecentar los esfuerzos en la enseñanza de idiomas, las tecnologías de la información y la comunicación, en las de régimen especial, en la formación continua y en FP, e insiste en la idoneidad de adecuar ésta a la demanda real del mercado laboral.

En lo que a la sanidad respecta, considera necesario que continúen incrementándose las inversiones para lograr «la adecuación y modernización de las red de hos-



Imagen de archivo de una jornada organizada este año por el CES y dedicada precisamente a ordenación del territorio. / ICAL

pitales y de los centros de salud».

Por otro lado, estima preciso que se fomenten las políticas de apoyo al acceso a una vivienda digna, con una mejor gestión del suelo entre otras medidas.

DESARROLLO SOSTENIBLE. En el epígrafe dedicado al desarrollo sostenible, el CES aboga por una integración en todas las políticas públicas de programas para la protección del medio ambiente y apuesta por las energías renovables, la calidad del aire y la depuración de las aguas en los municipios mayores de 2.000 habitantes.

Mientras, en protección social, el CES recuerda que uno de los

El informe recoge la necesidad de apostar por la competitividad y sostenibilidad empresarial

grandes retos es la atención a las personas mayores, en una autonomía «especialmente envejecida», así como a las dependientes.

CAPÍTULO ECONÓMICO. En las recomendaciones del capítulo primero, dedicado a la economía, el CES apuesta por afianzar el proceso de convergencia con Europa y aumentar la cohesión territorial dentro de la Comunidad; por potenciar la generación de empleo estable y de calidad; por impulsar un modelo de crecimiento basado en la innovación y el conocimiento; por mejorar la competitividad y la sostenibilidad empresarial; y por el respeto al medio ambiente

▣ Mercado laboral

En el apartado dedicado al mercado laboral, el CES entiende que el Plan Regional de Empleo «es el instrumento básico de actuación» de la política laboral y solicita que sus medidas se pongan en marcha cuanto antes. Además, califica la formación como «uno de los grandes pilares de las políticas de empleo».

En este punto, recomienda seguir en la línea del Diálogo Social y apuesta por crear una consejería que aglutine trabajo, empleo y asuntos sociales.

En cuanto a los jóvenes, considera necesario un marco de actuación que tenga por objeto recuperar a los miembros de este colectivo, especialmente cualificados, que hayan abandonado la Comunidad, así como potenciar su autoempleo, para lo que reclama una mayor implicación de las cajas de ahorros.

Para los inmigrantes, el CES pide la simplificación de las cuestiones administrativas y medidas que racionalicen sus flujos en función de las ofertas de trabajo.

▣ PROPUESTAS ESENCIALES

► **Calidad de vida.** Para mejorar la calidad de vida y la protección social de los castellanos y leoneses, el Consejo Económico y Social recomienda adaptar los hospitales a las necesidades de los usuarios y las exigencias de las nuevas tecnologías; mejorar la atención a las personas mayores y a las dependientes; fomentar políticas de apoyo al acceso a una vivienda digna; impulsar las enseñanzas de idiomas, FP o tecnologías de la información y la comunicación, e integrar todos los programas públicos para la protección del medio ambiente.

► **Economía.** En materia económica, las principales recomendaciones son: afianzar el proceso de convergencia con Europa; aumentar la cohesión territorial dentro de la Comunidad; seguir impulsando el Diálogo Social; incentivar la incorporación de jóvenes al sector agrícola; convertir la I+D+i en motor de la actividad productiva, y promover una adecuada ordenación del turismo.

► **Empleo.** En lo que al mercado laboral se refiere, el CES aconseja crear una consejería que aglutine las materias de trabajo, empleo y asuntos sociales; buscar el regreso de los jóvenes talentos que han abandonado su Comunidad y crear medidas que racionalicen los flujos de inmigrantes en función de las ofertas de empleo.

y el desarrollo de la responsabilidad social corporativa.

El Consejo insiste en que se debe seguir impulsando el Diálogo Social como «elemento esencial de la identidad regional».

En el mismo capítulo, y en lo que a sectores concierne, el órgano reclama incentivos para la incorporación de los jóvenes a la agricultura y la ganadería, así como para el reconocimiento de la mujer, y hace hincapié en la necesidad de acercar la Administración a los pueblos y potenciar la industria agroalimentaria. Asimismo, en materia de industria y energía, apuesta por el capital humano, la innovación, la diferenciación y la calidad; en turismo, por la ordenación del sector, y en comercio, por el equilibrio entre grandes superficies y comercio tradicional.

Finalmente, el CES asegura que la I+D+i «tiene que convertirse en el motor de la actividad productiva» y aconseja medidas de consenso para hacer frente a la reducción de fondos de la UE tras dejar el Objetivo 1, cuestión por la que recomienda seguir exigiendo un periodo transitorio de financiación.

► GOBIERNO REGIONAL

CCOO lamenta que Herrera no haya creado una Consejería de Industria

ICAL / PONFERRADA (LEÓN)
Comisiones Obreras lamenta que en la constitución del nuevo Gobierno de Castilla y León, el presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, desechara la posibilidad de crear una consejería específica para industria y que, por el contrario, las competencias de este área, como son los temas mineros, se enmarquen, nuevamente, dentro del departamento de Economía y Empleo. «Esperábamos que hubiera un consejero de industria, con un departamento más entregado al detalle, y no que siguiera dependiendo de Economía, como hasta ahora», lamentó el secretario provincial de Minería y Metal de Comisiones Obreras, Alberto González Llamas.

Por otro lado, González Llamas reprochó al titular de esta cartera, Tomás Villanueva, que la Junta aún no haya acometido los proyectos comprometidos y que tenían que ser financiados con remanentes del Plan del Carbón 2005, al tiempo que tildó esta situación de «escandalosa». «Empieza a ser un poco escandaloso que proyectos aprobados en Consejo de Ministros hace más de un año estén sin desarrollarse cuando lo único que queda es que se ejecute por parte de la Junta, porque evidentemente son obras de titularidad en su territorio», afirmó. «Creo que la Junta lo ha paralizado deliberadamente», sentenció.

El PSOE acusa al PP de «sectario» por no invitarle al acto de la jura

ICAL / VALLADOLID
El PSOE de Castilla y León considera un «gesto sectario» y «partidista» que «el Partido Popular y la Junta no invitasen a ningún miembro del Grupo Parlamentario Socialista a la toma de posesión de los consejeros del Ejecutivo regional», celebrada el martes en la sede de la Presidencia.

Al acto acudieron más de 200 invitados entre los que se encontraban miembros del Grupo Parlamentario Popular y diversos representantes de la sociedad castellano y leonesa. Este hecho indica, para el PSOE, «el uso partidista que el PP volverá a hacer de las instituciones que representan a todos los ciudadanos» y recuerda a la Junta de Castilla y León que «el Gobierno regional representa a todos los ciudadanos, incluso a los cientos de miles que no votaron al PP».



De Santiago visita la sede de Promecal

El consejero de Presidencia y portavoz de la Junta, José Antonio de Santiago-Juárez, realizó una visita al edificio Promecal de Valladolid, donde fue recibido por el presidente del Grupo, Antonio Méndez Pozo, y por el director general de Comunicación, Rafael Monje, así como por los directores de los medios ubicados allí. El portavoz recorrió las instalaciones y saludó uno por uno a los redactores. / ICAL

Los doce consejeros 'abren los despachos' en su primer día

El traspaso de poderes y las reuniones con los colaboradores marcaron la primera jornada oficial de trabajo, si bien De Santiago-Juárez optó por acercarse a algunos medios de comunicación

• Álvarez Guisasola y Antón fueron los primeros en intercambiar papeles. Por su parte, Mateos sólo tuvo que bajar un piso los objetos personales de su anterior despacho.

ICAL / VALLADOLID
Los doce consejeros de Castilla y León dedicaron su primera jornada oficial de trabajo, tras su toma de posesión el martes, al traspaso formal de poderes con sus antecesores, en el caso de los que se estrenan, y a partir con sus colaboradores y empleados de cada Departamento.

Sin embargo, el consejero de la Presidencia y portavoz de la Junta, José Antonio de Santiago-Juárez, quiso que su primer día al frente de la nueva responsabilidad tuviera un marcado carácter simbólico y quiso dar cumplimiento al mandato que en la jura de cargos formulara el presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, de «abrir los despachos» visitando personalmente algunos de los medios de comunicación ubicados en Valladolid, entre ellos los pertenecientes al Grupo Promecal.

La consejera de Administración Autonómica, Isabel Alonso, por su parte, estuvo reunida buena parte de la mañana en la sede de la Presidencia donde, de forma provisional, ocupará el despacho de la Dirección de la Función Pública. Minutos antes, departió con el nuevo consejero de Familia, César Antón.

PONERSE AL DÍA. Precisamente, éste último y el nuevo consejero de Sanidad, Francisco Javier Álvarez Guisasola, fueron los primeros en intercambiar papeles. Se reunieron el martes por la tarde para cumplir con el traspaso de responsabilidades y para poner al segun-

do al día de la actualidad y asuntos sanitarios más significativos.

Silvia Clemente pasó el relevo a la nueva consejera de Cultura y Turismo, María José Salgueiro, a primera hora de la mañana. Estuvieron reunidas desde las 8.45 a las 11.30. La nueva responsable de esta cartera visitó la sede de su Consejería, el Monasterio de Nuestra Señora de Prado para conocer las instalaciones, a los trabajadores y a los directores generales, con quienes mantuvo un encuentro. Después, tuvo tiempo para leer la prensa y ubicarse en su despacho.

Acto seguido, Clemente se trasladó a la sede de la Consejería de Agricultura, donde compartió algo más de dos horas con su antecesor, José Valín, para abordar la situación de su área y conocer los principales temas en los que tendrá que trabajar a corto plazo.

A escasos metros, en la sede de la Consejería de Medio Ambiente, la nueva responsable de esta área, María Jesús Ruiz, ocupó el despacho que abandonó a mitad de la pasada legislatura.

Mientras, el consejero de Educación, Juan José Mateos, estuvo trabajando desde primera hora. Tan sólo tuvo que bajar un piso los objetos personales de su despacho, para instalarse en el sillón que hasta ahora ocupó Guisasola. Tuvo tiempo de departir con los directores generales de Educación, equipo que dijo que mantendrá en su mayoría, y para analizar quién ocupará la Dirección General de Universidades.

El resto de consejeros acudió a trabajar como un día más a su despacho. Fue el caso del consejero de Economía y Empleo, Tomás Villanueva; de la de Hacienda, Pilar del Olmo; del de Fomento, Antonio Silván, y del consejero de Interior y Justicia, Alfonso Fernández Mañueco, quien también estrenó departamento.



La consejera de Cultura y Turismo, María José Salgueiro. / FOTOS: L. PÉREZ (ICAL)



Juan José Mateos, consejero de Educación, en su nuevo despacho.



La consejera de Administración Autonómica, Isabel Alonso, en su despacho provisional.

▶ INCENTIVOS REGIONALES

El Gobierno destina 13 millones para ayudar a 11 proyectos empresariales

El Ministerio de Economía subvenciona el 6,8 por ciento de la inversión global prevista, que supera los 190 millones de euros y que supondrá la creación de 305 puestos de trabajo

• La iniciativa de mayor envergadura inversora es la de Tableros Losán, en la capital soriana, que prevé destinar más de 48 millones a su ampliación o mejora de la actividad.

ICAL / VALLADOLID

El Ministerio de Economía y Hacienda destinará una cantidad superior a los 13 millones de euros (13.073.118) para subvencionar once proyectos empresariales que se ejecutarán en Castilla y León. Las subvenciones, pertenecientes a los incentivos regionales, cubrirán un 6,8 por ciento de la inversión global que estas empresas llevarán a cabo y que asciende a 190.761.339 euros. Además, en conjunto crearán 305 puestos de trabajo.

El proyecto más importante respecto a la cuantía de la inversión se llevará a cabo en Soria, por parte de la empresa Tableros Losan, S.A., cuyo presupuesto supera los 48,2 millones de euros, de los cuales el Gobierno central aportará una ayuda de 3,3 millones, y prevé generar 40 empleos.

Ontex Peninsular S.A., ubicada en Valverde del Majano (Segovia) tiene previsto implantar 109 puestos de trabajo tras una inversión de 28,1 millones, con el 10 por ciento de ayuda gubernamental. Por su parte, D.C. Wafers Investments S.L. creará otros 98 empleos en la localidad leonesa de Valdefresno, gracias a una aportación de 19,1 millones y un incentivo regional de un millón y medio de euros.

En la provincia de Ávila, Plastic Omnium Equipamientos Exteriores S.A., de Arévalo, invertirá más de 10 millones, con 505.000 euros de ayuda institucional; y en Burgos, Interbon S.A. fomentará la contratación de cinco trabajado-

Incentivos regionales para proyectos empresariales en Castilla y León

Empresas	Provincia	Inversión (euros)	Subvención (euros)	Empleo creado
• Plastic Omnium Equipamientos Exteriores	Arévalo, Ávila	10.114.550	505.727,5	0
• Interbon	Burgos	8.880.287	799.225,8	5
• D.C. Wafers Investments	Valdefresno, León	19.313.651	1.545.092,0	98
• Antibióticos	León	9.018.310	541.098,6	0
• Snacks de Castilla y León	Venta de Baños, Palencia	19.832.244	1.189.934,6	0
• Minerals 2000	Ejeme, Salamanca	10.870.716	543.535,8	12
• Ontex Peninsular	Valverde del Majano, Segovia	28.125.775	2.812.577,5	109
• Tableros Losan	Soria	48.255.691	3.377.898,3	40
• Iveco España	Valladolid	10.134.116	709.388,1	10
• Desarrollos Naturales Siglo XXI	Montealegre, Valladolid	12.393.315	495.732,6	15
• Hotel San Pablo Valladolid	Valladolid	13.822.684	552.907,3	16
• Total		190.761.339	13.073.118,1	305

FUENTE: Ministerio de Economía y Hacienda

ICAL



Imagen aérea de la factoría de Interbon, en Burgos. / LUIS LÓPEZ ARAICO

res tras una inversión de 8,8 millones, subvencionados con cerca de 800.000 euros.

SIN CREAR EMPLEO. La empresa leonesa Antibióticos S.A., aunque no prevé incrementar su plantilla, destinará nueve millones a la me-

jora o modernización de sus instalaciones, incentivada por el Ministerio de Economía con 540.000 euros. Un caso similar es el de Snacks de Castilla y León S.A., instalada en Venta de Baños (Palencia), que no utilizará su inversión de 19,8 millones para crear em-

pleo, y que recibirá 1,1 millones de subvención.

Por otra parte, en el municipio salmantino de Ejeme, la empresa Minerals 2000 S.A. dedicará una cantidad superior a los 10,8 millones, que se verá incentivada con 543.000 euros. Esta sociedad prevé incorporar a su plantilla a 12 personas.

Finalmente, en la provincia de Valladolid se ejecutarán tres proyectos empresariales subvencionados por el Gobierno, dos de ellos en la capital. Se trata de Iveco España S.L. que, con 10,1 millones de inversión y una ayuda de 700.000 euros, prevé contratar a 10 empleados; y Hotel San Pablo Valladolid S.L., con 13,8 millones invertidos, 550.000 euros de subvención y 16 puestos de trabajo nuevos. A estos proyectos se suma el de Desarrollos Naturales Siglo XXI S.L., en la localidad de Montealegre, donde contratarán a 15 trabajadores y promoverán una inversión de 12,3 millones, con cerca de medio millón de euros aportados por el Gobierno como incentivos empresariales.

▶ CULTURA

De la Concha fija como reto para el español erigirse como segundo idioma mundial

C.T. IZQUIERDO (ICAL) / ÁVILA
El director de la Real Academia de la Lengua Española y presidente de la Asociación de Academias de la Lengua Española, Víctor García de la Concha, señaló ayer como uno de los principales retos que se le plantean al idioma español el convertirse en la segunda lengua más hablada del mundo, teniendo en cuenta que el inglés es la más hablada.

García de la Concha, que asistió en Ávila a la XXVII Asamblea de la Asociación de Licenciados y Doctores de Español en Estados Unidos, señaló también que «el gran enemigo de la lengua española no es el inglés sino la pobreza», ya que es la pobreza «la que hace emigrar y empobrece el espíritu». Por eso, aseguró que, tanto la Real Academia como el resto de academias, «nos vamos a esforzar en emprender una acción común de apoyo de una acción de progreso», para lo que el español se apoyará en las nuevas tecnologías y, sobre todo, en el índice de presencia de la lengua española en internet.

Por otro lado, repasó los proyectos inmediatos de la institución que dirige y que pasan por la preparación editorial de una nueva Gramática de la Lengua Española que, por primera vez, englobará no sólo al español peninsular sino al español total, en su diversidad.

A la asamblea asistió también el director del Instituto Castellano y Leonés de la Lengua, Gonzalo Santonja, quien apostó por conseguir que vengan más personas a estudiar español en España y, sobre todo, por conseguir «que el marchamo de calidad sea el español de Castilla, como por orígenes nos corresponde».

El campo pide un frente común para afrontar la OCM del vino

ICAL / VALLADOLID

La Unión de Campesinos de Castilla y León (UCCL), tras conocer el contenido de la propuesta de reforma de la Organización Común del Mercado (OCM) del Vino de la Comisión Europea, abogó ayer por «hacer todo lo posible para que no se repitan, al menos, los mismos fallos y resultados que en la OCM del Azúcar». Por ello, apostó por la creación de un «frente común», del que formen parte todos los agentes implicados en el sector (organizaciones agrarias, cooperativas,

elaboradores, sindicatos de trabajadores...) y las instituciones regionales que tengan relación directa o indirecta con el sector vitivinícola, en particular, y con el sector agrario y el medio rural, en general.

UCCL lamentó además que la propuesta no garantice la renta de los viticultores y que el control del potencial de la producción se busque mediante el arranque «masivo» de viñas, la supresión de las medidas de mercado y la intención liberalizadora del mismo.

La misma preocupación

mostró COAG, para el que la crisis del sector «no pasa por el abandono de los agricultores ni la liberalización de las plantaciones».

Igualmente, Asaja mostró su más «rotundo rechazo» al modelo de viticultura diseñado por la Comisión.

Por su parte, UPA fue más allá y anunció movilizaciones para otoño si no se da marcha atrás a una propuesta de reforma «perjudicial y negativa», que, dijo, ahondará en un mayor declive de algunas zonas rurales.

Los sindicatos agrarios creen insuficientes las ayudas por los topillos

ICAL / VALLADOLID

Los sindicatos agrarios Asaja, COAG y UPA coincidieron ayer en rechazar de lleno la orden de ayudas por la plaga de topillos publicada por la Junta en el BOCYL por considerar éstas como «insuficientes» y entender que serán un «espejismo» para la mayoría de los afectados, que o bien no podrán acceder a ellas o, en el caso de obtenerlas, serán muy reducidas.

La postura más dura fue la de UPA, sindicato que calificó la or-

den de «tomadura de pelo inconcebible y vergonzosa» ya que resulta «prácticamente imposible que un agricultor afectado cobre ayuda alguna».

Asimismo, desde Asaja también se consideraron insuficientes las ayudas y se lamentó que la Junta carezca de un «plan claro» para erradicar la plaga.

Igualmente, COAG apuntó que las contraprestaciones por la plaga serán «un espejismo para la mayoría de los afectados».

BREVES

FOMENTO

Cortada al tráfico la variante de El Burgo de Osma (Soria)

■ La variante de El Burgo de Osma (Soria), inaugurada hace dos años y medio, se cortó ayer parcialmente al tráfico para realizar obras de mantenimiento motivadas por las deficiencias que presentan las juntas de dilatación de esta infraestructura, según informó la Subdelegación del Gobierno en Soria. Los trabajos de reparación se prolongarán durante al menos tres días y se realizarán alternativamente en cada uno de los sentidos de la marcha.

PALENCIA

La 'Nueva Balastera' opta al Premio de Arquitectura Española 2007

■ El Ayuntamiento de Palencia concurrirá al Premio de Arquitectura Española 2007 con el proyecto del estadio municipal de fútbol 'Nueva Balastera', obra del arquitecto navarro Francisco Mangado Beloqui. El certamen, bajo la presidencia de SAR el Príncipe de Asturias, se convoca para reconocer la calidad de aquellas obras de nueva planta o de rehabilitación de edificios realizadas por arquitectos españoles o extranjeros en los años 2005 ó 2006.

ECONOMÍA

El crecimiento de la energía eólica se frena en 2007

■ Entre enero y junio del presente año 2007, en Castilla y León se instalaron 133,40 megawattios (MW) de potencia eólica, lo que significa que este crecimiento es casi la mitad que el que se produjo en el primer semestre de 2006, cuando en la Comunidad se emplazaron 250,39 megawattios. Así lo reflejan los datos del Observatorio Eólico de la Asociación Empresarial Eólica, que indican que la potencia instalada en estos seis meses supone el 11,3 por ciento de lo instalado durante ese periodo en España.

SOCIEDAD

Convocada la VII edición del Concurso al Mejor Diseñador Novel de la región

■ La Junta de Castilla y León ha convocado la VII edición del Concurso al Mejor Diseñador Novel de la Comunidad, cuyo objetivo es desarrollar la creatividad e innovación de los jóvenes diseñadores castellanos y leoneses y actuar como plataforma para su lanzamiento profesional mediante su participación en la próxima edición de la Pasarela de la Moda de Castilla y León. Los interesados deberán entregar sus diseños antes del 26 de julio de 2007 y los ganadores podrán desfilan en la Pasarela de la Moda de Castilla y León en octubre.



El Príncipe entrega 175 nuevos Reales Despachos. El Príncipe de Asturias presidió ayer el acto de entrega de Reales Despachos a los 175 sargentos que integran la XV Promoción de la Academia Básica del Aire de La Virgen del Camino (León). Su Alteza Real estuvo acompañado de una amplia representación de autoridades entre las que se encontraron el presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, el general Jefe del Estado Mayor de la Defensa, Félix Sanz, y el delegado del Gobierno en Castilla y León, Miguel Alejo. De los nuevos sargentos, 32 son mujeres. / ICAI

▶ INAUGURACIÓN DEL CURSO ACADÉMICO DE LA FUNDACIÓN

Los Duques de Soria financiarán una placa para la tumba de Machado

Margarita de Borbón afirma que todo el que visita el lugar donde reposan los restos del poeta, en Collioure, debe leer allí una dedicatoria de los sorianos y no de ninguna institución

• La Infanta subraya en su discurso de apertura del año académico de la Fundación que ésta cree en los valores del debate y la tolerancia y los fomenta desde la óptica de la ciencia.

ICAL / SORIA

La Infanta y Duquesa de Soria, Margarita de Borbón, se unió ayer a la celebración del centenario de la llegada de Antonio Machado a la capital soriana mediante el compromiso de realizar una aportación económica para colocar una placa en la tumba del poeta. «Quiénes visitan hoy la tumba del poeta en la bellísima Collioure deberían poder leer allí una placa dedicada por los sorianos, no por ninguna institución concreta, con ese verso de 1913 en el que Antonio Machado dice: Mi corazón está donde ha nacido, no a la vida, al amor cerca del Duero...».

Margarita de Borbón y su esposo, Carlos Zurita, presidieron la inauguración del año académico de la Fundación Duques de Soria (FDS). En su discurso, la Infanta apuntó que el organismo, aunque busca ser fiel a sí mismo, también evoluciona y, por ello, «intenta poner mayor énfasis en las actividades permanentes, especialmente



Los Duques de Soria hablan con Teixidor (d) en presencia de Carlos Martínez. / ICAI

en las que, como la 'Soria Románica' tienen componentes claros de desarrollo local». También, aclaró que la Fundación y sus integrantes creen en lo que hacen sin considerar si está o no de moda. «Es más, tendemos a distanciarnos de las modas que por definición son transitorias», indicó.

En este sentido, la hermana del Rey Don Juan Carlos, afirmó que la Fundación cree en los valores del debate y la tolerancia y los fomenta desde la óptica de la ciencia en su más amplio sentido de búsqueda y cultivo del conocimiento: «Las personas y las insti-

tuciones nunca somos insustituibles, la historia nos lo enseña. Pero los principios sí que lo son, y no debemos nunca renunciar a ellos ni sacrificarlos, ni siquiera en aras de los fines más loables», destacó.

EL FUTURO. Para finalizar su discurso, la Duquesa de Soria recordó que «el futuro está en nuestras manos» e invitó a no esperar a que nadie lo resuelva. «Y no dejemos eso para mañana porque, como dijo Antonio Machado: Hoy es siempre todavía», concluyó.

Margarita de Borbón precedió en el turno de la palabra al presi-

Exposición

Los Duques de Soria, que estuvieron acompañados por representantes de las instituciones sorianas encabezados por el alcalde de la ciudad, Carlos Martínez, visitaron, antes de asistir al inicio de la sesión académica, la exposición de arte de Jordi Teixidor, organizada por la propia Fundación en la Audiencia.

La muestra, que se divide en dos partes, invita, en palabras de su autor, a «reflexionar» a través de obras abstractas. «Si el cuadro es bueno, el visitante reflexionará y yo les conduzco a hacerlo», indicó.

dente de la Fundación Duques de Soria, Rafael Benjumea, quien repasó las actividades que se realizarán a lo largo del curso académico, entre ellas la inauguración, el próximo lunes en París, del XVI Congreso de la Asociación Internacional de Hispanistas.

El miembro de la Real Academia de Ciencias Exactas, Físicas y Naturales Carlos Belmonte fue el encargado de pronunciar la lección inaugural, en la que auguró que los cambios más importantes que se producirán en la sociedad durante este siglo tendrán que ver con el conocimiento del cerebro.

COMENTARIO EDITORIAL

Una región industrial

La publicación por parte del Ministerio de Economía de ayudas por valor de 13 millones de euros para el desarrollo de once proyectos industriales de la Comunidad es la constatación de una tendencia a la modernización y creación de nuevos centros productivos en la Comunidad que tuvo el año pasado marcas difícilmente repetibles. Así, a finales de año, en apenas una semana se aprobaron ayudas a más de 300 proyectos industriales, que preveían inversiones que superan en su conjunto los 1.500 millones de euros, todo un ejemplo de la pujanza del sistema productivo de Castilla y León y de la capacidad de iniciativa de sus emprendedores.

Hace ya muchos años que Castilla y León ha dejado de ser una Comunidad rural y se ha convertido, en producción, en una de las primeras regiones industriales del país. A la pujanza del sector de automoción tradicional se ha unido una extraordinaria revolución de la industria agroalimentaria, llamada a ser un pilar fundamental del desarrollo de la Comunidad y un campo de posibilidades importantes para el mantenimiento de la población en el medio rural. El sector de la construcción comienza a dar síntomas de fatiga en España, como puso de manifiesto los datos del martes sobre paro registrado. Pero en Castilla y León este descenso de la actividad es más moderado y los expertos

prevén incluso que se mantenga un ritmo importante, con cierta ralentización de la vivienda pero un impulso de la obra pública. No son tan oscuros los nubarrones como algunos quieren hacer ver, pero ello no significa que se redoblen los esfuerzos para que la industria recupere su papel de motor de la economía. Algunos subsectores como el de la automoción comienzan a recuperarse de problemas vividos en años pasados y es previsible -así lo aseguran los responsables de Renault- que las fábricas recuperen parte de la carga de trabajo que perdieron con el efecto que eso tiene en la industria auxiliar. Pero, el desarrollo del sector sólo podrá hacerse con una apuesta decidida por la innovación, la investigación y el desarrollo. La creación de un comisionado específico en la Junta, dependiendo directamente de la Presidencia, es un paso en la buena dirección de coordinación de las políticas de I+D+i y los objetivos fijados son importantes, en un momento, además, en el que las posibilidades de ayudas públicas a las empresas disminuirán de

«Es necesario no perder el tiempo y que las empresas lleguen preparadas y competitivas a ese horizonte de 2013»

forma importante en pocos años por la pérdida de la condición de Objetivo 1. Es necesario no perder el tiempo y que las empresas de la región lleguen preparadas y competitivas al horizonte 2013; adecuar los siempre complejos trámites burocráticos para no poner más trabas de las necesarias a los emprendedores y crear las condiciones adecuadas en la Comunidad para que ni un euro posible de inversión -y los datos del primer trimestre sobre el récord de inversión extranjera en Castilla y León no pueden ser más optimistas- se pierdan por el desánimo. Todo un programa económico para la legislatura.

LA PRUEBA DEL NUEVE

Ajetreo político

Día ajetreado en Valladolid y un tráfico imposible de coches oficiales: los consejeros en un ir y venir permanente con los poderes a cuestas para hacer el traspaso. Los más tranquilos, los que repiten. Para Villanueva, Del Olmo y Silván la jornada de ayer casi fue normal. Otros, apenas han tenido que cruzar un pasillo o bajar un piso para encontrar acomodo, como Fernández Mañueco o Juan José Mateo, quien por cierto ya ha empezado a despejar dudas sobre la continuidad de la mayor parte del anterior equipo. Más complicado lo ha tenido Isabel Alonso, que no tenía despacho y se ha realquilado en el que dejó libre Beatriz Escudero para ir a competir a Segovia. Sin embargo, el más viajero ha sido el de Presidencia, José Antonio de Santiago-Juárez, que se ha tomado a pecho lo de pisar el terreno y casi completa una maratón para visitar todos los medios de comunicación que ha podido. También ha tenido una buena María José Salgueiro, pero para recorrer todo el Monasterio de Prado, que no es poco. Por cierto, su antecesora, como dicen en mi pueblo, la echó larga ayer con José Valín para ponerse al día quizá en el departamento con más fatigas y emociones: las de algunas personas cercanas al consejero que no han perdido su sonrisa para decir adiós -otro-. Y fatigas también las de las decenas de personas que han cesado formalmente en estos días... a la espera de un nuevo nombramiento.

EL PAISANO

LAS FRASES

JUAN FERNANDO LÓPEZ AGUILAR
Ex ministro de Justicia

«La Junta sabe que el traspaso de la Justicia mejorará la atención a sus ciudadanos»

VÍCTOR GARCÍA DE LA CONCHA
Director de la Academia de la Lengua

«El gran enemigo de la lengua española no es el inglés sino la pobreza»



OTRO GALLO CANTARÍA
IGNACIO FERNÁNDEZ

La Creación

Yo creo que en hacer Gobierno pasa lo que en el fútbol, que cada quisque tiene su selección. De modo que sólo si se gana el Campeonato, la selección en buena; si no pues «ya lo decía yo». Ergo, primera conclusión: al nuevo gabinete de Herrera habrá que juzgarlo por los resultados, no por las piernas de los jugadores. Día Primero.

Nace con una estructura fruto de la experiencia, y algún calvario, que el propio Herrera ha podido experimentar en tiempos pretéritos; es, por tanto, nieto del primero y tiene que incorporar de serie soluciones a los problemas de las primeras unidades. Otro beneficio de la duda: Herrera sabe dónde le ha apretado al zapato hasta ahora y se acomoda para una mejor conducción. Día segundo.

Sus integrantes ya van teniendo un curriculum político talludito, no empezaron ayer. Es distinto que en la mili, en la que se supone el valor: en la escuadra hay exconsejeros, portavoces parlamentarios, exsecretarios generales y hasta exconsultivos que deben conocer el funcionamiento de la administración y, en simultáneo, la lid política. Momento de demostrarlo. Día Tercero.

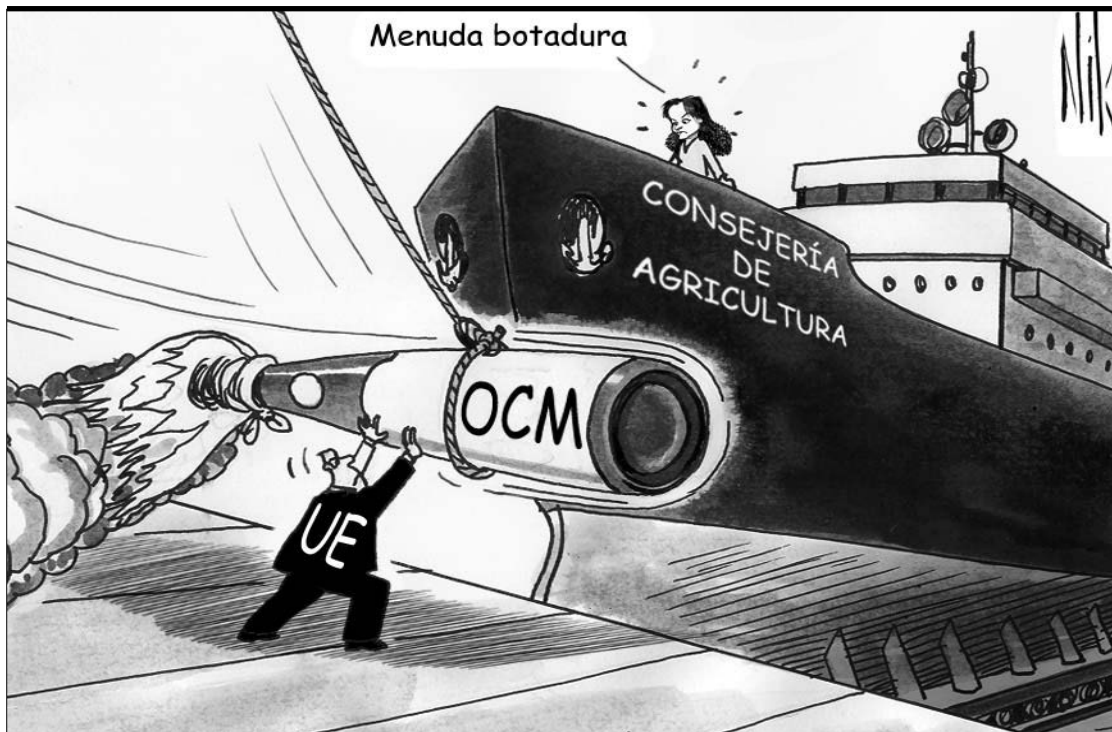
La estructura es nueva y, por lo tanto, ha de ser suficientemente ligera, porque el esquema es sofisticado y sugestivo aunque, no por ello, menos sorprendente, especialmente en las consejerías nacidas de las funciones de la antigua vicepresidencia. Pero no hay organigramas sino personas. Le cumple a los elegidos romper el diagnóstico de algunos de que Herrera ha hecho un personograma. Día Cuarto.

Hay caras de refresco y funciones de refresco. Muy relevante el papel de José Antonio de Santiago: un «call center» de guardia que tiene que coordinar los asuntos de modo que, cuando éstos culminen cima, lo hagan filtrados y maqueados. Tiene experiencia y astucia y puede lograrlo. Conoce los tres niveles de la administración: municipal, parlamentaria y autonómica. Importante para Herrera que acierte. Día Quinto.

Sin duda, acertar consistirá en unir adecuadamente el futuro con el pasado y Herrera sigue con su pelotón acreditando que puede ser magnánimo y drástico a la vez. La tecnología de los alimentos permite ya hacer tortillas sin romper huevos. Día sexto.

Y, por favor: llevamos un año, qué año: al sexto y al séptimo, descansó. La Creación moderna requiere horario europeo. Y suerte...

HUMOR GRÁFICO | MANOS LIBRES



CARTA A...

Alteza Real: Permítame que me dirija a Su Alteza para felicitarle muy vivamente por esa magnífica iniciativa, dada a conocer en el transcurso de los actos de inauguración del año académico de la Fundación Duques de Soria, de sumarse a la celebración del centenario de la llegada de Antonio Machado a esta capital, con una placa que recuerde la intensa vinculación del poeta con esta vibrante



tierra castellana. «Mi corazón está donde ha nacido, no a la vida, al amor cerca del Duero», rezará en Collioure, destino final del autor de *Campos de Castilla*, esa inscripción que vincula para siempre a don Antonio con la ciudad donde conoció a Leonor y con la tierra que cambió su manera de sentir España y su forma de concebir la poesía a partir de ese instante...

Por si no fueran pocos,

Alteza, los encuentros de escritores, el congreso de hispanistas, los seminarios sobre el paisaje o la cátedra sobre Atapuerca, que constituyen las más señaladas iniciativas de la fundación para este curso, sin duda esta 'guinda' en forma de lápida servirá para que llegue hasta la vecina Francia el eco ya universal de una tierra que reúne, como usted sabe muy bien, las mejores esencias de esa España

que tanta emoción y tanto dolor le causaron al poeta... Mi enhorabuena más sincera por esta bella idea, que se suma a una labor de años a favor de la cultura a través de esa fundación que Su Alteza, al lado de su esposo, don Carlos Zurita, con tanto mimo y dedicación cuida en beneficio de los sorianos y de todos los castellanos y leoneses.

Padilla

la Infanta Margarita de Borbón, duquesa de Soria

El PP pedirá en una resolución las actas de la negociación con ETA

Los 'populares' solicitarán la derogación de la autorización parlamentaria para el inicio del diálogo entre el Ejecutivo y la banda • Los demás grupos rechazan adherirse a las iniciativas

• Izquierda Unida presentará un proyecto para desarrollar un nuevo pacto antiterrorista de todas las formaciones, pero que reconozca el liderazgo del Gobierno en esta materia.

FAX PRESS / MADRID

Como era previsible tras el transcurrir del cara a cara entre el presidente del Gobierno y Mariano Rajoy, finalmente la política antiterrorista y la negociación con ETA estarán, escritas en negro sobre blanco, en una propuesta de resolución que será debatida y votada hoy.

Será el PP el impulsor de una iniciativa con un doble sentido: los *populares* piden la derogación de la autorización parlamentaria al Gabinete para iniciar el diálogo con ETA, aprobada el 30 de mayo de 2005 con el voto en contra de los de Rajoy, y vuelven a solicitar al Ejecutivo la entrega al Congreso de las actas de sus reuniones con la banda terrorista.

«Parece que los tiempos no aconsejan mantener un acuerdo de esa naturaleza, no tiene ninguna razón de ser. ¿Cómo se puede venir aquí a decir que se quiere combatir al terrorismo y no retirar un acuerdo parlamentario que ofrece diálogo a los terroristas?», se preguntó el portavoz conservador, Eduardo Zaplana, al presentar las 12 propuestas de resolución de su grupo, que se debatirán y votarán hoy en la última jornada del Debate del estado de la Nación.

Asimismo, los de Génova reclaman la entrega de las actas de las reuniones con ETA -en la que tanto insistió Rajoy frente a Zapatero- para que se hagan públicos los supuestos compromisos del Ejecutivo, revelados en las últimas semanas por el diario *Gara*. Zaplana, que tuvo ayer un primer contacto con el portavoz socialista, Diego López Garrido, consideró inviable que ambos asuntos fueran en dos resoluciones diferentes para permitir, al menos, que la primera obtuviera un apoyo unánime. Fuentes socialistas y del resto de los grupos minoritarios descartaron un apoyo a la derogación alegando la falta de precedentes en tal sentido.

También augura polémica la propuesta de resolución del PP que pretende reafirmar el estatus jurídico y constitucional de Navarra, toda vez, que, a juicio de Zaplana, las negociaciones entre el PSOE y Nafarroa Bai «pueden no garantizar ese estatus constitucional» por la defensa del anexionismo por parte de la coalición. «No se puede jugar con dos barajas», advirtió el portavoz *popular*.

Por lo demás, el PP va a pedir la reforma del reglamento del Congreso para equilibrar los tiempos de los debates -los *populares* volvieron a denunciar el encorsetamiento en los turnos de su líder-, también de la Ley Electoral General (Loreg) para evitar que partidos con escasa representación -veáse Baleares- decidan los Gobiernos autonómicos y locales. El PP ofrece varias propuestas, desde el acuerdo para respetar las listas más votadas, hasta la creación de una segunda vuelta.

Otra resolución de los conservadores abogará por la recuperación de los consensos, contra el «asalto» a la independencia judicial, sobre el papel del fiscal general y en defensa de una reforma equilibrada del CGPJ que respete la pluralidad de la carrera.

Por otra parte, el PP propone la retirada de la Ley de la Memoria Histórica y de los decretos de la LOE que regulan la asignatura de Educación para la Ciudadanía. Pedirán en otra propuesta que los miembros de los órganos reguladores sean elegidos por tres quintos del Congreso.

El principal partido de la oposición planteará una política «integral y de verdad» en materia de familia, una resolución sobre infraestructuras, otra referida al cambio climático, una más sobre competitividad en la economía -Zaplana acusó a Zapatero de ofrecer ayer «datos falsos»-; y también una resolución sobre seguridad ciudadana.

Dependencia, violencia doméstica y discapacidad, política exterior y misiones internacionales de las Fuerzas Armadas tendrán también sus correspondientes iniciativas.

UNA ESTRATEGIA CONJUNTA.

Una estrategia compartida frente a ETA desde un acuerdo parlamentario basado en la lealtad y en el reconocimiento del liderazgo del Gobierno en política antiterrorista. Este es el eje fundamental de una de las nueve propuestas de resolución presentada por IU.

Tras reconocer que la ruptura del alto el fuego es «única responsabilidad» de la banda y reclamar ahora «tiempo de diálogo y unidad» entre las fuerzas políticas, la formación que lidera Gaspar Llamazares asegura que es fundamental la «construcción de un marco de unidad, abierto a todas las fuerzas políticas democráticas, que actualice y respalde una estrategia conjunta y compartida, recogiendo las experiencias de los anteriores acuerdos de Ajuria Enea y Madrid, así como el Pacto por las libertades y contra el terrorismo».



El presidente del PP, Mariano Rajoy, durante el debate. / ANDREA COMAS (REUTERS)

OPINIÓN

Ni el uno ni el otro

JULIA NAVARRO

Es la primera vez que no asisto en directo a un Debate sobre el estado de la Nación y que lo he seguido como cualquier ciudadano, a través de la radio y de la televisión. No sé si habría sacado una conclusión distinta de haber estado sentada en la tribuna de prensa, pero mi impresión como oyente y televidente es que Zapatero y Rajoy son incapaces de entusiasmar a nadie, ni siquiera a los suyos, por más que desde ambas filas se aplaudieran las ocurrencias de sus líderes.

Zapatero parecía estar en un mitin y el suyo fue un discurso con tanto autobombo que resultaba empalagoso. Todo lo ha hecho bien, este país es fantástico gracias a él. En 2004 España era un desastre, pero menos mal que el mundo volvió a dar comienzo el día en que él fue elegido presidente. Además, el presidente es un genio a la hora de decir lo mismo y lo contrario, porque dependiendo quién sea su interlocutor dice una cosa para a continuación decir la contraria al siguiente.

Verán, a mí me parece que el discurso de Zapatero está agotado, quizá porque en estos tres años los ciudadanos le hemos conocido como es. En cuanto a Rajoy, que quieren, su discurso resulta rancio. No es capaz de entusiasmar ni a los suyos, y por más que lo intenta, lo cierto es que tampoco logra despertar ningún entusiasmo. Es demasiado frío, resulta demasiado lejano, y cuando se pone en plan mitinero peor que peor.

Creo sinceramente que vivimos una etapa de la política española en que los líderes de los partidos son manifiestamente mejores. Que a Zapatero le falta consistencia, además de ser sincero, y que a Rajoy le falta tirón además de un programa más acorde con la sociedad del siglo XXI. Ni el uno ni el otro son una buena alternativa para el futuro. La pena es que la inercia de los partidos hará difícil que les sustituyan a corto plazo, solo si sufren una grave revés electoral entonces la maquinaria partidista se pondrá en marcha, mientras tanto nos tendremos que conformar con que la mayor cualidad del jefe del Gobierno y del de la oposición sea la mediocridad.

EL RESTO DE PARTIDOS

► **Cumplir con Guernica:** El grupo parlamentario del PNV ha presentado una docena de propuestas de resolución con motivo del debate, entre las que destaca aquella en la que solicita al Gobierno que cumpla con el Estatuto de Guernica y culmine las transferencias pendientes. También demanda la ubicación de la Comisión Nacional de la Energía en el País Vasco.

► **Sin plan antiterrorista:** El Grupo Socialista en el Congreso ha decidido finalmente no pre-

sentar ninguna propuesta sobre la lucha antiterrorista y el proceso de paz, en el marco del Debate sobre el estado de la Nación.

► **Acuerdo, en el aire:** El grupo parlamentario de ERC por primera vez no firmará conjuntamente ninguna propuesta de resolución con los socialistas y vincula esta posibilidad a que se aprueben dos suyas sobre inversiones del Estado en Cataluña previstas en el Estatuto de autonomía y la publicación de las balanzas fiscales.

▶ AMENAZA TERRORISTA



La colaboración de las autoridades francesas ha sido fundamental en la desarticulación de los últimos comandos de ETA en territorio galo. / EFE

ETA pretendía «matar» durante el Debate del estado de la Nación

El ministro Rubalcaba revela que la furgoneta bomba que se incautó a los detenidos en Francia tenía 140 kilos de cloratita elaborada y estaba preparada para causar «víctimas»

• Dos de los arrestados en la actuación del sur galo eran importantes miembros del aparato militar de la banda, y uno de los capturados en París, del entramado logístico.

OTR-PRESS / MADRID

La banda terrorista ETA pretendía volver a matar durante los dos días en los que se celebró la más importante cita política de la Legislatura, el Debate sobre el estado de la Nación. Así lo aseguró ayer el ministro del Interior, Alfredo Pérez Rubalcaba, que informó sobre los tres etarras detenidos en el sur de Francia el pasado lunes que tenían todo preparado para una acción terrorista con «víctimas mortales» para el martes o el miércoles de esta semana.

Además, anunció que entre los arrestados se encuentran dos «importantes» miembros del aparato militar de la organización, José Antonio Aranibar y Ekaitz Aguirre, y otro del aparato logístico, Iker Beristain Gutiérrez.

En el Congreso de los Diputados, Rubalcaba corrigió las informaciones que apuntaban que la furgoneta que se les incautó a los tres etarras detenidos en Saint Jean Pied de Port, a menos de 10 kilómetros de la frontera con Navarra, iba cargada con 140 kilos de clorato potásico. El titular de Inte-

rior confirmó que se trataba de dicha cantidad, pero de cloratita ya elaborada y preparada para atacar. Así, señaló que «al tratarse de una sustancia que vive poco tiempo» era una furgoneta bomba «que iba a explotar pronto», probablemente ayer o el lunes.

Además, Rubalcaba explicó que por haberse hallado dos detonadores las fuerzas de seguridad deducen que «se trataba de una sola bomba», uno de los dispositivos era para hacer estallar los explosivos y el otro de repuesto. Los etarras disponían también de

cordón detonante, por lo que iban a activar el artefacto «manualmente y no electrónicamente, para evitar inhibidores». «Al hacerlo con cordón detonante es bastante evidente que pretendían víctimas mortales», es decir, que iban a estallar el coche contra un objetivo concreto, resaltó el ministro.

«Lo que cabe es agradecer a la Guardia Civil y a la Policía francesa que hayan evitado un atentado que seguro que se iba a producir en este Debate del estado de la Nación y que iba a tener víctimas mortales», aseveró Rubalcaba. Por

otro lado, el ministro informó de que las fuerzas de seguridad trabajan con la hipótesis de que los dos terroristas apresados en los alrededores de París horas después de los arrestos practicados en Saint Jean Pied de Port son «dos miembros del aparato logístico de ETA que huyeron a raíz de las otras detenciones de esa misma tarde».

Uno de esos dos detenidos es Iker Beristain Gutiérrez, un presunto etarra que está requerido por la Audiencia Nacional, concretamente por el Juzgado de Instrucción número 5 del juez Baltasar Garzón, avanzó el asturiano. Además, afirmó que dos los tres detenidos en el sur de Francia, Aranibar y Aguirre -el otro es Ángel Cerdeñotenían «importantes responsabilidades en el aparato militar».

ÉXITOS POLICIALES. Por otro lado, Rubalcaba destacó que «solo hasta el día que ETA rompió el alto el fuego -el 6 de junio- ha habido cinco importantes operaciones contra la banda». La primera a los pocos días de la ruptura de la tregua, cuando una operación conjunta de la Policía española y la francesa desarticuló un comando «que iba a entrar en España». «Poco después localizaron un coche en Ayamonte», continuó, añadiendo a la lista los dos etarras detenidos en Canadá cuando iban a entrar en España, la desarticulación del comando del sur galo y las dos detenciones en los alrededores de París.

4.000 agentes para la 'Operación Verano'



El ministro Rubalcaba.

Tras los malos vaticinios presentados ayer por Rubalcaba, las fuerzas de seguridad no bajan la guardia. El director general de la Policía y la Guardia Civil, Joan Mesquida, cifró ayer en 4.000 agentes el número de efectivos que vigilan las zonas costeras «más turísticas» en el marco de la *Operación Verano*. El responsable recalzó que los diferentes cuerpos «deben seguir trabajando con intensidad y también es fundamental la colaboración ciudadana».

Por su parte, el delegado del Gobierno en Sevilla, Juan José López Garzón, comentó que las fuerzas de seguridad están «realizando un intenso trabajo en los grandes núcleos de población y en las zonas costeras andaluzas». El despliegue se intensificó a raíz de la ruptura del alto el fuego permanente y el hallazgo de un vehículo cargado de explosivos en la localidad onubense de Ayamonte.

▶ NAVARRA

PSN, Nafarroa Bai e IU no logran llegar a un acuerdo, aunque no lo descartan

EFE / PAMPLONA

Representantes del PSN, Nafarroa Bai e IU no llegaron ayer a un acuerdo para la conformación de un Ejecutivo de coalición en Navarra, aunque los portavoces de estas formaciones políticas no descartaron que el pacto pueda cerrarse hoy, antes de la segunda ronda de consultas con la presidenta de la Cámara.

Si por la mañana se llegase a un acuerdo, el socialista Fernando Puras presentaría su candidatura a la Presidencia, y el 18 de julio, tras los Sanfermines, expondría en un pleno del Parlamento su programa de Gobierno.

El día 19, tras las réplicas, tendría lugar la primera votación, en la que es necesaria mayoría absoluta, y el día 20, de ser preciso, se llevaría a cabo la segunda votación, en la que es suficiente la simple.

Tras la reunión de ayer a tres bandas, el aspirante socialista indicó que ve «posibilidades» de llegar a un acuerdo que le permita presentarse a un proceso de investidura, ya que se había producido «un grado de avance elevado» en aspectos programáticos.

La falta por ahora de un acuerdo también fue puesta de manifiesto por el dirigente de Nafarroa Bai, Patxi Zabaleta, quien señaló que su partido ha presentado por escrito unas condiciones «mínimas» para cerrar un pacto, aunque algunas «no han sido aún aceptadas por el PSN».

Mientras, desde UPN no se cierra la puerta a un acuerdo con los socialistas.

▶ ACUERDO EN LAS ISLAS

PP y CC cierran su pacto de gobernabilidad en Canarias

OTR-PRESS / MADRID

Los presidentes del PP, Mariano Rajoy, y de Coalición Canaria (CC), Paulino Rivero, junto al líder popular en las islas, José Manuel Soria, cerraron ayer en el Congreso de los Diputados el pacto de gobernabilidad de Canarias por el cual los nacionalistas gestionarán el Ejecutivo insular.

Entre sus propuestas para esta Legislatura se encuentra una reforma del sistema electoral, en la que han descartado cualquier beneficio hacia el PSOE, o impulsar la aprobación del Estatuto de Autonomía canario, alegando que si no sale adelante será por «culpa de Zapatero y los socialistas».

► INCENDIO



Las llamas arrasaron Mont-Roig.

El primer gran fuego del verano obliga a desalojar a 3.000 personas en Tarragona

OTR-PRESS / BARCELONA

Cataluña ha sido la primera afectada por los incendios este verano. La Comunidad registró ayer seis fuegos de considerables consecuencias, que supusieron miles de desalojos para los habitantes de las poblaciones cercanas a las llamas y, como consecuencia, 500 hectáreas de bosque se calcinaron. Tras esta situación, los bomberos de la *Generalitat* reforzaron el plan especial de emergencias para evitar los incendios forestales este verano.

Los principales focos se detectaron en Mont-Roig (Tarragona), otro en Navàs (Barcelona), dos más en Ulldecona (Tarragona) y otros tantos en Sanahüja (Lérida), lugares hasta los que se tuvieron que trasladar 114 dotaciones para tratar de extinguirlos.

Solo en Mont-Roig, las primeras estimaciones calcularon que se calcinaron unas 350 hectáreas, mientras que en Navàs, se quemaron 150. El resto de incendios fueron de menor extensión.

Además, el fuego de la localidad tarraconense obligó a desalojar preventivamente a más de 3.000 personas, vecinas de distintas urbanizaciones de Mont-Roig del Camp, que fueron trasladados a polideportivos.

Este incendio provocó también que se cortara la autopista AP-7 y la carretera N-340. Como consecuencia, se registraron retenciones de hasta 20 kilómetros durante toda la tarde.

Detienen en Yemen a 11 personas por el atentado contra turistas españoles

La Policía local tiene identificados a otros 10 individuos vinculados a la gestión del ataque

• Los cuerpos de los siete fallecidos y cinco de los seis heridos llegan a la base aérea de Torrejón. Los Príncipes se trasladan al hotel habilitado para arropar a los familiares.

AGENCIAS / MADRID

La Policía de Yemen detuvo ayer a 11 personas en relación con el atentado, mientras continúa la investigación para esclarecer las circunstancias del ataque. Según afirmaron fuentes de la seguridad del país, los arrestados tuvieron al parecer relación con el suicida que se empotró con un coche cargado de explosivos contra el convoy de los turistas españoles cuando salían del templo de la reina de Saba, situado en la provincia oriental de Mareb.

La operación policial se produjo en ese enclave turístico, así como en Shabwa y Abien, también en el este del país, y en la capital, Saná. Asimismo, señalaron que la mayoría de los detenidos son de nacionalidad yemení y que el autor material del atentado «se había trasladado de Abien a Mareb pocos días antes de perpetrar el ataque».

Mientras, el ministro yemení del Interior, Rachad Al Alimi, declaró que se ha identificado, pero no capturado por ahora, a más de 10 personas directamente implicadas en la planificación o ejecución del atentado. En declaraciones a la prensa, el político comentó que entre los implicados hay varios que no son yemeníes y señaló que están identificados, pero no han sido detenidos para no precipitar el curso de la operación.

Entretanto, los restos mortales de los siete turistas españoles muertos en el atentado perpetrado el pasado lunes en Yemen llegaron a las 7,15 horas a la base aérea de Torrejón de Ardoz (Madrid), donde fueron recibidos por el ministro de Asuntos Exteriores, Miguel Ángel Moratinos. En el avión,

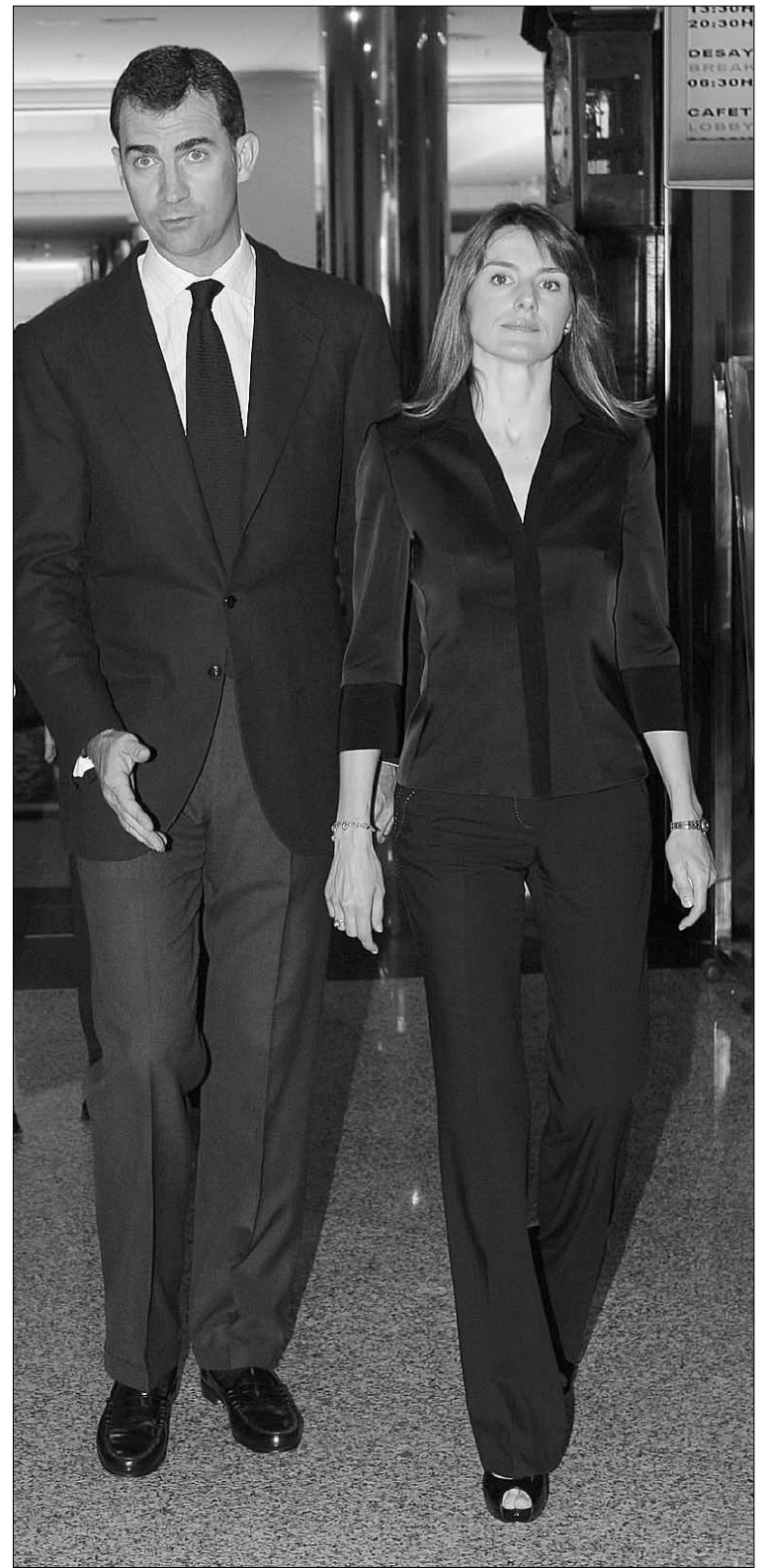
Consuelo real

Mientras que se ultimaban los trámites para el traslado de los cadáveres, los familiares de las víctimas recibieron el pésame de los Príncipes de Asturias y de la vicepresidenta del Gobierno, María Teresa Fernández de la Vega, que se acercaron al hotel cercano al aeropuerto donde el Ejecutivo les proporcionó alojamiento. Tanto don Felipe como doña Letizia fueron dando el pésame uno a uno a todos los presentes, con un beso, un abrazo, palabras de consuelo y hasta lágrimas en los ojos, mientras escuchaban los lamentos de quienes todavía no comprendían que sus hijos o hermanos no volverían de unas vacaciones que el terrorismo más cruel quiso truncar. Según el director de Apoyo a las Víctimas del Terrorismo, José Manuel Rodríguez Uribes, los afectados agradecieron la solidaridad. Por otra parte, el Gobierno reconoció que los turistas españoles sufrieron un atentado terrorista, pero todavía no se sabe si podrán acogerse a la ley que les ofrece indemnizaciones.

un Airbus de la Fuerza Aérea española, viajaban también cinco de los seis españoles que resultaron heridos en el atentado, que fueron trasladados al hospital militar Gómez Ulla.

Los heridos volaron acompañados por el ministro de Industria, Comercio y Turismo, Joan Clos, el secretario de Estado de Asuntos Exteriores, Bernardino León, y representantes del Gobierno Vasco y de la *Generalitat* de Cataluña, que partieron al país asiático para coordinar la repatriación de los cadáveres y de los heridos.

En Torrejón de Ardoz esperaban las familias de las víctimas y algunos pudieron subir para abrazarlos. Después abandonaron la aereo-



Los Príncipes de Asturias, durante su visita al hotel Auditorio. / E. NARANJO (EFE)

María Asunción Vitorica es la única víctima española que sigue en Yemen en estado grave

nave, dos mujeres a pie y los otros tres en camilla. Posteriormente, se procedió a bajar del aparato los féretros de las siete víctimas mortales, mientras sus familiares aguardaban en una sala de la base aérea. María Asunción Vitorica, que re-

sultó herida de metralla en la cabeza en la explosión, fue operada por segunda vez en Yemen y se encuentra en estado muy grave, aunque estabilizada.

Un avión oficial español se desplazó ayer con las dos hermanas de María Asunción y un neurocirujano, que complementará al equipo médico que la está atendiendo en la capital del país árabe. Por otra parte, siete expertos policías y guardias civiles en información, agentes científicos y de explosivos, que forman la primera misión de apoyo ante Grandes Ataques Terroristas que está preparado para actuar en conflictos en Europa, se desplazaron a Sabá para seguir con las investigaciones.

EN ESPAÑA

MADRID

El Tribunal del 11-M remite hoy al Supremo la deducción del testimonio contra Díaz de Mera ■ El Tribunal Supremo recibirá hoy la deducción de testimonio contra el ex director general de la Policía y eurodiputado del PP Agustín Díaz de Mera, por un delito de desobediencia grave, al no revelar la identidad de quien vinculaba a ETA con el 11-M en un informe.

MADRID

El Supremo eleva a 1.084 años la condena de Scilingo, pero solo cumplirá 25 ■ El Supremo decidió ayer elevar la condena al ex militar argentino Adolfo Scilingo de 640 a 1.084 años de cárcel por delitos contra la humanidad cometidos durante la dictadura de su país natal entre 1976 y 1983. Sin embargo, el límite máximo de cumplimiento de la pena son 25 años.

CÁDIZ

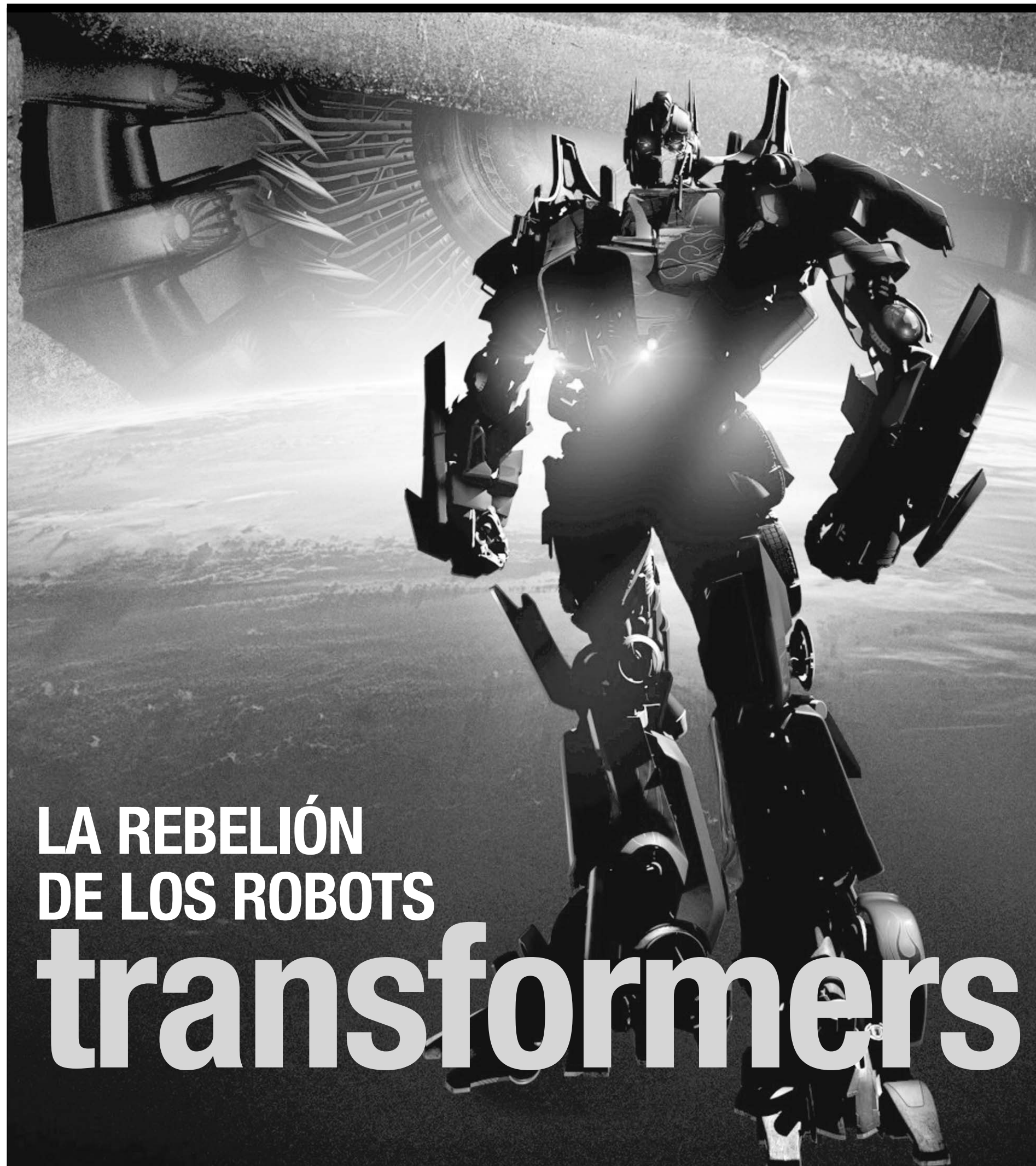
Retenido un contenedor con armas cuyo destino era Nicaragua en el Puerto de Algeciras ■ La Guardia Civil ha registrado e inmovilizado en el Puerto de Algeciras (Cádiz) un contenedor con distintas clases de armas como pistolas y rifles que procedía de Haifa (Israel) con destino a Nicaragua, y que sólo tenía declaradas escopetas de aire comprimido.

PAMPLONA

Cerrada la operación 'Rastro' con la detención de 24 personas ■ Un total de 24 individuos fueron detenidos ayer, 20 en Navarra y cuatro en Alicante, en la tercera fase de la Operación *Rastro*, que ha culminado con 30.000 dosis de cocaína intervenidas, 6,3 kilos de hachís y 51.657 euros en metálico. La investigación se ha llevado a cabo en Pamplona y en Alicante.

DE MARCHA

SUPLEMENTO DE OCIO DE EL ADELANTADO · JUEVES 5 DE JULIO DE 2007 · NÚMERO 146



LA REBELIÓN
DE LOS ROBOTS

transformers

Edurne sale de gira con su segundo álbum, 'Ilusión'

Rockantimpalos: seis conciertos, siete grupos

'Vidas y venidas' es lo nuevo de Manuel Quijano

Tregua/ El grupo palentino edita *Sueños Rotos*

UNA EXPERIENCIA DE ROCK DURO

EL GUITARRA SOLISTA DE LA FORMACIÓN, JOSÉ MARÍA GÓMEZ, ESTUDIA PUBLICIDAD EN SEGOVIA



Tregua es una joven formación de Palencia que ha lanzado su primer álbum 'Sueños Rotos', con la colaboración de reconocidos músicos. El guitarrista solista del grupo, José María Gómez, está asentado en Segovia desde hace años, donde estudia Publicidad y Relaciones Públicas.

Este músico, más conocido como *Jos*, es discípulo del prestigioso guitarrista Txapartegui.

Respecto a la ópera prima de la banda, llega después de tres años de actividad y esos 'Sueños

Rotos' se han quedado en diez canciones en las que predomina un sonido de rock duro con importantes influencias del metal.

Las letras son del vocalista y guitarrista rítmico del grupo, César Aranda, quien es también trompetista de La Familia Iskariote. Como aliciente, este primer disco de Tregua ha contado con la colaboración de músicos consolidados como Karmen Trap e Iñaki Bengoechea, entre otros. El CD puede comprarse en Segovia en el bar Campus. ■ www.treguanet.com

DISCOS

MÚSICA

PISTAS

Sekera Rock, en torno a los Comuneros

Nuevo Mester de Juglaría, Lujuria y Ars Amandi actuarán en la tercera edición del festival Sekera Rock que se celebrará el próximo 11 de agosto en la localidad segoviana de Sequera de Fresno. El concierto, de acceso gratuito y organizado por la Asociación Cultural La Torre tendrá un marcado acento castellano, ya que Nuevo Mester de Juglaría interpretará su trabajo más emblemático, 'Los Comuneros' y Lujuria dará rienda suelta a los temas de su último trabajo discográfico 'Y la yesca arderá', basado también en el poema de los Comuneros.



SIDONIE
'Costa Azul'
SONY BMG
INDIE

► Axel, Jesús y Marc, más conocidos como Sidonie, han vuelto con aires veraniegos y refrescantes con un nuevo disco en el que aseguran haber usado el rock para hacer canciones pop, pero dando brillo a las melodías con clavicordio, mellotron, vientos, cuerdas, pedal-steel guitar y arreglos vocales muy elaborados, todo ello para recrear aquella Côte d'Azur que encandiló a tanto genio, y que habla de lo hermoso como huida de la mediocre realidad.



MODEST MOUSE
'We were dead...'
EPIC
ROCK

► El último álbum de estos verdaderos lobos de Washington, quinto de estudio en su interesante discografía, supone la consagración definitiva de un proyecto a caballo entre el brit pop y el indie, que ha contado con la inestimable colaboración del que fuera guitarrista de The Smiths, el legendario Johnny Marr, así como del ex The Shins James Mercer. El primer sencillo, *Dashboard*, ya ocupa los primeros puestos del Billboard.



THE MISSION
'God is a bullet'
SPV
ROCK

► Con dos décadas de trayectoria, el grupo formado por Wayne Hussey y Craig Adams, desertores de Sisters of Mercy, ha gozado siempre del beneplácito de sus fans, y ha alcanzado el éxito de sobrepasar los cuatro millones de unidades vendidas de todos sus álbumes. *God is a bullet* contiene 15 nuevas canciones grabadas en 2006 en los estudios Nam, cerca de Bath, y en el estudio brasileño de Wayne. Y suena casi más fresco que hace 20 años.



MAIKA MAKOVSKI
'Kraj so koferot'
WILD PUNK RECORDS
ROCK

► La nueva musa del *underground* vuelve al primer plano de la actualidad después de sorprender con su primer disco, *Kradiaw*. Ahora, con su nuevo trabajo, vuelve a demostrar su capacidad para conjugar la faceta eléctrica y la acústica—si bien acaba pesando más ésta última—sin perder la apasionada furia que la caracteriza. Una voz prodigiosa y personal la de esta macedonia que ha culminado un disco lleno de lujosos matices.



VARIOS
'Metallic Emotions'
NUCLEAR BLAST
HEAVY

► Nunca han sido los amantes del heavy metal demasiado amigos de las compilaciones, pero de vez en cuando se agradecen para esclarecer el panorama. Esta atractiva selección de temas más bien baladísticos en CD y DVD incluye sorpresas como el nuevo single de Nightwish, *Eva*, junto a propuestas de indiscutible interés como After Forever, Amorphis, Threshold, Blind Guardian, Sonata Arctica, Sirenia, Gotthard, Rage, Hammerfall y otros.

El dj Óscar Akagy visita Cantalejo

De nuevo, y ya son 18 ocasiones, el dj Óscar Akagy visitará el próximo viernes 6 de julio la discoteca Carpe Diem de Cantalejo. Además, esta prometedor velada contará también con dj Juanje y J. Aranda, así como dj KO, los tres de Carpe Diem, y Álvaro dj, de *Tentáculo.com*, *panic fm*. Los precios de la entrada varían en función del tramo de la noche en el que se acceda a la discoteca.

en breve

R.E.M. da a conocer sus nuevos temas

El grupo formado por Michael Stipe, Mike Mills y Bill Berry ha estrenado en Dublín algunos de los temas que formarán parte de su nuevo trabajo discográfico. La banda estadounidense ha estado esta semana de gira por Irlanda para ofrecer cinco conciertos exclusivos en el Olympia Theatre en los que colgaron el cartel de "no hay billetes". Por ahora, el nuevo álbum del grupo no tiene fecha definitiva de salida.

Madonna quiere editar disco este año

Madonna tiene previsto lanzar su nuevo álbum, en el que ya está trabajando, antes de finales de este año. Según recogen diversos medios norteamericanos, la artista ha tenido recientemente una reunión con los responsables de su casa discográfica, Warner, para hablar del disco y, sobre todo, de los plazos, ya que la intención de "la reina del pop" es poder salir de gira el próximo verano.



Timberlake se fija en Coldplay para un dúo

El polifacético artista Justin Timberlake ha reconocido públicamente que le encantaría poder colaborar con el grupo inglés Coldplay y, en especial, con su líder y cantante, Chris Martin. El norteamericano ha alabado la carrera musical del cuarteto y ha dicho que los británicos "son los nuevos Beatles". No sería raro que trabajaran juntos, pues Martin suele prodigarse a la hora de colaborar con otros músicos.

MÚSICA



Los Wrayajos en la plaza de San Martín de Segovia el pasado mes de junio. FOTO KAMARERO



LAS CITAS

6 de julio**Los Tinakis**

Terraza Bar Piche

0.00 horas

8 de julio**Gorbachov**

Mesón Alfonso

22.30 horas

10 de julio**Kandidiasis**

Bar Falsa Escuadra

22.30 horas

11 de julio**Whiskey****Therapy**

Bar El Rincón de

Ramón

22.30 horas

12 de julio**Inferno**

Piscinas

municipales de

Cantimpalos

22.30 horas

13 de julio**Fiesta Final:****Electropelvis****Los Wrayajos**

Plaza Mayor de

Cantimpalos

0.30 horas

Festival / La II Semana Rockantimpalos programa seis conciertos con siete grupos

CANTIMPALOS ES UNA GRAN FIESTA ROCKERA

Gonzalo Ayuso

Todo el mundo sabe en la provincia de Segovia y parte del extranjero que cuando llega la calor Cantimpalos celebra su renombrada Fiesta de la Juventud. Y desde el año pasado esta fiesta es más rockera que nunca, porque si en 2006 la localidad segoviana pudo presumir de un gran cartel rockero, incluyendo el retorno de La Competencia a los escenarios, este año la cosa promete: siete formaciones se repartirán diferentes escenarios (bares, piscina y plaza) del 6 al 13 de julio.

Aunque el plato fuerte se ha dejado para el final, con la actuación estelar de Los Wrayajos y

Electropelvis, dos sólidas formaciones rockeras de la capital, lo cierto es que el resto de los grupos bien merecen una visita a Cantimpalos porque, cada uno en su estilo, todos tienen su puntillo.

Una lástima que La Competencia no pueda repetir el gran éxito cosechado en 2006 porque el batería tiene un compromiso con otra formación. Al próximo año, a ver si hay más suerte.

Pero desde la organización — Mark&Pox Company — se encuentran músicos muy ligados a Cantimpalos y a su formación rockera por excelencia. Patrocina el Ayuntamiento y colaboran los quintos, cuatro bares locales y la piscina municipal.



Whiskey Therapy en un concierto reciente. Jardín de los Zuloagas de Segovia

UN GRAN RECUERDO

Hace ahora casi un año, La Competencia ofreció un concierto increíble, de cuatro horas, en la plaza de su pueblo, Cantimpalos. Fruto de esa experiencia tan gratificante para ellos (Javier Postigo, Benito Herrero, David Postigo y Marco A. Costa) como para el público que pudo vivirlo en directo, es un CD grabado en directo ese 8 de julio de 2006 y que recoge 26 temas, entre ellos algunos de los más conocidos de la banda y once versiones. Buen sonido y un estupendo recuerdo para un grupo de privilegiados, porque el disco no está a la venta



Los Tinakis en plena performance durante el Fresherock 2004

CINE

LAS MÁS
TAQUILLERAS

Shrek tercero mantiene la primera plaza y 28 semanas después, de Juan Carlos Fresnadillo, entra directa a la segunda posición y desplaza a los ladrones de *Ocean's thirteen*. *Café solo o con ellas* logra colarse en el cuatro, y *Piratas del Caribe 3* pierde fuelle y baja del tres al cinco. *Operación Stormbreaker*, una cinta de espías juveniles, se sitúa en la sexta posición. *Ladrones*, cae del cuarto al séptimo lugar.

DATOS NACIONALES DEL 29 DE JUNIO AL 1 DE JULIO. FUENTE: AC NIELSEN EDI.



1 'Shrek tercero'

Película de animación
FIN DE SEMANA: 3.819.709 EUROS
664.843 ESPECTADORES EN 672 SALAS
TOTAL EN TAQUILLA: 12.760.983 EUROS
2.303.000 ESPECTADORES EN 2 SEMANAS



2 '28 semanas después'

Con Robert Carlyle y Rose Byrne
FIN DE SEMANA: 1.047.367 EUROS
179.753 ESPECTADORES
ESTRENO EN 313 SALAS



3 'Ocean's thirteen'

Con George Clooney y Brad Pitt
FIN DE SEMANA: 543.749 EUROS
91.712 ESPECTADORES EN 403 SALAS
TOTAL EN TAQUILLA: 6.403.346 EUROS
1.145.689 ESPECTADORES EN 4 SEMANAS

CLAVES

EL DIRECTOR

Animado por
Yann Moix

Eric-Emmanuel Schmitt había soñado desde pequeño con ser director de cine. Sin embargo, lo que lo impulsó a tomar las riendas de una historia y ponerse detrás de la cámara fue el consejo de otro profesional, Yann Moix. El cineasta iba a rodar *Podium* y preguntó a Schmitt las razones por las que él no dirigía un filme. "Si hay alguien que conozca el universo de Eric-Emmanuel Schmitt, ése es Eric-Emmanuel Schmitt", le dijo Moix. "Es una frase tonta, pero esas palabras fueron el detonante para lanzarme a la dirección", reconoce el autor de *Odette*.

'Odette, una comedia sobre la felicidad'/ De Eric-Emmanuel Schmitt

UNA MUJER FELIZ

ODETTE ES UNA CUARENTONA QUE SUEÑA CON CONOCER AL ESCRITOR BALTHAZAR BALSAN. CUANDO LO HACE NO ES CAPAZ DE ARTICULAR PALABRA, PERO SE DESAHOGA EN UNA CARTA

COMEDIA

'Odette, una comedia sobre la felicidad'

Francia, Bélgica, 2006.

Dirección: Eric-Emmanuel Schmitt.

Intérpretes: Catherine Frot, Albert Dupontel, Jacques Webber, Fabrice Murgia, Nina Drecq, Alain Doutey.

Francisco Casado

La francesa es una de las cinematografías europeas de la que últimamente llegan más películas a nuestras carteleras. No cabe duda de que es la más potente, y parece que sus comedias entran muy bien en el público español. Los americanos suelen tomarlas para hacer nuevas versiones. Una de las actrices que más se está viendo últimamente en ellas es Catherine Frot, a la que recordarán como una de las protagonistas de *Las hermanas enfadadas*, *Tenemos un problema gordoy*, más recientemente, *La última nota*, en la que hacía el papel de la profesora y concertista de piano que frustraba la carrera a una chica joven que intentaba ingresar en el conservatorio y después tenía ocasión de vengarse al convertirse en su pasadora de páginas.

De nuevo la tenemos en la cartelera, esta vez interpretado a Odette, una mujer que aparentemente no tiene ninguna razón para ser feliz y que, sin embargo, lo es. Odette es una cuarentona



La intérprete Catherine Frot es la protagonista de este largometraje.

que trabaja en la sección de cosméticos de unos grandes almacenes y que sueña con su escritor favorito, Balthazar Balsan, un hombre atractivo y seductor. Un día tiene ocasión de que le firme uno de sus libros y no es capaz de articular palabra. Pero le envía una carta diciéndole lo que siente por él y por su obra.

Esta historia tiene una base real y le sucedió a Eric-Emmanuel Schmitt, que

debuta con ella en la dirección. Él es escritor y el autor de la novela, también convertida en cine, *El señor Ibrahim y las flores del Corán*, pero nunca se había atrevido a dirigir a pesar de que muchas veces no estaba de acuerdo con los montajes que se hacían de sus obras de teatro o de las adaptaciones a la pantalla de sus novelas. Por fin se ha lanzado a la dirección con esta deliciosa comedia. ■

EL PODER
DE LA
FRATERNIDAD

➔ 'Ritmo salvaje'

EEUU, 2007.

Dirección: Sylvain White.

Intérpretes: Columbus Short, Meagan Good, Ne-Yo, Darrin Dewitt Henson, Brian J. White.

Ritmo salvaje es un drama sobre la búsqueda de la individualidad y el poder de la fraternidad. Aunque las secuencias de baile son el centro y eje del filme, hay otras capas que tiene esta historia, la de un joven con problemas que se traslada desde Los Ángeles a Atlanta para asistir a las clases de la Universidad de Truth. Allí descubre el *stepping*, el antiguo estilo de baile que se practicaba tradicionalmente en las fraternidades afroamericanas, al tiempo que aprende a comprender el verdadero significado de estas hermandades.

La cinta está en la línea de las últimas que hemos visto sobre bailes que han servido de educación a una juventud rebelde o a integrarse en la sociedad, como *Espera el último baile*. Los jóvenes actores que integran el reparto estaban dispuestos a hacer una película lo más realista y auténtica que les fuera posible.

El director de castin sabía que había que elegir muy bien el reparto, que éste tuviera muy claro el concepto de la película y la perfecta unión entre drama, romance, música y baile, por lo que se colocó el listón lo más alto posible. De ahí el resultado final. ■

estrenos

'Chuecatown'

➔ ESPAÑA, 2007
DIRECCIÓN: JUAN FLAHLN
INTÉRPRETES: PEPÓN NIETO, CONCHA VELASCO, ROSA MARÍA SARDÁ

Leo y Rey son una pareja gay a los que no les gusta la moda pero sí los partidos de fútbol. Viven en Chueca, donde se están produciendo horribles crímenes de ancianas. El asesino quiere limpiar el barrio y mata a las que no quieren venderle el piso. Una de ellas les deja en su testamento el suyo a Leo y Rey.

'Jindabyne'

➔ AUSTRALIA, 2006
DIRECCIÓN: RAY LAWRENCE
INTÉRPRETES: LAURA LINNEY, GABRIEL BYRNE, CHRIS HAYWOOD

Fue presentado en la Quincena de los realizadores del Festival de Cannes de 2006 y también en la sección oficial de la Seminci de Valladolid. Ray Lawrence, uno de los directores más interesantes de Australia, ofrece la historia de cuatro amigos que en un viaje encuentran en el río flotando el cadáver de una joven.



Una escena de la producción de Ray Lawrence.

'El final del espíritu'

➔ EEUU, 2005
DIRECCIÓN: JIM HANON
INTÉRPRETES: LOUIE LEONARDO, CHAD ALLEN, JACK GUZMÁN, C. SOUZA

Cuenta una historia real ocurrida en el corazón de la selva ecuatoriana del Amazonas a principios de los 50, en la que un grupo de misioneros americanos murieron brutalmente asesinados por los integrantes de una de las tribus más violentas del planeta, los Waodani, un pueblo ignorante de la civilización.

Los jóve

'Tran

M

PELÍCUL
TO COM

Ismael G.

N o pa
de j
dos
depende
presenta
producto
ya pasó c
atentados
trados por
Day, El d
Transform
rra en sor
Una v
el planeta
Michael E
ponsable
mageddo
isla, ha el
ción llega
vos como

SUPLEMENTO ESPECIAL

XX Festival Folclórico 2007 Internacional

L
A
E
S
T
E
V
A

DEL 4 AL 8 DE JULIO 2007

A PARTIR DE LAS 20'30h.

EN LA PLAZA DEL AZOGUEJO.

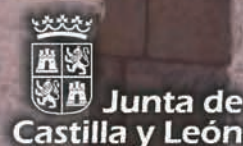


«La Estevas»

FESTIVAL ADHERIDO A:



ES MIEMBRO DE:



E N T O R N O A L F E S T I V A L

**Pedro Arahuetes.**

ALCALDE DE SEGOVIA

Tanto el alcalde de Segovia, Pedro Arahuetes, como la concejala de Cultura y Turismo, Clara Luquero, se muestran de acuerdo en que el Festival Folclórico Internacional 'La Esteva' es un importante complemento a la intensa programación cultural que la ciudad de Segovia mantiene durante el verano. Esta "cita del verano segoviano tradicional es esperada", añaden, al tiempo que destacan el gran nivel de los grupos participantes. El apoyo del Ayuntamiento de Segovia a

este certamen se produce a través de la Fundación Don Juan de Borbón, aunque la Concejalía de Cultura también hace una aportación en aspectos logísticos: escenario, sillas, iluminación, etc. Además, tras el pasacalles que se produce tradicionalmente el sábado del festival, los grupos son recibidos por la Corporación en el Ayuntamiento y se sirve un vino. Desde el Ayuntamiento segoviano se hace referencia también al apoyo del público, siempre asegurado por el prestigio del festival de 'La Esteva' y Luquero indica su carácter de "punto de encuentro, siempre enriquecedor". Asimismo recalca que la Asociación Cultural Grupo de Danzas 'La Esteva' es el alma del festival pero también realiza una labor "de siembra" durante todo el año, "fundamental para la danza tradicional de la provincia de Segovia". Por todas estas razones los responsables municipales consideran justificado el apoyo a este festival, a través de la Fundación Don Juan de Borbón.

**José Luis Vázquez**ALCALDE DE
SAN ILDEFONSO

Aupado al sillón de la Alcaldía de La Granja y Valsain tras las últimas elecciones, José Luis Vázquez incide en que el apoyo del Ayuntamiento de San Ildefonso al Festival se enmarca dentro del objetivo de poner en valor la actividad cultural "del eje Segovia-La Granja", de manera que pueda hablarse de una oferta cultural conjunta, más allá de lo local. En concreto, sobre el certamen de 'La Esteva' asegura que supone una difusión de la

danza folclórica que "permite acercarse a otras culturas", algo en lo que La Granja ha tenido a lo largo de su historia una experiencia gratificante y enriquecedora. Señala también que el festival está al nivel "de esa oferta de calidad" que tiene el sello de la programación cultural que se distribuye a lo largo de todo el año en el municipio. Por otro lado alaba la labor de la asociación cultural, no solo como organizadora del Festival Folclórico Internacional, sino también por su labor de difusión e integración de culturas de diferentes latitudes. El festival itinerante de 'La Esteva' ha tenido ya desde hace varios años una de sus sedes en La Granja y el alcalde, José Luis Vázquez, apostilla que también algunos vecinos del municipio están vinculados a la Asociación Cultural Grupo de Danzas 'La Esteva'.

**Rafael Casado**ALCALDE DE
VALVERDE DEL MAJANO

Valverde del Majano es uno de los municipios que en los últimos años se ha destacado por una programación cultural, especialmente intensa en verano, en la que no podía faltar la extensión del Festival Folclórico Internacional 'La Esteva', denominada Festival Itinerante. Rafael Casado, alcalde del municipio, explica que el apoyo del Ayuntamiento valverdano se produce porque "se trata de una interesante iniciativa de difusión cultural" y alaba la organización del mismo por parte de 'La Esteva'. Con este serán siete los años que los vecinos de Valverde y de las localidades limítrofes tendrán oportunidad de disfrutar de las danzas y bailes tradicionales de otras culturas diferentes a la nuestra. Las actuaciones son esperadas por los vecinos que desde el inicio del verano empiezan a interesarse por las fechas y el cartel del festival, según confiesa el alcalde.

**José Serrano**

PRESIDENTE DE FACYDE

El presidente de la Federación de Asociaciones de Coros y Danzas de España (FACYDE) destaca "el esfuerzo entero de todo el grupo de 'La Esteva' en la organización de un festival que está muy bien, y eso es importante". Serrano conoce bien el certamen segoviano y asegura que los miembros de los grupos de danzas de otros países que han visitado Segovia para el Festival Folclórico Internacional 'La Esteva' "se van maravillados de regreso a sus lugares de origen". La explicación, según este responsable de FACYDE (él pertenece a un grupo

de folklore murciano), es que "alrededor de un festival se generan una serie de cosas" que llevan a la convivencia y a compartir momentos muy buenos. A FACYDE pertenecen 49 asociaciones folclóricas españolas y, a través de la federación, se gestionan las giras o circuitos que realizan todos los veranos grupos de danzas folclóricas internacionales. Serrano indica, también, que para entrar a formar parte de esta Federación los grupos españoles solicitantes tienen que cumplir una serie de requisitos. Las normas de FACYDE son las que determinan que un grupo determinado pueda o no pertenecer a la misma. La Esteva, por ejemplo, es uno de sus miembros desde hace ya varios años. Para Serrano, se trata de uno de los grupos 'pioneros' en España y con "muy buen hacer".

**Tomás Galán**ALCALDE DE
CARBONERO EL MAYOR

Aunque Tomás Galán, ha llegado recientemente a la Alcaldía de Carbonero el Mayor, admite que conoce la trayectoria del Festival, así como su extensión en este municipio segoviano, entre otras cosas porque casi nada más tomar posesión ha tenido que ponerse al día con la cartelería, escenario, etc.

Galán señala que el nuevo equipo de Gobierno del Ayuntamiento está convencido de que hay que apoyar "todo lo que sea cultura" y en esa línea el Festival de

'La Esteva' es una iniciativa que califica de "interesante que acogeremos siempre que nuestras posibilidades lo permitan". Los vecinos de Carbonero ya piensan en las actuaciones de grupos folclóricos de diferentes países como una de las citas culturales más relevantes del verano en la localidad. Por esa razón, el alcalde ha informado de que desde el Ayuntamiento se pondrán a disposición este año los medios a su alcance para que lo disfrute el mayor número de personas, con un escenario en la plaza mayor y sillas para que los mayores puedan asistir con comodidad a el espectáculo.

**Domingo Asenjo**ALCALDE DE
PALAZUELOS DE ERESMA

El alcalde de Palazuelos de Eresma, Domingo Asenjo, comenta que cuando 'La Esteva' ofreció al Ayuntamiento de este municipio la posibilidad de llevar el festival itinerante a las localidades del mismo, le pareció "una buena manera de traer culturas de otros lugares a través de la danza y las tradiciones de diferentes países". Los vecinos, tanto de Palazuelos como de Tabanera, porque hay programadas actuaciones en

los dos núcleos, han acogido muy bien la iniciativa. Se da la circunstancia, además, de que este año el Grupo de Paloteo de Tabanera del Monte, es uno de los conjuntos de la provincia que participa en el Festival Folclórico Internacional, algo de lo que se congratula Domingo Asenjo, ya que afirma que desde la corporación municipal se está apoyando esta manifestación de las tradiciones de Tabanera del Monte, por ejemplo con la edición de un DVD y la elaboración de una escultura homenaje al paloteo que se ubicará en un nuevo espacio urbano.

LA EDICIÓN 2007

Presentación del Festival

Un nuevo reto para La Esteva

La Casa del Sello, sede de la Cámara de Comercio e Industria de Segovia, fue el lugar elegido para presentar el festival el pasado miércoles, 4 de julio, a los medios de comunicación y, por consiguiente, a la sociedad segoviana. Pero este acto, al igual que en ocasiones anteriores, superó los límites de lo que es una simple rueda de prensa, para convertirse en un acontecimiento social, adornado por el colorido que aporta la presencia de los representantes de algunos de los grupos de danzas que participan en este certamen, ataviados con los trajes típicos de sus lugares de origen.

Este año la representación internacional corresponde a los grupos Ballet Folclórico del Amazonia (Brasil), Grupo Wenzhou (China), Grupo Jallmay (Perú), Compañía Estatal de Canto y Danza (Tatarstán) y Grupo Sabo (Uzbekistán). Representando a España, además del grupo anfitrión 'La Esteva', estará el Grupo Santa Cecilia de Huesca. Desde Ávila (representando a Castilla y León) llega este año el Grupo Urdimbre; mientras que dos formaciones de paloteo, los grupos de Bernuy de Porreros y de Tabanera del Monte, proceden de la provincia de Segovia.

La directora del Festival y presidenta de la asociación cultural Grupo de Danzas 'La Esteva', Rosa Velasco, afirmó que esta vigésima edición del Festival Folclórico Internacional va a suponer un reto porque en el programa habrá de cinco grupos internacionales, uno más que en los años anteriores, gracias a "un esfuerzo a mayores" de la organización y "con la meta de que al menos esta cifra pueda mantenerse en las ediciones siguientes con el apoyo de las instituciones".

Velasco recordó que "como dice la canción '20 años no es nada'" y tuvo palabras de agradecimiento por el apoyo recibido durante estas dos décadas por el público segoviano, "gran colaborador" en la labor de mantenimiento y difusión de un "patrimonio inmaterial como el folclore", añadió.

También agradeció el patrocinio de la Junta de Castilla y León y Fundación Juan de Borbón, así como de Caja Segovia y la Cámara de Comercio e Industria de Segovia, además de los ayuntamientos de los municipios donde se celebra el llamado 'Festival itinerante': San Ildefonso, Carbonero el Mayor, Valverde del Majano y Palazuelos de Eresma. Hizo referencia, asimismo, a otros colaboradores que proceden de la industria y el comercio segovianos.

La presentación sirvió para dar a conocer el programa de mano que, al igual que el año pasado, se trata de un abanico de cartón; en este caso con la imagen del Acueducto que, según recalcó, Velasco "seguro que va a recorrer miles de kilómetros".

El acto de presentación del Festival contó con el respaldo del delegado territorial de la Junta de Castilla y León en Segovia, Luciano Mucio y del secretario general de la Cámara de Comercio, Rafael Aznar. El primero dio una "cordial y calurosa" bienvenida a los grupos participantes, felicitó a 'La Esteva' por el vigésimo cumpleaños del certamen y resaltó "el trabajo continuo que esta asociación cultural realiza durante todo el año, no sólo en la difusión del folclore segoviano, sino también enseñándolo a nuevas generaciones, algo poco conocido y no siempre valorado".

Añadió Mucio que la Junta de Castilla y León valora de una forma "muy relevante" este patrimonio inmaterial que es el folclore y, dirigiéndose a los responsables de 'La Esteva', declaró que "sabéis que podéis contar con nuestro apoyo en lo que podamos y hasta donde lleguemos".



BEATRIZ VELASCO

LA WEB

www.laesteva.com

La rueda de prensa sirvió también para presentar la nueva página web de la Asociación Cultural Grupo de Danzas 'La Esteva', realizada por una agencia especializada a partir del fondo documental recopilado por La Esteva a lo largo de su historia.

La página incluye una descripción de la asociación, acompañada de fotografías de sus trajes y de los viajes que ha realizado en su importante trayectoria. Asimismo, incluye currículum, repertorio e instrumentos tradicionales que utiliza en sus espectáculos.

Además de la información estática, cuenta con secciones cuyos contenidos pueden ser actualizados como, por ejemplo, un calendario con las fechas de las actuaciones de los grupos de 'La Esteva' destacadas o una sección de noticias relativas al mundo del folclore segoviano.

El Festival Folclórico Internacional y el Festival Joven tienen también su espacio en la nueva web, así como las publicaciones y los discos de 'La Esteva'. Las secciones de enlaces y de álbum fotográfico (que incluye imágenes muy antiguas) completan lo que es ya un importante referente del folclore segoviano en internet.



Otras actividades de 'La Esteva'



Imágenes correspondientes al concurso de gafas celebrado por la asociación cultural 'La Esteva' el 28 de junio

GRUPOS

**Grupo de Danzas 'La Esteva'**

Fundado en 1942, el grupo ha centrado su tarea en la recuperación e investigación del rico y variado folclore segoviano, con gran calidad artística en la interpretación y puesta en escena. Su amplio repertorio está formado por unas 60 danzas y bailes como son jotas, seguidillas, bailes corridos, bailes de boda, pasacalles, danzas de paloteo, bailes rituales y danzas de procesión. Ha actuado en numerosos lugares de España, así como en Argelia, Alemania, Brasil, Francia, Italia, Suiza, Polonia, Puerto Rico, y otros muchos países. Organiza anualmente el Festival Folclórico Joven Mariano San Romualdo 'Silverio', siendo este año su V edición y el Festival Folclórico Internacional 'La Esteva', con gran éxito de asistencia y crítica, llegando este año a la XX edición, siendo socio adherido a CIOFF España. Recientemente ha presentado la página web www.laesteva.com. Pertenece a la Federación de Asociaciones de Coros y Danzas de España (FACYDE) desde 1988. **Cuerpo de Baile.** Lo forma un nutrido grupo de chicos y chicas de todas las edades, que compaginan estudios o trabajos con su amor a la danza y a la cultura tradicional. Tienen su propia **Escuela de Danza** con más de 250 alumnos. Al ser una asociación tan amplia también cuenta con grupos juveniles que muestran también el rico folclore de Segovia. **Tradición y Vestuario.** Un especial cuidado del vestuario, que conjuga autenticidad y vistosidad, permite mostrar un gran colorido en el escenario y la gran variedad del atuendo popular de la provincia. **La Música.** Además de acompañarse por dulzaina y tambor; el grupo cuenta con un coro que, con instrumentos de cuerda y percusión, interpreta diversas piezas del repertorio de la música tradicional de Segovia.

**Agrupación 'Santa Cecilia' de Huesca**

Esta Agrupación Folklórica fue fundada en la ciudad de Huesca a finales del año 1953 de mano de insignes folcloristas altoaragoneses. Su labor ininterrumpida desde su primera aparición pública en noviembre del año 53, y como heredera directa del trabajo desarrollado con anterioridad por otros folcloristas, la convierten en la asociación folklórica más veterana de las existentes en la actualidad en todo el altoaragón. En cumplimiento a lo establecido en sus estatutos, la Agrupación Folklórica Santa Cecilia ha destacado no sólo en la labor de difusión y promoción sobre los escenarios del folclore aragonés (con especial atención a la música, vestimenta, danza, peinados, instrumentos y literatura popular), sino por incentivar y ahondar en el estudio y conocimiento de diversos aspectos de la cultura popular aragonesa. Dar a conocer las tradiciones sobre los escenarios, favoreciendo la conservación y desarrollo de las manifestaciones etnomusicales de los pueblos ha dado como resultado la conversión de la agrupación en una de las más efectivas y relevantes cunas de destacados intérpretes de la música tradicional aragonesa como en una de las principales difusoras de nuestra cultura popular por los escenarios de Aragón, España y Europa. Nuestra agrupación cuenta actualmente con tres cuerpos activos bien diferenciados: El cuerpo de canto, de rondalla, y el de baile. Éste último se compone a su vez de un cuerpo absoluto y otro infantil. El canto cuenta actualmente con 14 voces de los más diversos timbres. El baile está formado por 47 personas, de ellos 37 son absolutos y 10 son infantiles. La rondalla está constituida por 20 componentes, distribuidos en 9 púas y 11 guitarras. Además tenemos a 3 personas dedicadas a los oficios detrás del escenario. Un conjunto de 83 componentes que ofrecen en cada actuación lo mejor de ellos mismos, porque entre ellos están algunos de los mejores especialistas de su categoría. Ha representado sus espectáculos fundamentados en la tradición musical aragonesa en distintas ciudades de Alemania (Dortmund), Bélgica (Bruselas), Holanda (Maastricht), República Checa (Bratislava), Chipre (Girne- Kirenia- Farmagusa- Nicosia- etc.) España (Madrid, Barcelona, Bilbao, Santander, San Sebastián, Palencia, Ciudad Real, Murcia, Gerona, Cádiz, Lérida, Salamanca, Tarragona, Zaragoza, La Coruña, etc.), Estados Unidos (New York), Francia (Saint Lary, Lourdes, Tarbes, Pau, París, Nîmes, Menton, etc.), Irlanda (Letterkeny), Italia (Castrovillari, Eboli, Térmoli, Agrigento, Vittuone, etc.), Mónaco (Mónaco), Polonia (Wroclaw), Suiza (Berna), Turquía (Éfeso, etc.), Rusia (Yaroslavl, Moscú, Kassán, etc.).

**Grupo Folklórico Urdimbre**

El grupo folklórico Urdimbre es una Asociación Cultural-Juvenil sin ánimo de lucro, de tipo etnográfico dedicado a promover la cultura tradicional de la provincia de Ávila por medio de sus distintas danzas, bailes, indumentaria y costumbres. Se constituyó en 1993, debido a las inquietudes de un grupo de personas que habiendo pertenecido a otros grupos de similares características, durante más de 10 años, optaron por ampliar los conocimientos en la cultura tradicional de Ávila y su provincia. Para lo cual, además de ir aumentando el número de socios, actualmente 32, decidieron hacer una recopilación de indumentaria, bailes y música. Recorriendo distintas zonas de la provincia abulense, descubrieron los usos y costumbres de anteriores generaciones y siempre ha respetado al máximo las explicaciones de los informantes. Como fruto del primer trabajo de investigación el grupo decidió divulgar lo recopilado. Desde su creación ha recorrido casi en su totalidad la provincia de Ávila, realizando actuaciones y pasacalles en romerías y fiestas patronales. Prácticamente todas las actuaciones realizadas en la provincia de Ávila han sido en colaboración con la Junta de Castilla y León y Diputación Provincial, para ayuntamientos y asociaciones. Las realizadas fuera de esta provincia se han debido a intercambios culturales, ya que dentro de las actividades de esta asociación está la celebración de la Muestra de Folklore Ciudad de Ávila, que va por su octava edición, en la que participan grupos de otras provincias de España. Dentro de nuestra geografía española hemos sido invitados a festivales y muestras por todas las comunidades autónomas y, fuera de nuestro país, a Portugal, Francia ...

**Grupo de Paloteo de Bernuy de Porreros**

Los Danzantes: Desde tiempos inmemoriales, Bernuy ha conservado las danzas ejecutadas por sus mozos y los paloteos, bailes tradicionales del día de San Antonio y anteriormente también de Santiago. Las danzas son el Pasacalles, el Mutilan, las Olas, la Herradura o Bailarín, el Señorito, las Palomas, las Mocitas y la Marcha Real. **La Fiesta:** En el comienzo de la fiesta de San Antonio, por la noche, después de cenar, los danzantes con el 'Zorra', van a la casa del mayordomo, donde realizarán el ensayo principal junto con los dulzaineros. Posteriormente, preparan la limonada con vino, azúcar y limones, para seguir con la 'enramada', donde los danzantes llevan en carro a los mozos para que traigan la rama. Los mozos provistos de hacha, una soga y vino (que no falte), van de noche a la alameda de San Antonio a cortar la rama marcada con anterioridad por el mayordomo. La rama la cargarán en el carro y la llevarán a la puerta de la casa del mayordomo. Allí los danzantes colocarán la picota de dicha rama en la puerta, donde permanecerá hasta el domingo siguiente. Una vez finalizada la gesta, todos juntos, mozos y danzantes comen el chorizo y el queso que el mayordomo ofrece por la rama. El día de la festividad de San Antonio, a mediodía, se realiza un pasacalle por el pueblo, después se celebra la Santa Misa, a la que acuden el mayordomo acompañado de los danzantes y los dulzaineros. Después de ésta, se ofrece un refresco para toda la gente. Por la tarde, sobre las seis, se hace la romería, a la que asiste todo el pueblo, y donde los niños tienen un lugar destacado, colocándolos en las andas del Santo para que les proteja, mientras, los danzantes bailan y palotean delante de la imagen del Santo.

**Grupo de Paloteo de Tabanera del Monte**

El Grupo de Paloteo lo forman los mozos de este pueblo segoviano. Para formar parte del grupo hacer falta ser mozo y soltero de la localidad. Con esos requisitos y quien quiera puede prepararse para formar parte de la gran historia del paloteo. Actualmente lo forman ocho personas que danzan, un dulzainero, y 'la zorra', que es el apodo que se le da a la persona que reparte los palos en caso de rotura. Además, en nuestras actuaciones son acompañados por una comentarista que explica las danzas y en los ensayos dispone de dos suplentes. El Paloteo de Tabanera tiene origen centenario. Los archivos parroquiales descubren que ya se paloteaba en el pueblo a principios del siglo XVII, en el año 1604. Antiguamente se danzaban exclusivamente en la procesión de San Juan Bautista. Ahora, la modernización hace que el grupo se desplace a otros lugares a los que son invitados. También antaño la interpretación de las melodías que bailan los danzantes se hacía cantando y ahora son acompañados por dulzaina. Los más jóvenes del pueblo han oído contar a sus mayores que antiguamente se usaban como palos los radios de las ruedas de los carros. Como ya no quedan, la madera de encina es hoy la más utilizada, aunque también la de haya, de peor calidad, ocupa las manos de los danzantes. Las canciones a tocar son significativas: La Reverencia, La Viudita, Los Oficios, La Panadera, El Clavito, La Rosa y Las Palomas; esta última recuperada recientemente. El recorrido de la procesión de San Juan está lleno de cantueso y tomillo, recogido al alba, y los mozos al amanecer montan un arco con dos árboles para que la imagen de San Juan y los mozos paloteando, pasen por debajo de él al compás de la música. En Tabanera del Monte el futuro del paloteo está asegurado. Si hasta ahora se ha transmitido de padres a hijos, las nuevas generaciones entran a formar parte de este gran grupo que es el Paloteo de Tabanera del Monte, una de las tradiciones más bonitas y llamativas de la provincia de Segovia.



PARTICIPANTES



Conjunto de canto y danza 'Wenzhou' (China)

Wenzhōu, ubicado en la costa sudeste de China, es una de las ciudades portuarias más hermosas y cuenta con un gran número de lugares artísticos y reliquias culturales. La ciudad de Wenzhou, también conocida como "El Hogar de la Canción y la Danza", durante generaciones ha sido cuna de artistas de gran talento. Desde su fundación 25 años atrás, el grupo ha visto crecer y desarrollarse a actores y actrices. Entre ellos, Lu Guifang es una soprano de primer nivel; Xie Yixin, una famosa flauta solista del país; Wnag Jian, un reconocido técnico escénico y músico; Zhang Dahua un eminente coreógrafo y un grupo de jóvenes promesas en el ámbito artístico. Durante décadas el grupo ha merecido favorables críticas dentro y fuera del país, con unas creaciones y actuaciones de canto y danza únicas, y ha sido galardonado con un gran número de galardones en competiciones a nivel provincial y estatal. El Conjunto de Canto y Danza Wenzhou ha realizado giras por numerosos países, tales como Francia, Alemania, Italia, Holanda, Bélgica y Mongolia. Sus representaciones han sido calurosamente acogidas en todos ellos. Es bien conocido el papel que desempeña la música en el entendimiento entre los pueblos y en la comunicación con los demás. Por lo tanto, con sus maravillosas actuaciones, el grupo está luchando para construir un puente cultural de amistad entre gente de diferentes países. La cuidadosa selección de canciones y danzas te transportarán a la hermosa Wenzhou, y te transmitirán las sensaciones de los sofisticados trajes y los sentimientos de su gente.



Ballet Folclórico del Amazonia (Brasil)

Grupo de danza formado en septiembre de 1990 en Belem-Pa-Brasil, inicialmente con el nombre de grupo de Tradiciones de Amazonia GTAM, tiene como objetivo: promover la difusión, valorización y expansión de las manifestaciones del folclor y la cultura popular del amazonia y como consecuencia la valorización de los artistas de formación popular, la fuente de inspiración de sus espectáculos son las manifestaciones del folclor y cultura popular del amazonia, son danzas tradicionales y estudios coreográficos, donde se retrata el universo erótico y misterioso del amazonas, son rituales, leyendas, mitos, manifestaciones de lo sagrado y lo profano, el hombre amazónico y la relación con los fenómenos de la naturaleza, mostrados en un espectáculo de ritmos variados, profundidad de colores. Riqueza y variedad de modelos y adornos usando una dinámica resultado de la unión de elementos de la tradicionalidad amazónica y técnicas de danza, creando una forma propia de expresión, caracterizando a la compañía como un grupo que hace una recopilación de las manifestaciones folclóricas amazónicas, usando un lenguaje contemporáneo, y viendo el representante en los mas importantes festivales regionales en brasil, y en festivales extranjeros. El grupo se preocupa en presentar un trabajo profesional bien elaborado aprovechando las manifestaciones del folclor y la cultura popular, donde busca respetar los principios y autenticidad que denotan tales manifestaciones. El actual grupo tiene origen en 1988, cuando investigadores, músicos y bailarines liderados por el profesor Eduardo Vieira, Jadira Pimentel y Paulo Souza, fundaron el actual grupo, llevando sus espectáculos a plazas públicas y escuelas, participando en un sin número de eventos promovidos por entidades oficiales y particulares, tales como: ferias, congresos, festivales folclóricos, simposium etc..... Hoy el grupo, esta compuesto por 25 danzantes que se someten a ensayos diarios con un aprendizaje de técnicas de danza, interpretación y aprendizaje de danzas folclóricas amazónicas y de otras regiones del Brasil además de la participación y el proceso creativo de los montajes coreográficos. Los cantos y las danzas son acompañados por una banda típica por 10 músicos, que tocan instrumentos típicos de la región tales como curimbo, maracas, ganzas, claves, flauta, banjo y guitarra.



esta compuesto por 25 danzantes que se someten a ensayos diarios con un aprendizaje de técnicas de danza, interpretación y aprendizaje de danzas folclóricas amazónicas y de otras regiones del Brasil además de la participación y el proceso creativo de los montajes coreográficos. Los cantos y las danzas son acompañados por una banda típica por 10 músicos, que tocan instrumentos típicos de la región tales como curimbo, maracas, ganzas, claves, flauta, banjo y guitarra.



Grupo Jallmay (Perú)

... En quéchua APORCAR "protección de la tierra y la siembra". Este grupo es una institución cultural sin fines de lucro, fundada en Lima en 1996; está integrada por jóvenes profesionales y estudiantes, cuyo objetivo principal es investigar, difundir y desarrollar las artes tradicionales del Perú y del mundo. Cuenta con elencos estables de música y danza; con más de 50 integrantes procedentes de diferentes regiones del Perú, quienes se constituyen en mensajeros de su etnia e idiosincrasia, haciendo de Jallmay un crisol de culturas en un país que se proyecta con optimismo al futuro. Sus talleres de enseñanza son cantera permanente de quienes más adelante pasearán la riqueza de la música y la danza del Perú por el mundo. La Asociación Cultural Jallmay es Representante Oficial en el Perú del Consejo Internacional de Organizaciones de Festivales de Folclor y de las Artes Tradicionales (CIOFF), institución no gubernamental en relaciones formales de consulta con la UNESCO. Organiza en Lima el Festival de las Culturas del Mundo (música y danzas folclóricas) con participación de delegaciones de diferentes lugares del mundo; el Festival de Música Pueblos Andinos Pueblos Hermanos con participación de los países que se encuentran unidos por la Cordillera de los Andes y la Muestra Nacional de Danza que anualmente se realiza con sede en Lima. Jallmay es una contribución objetiva al fortalecimiento de nuestra identidad, es una propuesta de trabajo artístico actual, moderno, basado en lo tradicional, en el legado cultural milenario que hoy se encuentra en plena vigencia y constituye nuestra Cultura Viva.



Grupo de danza folk 'Sabo' de Tashkent (Uzbekistán)

El grupo nacional de danza 'SABO' fue fundado en la Asociación Municipal de Tashkent, 'Assalom Kuyosh' en 2003. La directora artística del grupo, Mirzaeva Muborak Gayratovna, es la licenciada en Pedagogía. El principal bailarín es el artista folclórico de la república de Uzbek, Kadyr Muminov. Otros muchos expertos bailarines profesionales, tutores y pedagogos trabajan también en el grupo. La principal actividad del grupo SABO es el mantenimiento, desarrollo y popularización de las danzas regionales, con sus músicas y sus costumbres. La cantera fundamental del grupo está formada por jóvenes alumnos de la compañía 'Assalom Kuyosh' y graduados en el Instituto de Danza Nacional. Hay 18 chicas y 4 chicos de entre 16 y 22 años. El repertorio del grupo está formado por danzas folclóricas y clásicas, danzas folclóricas de todas las regiones de la República de Uzbek (Bukhara, Khorezm, Fergana, danzas de montaña, danzas del valle de Zarafshan...) así como danzas del mundo (españolas, gitanas, griegas, rusas, latinas, árabes y otras) y show moderno. El grupo participa activamente en actos públicos en la República de Uzbek, como en Navruz (comienzo de la primavera), la celebración del Día de la Independencia de Uzbek y actuaciones en grandes galas. Se ha aplaudido la actuación de los jóvenes bailarines en muchos países del mundo. Han participado en numerosas competiciones internacionales, así como en festivales donde se les ha condecorado. Se les ha recibido con entusiasmo en Taiwán, Japón, USA, Canadá, Francia, Bélgica, Holanda, Italia, Suiza y Grecia.



Compañía estatal de canto y danza Tatarstan

El Conjunto Musical y de Baile de Tatarstan han estado mostrando la cultura de gente Tatarstan durante casi 70 años. El grupo fue fundado en 1937. La vida artística del conjunto está ligada a las tradiciones de la gente de Tatarstan. La imagen artística del grupo fue creada por profesionales a lo largo de 1930-40, en el contacto con folkloristas, compositores, maestros de ballet clásico, artistas, escritores. Las representaciones escénicas son creadas sobre la base de canciones tradicionales y bailes. El coro del Conjunto es un laboratorio creativo de compositores de Tatarstan, contribuyendo de forma notable al desarrollo de la cultura de coro de Tatarstan. Los bailes de Tatarstan representan cuadros escénicos brillantes, que muestran la vida diaria de la gente, regados con episodios cómicos. Las canciones y los bailes del grupo están acompañados por la orquesta. La orquesta está formada por músicos expertos en instrumentos tradicionales como el tatar, el kurbyz, el kuray o las armónicas. Los trajes tradicionales contribuyen también a hacer más grande y espectacular el concierto. Las botas maravillosamente decoradas, los magníficos ornamentos llenos de color, son una muestra de la rica artesanía del país. Durante sus años de vida, el Conjunto recorrido cientos de miles kilómetros. El grupo ha participado en numerosos festivales: China, Corea, Mongolia, Túnez, Turquía, Italia, Malta, Checa, Eslovaquia, Gran Bretaña, Alemania, Japón, Yemen, Finlandia, Yugoslavia, Francia, Senegal, Benin, Nigeria. En 2001, el Conjunto participó en el "Festival Pirenaico" celebrado en Francia y España, en 2004, acudió al "Nice Festival", y en 2006, el Conjunto participó en el "Festival de Gente Internacional" en Francia. El director del grupo es Ayrat Khametov, artista de gran renombre y aprecio en la República de Tatarstan.



FESTIVAL JOVEN

PROGRAMA

Sábado - 14 julio

21.00 horas

Plaza del Azoguejo

Actuación de los dos grupos participantes: Grupo Infantil de Coros y Danzas 'Villa de Ingenio' (Gran Canaria) y Grupo Joven 'La Esteva'.

Domingo - 15 julio

21.00 horas

La Granja de San Ildefonso

Festival itinerante. Actuación en la Plaza del Matadero de los dos grupos participantes: Grupo Infantil de Coros y Danzas 'Villa de Ingenio' (Gran Canaria) y Grupo Joven 'La Esteva'.

V FESTIVAL FOLCLÓRICO JÓVEN
MARIANO SAN ROMUALDO
"SILVERIO"
2007




Grupo Infantil de Coros y Danzas Villa de Ingenio (Gran Canaria)
 y Grupo A.C. LA ESTEVA (Segovia)

Sábado 14 de Julio - 21:00 h.
 (Plaza del Azoguejo)

Domingo 15 de Julio - 21:00 h.
 (Plaza del Matadero - San Ildefonso)

Organiza y Patrocina: Asociación Cultural "La Esteva"

COLABORAN



GRUPOS PARTICIPANTES

Grupo de Danzas 'La Esteva'

Como Asociación Cultural nace en 1.987, formada a partir del grupo de Coros y Danzas en 1.942, celebrándose este año el 60 aniversario.

Sus objetivos se centran en labores de investigación, recopilación, promoción, divulgación y defensa del folclore y cultura tradicional castellana.

El folclore del grupo recoge la rica variedad de danzas: baile de rueda, bailes rituales, bailes de hombres, bailes colectivos, etc., coreografiados en forma de rueda, estrella, arcos, cruces, calles, etc., acompañados con los instrumentos tradicionales: guitarra, laúd, bandurria, dulzaina, tambor, almirez, castañuelas,...

El vestuario que presentan va en consonancia con el tipo de piezas que interpretan, así el traje de gala se utiliza para los temas que se desarrollaban el día de la fiesta, el traje de segadores para las piezas de labores y por último el traje para danzas de paloteo que se desarrollaban durante las procesiones religiosas.

Son jóvenes estudiantes de ambos sexos, de edades comprendidas entre 14 y 18 años, con una gran afición al folclore de nuestra tierra desde su niñez.

Este grupo juvenil ha representado a Segovia y España en numerosos Festivales Nacionales e Internacionales Juveniles en Lorca, Vivero, Orense, Badajoz, Polonia, Alemania,...



Grupo 'Coros y Danzas de Ingenio'

La existencia de Coros y Danzas se remonta a los años cuarenta, cuando ya la extinta Sección Femenina desplegaba variadas actividades, entre las que figuraba revitalizar el folclore Canario, sacando del olvido y sacudiendo el polvo a viejas danzas y canciones que sólo se hallaban depositadas en las mentes de unas pocas personas mayores del pueblo, conservando toda su pureza y sabor primitivo.

En aquella época, se constituyeron, en el ámbito provincial, dos grupos pioneros: "Coros y Danzas de la Delegación Provincial" y "Coros y Danzas de la Sección Femenina de Ingenio". Es por ello por lo que se puede considerar, sin duda alguna, al actual "COROS Y DANZAS DE INGENIO", heredero de este último y, por ende, la cuna del folclore local, teniendo como tarea preferente dirigir todos los esfuerzos hacia la consecución de importantísimas metas dentro del rico campo del folclore:

1) Rescatar, sacándole del olvido en que yacían, bellísima piezas del viejo folclore e incorporarlas a las no menos bonitas danzas y canciones que por tradición han llegado a nuestros días, trabajo éste tan importante como fatigoso, recompensándose con creces con la conservación de temas como, "Isa de la paría", "Polka del Capotín", "Polka del Artesano", "Sorondongo de Ingenio" y "Rancho de Ánimas", incorporadas al folclore canario con toda la pureza y fidelidad con que se dio origen.

2) Dar a conocer, mediante actuaciones en diferentes ámbitos territoriales el encanto, dulzura y majestuosidad que acaparan todas y cada una de las piezas de su denso repertorio.

3) Ser embajadores de la música canaria dentro y fuera de sus fronteras, llegando a poseer el sobrenombre de "grupo viajero", llevando el sugestivo mensaje de sus acompañados ritmos y la alegría de sus bellas canciones a países de continentes como África, América, Asia y Europa.

Destacada mención merecen nuestros talleres-escuela de Artesanía, en la que numerosos asistentes se ejercitan en el aprendizaje de varias labores artesanas dignas de ser imitadas, empleando como materias primas, la palma, pita, o la caña; y de Folklore al que concurren alrededor de 200 personas, en su mayoría niños y jóvenes que están permitiendo la continuidad del legado de las costumbres y tradiciones de nuestro pueblo, gracias al esfuerzo y dedicación altruista de cualificados profesores/monitores, que con su trabajo han contribuido a la formación de un grupo de pequeños bailarines y una familia de grandes personas.



el programa del festival día a día

Jueves - 5 julio

20.30 horas

Plaza del Azoguejo

Comienzo de la **Gala Internacional**, con los grupos representantes de **Brasil, Perú y Uzbekistán**, junto con el **Grupo de Danzas 'La Esteva'**, que abrirá la actuación.

22.00 horas

Palazuelo de Eresma

Festival itinerante. Actuación del grupo de **Brasil** en el municipio segoviano.

Viernes - 6 julio

20.30 horas

Plaza del Azoguejo

Continuación de la **Gala Internacional**, con los grupos representantes de **España (Grupo Santa Cecilia de Huesca), Tatarstán y China**.

22.00 horas

Carbonero el Mayor

Festival Itinerante, con la actuación de los **Grupos Brasil y Tatarstán**

Valverde del Majano

Festival Itinerante, con la actuación de **China y Perú**

Tabanera del Monte

Festival Itinerante, con la actuación de **Uzbekistán y Huesca**.

Sábado - 7 julio

12.00 horas

Desfile por las calles de Segovia. Durante el recorrido los grupos realizarán varias paradas para ejecutar sus danzas

13.00 horas

Recepción de autoridades en el Ayuntamiento de Segovia

22.00 horas

Plaza del Azoguejo

Gala Clausura del Festival donde actuarán todos los grupos participantes en la edición de 2007 y, como cierre, **La Esteva**.

Domingo - 8 julio

21.00 horas

La Granja de San Ildefonso

Desfile por las calles de la localidad segoviana

21.30 horas

La Granja de San Ildefonso

Actuación en la **Plaza del Matadero** de los grupos de **Brasil, China, Perú, Tatarstán, Uzbekistán y Huesca**



Alberto Gil - Áridos y Transportes S.L.



FESTIVAL ADHEIDO a CIOFF



«La Esteva» ES MIEMBRO DE:



▶ **LA GALERÍA**

IMÁGENES DE LA EDICIÓN DEL AÑO 2006





4 'Café solo o con ellas'

Con Alejo Sauras y Lucía Jiménez
FIN DE SEMANA: 489.000 EUROS
84.376 ESPECTADORES
ESTRENO EN 299 SALAS



5 'Piratas del Caribe 3'

Con Johnny Depp y Keira Knightley
FIN DE SEMANA: 430.721 EUROS
76.889 ESPECTADORES EN 406 SALAS
TOTAL EN TAQUILLA: 21.589.157 EUROS
3.850.336 ESPECTADORES EN 6 SEMANAS



6 'Operación Stormbreaker'

Con Alex Pettyfer y Mickey Rourke
FIN DE SEMANA: 340.092 EUROS
43.016 ESPECTADORES
ESTRENO EN 232 SALAS



7 'Ladrones'

Con Juan José Ballesta y María Valverde
FIN DE SEMANA: 178.754 EUROS
30.069 ESPECTADORES EN 160 SALAS
TOTAL EN TAQUILLA: 553.874 EUROS
99.077 ESPECTADORES EN 2 SEMANAS



Los intérpretes Shia LaBeouf y Megan Cox son los protagonistas de este largometraje que dirige Michael Bay.

'Transformers' / Steven Spielberg arropa esta furiosa superproducción

MÁQUINAS ENFADADAS

LA ÉPICA, GRASIENTA Y PELEONA. LOS ROBOTS ALIENÍGENAS ENTRARÁN EN CONTACTO CON LOS SERES HUMANOS PARA PONER DEL REVÉS EL PACÍFICO ORDEN CIUDADANO

Cabral

parece casualidad que el 4 de julio, día en el que Estados Unidos celebra su independencia, Spielberg decidiera llevar al mundo su nuevo robot: *Transformers*. Como con otros tremendos robots a la civilización perpetua del cine —*Independence Day* de mañana— estos robots no llegan a la tierra de paz.

Por vez más, hay que salvar a la humanidad. Y de esto, su director, Michael Bay, sabe un rato. El resaca de películas como *Armageddon*, *Pearl Harbour* y *The Day After Tomorrow* le ha llevado a dos jóvenes repletos pero bien atractivos protagonistas (Shia La-



CIENCIA-FICCIÓN
'Transformers'
Estados Unidos, 2007.

Dirección:
Michael Bay.

Producción:
Steven Spielberg.

Música:
Steve Jablonsky.

Intérpretes:
Shia LaBeouf, Megan Cox, John Turturro, John Voight, Josh Duhamel.

Beouf y Megan Cox) para ponerlos en serios apuros y redimirlos luego como salvadores de una humanidad que los maléficos robots quieren hacer trocitos.

Al igual que en la serie original de 1984, Bay ha reunido en la película a dos clases de *Transformers*: los buenos, denominados Autobots, y los malísimos, liderados por Megatron y que responden al nombre de Decepticons. Unos y otros, con muy distintos fines, buscan lo mismo: un extraño aparato capaz de mantenerlos con vida y con generosos poderes.

Planteadas la cuestión, el filme, que busca descaradamente crear toda una generación de fans adictos a cualquier mercadotecnia que huele a robot, re-

gala un henchido y fogoso espectáculo de dos horas que aspira a capitanear la taquilla estival. No faltarán quienes abominen de una cinta muy americana, que ensalza valores tradicionales y que hace de la lucha la mejor arma para dirimir las cuestiones, pero a Bay bien poco le importan estos vericuetos: "Esto es diversión garantizada y adrenalina pura", dice un director que, a veces injustamente, es pasto continuo de las críticas más voraces.

Comedia y película de acción, *Transformers* estuvo durante mucho tiempo arrumbada en las mesas de los productores más sagaces de Hollywood. Aquel guión parecía oler a una estúpida película de juguetes

hasta que Spielberg le prestó atención. "Él me dijo que con aquel material podíamos hacer algo muy interesante", reconoce Bay.

Con la película en los cines y el logo de DreamWorks anunciando la coautoría de la producción, el nuevo trabajo de Bay lleva al extremo el poder de la tecnología, confiere a los robots una personalidad casi humana y promete hacer temblar las salas de cine con un sonido que acumula más decibelios que *King Kong* y *El señor de los anillos* juntas.

Así, entre veloces carreras, marañas de cables, ojos con luces mortíferas y todo tipo de cacharritos para volar lo que se ponga por delante, estos *Transformers* dejan para el final la peor amenaza. "Tenemos muchos guiones más, podremos hacer tantas secuelas como el público quiera", dice un plétórico Spielberg. ■

LA CARTELERA EN SEGOVIA

CINEBOX

Transformers

Todos los días: 18.00, 19.00, 21.00 y 22.00 horas

Viernes y sábados: 0.00 y 01.00 horas

Sábados y festivos: 16.00 horas

28 semanas después (18 años)

Todos los días: 18.00, 20.10 y 22.25 horas

Viernes y sábados: 0.50 horas

Sábados y festivos: 15.50 horas

Café solo o con ellas (18 años)

Todos los días: 18.05, 20.15 y 22.25 horas

Viernes y sábados: 0.45 horas

Sábados y festivos: 16.00 horas

Operación Stormbreaker (7 años)

Todos los días: 17.55 horas

Sábados y festivos: 15.45 horas

Ocean's 13 (7 años)

Todos los días: 20.05 y 22.30 horas

Viernes y sábados: 0.55 horas

Piratas del Caribe 3 (7 años)

Todos los días: 20.30 horas

Viernes y sábados: 0.00 horas

Sábados y festivos: 17.00 horas

Sherk (Apta)

Todos los días: 18.10, 19.00, 20.20, 21.00 y 22.30 horas

Viernes y sábados: 23.00, 0.35 y 1.00 horas

Sábados y festivos: 16.00 y 17.00 horas

PROGRAMACIÓN VÁLIDA DEL 6 AL 10 DE JULIO.
JUEVES, DÍA DEL ESPECTADOR.

Manuel Quijano / El leonés debuta en solitario con 'Vidas y venidas'

EL CAFÉ, AHORA SOLO

EL ARTISTA APARCA "MOMENTÁNEAMENTE" SU TRAYECTORIA JUNTO A LA POPULAR BANDA CAFÉ QUIJANO Y SE LANZA EN SOLITARIO CON UN ÁLBUM EN EL QUE SE MANTIENE LA MISMA LÍNEA QUE POPULARIZÓ AL GRUPO FORMADO POR MANUEL Y SUS DOS HERMANOS

El cantante leonés Manuel Quijano, voz y alma de la banda Café Quijano, debuta en solitario con *Vidas y venidas*, un trabajo con el que el propio solista ha admitido sentirse "como un primerizo". Este nuevo álbum supone sólo la separación "momentánea" de Manuel y sus dos hermanos, Óscar y Raúl. "A pesar de no saber qué puede pasar en el futuro, esta unión no está acabada, simplemente necesitábamos un descanso", aclara Manuel.

Vidas y venidas está compuesto por 11 canciones y, como el propio cantante reconoce, continúa la línea que hace diez años inició el trío con su disco de debut *Sonido Quijano*, y que se confirmó dos años después con su primer gran éxito, *La Lola*. Ahora, en esta nueva aventura en solitario, Manuel no ha querido "alejarse de ese sonido tan característico nuestro". De hecho, asegura que el mayor cambio que la gente se va a encontrar es "la imagen, con la ausencia de dos personas a mi lado".

La canción *La Magdalena*, el single de lanzamiento, supone "un buen punto de partida porque conecta con los otros trabajos", indica Manuel Quijano. El leonés, que ha colaborado en anteriores discos con artistas de la talla de Joaquín Sabina o Celine Dion, regresa al panorama musical con otra novedad: su sello discográfico, Rebels Music, creado por él mismo y que se estrena con *Vidas y venidas*. Manuel Quijano destaca que, gracias a esta compañía, podrá "al fin, controlar mis aciertos y mis fracasos". El objetivo del músico a partir de ahora será, además de sacar adelante sus propios trabajos discográficos, "apoyar otras iniciativas, ayudar en lo que se pueda y aportar otras



Manuel Quijano pasará el verano presentando los temas de su nuevo disco por toda la geografía.

formas de hacer las cosas".

Portador del adjetivo 'canalla' como marca personal ("aunque no tenga mucho que ver conmigo"), este nuevo álbum preparado entre Los Ángeles y Miami durante un año le permitirá demostrar que es "una persona capaz de fotografiar a personajes" mediante sus letras y melodías. Por el momento, y lejos de hacer planes a largo plazo, Manuel Quijano asegura



El músico ha creado su propio sello discográfico, Rebels Music, con el que ha editado el CD

que lo que le importa es el presente. "En este momento pienso como un futbolista: sólo me importa este disco y no pienso en el futuro", añade el artista, que es consciente del riesgo que supone iniciar un nuevo proyecto que se diferencie de su antigua trayectoria. "Ni voy a ser el mejor si sale bien ni el más torpe si no resulta como esperaba", afirma.

Y es que no es fácil desligarse

de Café Quijano, un grupo que hasta la fecha ha editado cuatro discos, ha vendido más de dos millones de unidades en todo el mundo y ha convertido en grandes éxitos canciones como *La Lola*, *Dame de esa boca*, *La taberna del Buda* o *Tequila*. Entre los logros de Café Quijano está ser el primer grupo español en recibir una candidatura a los Grammy Awards Americanos en su 43 edición. ■

Velvet Revolver / El quinteto lanza su segundo disco, 'Libertad'

LOS EX VUELVEN A LA CARGA

Tres millones de discos vendidos en todo el mundo y un premio Grammy respaldaron *Contraband*, el álbum de debut de Velvet Revolver. Tras aquel éxito, el grupo formado por Scott Weiland (ex Stone Temple Pilots), Slash (ex Guns N' Roses), Duff McKagan (ex Guns N' Roses), Matt Sorum (ex Guns N' Roses) y

Dave Kushner (ex Wasted Youth) regresa al panorama musical con *Libertad* (Sony BMG), una colección repleta de rock.

Velvet Revolver comenzó a grabar *Libertad* en 2005, pero las primeras sesiones con el productor Rick Rubin no fueron productivas, por lo que la banda contactó con Brendan O'Brien -que ya

había producido a Stone Temple Pilots- y el resultado no se hizo esperar. *She builds quick machines* es el primer single de *Libertad*. "Tiene un tremendo riff, un gran estribillo, una excelente estrofa y un magnífico solo de Slash", dice McKagan, que apunta a *Last flight* como ejemplo de los nuevos experimentos de la banda. ■

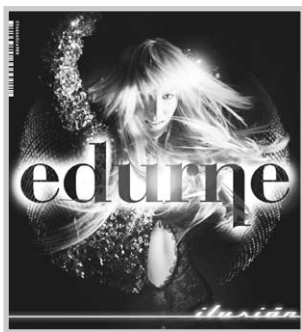


Los cinco integrantes del grupo Velvet Revolver.

Eduarne / Su segundo disco en el mercado

QUE EL RITMO NO PARE

LA MADRILEÑA SE DECANTA POR EL DANCE EN SU NUEVA COLECCIÓN, 'ILUSIÓN', Y SE ATREVE A FIRMAR UNA DE LAS LETRAS. ESTA SEMANA SALE DE GIRA CON UN "SHOW LLENO DE SORPRESAS"



→ SONY BMG

'Ilusión'

Grabado y mezclado entre Madrid, Estocolmo y Londres, el álbum ha contado con un ramillete de productores. Entre ellos, Graeme Pleeth, Mauri Stern, David Ferrero, The Forty4s, Fredrik Thomander, Anders Wikström, Gustav Efraimsson, Harry Sommerdahl, Fredrik 'Samsson' Larsson, Tim Larsson, Johan Fransson, Tóbiás Ludgren, Jesper Jakobson y Patrik Ohlsson.

Mónica Rodríguez

No llegó a la final, pero es una de las concursantes más afortunadas de la penúltima edición de *Operación triunfo*. Su paso por la academia de artistas no sólo le reportó un álbum, sino también un contrato publicitario con Herbal Essences, la grabación de la sintonía de la serie *Yo soy Bea* y la presentación de un programa musical en Castilla-La Mancha Televisión. Tras un año frenético, Eduarne regresa con energías renovadas y cargada de *Ilusión* (Sony BMG).

* **Segundo asalto.** "Al final del verano pasado empecé a idear esta colección. Lo único que tenía claro es que quería que fuera diferente y mostrara mi evolución".

* **El título.** "Poner un título a un disco es algo muy especial. En este caso, *Ilusión* no es un título casual, sino que refleja mi estado de ánimo y cómo me siento al po-

der publicar un segundo álbum tal y como está la industria".

* **Protagonismo dance.** "En la gira de mi primer álbum me di cuenta de que los temas que más le gustaban a la gente eran los más movidos, aquellos en los que compaginaba el canto y el baile. Por eso este disco tiene mucho más ritmo y es más dance".

* **Los temas.** "Todas las canciones son muy positivas, salvo los medios tiempos que son algo más tristes. Cuando estaba preparando el disco recibí muchos temas desde el extranjero, y me resultó difícil hacer la selección. Al elegir una canción para mí es fundamental verme con ella en el escenario y sentirme cómoda".

* **En la variedad...** "En *Ilusión* hemos contado con varios productores para que cada tema tuviera su propia esencia".

* **Debut compositivo.** "En esta colección hay una letra mía, *Aquí se terminó*. De pequeña estudié solfeo y guitarra y siempre me ha gustado componer. Lo que pasa es que soy muy crítica conmigo misma y me costaba enseñar mis creaciones. Al final en este *Ilusión* me he atrevido a mostrar una de mis letras, con la que el público se identificará seguro".

* **¿Parecidos?.** "*Ilusión* se parece a *Eduarne* en la fuerza de las canciones y en que cuenta con uno de los productores de mi álbum de debut, Mauri Stern".

* **Las diferencias.** "Este disco es mucho más dance y menos rockero que el anterior. Además, hay una evolución lógica, porque ahora tengo más experiencia, y mi voz suena más sensual y sexy".

* **Gira.** "El próximo 7 de julio empezarán mis conciertos. Será un show lleno de sorpresas, con cuatro bailarines y mucha coreografía. Tengo muchas ganas de que el público vea el espectáculo, porque en España no hay mucha gente que lo haga".



Eduarne inicia esta misma semana la gira de presentación del álbum 'Ilusión'.

→ "Tengo muchísimos sueños, pero uno de ellos es salir de España y ver cómo se valora mi trabajo en el exterior. Por el momento no hay planes de viajar fuera, pero más adelante ya se erá"

* **Aspiraciones.** "Con *Ilusión* aspiro, por lo menos, a conseguir lo que con el anterior disco. Y, si viene más, pues mejor. La verdad es que no me puedo quejar, pues tras salir de *OThe* compaginado muchas cosas. Ojalá este año sea como 2006."

* **Un sueño.** "Tengo muchísimos, pero uno de ellos es salir de España y ver cómo se valora mi trabajo. Por el momento no hay planes de viajar fuera, pero más adelante ya se verá". ■

→ "Poner título a un disco es algo muy especial. En este caso, *Ilusión* no es un nombre casual, sino que refleja mi estado de ánimo y cómo me siento al poder publicar un segundo álbum"

‘Science’ y ‘Nature’ ganan el Premio Príncipe de Asturias

Las dos revistas anglosajonas comparten trofeo en el apartado de Comunicación y se imponen a candidatos de la talla de la cadena BBC o la agencia de fotografía Magnum

• El presidente del jurado, Manuel Olivencia, subraya que las dos publicaciones constituyen el canal de comunicación más solvente para la comunidad científica mundial.

EFE / OVIEDO

Las revistas científicas *Science* y *Nature* fueron galardonadas ayer en Oviedo con el Premio Príncipe de Asturias de Comunicación y Humanidades por «acercar la ciencia a la vida» y por «difundir con rigor y claridad expositiva las teorías y conocimientos más elevados».

El acta del jurado, que fue leída por su presidente, el catedrático Manuel Olivencia, destaca que ambos semanarios «constituyen el canal de comunicación más solvente que tiene hoy la comunidad científica internacional para dar a conocer, tras el filtro de una irreprochable y minuciosa selección, los más importantes descubrimientos e investigaciones de muy diversas ciencias».

La nota añadió que las dos publicaciones están vinculadas a las universidades más prestigiosas del mundo y son asimismo fuentes indispensables de información para el periodismo especializado de todos los países.

El jurado también recordó en su acta que durante más de un siglo estas publicaciones «han impulsado y difundido las grandes conquistas científicas de la Humanidad». Esta candidatura conjunta se impuso en la última votación a la agencia Magnum Photo y a la BBC, finalistas tras las deliberaciones del jurado.

Tras conocer el fallo, el director internacional de *Science*, Andrew Sugden, calificó de «una sorpresa muy agradable y un honor» la concesión del homenaje.

«Es algo totalmente inesperado y es un privilegio compartirlo con *Nature*», indicó Sugden desde Cambridge, al tiempo que recaló que el principal papel que cumple esta revista estadounidense que posee una tirada de 130.000 ejemplares, es fomentar la comunicación entre los científicos, aunque tiene una importante función adicional que es la de comunicar los avances de la ciencia a una audiencia más amplia que incluye a quienes toman decisiones políticas en la materia.

Por su parte, el director de la británica *Nature*, Philip Campbell, también expresó su sorpresa por el galardón. La concesión del premio a ambas publicaciones «significa que la ciencia le importa al mundo. La comunicación de la



El director de la revista científica británica 'Nature', Philip Campbell. / FERNANDO MAÑOSO (EFE)

ciencia no solo entre expertos, sino también a una audiencia más amplia es valorada cada vez más y nosotros y *Science* tenemos esa misión», sostuvo.

«*Nature* cumple precisamente esa doble función: como publicación que da a la luz trabajos científicos y como revista que se dirige a una audiencia más amplia», insistió su director.

Science, fundada en 1880 con una aportación de 10.000 dólares

del inventor estadounidense Thomas Alba Edison, se considera una de las publicaciones más prestigiosas de ciencia editadas en el mundo. También *Nature*.

En estos medios han aparecido algunos de los trabajos más importantes e innovadores de los últimos 150 años, contribuyendo de este modo al nacimiento y desarrollo de disciplinas como el Electromagnetismo, la Relatividad, la Teoría Cuántica, la Genética, la

Bioquímica y la Astronomía, entre otras muchas.

Al Premio se habían presentado 36 candidaturas de 17 países, entre las que se encontraban habituales como el periodista Bob Woodward, la agencia fotográfica Magnum y el buscador de Internet Google. También optaban al Premio el ex secretario general de la ONU Kofi Annan, la periodista de la CNN Christiane Amanpour, entre otros.

► MÁLAGA

Un brote de legionella afecta a 12 personas, de las que una se halla en la UCI

EFE / MÁLAGA

Una docena de afectados hay ya por el brote de legionelosis de Benalmádena, uno de ellos crítico y dos graves, mientras la Junta de Andalucía anunció ayer que llevará el caso al fiscal tras haberse ocultado un informe sobre este mal en la torre de refrigeración de un club de hielo.

El enfermo en peor estado, que ha empeorado, se encuentra en la UCI del Hospital Clínico Universitario Virgen de la Victoria de Málaga, donde también permanecen los otros dos graves. Por otra parte, otros siete pacientes están fuera de peligro y evolucionan favorablemente en la planta de ese centro.

Además, otro afectado, del que no se teme por su vida, está en un complejo privado y permanece estable, mientras que una mujer recibió el alta médica al presentar buen estado general, según informó en conferencia de prensa la delegada de Salud de la Junta en Málaga, María Antigua Escalera, que precisó que es un brote de «mediana intensidad», aunque no descarta la aparición de nuevos casos.

Por otra parte, la Junta trasladará al Ministerio Público el acta de los técnicos de Salud y la analítica del laboratorio privado sobre la referida torre de refrigeración clausurada el pasado sábado para que investigue si se realizó alguna actuación negligente constitutiva de delito contra la salud pública.

Técnicos del Gobierno regional solicitaron el viernes, día en que se detectaron los primeros casos, al centro de ocio sus informes y libro de incidencias sobre el mantenimiento de la instalación, y «los concesionarios del recinto ocultaron un análisis encargado a una empresa privada homologada por la Junta que determina que la torre estaba infectada de legionella con un índice superior a 10.000 colonias por litro de agua».

COLONIAS. La dirigente socialista explicó que se determinó el cierre del local recreativo y añadió que cuando el índice es de entre 1.000 y 10.000 colonias hay capacidad de infección.

También destacó que Salud y el Ayuntamiento no consentirán incumplimientos que afecten a la salud de los ciudadanos y recordó que debe contarse con un libro de incidencias donde se recojan todas las actuaciones de mantenimiento de la instalación.

PANORAMA

SANIDAD

El uso generalizado de la 'píldora del día después' evitaría un 70% de abortos

AFP / BRUSELAS

El uso generalizado de la píldora del día después podría evitar un 70 por ciento de los abortos, señaló ayer el presidente de la Sociedad Española de Contracción (SEC), Ezequiel Pérez Campos, quien propuso el acceso sin receta a ese anticonceptivo de urgencia.

Pérez Campos efectuó esta consideración en la presentación a la prensa de una campaña de sensibilización sobre «la problemática en la accesibilidad a la anticoncepción de urgencia». Añadió que no se trata de un método abortivo, sino anticonceptivo, «con pocos efectos secundarios», que cumple las características de la OMS para su libre disposición.

Los presidentes de SEC y SEGO solicitaron el acceso a la píldora del día después sin necesidad de receta, tal y como ya se hace en países como Francia, Reino Unido, Portugal, Suecia o Bélgica.

El responsable de la SEC sostuvo que es importante un rápido acceso puesto que «la anticoncepción de urgencia se puede tomar hasta un máximo de 72 horas después de la relación sexual, pero es más activa cuando se consume dentro de las primeras 24 horas».

De hecho, según datos clínicos, la eficacia media de este método, que es de un 85 por ciento, sube al 95 por ciento en las 24 horas siguientes al coito sin protección.

VERANO



¡Todos a la 'pisci'! Los habitantes de las ciudades sin playa tienen como posibles soluciones a los rigores del verano las duchas en casa -hay que fomentar el ahorro y el baño no es la solución- o las visitas a la piscina. En el segundo caso, uno tiene que ver si existe alguna pequeña parcela para disfrutar del líquido elemento. En Wuhan (China) no cabe un alfiler... / STRINGER (REUTERS)

CHINA

Mata a bocados a un perro que amenazaba a su mascota

Un ciudadano chino de Hubei, en el centro del país, acabó a mordiscos con la vida de un perro que estaba atacando a un cachorro de su propiedad. Según informó ayer el *Shanghai Daily*, los hechos ocurrieron el pasado sábado por la noche en la localidad de Yangfan, cuando el sujeto, apellidado Geng, estaba cerrando su huerto de sandías y comenzó a ir los aullidos desesperados de su pequeña mascota. «Le lancé varias sandías, pero sin resultado. Y parecía que mi mascota iba a morir pronto», explicó. Geng aseguró que estranguló al perro durante un feroz combate de 10 minutos, pero había una dentellada de él.

GRIPE AVIAR

Alemania localiza un nuevo brote de H5N1 y Francia y Austria temen tenerlo ■ Alemania comunicó ayer a la Comisión Europea (CE) la detección de un nuevo caso de la variante más peligrosa de gripe aviar (H5N1), mientras que Francia y Austria informaron de nuevos brotes sospechosos del mismo virus, según informó ayer el Ejecutivo comunitario. Las autoridades germanas confirmaron a Bruselas la presencia de ese virus en un ejemplar de zampullín cuellinegro, ave ligada al medio acuático, encontrado muerto en Turingia, cerca de la frontera con Sajonia.

ENERGÍA NUCLEAR

El Consejo de Seguridad Nuclear pide que se valle más Palomares ■ El Consejo de Seguridad Nuclear (CSN) ha pedido que se vallan de inmediato dos hectáreas de suelo adicionales a los terrenos que fueron expropiados en Palomares (Almería) por haberse detectado en ellos trazas de radiactividad de las bombas que un avión estadounidense dejó caer allí, por accidente, en 1966.

Jean-Paul Gaultier se atreve a crear la mujer del próximo otoño e invierno

El modisto galo presenta una colección que ve apta para príncipes y maharajás, y a la que asistieron celebridades como Almodóvar

• Más allá del negro, muy presente, marrones, arenas, chocolates, oros y dorados, rojizos sangre, berenjena y ladrillo son los colores dominantes.

EFE / PARÍS

El cineasta Pedro Almodóvar, la actriz Catherine Deneuve y el cantante Michel Polnareff fueron ayer algunos de los famosos que acudieron a su cita con Jean-Paul Gaultier para contemplar cómo vestirá -y, sobre todo, cómo se coronará- la mujer en la alta costura del otoño-invierno 2007-2008.

Una fémmina elegantemente militarizada, a la occidental, la napoleónica y la oriental, tocada con coronas, plumas o turbantes, introducida en pantalones de cuero de montar a caballo, ajustados y de talle alto, sobre botas hasta la rodilla y vestidos monocolors, negros de preferencia, de aperturas insospechadas.

Más allá del negro, muy presente, marrones, arenas, chocolates, oros y dorados, rojizos sangre, berenjena y ladrillo fueron algunos de los tonos dominantes de la paleta Gaultier.

Además de algún azul noche y de blancos diversos hubo, como manda la alta costura, abundancia de bordados sobre ganchillo, sobre un abrigo generosamente acolchado o, por ejemplo, sobre los hombros y bolsillos de un vestido, colocados como relieves inspirado en el trabajo del hierro.

Para contemplar esta espectacular visión del lujo máximo, los invitados de honor llegaron acompañados por sus correspondientes séquitos al 325 de la calle Saint Martin, frente al Conservatorio de Artes y Oficios de París, donde tiene su sede central el modisto y donde volvió a coronar a casi todas las maniqués que subieron al podium.

No fueron esta vez ornamentos virginales para todos los gustos, como en su último desfile de alta costura, el pasado enero, destinadas a este extraño verano, cargado de lluvias y tormentas en París.

Eran atributos decididamente reales y cuando menos principescos, a menudo orientales, a juego con el tejido y el color del modelo que acompañaban y entonces de pequeñas dimensiones, o, las más abundantes, confeccionadas con pelo.

De ahí que los 43 modelos vistos en casa de Gaultier estuviesen precedidos en el dossier de prensa de un título, *Príncipes y maharajás*, toda una declaración de intenciones ilustrada por el gigantesco trono de cuento de hadas y terciopelo rojo colocado al inicio de la pasarela, de donde partía cada maniqué.



Una modelo luce una de las creaciones del artista galo. / BRUNO PELLERÍN (EFE)

El autor de *Volver*, Pedro Almodóvar, las contempló tras haber ascendido por las escalinatas palaciegas del edificio rodeado de una pequeña corte encabezada por Bibiana Fernández, quien ya le acompañó el pasado lunes a Versalles al desfile con el que John Galiano celebró los 60 años de existencia de la firma Christian Dior y sus 10 al frente de ella.

Catherine Deneuve, musa de otro gran cineasta español, Luis Buñuel, vino poco después más sobriamente acompañada, por un

amigo, con algo más que media hora de retraso sobre la cita prevista para el desfile.

Michel Polnareff, mito del *pop* francés de los 60 que en marzo retornó a los escenarios tras 30 años de ausencia, fue el último en llegar.

El desfile acababa de empezar cuando ocupó su puesto en primera fila, pero pudo disfrutar a tiempo de modelos como el *Príncipe regente*, un vestido hasta por debajo de la rodilla, de cuello alto, con echarpe y pantalón-calzón en jersey negro.

¡Victoria Beckham nunca repite modelo!

Aunque parezca que las extravagancias de Victoria Beckham ya no pueden sorprender, la *Spice pija* se supera. En este caso la preocupación de la cantante por no repetir modelo en ninguna ocasión, y de acudir impecable a los actos públicos ha llevado a la inglesa a comprarse un escáner con el que puede verse desde todos los ángulos para comprobar que nada está fuera de sus sitios.

Este aparato además cuenta con un dispositivo que realiza una identificación de cada prenda para comprobar cuándo ha sido la última vez que se la ha puesto y de este modo no repetir modelo, o en el peor de los casos, que no se ponga la misma ropa en un corto período de tiempo. Este es el último capricho de Victoria, que ya ha declarado en numerosas ocasiones que es una adicta a la ropa y sobretodo a la de las grandes firmas. En su caso, el dinero es lo que menos importa.

La 'revolución' del baile

María Giménez, directora de la compañía de Ballet Clásico Arte 369, regresa al Teatro de Madrid con su adaptación de 'Giselle', un espectáculo que se presenta más perfeccionado

• El montaje, que solo permanecerá en cartel durante 10 días, refleja el enorme crecimiento artístico y la evolución en la interpretación de los jóvenes bailarines de la compañía.

AGENCIAS / MADRID

La bailarina y coreógrafa María Giménez recupera su adaptación del clásico *Giselle* para el Teatro de Madrid en una reposición que le permitirá mostrar la «enorme evolución técnica» que ha experimentado su compañía Ballet Clásico Arte 369 desde que representara esta obra en el teatro madrileño en 2005.

Con este reestreno, que estará programado solo durante 10 días - desde hoy hasta el 15 de julio -, la Premio Nacional de Danza de 1998 consolida su relación con los espectáculos especializados en baile clásico, que comenzó hace dos años con la puesta en escena de esta misma obra.

En este tiempo la artista ha podido comprobar «el enorme crecimiento» de los integrantes de su compañía, que inició su andadura en 2005 con *Giselle* como primer espectáculo de su repertorio, lo que le ha permitido «que los bailarines muestren su evolución», aseguró ayer en el Teatro de Madrid.

Giménez, responsable de la dirección y la adaptación coreográfica de esta pieza se ha mantenido de nuevo alejada del escenario ya que, considera, «es necesario que se presente a los nuevos valores ante el público para que no les cueste tanto trabajo salir adelante» como ocurrió a su generación, apuntó.

Por ello, esta versión del conocido ballet romántico del siglo XIX tiene en jóvenes figuras de la danza a sus protagonistas, con Federico Fresi y Paula Acosta intercalando los papeles de Albrech y Giselle con Daniel Galarraga y Mireia Facal.

A ellos les aconseja interpretar sus papeles «dominando la técnica en su justa medida sin las exageraciones innecesarias a las que tiende la danza actual».

Esta coreografía es para la bailarina la «primera opción a la hora de



La bailarina y coreógrafa María Giménez. / EFE

reponer», ya que es «una de las historias que más engancha a aquellos que nunca han asistido al ballet», afirmó, porque es la pieza que «más conmueve a la gente, al hablar de dos sentimientos tan vigentes como el amor y la traición».

El Teatro de Madrid, espacio escénico que mantiene un «vínculo especial» con la compañía Ballet Clásico Arte 369, acogerá sus nuevos proyectos en los próximos meses, como el estreno absoluto de *El Quijote* en el mes de noviembre y la reposición de *El Cascanueces* en diciembre.

Galardonada tanto en España como en el extranjero, Giménez se mostró orgullosa por los logros obtenidos con la compañía que dirige, formada por una veintena de bailarines, con los que ha puesto en marcha en sus dos años de existencia títulos como los antes citados.

Aunque considera todo un logro «haber realizado un sueño que parecía imposible y además haberlo mantenido durante este tiempo», la artista cree que su compañía necesita «algo más de tiempo y dinero» para lograr la consolidación definitiva.

El pasado mes de agosto, la baila-

Un gran reto

La puesta en escena del *Giselle* que se presenta estos días en el Teatro de Madrid apenas variará respecto a la que el público pudo ver anteriormente si bien la directora de Arte 369 explicó que habrá «pequeños cambios técnicos en las coreografías porque los bailarines pueden ahora dar más que antes». El gran «reto» que, en su opinión, tiene este montaje es que «requiere mucha técnica, pero no se puede alardear de ella, precisa tener un control absoluto del movimiento del cuerpo». Además, su principal obsesión ha sido realzar el trabajo de interpretación de los bailarines, un asunto que considera que se ha perdido en la danza en los últimos años, «más centrada en el virtuosismo de las grandes figuras» y que cree que le ha hecho «mucho daño» a esta disciplina híbrida de baile y teatro.

Por otra parte, el director del Teatro de Madrid, José Manuel Garrido, aludió a la estrecha relación y a la «estabilidad» que tiene la compañía de María Giménez con el Teatro, «especialmente en un país como el nuestro donde es tan difícil una cosa así», afirmó.

A este respecto, la coreógrafa, quien dijo que regresan «a petición del público», señaló que se está notando que la compañía «va creciendo y cogiendo peso» después de las tres producciones que ha afrontado esta formación de artistas.

rina anunció que si no recibe más ayudas externas se verá obligada a cerrar, porque «las subvenciones del Ministerio de Cultura son insuficientes». A día de hoy aseguró haber recibido 48.000 euros por parte de la Comunidad de Madrid, frente a los 36.000 euros del pasado año, y quedarse sin ayudas del Ayuntamiento de la ciudad, que el año pasado le otorgó 50.000 euros. La compañía está a la espera de la ayuda del Ministerio que «ojalá no sea un voto de castigo», apuntó su responsable, tras considerar «una limosna» los 30.000 euros recibidos en 2006.

► CINE

El filme 'Odette' rinde culto a la gente normal y a las heroínas de barrio

EFE / MADRID

El francés Eric-Emmanuel Schmitt, hasta ahora conocido por ser el autor de *best-sellers* como *El señor Ibrahim y las flores del Corán*, debuta como director de cine con *Odette, una comedia sobre la felicidad*, un tributo a las heroínas de barrio frente al esnobismo, que llega a los cines este viernes.

La cinta «reivindica el optimismo» por lo que el cineasta ha utilizado elementos del realismo mágico, ya que, según explicó ayer en Madrid durante la presentación de la película, su protagonista «necesitaba un mundo *disney*, con música de Josephine Baker, baile y mucha imaginación».

El filme narra la historia de Odette, interpretada por Catherine Frot, una dependiente de la sección de cosméticos de unos grandes almacenes, viuda y con poco dinero que, a pesar de todo, es feliz, sobre todo gracias a las novelas de su escritor favorito, Balthazar Balsan y a su «falta de pretensiones».

Por su parte, Balthazar Balsan -Albert Dupontel- es un autor afamado, perteneciente al círculo de intelectuales de París, con mucho dinero pero que intenta suicidarse tras enterarse de la relación amorosa de su mujer con su editor.

Después de leer una emotiva carta que le envía Odette, Balthazar acudirá a la casa de su admiradora «para encontrar el amor espontáneo y no el reconocimiento intelectual», según explicó el nuevo director.

► NECROLÓGICA

Fallece Boots Randolph, el saxo que tocó con Elvis Presley

EFE / WASHINGTON

El saxofonista Boots Randolph, conocido como compositor del tema central de la serie de humor británica *The Benny Hill Show* y que colaboró musicalmente en temas de artistas como Elvis Presley o Johnny Cash, murió ayer a los 80 años de edad debido a una hemorragia cerebral. Randolph, originario de Paducah (Kentucky, EEUU), era mucho más que un saxofonista para Nashville, ciudad en la que vivía desde 1961 y en la que tocó en varios clubes nocturnos durante más de 30 años. Se trataba de todo un icono musical y turístico como lo fueron Wayne Newton, en Las Vegas, y Pete Fountain, en Nueva Orleans.

Elton John repasa sus grandes éxitos en la única actuación en España de su gira

C. GOSCH (EFE) / VILLALBA (MADRID) Acompañado sólo por un piano y un micrófono, Elton John repasó ayer todos los clásicos de su larga carrera sobre el escenario del V Festival Internacional de Jazz de la localidad madrileña de Villalba.

El cantante británico llegó tan puntual a su única cita española de la gira mundial con la que celebra sus 60 años ya cumplidos que

salió al escenario minutos antes de las 10 de la noche, cuando apenas estaba ocupada la mitad de los asientos del estadio municipal.

Vestido con una levita negra y una blusa azul sobre la que caía una gran cruz, el cantante tomó asiento frente a su piano y comenzó a tocar los acordes de *Your song*, su primer éxito del ya lejano 1970. El músico, que venía de ac-

tuar como gran estrella del concierto celebrado el pasado domingo en Wembley en memoria de Diana de Gales, no olvidó prácticamente ninguno de sus éxitos. Por el escenario fueron sonando *Rocket man*, *Tiny dancer* o *The one*.

Lo mejor del concierto llegó en la parte final, cuando Elton John abordó *Philadelphia freedom* y el público, hasta entonces educado y

un poco distante como el propio artista -y que superaba con creces los cuarenta años en su gran mayoría- comenzó a dar palmas. Cerró su repaso a tres décadas de éxitos con *Don't let the sun go down on me*.

Después de hora y media de actuación, el hombre del piano empaquetó sus canciones y se marchó tras haber dado toda una lección de oficio.

►ORIENTE PRÓXIMO



El reportero británico Alan Johnstone, momentos después de ser liberado. / SUHAIB SALEM (REUTERS)

EL ANÁLISIS

El riesgo de trabajar en la franja

Alan Johnstone llevaba casi tres años viviendo en Gaza cuando fue raptado. Sabía el riesgo que corría, pero quería contar la situación de primera mano. Ahora se va para no volver.

Vivir y trabajar en Gaza comporta un riesgo enorme, pero Alan Johnstone ve ese territorio como una de las fuentes de noticias más importantes a nivel global y él quería contarlas de primera mano.

Nacido en Tanzania y educado en Escocia, el reportero se unió a la BBC en 1991 y, antes de ser destinado en Gaza, trabajó en Uzbekistán y Afganistán. A la franja llegó en abril de 2004 y era el único corresponsal occidental que se encontraba allí de manera permanente.

La vida en la franja no es fácil, pero el reportero considera que este pequeño pedazo de tierra era un microcosmos de Oriente Próximo y de ahí su atractivo informativo.

Desde su llegada a Gaza las noticias de magnitud se sucedieron: la retirada israelí de sus asentamientos en ese territorio, la victoria electoral de Hamas, la ofensiva hebrea del verano pasado, el conflicto entre las facciones rivales palestinas y, según sus compañeros, su trabajo siempre fue intenso y agotador, aunque marcado por la serenidad y la pasión.

Día tras día, mes a mes y año tras año, Johnstone persistió en vivir en Gaza para cubrir la realidad palestina, un tema que le parecía demasiado importante como para quedar en el olvido y, en ocasiones, no salía del territorio durante meses.

Sin embargo, en el último año, la atmósfera se volvió increíblemente tensa en la medida en que se desataba la violencia entre las facciones palestinas. Los enfrentamientos surgían de la nada, y el ruido le mantenía despierto toda la noche.

Apareció igualmente una ola de secuestros de extranjeros y Johnson siempre comentó a sus colegas que temía ser objeto de uno de ellos. Quedaban pocos extranjeros viviendo en Gaza. Él sabía de los riesgos y tomaba precauciones. Su vida se concentraba entre la oficina y su casa porque cualquier otra cosa se convertía en peligroso, pero a la vista está que no pudo evitar ser víctima de un grupo radical.

Ahora, tras cuatro meses secuestrado, afirma que se va para no volver.

Hamas logra la liberación de Alan Johnstone tras 114 días de secuestro

El reportero de la BBC raptado en Gaza asegura haber pasado momentos horribles en los que temió por su vida • El movimiento islámico no desarmará al grupo responsable del acto

• El periodista describe a sus captores como un sector 'yihadista' que pretendía dar una cuchillada a Reino Unido. «Fueron groseros y desagradables conmigo», relata.

EUROPA PRESS / GAZA

El corresponsal de la cadena BBC Alan Johnstone fue liberado ayer tras pasar 114 días secuestrado en la franja de Gaza. Con aspecto frágil y pálido, el reportero aseguró que era «fantástico» estar libre después de haber pasado momentos «horribles», una experiencia «igual a estar enterrado vivo». Los mensajes de alegría por la liberación del periodista no dejaron de sucederse en todo el día.

Responsables del Movimiento de Resistencia Islámica (Hamas) comentaron que la vuelta a casa de Johnstone marca el inicio de una nueva era de ley y orden en la región, pero reconocieron que no desarmarán al grupo responsable del secuestro más largo de un extranjero en la zona, el autodenominado Ejército del Islam, vinculado a uno de los clanes más poderosos de Gaza.

Además, Hamas comentó que el soldado judío Gilad Shalit, retenido por milicianos vinculados

con el Movimiento de Resistencia hace más de un año, podría ser el próximo en ser liberado, siempre que Israel saque de sus cárceles a cientos de prisioneros palestinos.

En una rueda de prensa junto a miembros de la milicia, Johnstone describió su experiencia como «bastante aterradora». «Las últimas 16 semanas, por supuesto, fueron las peores que puedas imaginar, es como estar enterrado en vida, realmente, al margen del mundo», relató.

Johnstone explicó que su único golpe de suerte fue conseguir una radio y poder escuchar la cadena británica BBC. «Comencé a darme cuenta del extraordinario grado de apoyo que había», afirmó emocionado. Sus secuestradores, dirigidos por un hombre conocido como *Abu Jaled*, fueron «con frecuencia groseros y desagradables», relató. «Amenazaron mi vida varias veces y de diferentes maneras», explicó.

El reportero, que ha cubierto la crisis en la región desde hace tres años, describió a sus captores como un pequeño grupo *yihadista*, centrado menos en el conflicto palestino con Israel que en «dar una cuchillada a Reino Unido de alguna manera». A cambio de la liberación de Johnstone, el Ejército del Islam pidió a Londres que excarcelara a un clérigo radical islámico

vinculado con Al Qaeda detenido en la capital.

Aunque siempre reclamó la liberación de Johnstone, Hamas incrementó su presión después de que tomara el control de la franja

PERFIL

Experimentado corresponsal

Alan Johnstone es un experimentado reportero que se ha ganado el respeto de la BBC y a quien muchos palestinos consideran un «amigo».

Nacido el 17 de mayo de 1962 en Tanzania e hijo de padres escoceses, se ha convertido en el periodista que más tiempo ha pasado secuestrado en la franja de Gaza.

El informador, cuya foto ha dado la vuelta al mundo con motivo de su cautividad, ingresó en 1991 en la BBC como subdirector del Servicio Mundial de ese ente público y en abril de 2005 aceptó la corresponsalía de la cadena en Gaza durante tres años. En el momento de su rapto era el único enviado extranjero con base en la zona.

el pasado mes, en un aparente intento de hacerse con los favores de la comunidad internacional, que ha condenado unánimemente el asedio de Gaza.

DESAYUNO CON HANIYE. Poco después de ser puesto en libertad, Johnstone aseguró a sus compañeros de la BBC, en una entrevista telefónica, que es «indescribiblemente bueno estar fuera». «Simplemente es la cosa más fantástica que puedas imaginar», apuntó.

Según explicó, horas antes de ser *excarcelado*, temió que sus captores le mataran si Hamas lograba irrumpir en su escondite.

Después de un desayuno con judías junto al primer ministro palestino, Ismail Haniye, Johnstone abandonó Gaza camino de Jerusalén en compañía de diplomáticos británicos. A su llegada, una multitud de periodistas lo esperaban frente al consulado de Londres en la Ciudad Santa.

Allí, el jefe de la oficina de la BBC en la ciudad, Simon Wilson, declaró que el reportero estaba en «extraordinaria buena forma». «Pero no debemos subestimar lo que puede pasar en los próximos días», dijo, subrayando que el periodista ha pasado por una «situación muy difícil». Según indicó, Johnstone no sabía cuándo regresaría a Reino Unido.

▶ AMENAZA TERRORISTA EN REINO UNIDO



Un policía protege una zona cercana a la estación de Hammersmith, donde se halló un paquete sospechoso. / T. M. (REUTERS)

La Policía cree haber detenido a los principales sospechosos de los atentados frustrados

La alerta de seguridad disminuye en todo el país de nivel crítico a grave • El Gobierno revisará la contratación de los médicos foráneos

• Los agentes investigan si los ataques fueron planeados por internet, mientras Inteligencia anuncia que tenía fichados a algunos de los capturados.

AGENCIAS / LONDRES

La Policía británica cree haber capturado a los principales sospechosos de los ataques terroristas fallidos del pasado fin de semana, con lo que la alerta de seguridad se rebajó de nivel crítico a grave, que significa que no se espera un atentado inminente.

Ocho personas, en su mayoría de Oriente Próximo, han sido arrestadas en relación con esos incidentes, una de ellas en Australia, y todas doctores, estudiantes de medicina o personal sanitario.

La vinculación de los capturados con el Servicio Nacional de Salud británico ha causado una fuerte conmoción en la profesión médica. «Sentimos auténtico horror al enterarnos de los últimos ataques frustrados, y la noticia de que pudiesen estar involucrados miembros de una profesión que se caracteriza precisamente por cuidar de las personas resulta aún más terrible», declaró a la prensa Hamish Meldrum, de la Asociación Médica Británica.

A este respecto, el primer ministro británico, Gordon Brown, anunció que habrá una urgente revisión de la contratación de los sanitarios extranjeros. «Es de vital importancia que se envíe al resto del mundo el mensaje de que somos firmes, rotundos y estamos unidos ante el terrorismo», aseguró el *premier* en su primera in-

tervención en la sesión de los miércoles de preguntas al mandatario en el Parlamento, y añadió que el Gobierno ampliará su «lista de observación» de posibles terroristas de todo el mundo para advertir a otros países.

La Policía ha confiscado numerosos ordenadores de los hospitales de tres ciudades británicas en los que trabajaban como médicos los sospechosos para comprobar si planearon sus ataques a través de internet. Así lo señaló ayer el vespertino *Evening Standard*.

Además, se ha sabido que algunos de los detenidos figuraban en la base de datos del MI5, aunque no habían sido objeto de un seguimiento especial.

Mientras, los investigadores informaron de que han hallado una carta de suicidio relacionada con los fallidos atentados.

PANORAMA

PAKISTÁN

Los radicales atrincherados salen de la mezquita tras el ultimátum del Gobierno

EFE / LAHORE

Unos 750 estudiantes radicales de la Mezquita Roja de Islamabad se rindieron ayer tras el ultimátum lanzado por el Gobierno de Pakistán, que había amenazado con una operación militar si los integristas atrincherados en el templo no se entregaban.

El templo, rodeado por fuerzas militares desde hace seis días, fue el pasado martes escenario de fuertes enfrentamientos entre los integristas y las fuerzas del Gobierno, en los que murieron 12 personas y un centenar resultaron heridas.

A estas víctimas se sumaron ayer un estudiante y un hombre aparentemente perturbado, que perdieron la vida por disparos de los agentes, mientras que ocho alumnos más, entre ellos una mujer, fueron víctimas de intercambios ocasionales de disparos.

Ante la gravedad de los hechos, el Ejecutivo de Pervez Musharraf lanzó un ultimátum a los responsables de la mezquita, decretó un toque de queda en la zona y amenazó con lanzar una operación armada si éstos no se entregaban. «Quienes se rindan no sufrirán daños. Pero si alguien sale con armas, se enfrentará a las balas», comentó tras la reunión el vicesecretario de Interior, Zafar Iqbal Warraich.

Presionados por los cortes de luz y agua en el templo y por la posibilidad de una intervención del Ejército, cerca de 750 estudiantes abandonaron el centro en vehículos facilitados por el Gobierno.

Mientras, el Ejecutivo anunció que presentará una denuncia por asesinato contra los dos líderes del recinto sagrado, Abdul Rashid Ghazi y su hermano, Abdul Aziz.



Un grupo de estudiantes abandona la mezquita. / M.K. (REUTERS)

COLOMBIA

Un rehén afirma que Betancourt y Rojas siguen vivas

El canal de televisión Caracol de Colombia difundió ayer un vídeo con pruebas de supervivencia de siete

militares y policías secuestrados por la guerrilla de las FARC. En él, uno de los capturados dice que ha estado en un campamento con la ex candidata presidencial Ingrid Betancourt, su compañera Clara Rojas, y «un niño que siempre anda por todos lados».



Nuevo Chevrolet Epica.

Ya es hora de que conduzcas un Chevrolet.

EPICA

Nuevo Chevrolet Epica con motor VCDi de 150 CV o de 6 cilindros en línea, filtro antipartículas diesel, 6 airbags, climatizador, control automático de velocidad, tapicería de cuero... Ya es hora de que sea tuyo. (Equipamiento según versiones).

NUEVO CHEVROLET EPICA VCDI
150 CV Diesel
5 años de garantía
Desde 20.900€

Osnam Motor, S.L.
Somosierra 1
Segovia
Tel.: 921 41 31 78

ES MÁS.



FÚTBOL

TERCERA DIVISIÓN

La Granja pide a la Segoviana que no tiente a su encargado de material

Alejandro vaticina que las bajas se dejarán sentir en el rendimiento del equipo el próximo año

GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA

En la última temporada, entre la Segoviana y La Granja ha habido "buena armonía", según reconocen fuentes de ambos clubes. Luego, acabada la liga, el club azulgrana intentó fichar a varios jugadores del equipo del Real Sitio. Hasta ahí, todo normal. "Es lícito que vengan a por los mejores", señalaba ayer el presidente del club granjeño, Pablo Alejandro Simal. Sin embargo, en los últimos días un suceso parece haber enturbiado las relaciones entre las dos entidades. La Segoviana tentó al encargado de material de La Granja, Jesús, y ese hecho ha molestado en el club celeste. "En nuestro club, Jesús es una pieza tan básica como el presidente", recalca Alejandro, que no quiere polemizar con la Segoviana. "Me llevo estupidamente con José Soriano [presidente del club de la capital] y no quiero que varíe esa relación".

Lo cierto es que por el Real Sitio corren aguas turbias en el apartado futbolístico. Porque además del enfado con la Segoviana, Alejandro está últimamente "disconforme" con la tardanza del Ayuntamiento de su localidad en hacer un homenaje al club por su ascenso a Tercera División. "Se nos prometió un acto por tal éxito, y un año después todavía no se ha hecho nada", lamentó el presidente, que también ha criticado que en la guía veraniega de actividades culturales y deportivas del municipio granjeño no figure el tradicional partido que se celebra el día



Pablo Alejandro (izquierda) y José Soriano, en el palco del campo de La Albuera. / JUAN MARTÍN

de la judiada entre la Segoviana y el conjunto local. "Somos el club más antiguo de la localidad y tenemos 600 socios, pero me da la impresión de que estamos siendo un poco aparcados", denunció Alejandro.

Con respecto a la plantilla de la

próxima temporada, el presidente manifestó que "no cabe duda" de que las bajas "se van a dejar notar en el rendimiento" del primer equipo. Para Alejandro, el objetivo fundamental seguirá siendo el de mantener la categoría. En el apartado organizativo, el presidente

recordó que el club incrementará su presupuesto hasta los 150.000 euros. "Todavía nos faltan entre 18.000 y 24.000 euros para cubrir íntegramente dicho presupuesto, y espero que al final no tengamos problemas para hacerlo", concluyó Alejandro.

TENIS DE MESA

El ATM, en el campeonato de España de categoría benjamín

■ Un equipo del ATM - Caja Segovia integrado por Luis Mesa y Rafael Orejana ha viajado a la localidad granadina de Almuñecar para participar en el tercer campeonato de España de tenis de mesa de categoría benjamín. En la competición por equipos, el ATM - Caja Segovia no ha logrado pasar a la fase final al estar encuadrado en un grupo de cinco equipos en el que únicamente se clasificaba uno. Orejana, que acudía por primera vez a un campeonato nacional, acusó la falta de costumbre y no pudo lograr la victoria en ninguno de sus encuentros, a pesar de que estuvo muy cerca de lograrlo en dos ocasiones. Por su parte, Luis Mesa, consiguió la victoria en los ocho encuentros que disputó.

Tras la competición por equipos tendrán lugar las pruebas individuales y dobles, en las que Luis Mesa tiene esperanzas en llegar alto. Mesa jugará los dobles con el balear Joan Babiloni.

Después de este campeonato se celebrará otro de tenis de mesa, de categoría alevín, en las instalaciones del polideportivo "José María García" de Almuñecar. Para este último torneo, la representación segoviana será más nutrida, presentando un potente equipo compuesto por los jóvenes jugadores Luis Mesa, Juan Sanz Rueda, David Sanz González, Pablo Rubio y Jorge Mateos.

AJEDREZ

El ruso Boris Zoltnik ganó el VI Open Internacional "Ciudad de Segovia"

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El maestro ruso Boris Zoltnik se proclamó el pasado fin de semana ganador del VI Open Internacional "Ciudad de Segovia" - Ferias y Fiestas 2007, en el que han participado un total de 70 jugadores procedentes de seis países diferentes.

El torneo partía sin un claro favorito, ya que en el ranking inicial los cuatro primeros estaban separados en apenas 60 puntos de ELO. Los pronósticos apuntaban que uno de esos cuatro ajedrecistas se haría con el triunfo final. Y así fue, porque el cuarteto copó los cuatro

primeros puestos, con solo un cambio de orden con respecto al ranking inicial. El campeón fue Zoltnik, número 1 del ranking, jugando un ajedrez muy sólido y sin perder partidas, cediendo únicamente unas tablas ante el que a la postre sería el segundo clasificado, el madrileño José Candela (tercero del ranking). Por su parte, Santiago Roa, segundo del ranking, descendió hasta la tercera plaza final. Y cuarto clasificado ha sido el joven cubano Isam Ortiz, repitiendo el puesto que ocupaba en el ranking inicial.

La participación de los jugadores segovianos ha sido más floja que en anteriores ediciones, debido a la ausencia de los más fuertes que o bien se hallaban fuera de la provincia o se han dado un descanso después de ganar el campeonato regional por equipos. El primer local ha sido Juan Sastre (terminó en el puesto 17), quedando tras él Rafael Higuera y el veterano jugador de Villacastín Mariano Pérez.

En juveniles ganó el salmantino Diego Ribas, quedando segundo el toledano Felipe de Francisco.



Una imagen del IV Open Internacional de Ajedrez. / EL ADELANTADO.

TENIS "VILLA DE EL ESPINAR"

El barcelonés Pere Torras, supervisor de la ATP en el Open Castilla y León

Mañana se presentará en el Hotel Cándido el cartel de la próxima edición del torneo

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El barcelonés Pere Torras ha sido designado por la Asociación de Tenistas Profesionales (ATP) como su supervisor en los Internacionales de España en Pista Rápida "Villa de El Espinar" Open Castilla y León de tenis, que se disputarán en La Estación de El Espinar entre el 28 de julio y el 5 de agosto próximos.

Pere Torras conoce perfectamente el considerado como mejor torneo challenger del mundo, pues lleva acudiendo al mismo de forma ininterrumpida desde el año 1992: el primer año como juez de silla y luego ya como juez árbitro. El juez catalán ha dirigido incluso una final individual del torneo y en innumerables ocasiones había ejercido como supervisor de la ATP en la fase previa del campeonato.

Torras tiene una amplia experiencia en el mundo del tenis como juez árbitro, juez de silla y jefe de árbitros internacional, lo que le ha llevado a recorrer medio mundo. Como juez de silla llegó a acudir al Open de Australia en 1995 y 1996, y a Roland Garros en 1996.

El supervisor de la ATP es el encargado de controlar que el torneo, en este caso el Open Castilla y León, cumple con todas las exigencias del circuito profesional y al final del mismo puntúa el desarrollo del campeonato. Tradicionalmente, El Espinar ha recibido una muy buena puntuación de los diferentes supervisores, lo que le ha llevado a ser considerado du-



El catalán Pere Torras, en una anterior edición del "Villa de El Espinar". / KAMARERO.

rante la última década como el mejor torneo de la categoría challenger de cuantos se disputan a lo largo de la temporada en todo el mundo.

En otro orden, y dentro de las actividades previas a la celebra-

ción del torneo, mañana viernes tendrá lugar en las instalaciones del Hotel de Cándido la presentación oficial del cartel de la próxima edición del Open Castilla y León por parte del director del campeonato, Javier Martínez. En

el mismo acto, el Grupo Tercer Milenio, presentará la campaña de promoción del torneo "Villa de El Espinar" que desarrollará durante las próximas semanas en diferentes soportes, como marquesinas de autobuses, vallas y farolas.

TRIATLÓN

El segoviano Adrián García acudirá al Irontur de París

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El triatleta segoviano Adrián García participará el próximo sábado en el Irontur de París, una competición que servirá de prólogo a la que tendrá lugar en el mes de agosto, de cuatro etapas.

En esta ocasión, los participantes disputarán un triatlón super sprint, consistente en realizar 200 metros nadando, cinco kilómetros en bici y 1,5 kilómetros corriendo. Los triatletas deberán hacer dicho recorrido dos veces, una por la mañana y otra por la tarde.

El segoviano ha sido seleccionado por la Federación Gallega de Triatlón, junto con Alberto Trillo, Antón Ruanova, Borja Conde, Iván Cáceres y Javier Gómez Noya (número 1 del mundo, reciente campeón de Europa y vencedor del Irontur los dos últimos años).

En el Irontur de París está prevista la presencia de grandes triatletas internacionales, como el alemán Fredeno (subcampeón de Europa), el checo Ospally (campeón de Europa de triatlón y duatlón), el suizo Oliver Mazno (subcampeón del mundo) o el neozelandés Genez.

García se ha tomado su participación en esta competición como una recompensa, puesto que aunque todavía es muy joven (20 años) tiene tras de sí una amplia experiencia en el mundo del triatlón.

MONTAÑA

La sexta maratón "Sierra de Segovia" será el día 29

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La sexta maratón de montaña "Sierra de Segovia" se celebrará el próximo domingo 29 de julio, con salida y llegada de la localidad de La Granja. La prueba, con un desnivel acumulado de 1350 metros, tendrá un recorrido aproximado de 22 kilómetros.

Después de salir de La Granja, en la Fuente del Montañero (1.500 metros) los participantes pasarán por un control en el que se les suministrará avituallamiento líquido. El punto más alto del recorrido será el de la cumbre de Peñalara (2.420 metros), regresando luego a La Granja por el mismo camino de subida.

La inscripción costará diez euros para los federados y quince para los no federados. Los interesados en participar pueden formalizar la inscripción en Viajes Atlas o en Deportes La Granja.

La lucha libre llega a Segovia.

El gimnasio Victoria II acogió ayer la presentación del espectáculo de lucha libre profesional que tendrá lugar el sábado, día 7, a las 20 horas, en el pabellón Emperador Teodosio. Será un espectáculo de cerca de dos horas de lucha libre americana o "Wrestling profesional" en el que participarán deportistas como Phil Boyd (campeón de Irlanda de la NWA) y Zack Sabre Jr (campeón junior de la liga NWA en el Reino Unido). Junto con ellos estarán varios luchadores españoles que han participado en los dos campamentos de entrenamiento que se han desarrollado en el gimnasio Victoria. El precio es de 13 euros al borde del ring y de 8 en la grada. / F. BEATRIZ VELASCO.



Víctor Muñoz se sentará en el banquillo del Recreativo

EFE / HUELVA

Víctor Muñoz firmó ayer como nuevo entrenador del Recreativo para la próxima temporada, según confirmó el equipo onubense.

Pese a que todas las quinielas apuntaban que el posible técnico sería el galés Jacques Santini, tras una maratónica jornada de conversaciones y reuniones, la pasada madrugada se decidió que sería el maño quien ocupará el banquillo del estadio Nuevo Colombino. Además, Víctor Muñoz estará acompañado en esta etapa por su segundo, Raúl Longhi, y su preparador físico, Manuel Luis Lapuente.

Víctor Muñoz Manrique (Zaragoza, 15 de marzo de 1957) fue futbolista del conjunto aragonés, Barcelona e internacional con la selección española.

También fue uno de los primeros jugadores nacionales en dar el salto en la Liga italiana, concretamente en la Sampdoria en 1988.

Desde mediados de los años 90 es entrenador profesional, y ha dirigido a clubes como el Mallorca, Villarreal y Zaragoza.

Además, desde finales de 2006 era preparador del club Panathinaikos griego, entidad del que procede.

Desde el Recreativo de Huelva se indicó que, posiblemente, será la próxima semana cuando será presentado ante los medios de comunicación.

El Espanyol descarta una nueva oferta por Tamudo

EFE / BARCELONA

El director deportivo del Espanyol, Paco Herrera, aseguró ayer que no cree que el Villarreal realice una nueva oferta por Raúl Tamudo, puesto que el club de la Ciudad Condal declaró «intransferible» a su capitán.

«De manera oficial no hay nada. Creo que no va a haber una nueva oferta porque al final tampoco la hubo una vez se canceló la reunión».

Herrera reconoció que ha hablado varias veces con el ariete, que se encuentra de vacaciones, aunque no aclaró cuáles eran las sensaciones del jugador al respecto.

No obstante, todo apunta a que el Espanyol acabará mejorando y ampliando el contrato del futbolista, que acaba en junio de 2010. El delantero vería aumentada su ficha, que actualmente es de 1,2 millones de euros anuales, y, posiblemente, los años de contrato.



Fernando Torres posa con la camiseta y bufanda del Liverpool junto a Rafa Benítez. / LEE SANDERS (EFE)

Torres: «La decisión ha sido difícil, pero me gustaría volver algún día»

El ya ex capitán del Atlético de Madrid afirma que nunca escuchó ofertas de clubes españoles

EFE / MADRID

El delantero Fernando Torres se despidió del Atlético de Madrid en una emotiva rueda de prensa en la que confesó sentirse «triste» por dejar el club «de toda su vida», pero confiado en haber tomado la decisión correcta de cara a su nueva andadura en el Liverpool.

«Aquí siempre me voy a sentir como en casa. La decisión ha sido difícil, pero es un gran paso adelante. Creo que es el momento adecuado, aunque mi corazón siempre será rojiblanco», indicó.

El capitán 'colchonero' dijo adiós a su equipo desde la infancia con gesto serio y vestido de negro, pero con la intención de «volver algún día. Quiero dar las gracias a la afición por su trato en estos años. Sé que muchos están tristes, otros se alegrarán, pero solo puedo decir que ha sido un placer y un orgullo. Espero volver algún día cuando el club esté donde merece», apostilló.

El internacional reconoció que se marcha «con la conciencia tranquila» por haberlo dado todo. «Será una buena decisión para todos, que los que vengan lo hagan bien y deseo suerte para mis compañeros. Esto no ha sido un club ha sido mi familia», prosiguió ante más de medio centenar de periodistas acreditados para su última rueda de prensa como rojiblanco.

El 'Niño' quiso recalcar que nunca escuchó ofertas de conjuntos españoles, pues en su cabeza no estaba enfrentarse al Atlético,

pero espera que ahora la cosa cambie. «Ojalá nos encontremos en la 'Champions'», destacó.

Por otra parte, el atacante puntualizó que la responsabilidad de su fichaje por el Liverpool había sido enteramente suya y que incluso pidió a la entidad madrileña que «escuchara» la oferta de Anfield. «Llega un momento en la vida de todo deportista que necesitas nuevos retos. El Liverpool me planteó objetivos que aquí no podría conseguir. El club escuchó mi petición y hemos decidido qué era lo mejor para mí», expresó.

«NO HE ENGAÑADO A NADIE». Además, quiso salir al paso de quienes le tildan de mentiroso por

▲ LAS CIFRAS

9 Fernando Torres firmó ayer el contrato que le liga al Liverpool por los próximos seis años, y lucirá el número 9 que dejó libre Robbie Fowler. El delantero, de 23 años, podría haber costado al club inglés unos 26,5 millones de libras (unos 38,4 millones de

haber afirmado hace apenas 12 días que su traspaso al Liverpool era un rumor. «Nunca se ha engañado a nadie. Cuando el presidente dijo que no había oferta no la había y la única que he pedido que se escuche es ésta», apuntó.

La esperanza de Cerezo

Enrique Cerezo, presidente del Atlético, destacó ayer que Fernando Torres es uno de los jugadores «más importantes» de la historia del club, indicó que la entidad comprende su marcha en busca de nuevos retos y espera que «muy pronto» vuelva al bloque rojiblanco. «Ha luchado y ha trabajado para llevar al 'Atleti' a lo más alto, convirtiéndose en muy poco tiempo en el capitán y en la referencia de todos los aficionados. Él ha dado mucho a este equipo, generando mucha ilusión en momentos muy difíciles. Lo ha hecho con dignidad y pundonor. Nadie más que nosotros valora su aportación, porque forma parte de los jugadores que han triunfado». El mandatario resaltó la «casta y amor a estos colores del ariete, que son una muestra de lealtad y que deberán heredar los que quieran seguir su estela. Nunca se planteó jugar en ningún equipo que no fuera el Atlético y eso le honra. En todo su crecimiento como persona y futbolista hemos ido de la mano y ahora que quiere dar un paso en busca de retos deportivos, le deseamos suerte en su nuevo destino y que encuentre el cariño y el éxito que se merece», explicó. Cerezo comentó que «comprende su decisión» y le deja partir con la esperanza de que «muy pronto vuelva».

Atlético desde la infancia, Torres consideró que el club «está por encima de cualquier jugador» y sabe que su falta no será significativa. «Los jugadores se marchan, pero el bloque siempre está ahí».

También manifestó que nunca ha sentido el peso de ser el 'buque insignia' de la escuadra. «Cuando estás en tu casa nunca estás solo, cuando los resultados no son buenos se buscan excusas, yo no. Es una familia unida».

Incluso, el futbolista explicó que la falta de resultados no le ha condicionado. «No se pueden plantear falsas hipótesis, pero me queda la espina de no haber devuelto al equipo a Europa», sostuvo.

De cara a su nueva trayectoria, se des hizo en elogios para el Liverpool. «Que me den el 'nueve' significa que tienen mucha confianza en mí, y espero quedar a la altura», añadió.

El madrileño conoce la «historia» del club británico, además del «deseo de ganar y el espíritu de equipo», que son algunas de las razones por las que se decidió, además de por la presencia de «Peppe Reina y Xabi Alonso, que siempre han hablando muy bien sobre su vida aquí».

Por último, precisó que considera muy positiva la presencia de Benítez en el banquillo. «Rafa conoce muy bien la Liga española. Solo puedo devolverle la confianza que ha depositado en mí con goles y sacrificio. Él ha dado el paso adelante», concluyó.

El Real Madrid ultima los detalles para atar a Chivu

El club blanco envía un fax a la Roma con la oferta oficial de 18 millones de euros

AGENCIAS / ROMA (ITALIA)

La Roma recibió ayer un fax en el que figura la oferta oficial por escrito del Real Madrid de 18 millones de euros por la contratación del defensa rumano Christian Chivu.

Se trata de la confirmación exigida por club italiano y que el martes ofreció la entidad blanca por medio de su director deportivo, Pedja Mijatovic en una reunión mantenida con su homólogo trasalpino, Daniele Prade, en un hotel cercano al aeropuerto Leonardo Da Vinci de Fiumicino.

Ahora, la Roma está a la espera de que el club que preside Ramón Calderón llegué a un acuerdo con el futbolista para poder anunciar su traspaso. Además, justo después de que el equipo de la capital recibiese la comunicación 'merengue', el Inter de Milán confirmó que se retira de la puja por hacerse con los servicios del centroeuropo.

El club 'neroazzurro' también envió un fax a la Roma «para comunicar que no tiene intención de seguir con la negociaciones para fichar a Cristian Chivu».

El Real Madrid pagaría los 18 millones de euros que la entidad pedía por el jugador, quien, según algunas informaciones, ya había llegado a un principio de acuerdo con el Inter que debía romper, y que, según este anuncio, parece haber quedado totalmente atrás.

De esta forma, y una vez se han retirado de la puja tanto el bloque de Milán como el Barça, que tam-

Luis Villarejo entra en la 'casa blanca'

El periodista Luis Villarejo asumió ayer la dirección de información del Real Madrid, dependiente del gabinete de comunicación, según informó la entidad. Licenciado en Periodismo por la Universidad Complutense de Madrid, vertebrará las relaciones del primer equipo con el club y se encargará, además, de las relaciones externas de la plantilla con los medios, así como de las categorías inferiores. La información 'merengue' y de la selección han formado parte de la vida profesional de Luis Villarejo, que fue redactor jefe del diario Marca y en la actualidad era responsable del área de fútbol en la Agencia EFE. Además, ha cubierto cuatro mundiales, cuatro eurocopas, varias finales de 'Champions', Juegos Olímpicos y decenas de partidos internacionales.

bién se interesó por sus servicios, el rumano podría ser el segundo fichaje del club blanco, que está a la espera de confirmar quién será su nuevo técnico para presentar al alemán Christoph Metzelder.

Cristian Chivu ha demostrado que es uno de los centrales con mayor proyección, gracias a su mezcla de contundencia, seguridad y calidad, y lo único que le queda es su-



Chivu podría vestir pronto la elástica 'merengue'. / C. ONORATI (EFE)

mar títulos importantes a su palmarés. Nacido en la localidad de Lesita, llegó al Ajax a los 19 años procedente del Universitatea rumano en la temporada 2000/2001. Tras su periplo por los Países Bajos, en los que ganó una Liga, una Copa y una Supercopa, se fue a la Roma donde se ha hecho un hueco en el fútbol internacional.

Pronto se convirtió en un fijo

en la zaga italiana, bloque con el que ha conquistado una Copa de Italia, precisamente este año.

En cuanto a su selección, es el auténtico líder de Rumanía. Debutó en 1999 ante Chipre con 18 años y siempre ha sido un fijo para todos los técnicos. Ha jugado 50 partidos, aunque únicamente ha disputado una Eurocopa, la de 2000.

El representante de Gaby Milito niega tener una oferta del Barça

EFE / BARCELONA

Eduardo Gamarnik, representante del argentino Gaby Milito, jugador del Zaragoza pretendido por el Barça, aseguró ayer que «nadie del club azulgrana» le ha llamado para interesarse por los servicios del futbolista.

Gamarnik, que se encuentra en la Ciudad Condal como representante de Clemente Rodríguez, que hoy será presentado como nuevo integrante del Espanyol, comentó, además, que «nunca ha hablado» con Ferrán Soriano, vicepresidente económico 'culé' y quien lleva las diferentes negociaciones.

«Hay que esperar», matizó el manager quien, maleta en mano y con mucha prisa, anunció que no tenía prevista ninguna reunión y que tenía que viajar a Madrid.

Además, reconoció que no «hay nada firmado» con la Juventus, la otra entidad interesada en fichar al sudamericano.

Por otro lado, tampoco desveló si su representado desea jugar la próxima campaña en el Barça. «¿Si quiere venir? De supuestos no quiero hablar», agregó.

La de defensa central es la última posición que desea renovar el equipo de Rijkaard con vistas a la próxima temporada. Inicialmente la apuesta era Christian Chivu, zaguero de la Roma, pero el Real Madrid se ha hecho con sus servicios.

Además del rumano y Milito, el club del Camp Nou estaría tanteando la posibilidad de contratar a Andrade (Deportivo), Gabriel Heinze (Manchester United) y Kepler Levan (Oporto).

Laudrup reconoce que ya ha llegado a un acuerdo con el Getafe

EFE / MADRID

El ex jugador del Real Madrid y del Barcelona Michael Laudrup aseguró ayer que su acuerdo con el Getafe está cerrado y que solo falta que se solucione la salida de Bernd Schuster al club blanco para firmar el contrato.

«Hemos hablado de todos los detalles, todo está bien, pero no podemos firmar antes de que haya una solución al otro caso», apuntó el danés, en alusión al futuro del técnico alemán.

En sus primeras declaraciones a la prensa, Laudrup, que lleva varios días con su familia en la localidad madrileña, reconoció cierto cansancio por el hecho de que no acabe de concretarse su fichaje, con el que se ha especulado desde hace varios meses.

«Ha sido una larga espera, pero así funciona el fútbol. Los clubes no empezaron a moverse hasta el final de la Liga. Esta situación ha sido además un poco especial, porque hay dos entidades implicadas», manifestó.

El nórdico se mostró lacónico al hablar sobre su aventura en el bloque 'azulón', que se limitó a calificar de «apasionante», y aplazó cualquier otro comentario hasta que se cierre de forma definitiva el acuerdo.

El escandinavo puntualizó también que en uno o dos días, cuando haya acabado de «preparar algunas cosas prácticas», se irá de vacaciones con su familia, independientemente de que haya firmado o no por el conjunto que preside Ángel Torres.

[TIEMPO MUERTO]



DIEGO IZCO

Apuestas

Me apasiona esto de las apuestas en Internet, que es donde muchos tienen los dineros sobrantes, haciéndose unos durillos (nunca durazos) para una buena cena, o al menos intentándolo. Vivo en tierra de apostantes, en la que dos campesinos cruzan a medio millón de lúas en el Bar Cantábrico a ver quién corta más troncos y mejor en menos tiempo. Una tierra en la que muchas frases de fin de semana empiezan con «te juego una caña a que...». Pero esto de la apuesta deportiva se ha profesionalizado, globalizado e informatizado a tal nivel que dudo que los Mindegias o los Olsagasatis, aizkolaris (cortadores de troncos), se bajen más al Cantábrico. Como mucho a tomarse, o jugarse, la caña.

Ayer estuve enredando entre los números y las casillas de una de estas casas virtuales de apuestas. Abrumado por la cantidad de información (por ejemplo, ¿Quién ganaría en ese partido de netball en el que Australia tenía un momio favorable de 6 a 1 sobre Jamaica?) me refugí en términos más conocidos. Y caí en Tenis. Después en Wimbledon. Y finalmente en el Federer-Ferrero.

En la apuesta, el baremo es desigual dependiendo del deporte. Si ponemos a jugar al Barça contra el Infanzones de Obanos, por ejemplo, jugaríamos la pasta por el Barça... Pero solo después de preguntar dónde se juega, cómo es el campo o si Rijkaard lleva a los titulares. Apostar 100 euros a favor de Federer suponía ganar un euro. Así de lógico. Así de ridículo.

Supongo que el deporte hace millonarios solo a quienes lo practican en la elite, y no a todos, sino a una selecta minoría. Eso sí, la ilusión de arriesgar unos duros en algo azaroso se reduce cuando fenómenos como Federer inclinan tanto la balanza.

No desesperen: en la misma página de apuestas, el triunfo demócrata en las elecciones de Estados Unidos se paga a 1,45 sobre el 2,55 republicano. ¿No es acaso el mayor deporte del mundo?

TENIS

WIMBLEDON

Nadal remata la faena

El español finaliza un agónico partido ante el sueco Robin Soderling y se mete en octavos

EFE / LONDRES (REINO UNIDO)

El español Rafa Nadal se clasificó ayer para octavos de final en el torneo de Wimbledon, tercer 'Grand Slam' de la temporada, tras superar al sueco Robin Soderling en un encuentro que debía haberse disputado el pasado sábado y que, debido a la lluvia, se ha resuelto cinco días después.

El zurdo de Manacor volvió a hacer gala de su extraordinaria fortaleza mental para cerrar en tan solo 15 minutos un choque de un terrible desgaste por las múltiples interrupciones para terminar venciendo por 6-4, 6-4, 6-7 (7), 4-6 y 7-5 tras cuatro horas y un minuto de juego.

El número dos del mundo buscará ahora su pase a cuartos ante el ruso Mikhail Youzhny, decimo-cuarto cabeza de serie del torneo, al que ha vencido en cuatro de siete duelos, pero solo una vez sobre pista rápida.

El choque se reanudó ayer en el quinto set con 4-4 en el electrónico. En los minutos que estuvo sobre la pista, Nadal evidenció ligeros problemas con su saque e incluso concedió una bola de 'break' a su adversario, pero su competitividad le permitió terminar llevándose el encuentro.

Así, tras salvar ese primer contratiempo, dispuso de cinco bolas de partido y terminó venciendo la resistencia del jugador escandinavo, perfecto con su servicio, 21 'aces', para clasificarse para la siguiente ronda.

En los días anteriores, el finalista del pasado año sufrió un auténtico calvario en la pista número uno del legendario All England Tennis Club. El sábado se marchó a casa después de realizar únicamente el calentamiento debido a las malas condiciones de la hierba.

El lunes, el choque se suspen-



Nadal saluda al público tras finalizar su duelo frente a Soderling. / S. CARMONA (EFE)

dió con 2-0 en el quinto set y después de que el mallorquín hubiera desperdiciado un punto de partido en el 'tie break' de la tercera manga. Ayer, tan solo se disputaron seis juegos, y no se pudo ver demasia-

das tenis, aunque el balear tuvo que salvar dos bolas de rotura.

Tras concluir el partido, Nadal admitió, que fue, quizá, el 'partido más duro' que ha disputado en su carrera deportiva.

«Estoy muy contento con la victoria, pero lo más importante ha sido terminar. Nunca hasta ahora habíamos tenido estas condiciones, pero es un torneo especial y hay que aceptarlo», explicó.

CICLISMO

Eufemiano Fuentes: «El dopaje es ilegal en España»

EFE / MADRID

El médico Eufemiano Fuentes se declaró ayer «partidario de proteger la salud de los deportistas» frente a la posibilidad de potenciar el rendimiento de los mismos para favorecer el 'deporte espectáculo' durante su participación en Aranjuez en el curso de verano 'Comunicación y Gestión Deportiva'.

«Soy partidario de proteger la salud de los deportistas y el dopaje puede ir contra de ello. Es ilegal en España y no se lo aconsejaría a nadie», comentó en respuesta a la pregunta de un periodista, aunque no quiso aclarar más.

Eufemiano Fuentes, vinculado durante parte de su trayectoria profesional a equipos ciclistas y de fútbol, fue uno de los cinco imputados, inicialmente, en la 'Operación Puerto', que aún continúa sin concluir.

CASTIGO. Por otra parte, la fiscalía antidopaje del Comité Nacional Olímpico Italiano (CONI) solicitó ayer un año de suspensión para el corredor Alessandro Petacchi.

El pasado 2 de julio, el velocista declaró por la presunta presencia de una cantidad mayor a la permitida de salbutamol en la sangre en un control en el Giro. Petacchi y su equipo mantienen que el ciclista tiene certificados médicos para utilizar medicamentos contra el asma.

BALONCESTO

El futuro de Navarro apunta a los Grizzlies de Memphis

EFE / BARCELONA

El futuro de Juan Carlos Navarro en la NBA apunta hacia los Grizzlies, donde juega Pau Gasol, mientras que el Barcelona intentará que el hueco dejado por su estrella pueda ser ocupado por Rudy Fernández, en las filas del DKV.

Los derechos del escolta los tienen los Wizards de Washington, pero todo apunta a que será Memphis quien se haga con sus servicios.

Por todo ello, el Barça ha decidido apostar fuerte por Rudy Fernández, después de que éste quedara situado en el 'draft' muy por debajo de sus expectativas (24).

El siguiente paso 'culé' será entablar negociaciones con él, aunque tiene contrato con el Joventut hasta 2008 y no ha aceptado renovar con el equipo verdinegro, después de anunciar el deseo de probar en la NBA.

AUTOMOVILISMO

FÓRMULA UNO

La FIA investiga un posible sabotaje de McLaren a Ferrari

AGENCIAS / MADRID

La Federación Internacional de Automovilismo (FIA) abrió ayer una investigación sobre la presunta recepción por parte de McLaren-Mercedes de información proveniente de Ferrari para el desarrollo de sus monoplazas.

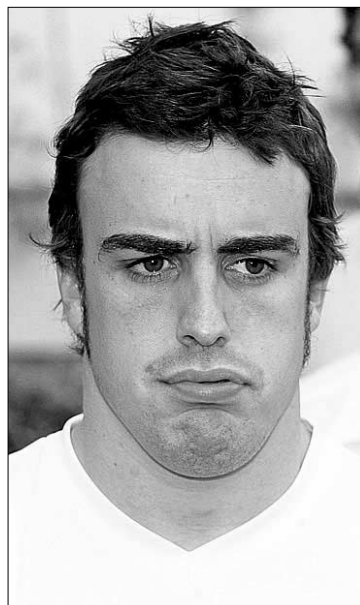
Anteriormente, la escudería del piloto español Fernando Alonso emitió un comunicado en el que aseguró haber realizado una indagación en profundidad tras la que podía confirmar que ningún miembro del equipo recibió datos del equipo italiano y, por tanto, no se incorporó a sus bólidos.

Asimismo, el equipo de Ron Dennis señaló el martes haber

despedido a uno de sus empleados tras descubrir que había recibido un paquete con información técnica por parte de un trabajador de Ferrari a finales del mes de abril e invitaba a la Federación internacional a realizar «una profunda revisión» de sus coches para comprobar que ningún miembro de su escuadra se ha beneficiado de la propiedad intelectual de otro competidor.

También ayer, la escudería italiana despidió a un ingeniero británico, Nigel Stepney, después de una investigación interna por un intento de sabotaje a los monoplazas del equipo en el pasado Gran Premio de Mónaco.

Stepney estaba acusado de



Fernando Alonso.

echar talco en la apertura de los depósitos de los monoplazas del brasileño Felipe Massa y del finlandés Kimi Raikkonen el pasado 21 de mayo, seis días antes de la

prueba celebrada en Montecarlo, en la que ocuparon la tercera y octava posición, respectivamente.

«RESULTADO POSITIVO». Por otro lado, Fernando Alonso espera tener un «fin de semana más positivo» en el Gran Premio de Gran Bretaña que se disputa este fin de semana en Silverstone.

El asturiano manifestó que «después de la carrera de Magny Cours en la que logre un resultado decente, teniendo en cuenta las circunstancias, ahora estamos centrados en la siguiente prueba».

Para el ovetense, «Silverstone es siempre un trazado especial para mí. Es una de las grandes carreras de la temporada y la atmósfera que se vive aquí es única».

«Los aficionados tienen una gran pasión y conocimiento de este deporte y es siempre un placer correr ante estos espectadores y este año, además, por primera vez, acudirán muchos empleados de la escudería, lo que será una motivación extra», finalizó Alonso.

Bruselas propone arrancar 200.000 hectáreas de viñedos en cinco años

Aunque la cifra se establece en la mitad de lo previsto, las organizaciones agrarias califican la reforma comunitaria de nefasta, ya que provocará el abandono de un tercio de los productores

• Otra de las decisiones de la Comisión Europea, que previsiblemente entrará en vigor el 1 de junio de 2008, es suprimir de forma inmediata las ayudas a la destilación.

AGENCIAS / MADRID

La propuesta de la Comisión Europea para la reforma de la Organización Común de Mercado (OCM) del vino ya es oficial tras un año de debates. Bruselas plantea arrancar 200.000 hectáreas de viñedo en la UE en los próximos cinco años (la mitad de los previstos inicialmente) y el equivalente a un 6% de la superficie de cultivo, además de suprimir de forma inmediata las medidas de gestión de mercado, es decir, las ayudas a la destilación del vino del alcohol de boca y el mosto, una decisión que perjudicará especialmente a los productores españoles.

Las organizaciones agrarias ya han dado su veredicto: la propuesta es «nefasta» para el sector y, de seguir adelante, provocará el abandono de un tercio de los productores nacionales. Para el organismo comunitario, el cambio acaba con el *paternalismo administrativo* y prepara al sector para adaptarse al siglo XXI. Incrementar la competitividad, recuperar mercados, equilibrar oferta y demanda, simplificar las normas, conservar las mejores tradiciones de la producción vitivinícola, reforzar el tejido social de las zonas rurales y respetar el medio ambiente. Estos son los objetivos de Bruselas para una reforma que deberá ser negociada con los diferentes Estados y que, previsiblemente, entrará en vigor el 1 de junio del próximo año y que afectará a 2,4 millones de explotaciones.

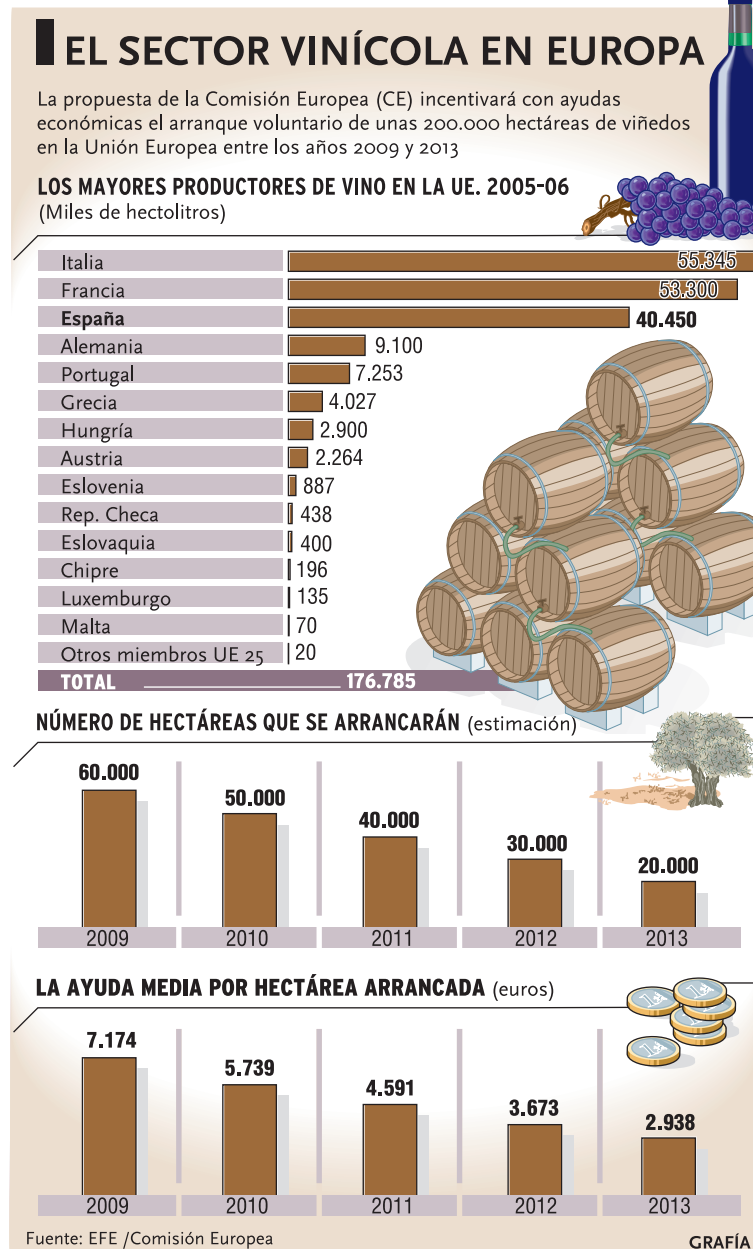
La proposición incluye disposiciones radicales para hacer frente a una situación caracterizada por un consumo europeo de vino a la baja y un excedente de pro-

ducción de 15 millones de hectolitros que podría alcanzar los 20 millones para 2010, un 15% de la fabricación anual.

INCENTIVOS CON PRIMAS. Para estimular a que el arranque sea lo más rápido posible, el premio por el abandono del cultivo será un 30% más alto durante el primer año, hasta alcanzar una media de 7.174 euros por hectárea, y se irá recortando un 20% en los ejercicios sucesivos hasta situarse en una media de 2.938 euros en el quinto año. No obstante, estas ayudas no serán iguales en todas las zonas. Para los lugares de rendimiento más bajo, de 30 a 40 hectolitros, la prima en el primer año se situará en 5.460 euros, mientras que para las de muy alta rentabilidad (160 hectolitros por hectárea) llegará a casi los 16.000 euros, una diferencia que, según las organizaciones de productores, supone una discriminación para las regiones con más baja productividad, como La Mancha. Para financiar el abandono del cultivo, la Comisión dispondrá de un presupuesto de 430 millones el primer año y de 59 millones el último.

Para evitar que se produzca una extracción masiva de viñedos en determinados territorios, Bruselas sugiere que se limite a un máximo de un 10% de la superficie de cada zona. Otra de las medidas estrella es la supresión de derechos de plantación desde el 31 de diciembre de 2013, lo que permitirá la libertad total de plantación a partir de esa fecha, una medida que, según la Comisión, no supondrá una explosión masiva de los viñedos con el consiguiente desplome de los precios.

Pero si hay una iniciativa que perjudica gravemente a los trabajadores del sector español es la supresión de las medidas de gestión de mercado: destilación de crisis, apoyo a los subproductos, de alcohol de boca, ayudas al almacenamiento privado, restituciones por exportación y ayuda al mosto,



instrumentos para librarse de los excedentes del vino que, según la comisaria europea de Agricultura, Mariann Fischer Boel, suponen «malgastar más de un tercio del presupuesto».

No obstante, también hay cambios positivos, como la decisión de prohibir el uso de azúcar para aumentar el volumen de alcohol del vino, la imposibilidad de vinificar los mostos o de mezclar

caldos comunitarios e importados. Para financiar la reforma, el presupuesto global para el sector vitivinícola europeo alcanzará los 623 millones de euros en 2009 y los 830 millones a partir de 2015. La distribución entre Estados se realizará en función de la superficie plantada, la producción y el gasto histórico, lo que permitirá que España siga siendo la principal beneficiaria de los fondos.

► ADQUISICIONES

La CNE impone 12 condiciones a Acciona y Enel al aprobar su OPA sobre Endesa

OTR-PRESS / MADRID

El consejo de administración de la Comisión Nacional de la Energía (CNE) aprobó ayer la Oferta Pública de Adquisición (OPA) de Enel y Acciona sobre Endesa. Sin embargo, la compra y la futura gestión deberán cumplir 12 condiciones impuestas por el organismo, como mantener las inversiones ya comprometidas por la eléctrica, la sede de la empresa en España o la obligación para Enel de presentar un informe anual en el que explique sus actividades en relación con el interés general español.

Enel, lejos de ver estos requisitos como exigentes, no encuentra en principio «ningún obstáculo» para que todos ellos puedan llevarse a cabo. Según fuentes próximas a la compañía italiana, la decisión de la CNE «supone un nuevo paso adelante para el lanzamiento de la OPA y la toma de control» de la eléctrica.

Un paso que, de momento, ha sentado bien tanto a la pretendiente Acciona como a la pretendida Endesa en la Bolsa de Madrid. La primera cerró la jornada con subida del 1,29%, mientras que la eléctrica concluyó el día con un 0,18% más de valor.

Por su parte, la Comisión Europea «está examinando muy atentamente las medidas adoptadas por la CNE», para verificar si las restricciones vulneran el reglamento de fusiones que considera a Bruselas única competente en concentraciones «de dimensión europea».

► UNIÓN EUROPEA

El BCE mantendrá los tipos de interés hasta septiembre

EFE / ALEMANIA

El Banco Central Europeo (BCE) mantendrá desde hoy los tipos de interés en el 4 por ciento, aunque los volverá a subir en septiembre, para hacer frente al repunte de la inflación que se espera tras el verano.

Los expertos confían en que el Índice de Precios de Consumo Armonizado (IPCA) se incremente después del verano debido al abaratamiento del petróleo en esas fechas del año pasado.

La Comisión Europea (CE) afirmó que la coyuntura de la euro zona avanza con «paso saludable».

La CE sanciona a Telefónica con 151 millones por su hegemonía en ADSL

AGENCIAS / MADRID

La Comisión Europea ha impuesto una multa de 151,87 millones de euros a Telefónica por abuso «muy grave» de su posición dominante en el mercado de internet de alta velocidad desde 2001 a 2006. Se trata de la mayor sanción impuesta hasta ahora por Bruselas a una compañía de telecomunicaciones. La comisaria de Com-

petencia, Neelie Kroes, explicó que la multinacional española ha aprovechado su situación para imponer precios no equitativos consistentes en un estrechamiento de los márgenes entre los precios mayoristas que cobraba a sus competidores y los minoristas que pagaban los clientes de Telefónica. Con esta estrategia los demás operadores se veían obligados a redu-

cir sus beneficios al mínimo e incluso incurrir en pérdidas si querían igualar las tarifas del operador español.

Kroes señaló que este modelo ha perjudicado a los consumidores de internet de alta velocidad, provocando que el ADSL sea un 20% más caro en España que el promedio de la Europa de los Quince. La multa, que será recu-

rrida por Telefónica ante el Tribunal de Luxemburgo, es la más alta jamás impuesta a un operador europeo y solo se sitúa por detrás de la multimillonaria sanción contra Microsoft. Hasta ahora, la Comisión había sancionado a la alemana Deutsche Telekom con 12,6 millones de euros y a la francesa Wanadoo con 10,35 millones, también por abuso de poder.

INDICES EXTRANJEROS

Información facilitada por Morgan Stanley. Telf. 901 11 64 31

Table with 8 columns: DOW JONES, S&P 500, NASDAQ, EUROSTOXX50, FOOTSE 100, CAC 40, DAX XETRA, NIKKEI 225. Each column shows a percentage change and a numerical value.

INDICES ESPAÑOLES

Table with 5 columns: Valor, Último, Máx., Mín., Dif.%. Rows include Ibmex 35, IG Barcelona, IG Bilbao, IGM Madrid, IG Valencia, and Nuevo Mercado.

MERCADO CONTINUO

Table with 8 columns: Titulos, Cierre(Euros), Dif.%, Vol(Titulos), Día (Max, Min), Año (Max, Min). Section: Bienes de Consumo.

Table with 8 columns: Titulos, Cierre(Euros), Dif.%, Vol(Titulos), Día (Max, Min), Año (Max, Min). Section: Comun. y Serv. Información.

Table with 8 columns: Titulos, Cierre(Euros), Dif.%, Vol(Titulos), Día (Max, Min), Año (Max, Min). Section: Construcción.

Table with 8 columns: Titulos, Cierre(Euros), Dif.%, Vol(Titulos), Día (Max, Min), Año (Max, Min). Section: Energía.

Table with 8 columns: Titulos, Cierre(Euros), Dif.%, Vol(Titulos), Día (Max, Min), Año (Max, Min). Section: Mat. Básicos Indust y Construcción.

Table with 8 columns: Titulos, Cierre(Euros), Dif.%, Vol(Titulos), Día (Max, Min), Año (Max, Min). Section: Bienes de Consumo (continued).

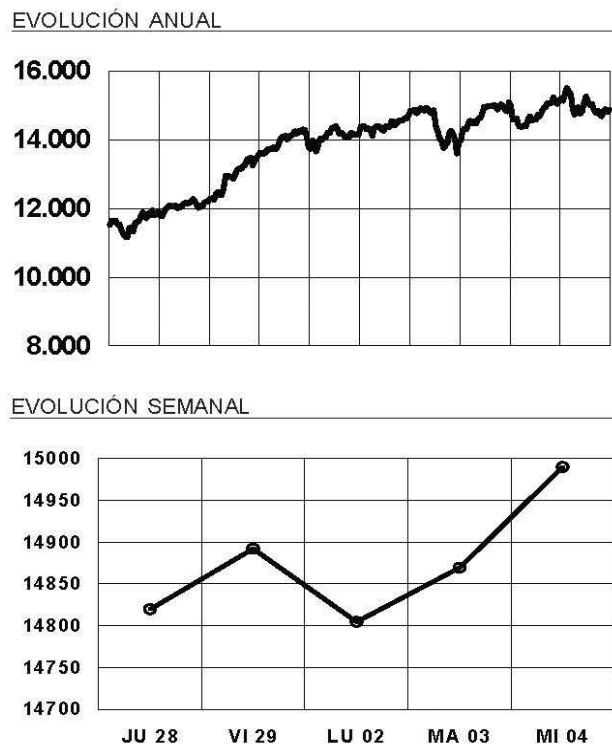
Table with 8 columns: Titulos, Cierre(Euros), Dif.%, Vol(Titulos), Día (Max, Min), Año (Max, Min). Section: Servicios de Mercado.

Table with 8 columns: Titulos, Cierre(Euros), Dif.%, Vol(Titulos), Día (Max, Min), Año (Max, Min). Section: Servicios Financieros.

COMENTARIO DE BOLSA

Liberta
Sin la vigilancia de Wall Street y con la escapada de los grandes valores, la bolsa española subió hoy el 0,81 por ciento y concluyó al borde de 15.000 puntos.

EVOLUCIÓN DEL IBEX35



MAYORES SUBIDAS

Table with 4 columns: Valor, Último, Dif., Dif.(%). Lists top gainers like Inbesós, Seda Barna, Sol Meliá, etc.

MAYORES BAJADAS

Table with 4 columns: Valor, Último, Dif., Dif.(%). Lists top losers like Tubacex, Ence, Amper, etc.

DIAL DE RADIO EN SEGOVIA
A graphic showing a radio dial with frequency markers from 600 to 1600 AM and 89 to 108 FM. Various radio stations are mapped to these frequencies.

FONDOS DE INVERSIÓN

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
AHORRO CORPORACIÓN					
AC Acciones	RV	28,44	0,24	9,50	231.522.955
AC Dinerplus	D	8,64	0,03	2,39	1.210.588.806
AC Divisa		8,74	0,21	3,39	15.599.738
AC Largo FT	RF	11,71	0,14	0,39	47.324.312
Ahorro fondo	MRV	55,56	0,14	5,52	383.553.031
Ahorro fondo 20	MRF	8,29	0,09	3,22	235.821.913
Caja Segovia Renta	RFC	10,94	0,01	1,88	3.181.159
BANCO ATLÁNTICO					
Atlantico Divisa	RF	9,12	0,00	1,37	6.533.740
Atlantico Plus	GRV	10,63	0,00	4,38	56.579.767
Bolsatlantico	RV	11,83	0,00	4,58	42.531.208
Dineratlantico	D	1479,23	0,00	0,23	80.934.397
Fondatlantico	RFC	17,45	0,00	0,21	51.661.247
BANCO POPULAR					
Eurovalor Bolsa	RV	349,29	0,32	5,33	298.419.139
Eurovalor Dinero	D	1651,12	0,03	1,36	803.129.467
Eurovalor Global Asegurado	GRV	88,61	0,51	2,33	88.723.209
Eurovalor Interindices	GRV	76,86	0,00	-5,03	103.811.821
Eurovalor Mixto 15	MRF	82,63	0,11	1,55	97.646.773
Eurovalor mixto 70	MRV	3,76	0,28	6,07	229.998.585
Eurovalor Renta Fija	RF	6,18	0,15	-0,59	131.184.778
Eurovalor RF Corto	RFC	81,10	0,07	0,97	104.451.872
Eurovalor RF Intern.	RFC	94,52	-0,13	-1,10	32.911.872
Eurovalor Tesorería	D	847,98	0,03	1,35	450.615.069
BANCO SABADELL					
SBD Garantía Anual 3	GRF	10,29	0,00	1,43	96.854.711
Solbank Bonos Euro	RF	9,47	0,00	0,10	8.031.973
Solbank Dinero	D	8,33	0,00	0,05	13.976.934
Solbank Interes Euro	RFC	12,76	0,00	0,06	26.873.184
BANKINTER					
BK Bolsa Europa	RV	39,31	-0,29	6,79	178.418.183
BK Dinero	D	1277,74	0,03	1,39	92.167.362
BK Dinero 97	D	747,94	0,02	1,69	162.581.922
BK Fondo Bonos	RF	915,64	0,17	0,60	73.623.998
BK Mixto Europa 20	MRF	78,29	-0,02	2,24	110.851.870
Cuenta Fiscal III	RFC	1105,35	0,00	1,76	24.649.226
BBVA					
BBVA Bolsa Europa FI	RV	93,40	0,40	6,80	417.321.391
BBVA Bolsa FI	RV	31,03	0,29	6,44	416.457.799
BBVA Bono 2004 C	GRF	10,25	0,00	-	7.052.657
BBVA Bono 2009 B FI	GRF	1476,74	0,09	0,40	117.165.238
BBVA Bono 2010 FI	GRF	865,37	0,11	0,13	136.450.926
BBVA Bonos Intern. Flexible FI	RF	12,80	-0,02	-0,70	54.568.111
BBVA Deuda FT FI	RF	159,58	0,10	0,08	81.502.703
BBVA Dinero FI	D	1992,15	0,03	1,33	5.419.536.955
BBVA Fondobolsa Japon 2	GRV	7,13	0,00	0,03	1.267.511
BBVA Fondobolsa Japon 3	GRV	7,50	0,00	0,14	5.682.443
BBVA Gar. Flexible III	GRV	929,19	0,00	-	99.334.787
BBVA RF Corto FI	RFC	16,77	0,02	1,05	656.279.036
BETA MEESPIERSON					
Beta Acciones	RV	217,09	0,34	6,13	23.778.816
Beta Dinero	D	1516,23	0,00	1,23	23.509.671
Beta Europyme Acciones	RV	5,96	0,00	-	1.971.238
Beta Renta	RF	17,98	0,06	0,77	5.600.729
Global Assets Fund	MRV	7,98	0,08	3,44	5.889.117
BNP PARIBAS					
BNP Ahorro	RF	10,78	0,00	-	15.790.133
BNP Bolsa	RV	15,95	0,00	-	48.735.741
BNP Global 15-85	MRF	10,22	0,00	2,13	80.357.736
BNP Global 50-50	MRV	13,78	0,00	3,25	97.514.437
CAJA ESPAÑA					
Fondespaña 2002	GRV	106,71	0,02	1,09	23.308.917
Fondespaña Bolsa	RV	150,18	0,00	5,87	53.455.770
Fondespaña FT	RFC	77,22	0,17	-0,24	84.929.624
Fondespaña Futuro	RF	82,72	0,16	-0,02	18.353.560
Fondespaña Global	MRF	83,34	0,00	1,79	70.558.360
Fondespaña Int VI	GRV	75,13	0,00	2,12	55.301.248
CAJA SALAMANCA Y SORIA					
Fondueiro Bolsa	RV	491,66	-0,14	4,42	15.031.637
Fondueiro Dinero	D	1064,25	0,01	1,32	228.015.832
Fondueiro Garantizado	GRV	412,45	0,10	0,10	55.001.067
Fondueiro Plus	MRV	586,26	-0,08	3,33	24.936.050
Inverbonos	MRF	12,78	0,03	1,16	42.396.010
CITIGROUP					
Citicash Fund	D	1049,27	0,03	1,68	123.461.528
Citidiner	D	782,75	0,03	1,53	90.567.025
Citifondo Premium	RFC	1106,95	0,02	0,98	7.470.501
Citifondo RV	RV	45,79	-0,10	6,33	45.223.575
Citimoney	D	1344,87	0,02	1,31	41.741.968
DEUTSCHE BANK					
DB Alemania	MRV	8,61	0,00	-	11.378.055
DB Bolsa Universal	RV	4,12	0,00	-	12.418.056
DB Diner	D	1233,41	0,03	1,29	400.792.611
DB Invest	RFC	12,27	0,07	-0,34	27.811.878

FONDO	VO*	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%	Pat.Mill.
DB Mixta	MRV	25,02	0,43	5,00	90.591.448
DB Mixta II	MRV	18,38	0,00	-	37.143.643
LA CAIXA					
Fonc. 17 Mixto Intern	MRV	11,62	0,00	3,14	16.097.877
Fonc. 18 RV Mixto Intern	MRV	10,19	0,00	3,11	7.058.690
Foncaixa 57 RFLargo Euro	RFC	15,25	0,00	0,62	184.533.413
Foncaixa 94 FF Bolsa Europea	GRV	6,57	0,00	0,05	44.419.555
Foncaixa Ahorro 2	RFC	18,79	0,00	-	103.276.591
Foncaixa Ahorro 31	RFC	2,35	0,00	0,49	47.843.145
Foncaixa Ahorro 34	RFC	10,06	0,00	0,96	47.118.479
Foncaixa Ahorro 36	RFC	12,30	0,00	0,53	14.205.815
Foncaixa Ahorro 7	RFC	17,19	0,00	0,92	577.296.247
Foncaixa Bolsa 5	RV	35,42	0,00	10,65	655.691.945
Foncaixa Futuro 24	GRV	6,56	0,00	-	22.228.331
Foncaixa Internacional 1	RFC	0,34	-	-0,56	30.832.443
Foncaixa Mixto 25	MRF	8,09	0,00	0,86	187.745.262
Foncaixa Mixto 28	MRF	8,10	0,00	0,92	232.493.129
MORGAN STANLEY GESTIÓN					
MS Bolsa	RV	43,93	-0,04	12,61	211.942.275
MS Bolsaplus	RV	26,62	-0,18	6,52	396.627.047
MS Dinerplus	RFC	1471,91	0,02	1,37	106.075.923
MS Divisa	RFC	7,87	-0,29	-3,31	11.152.569
MS Euro Acciones	RV	9,57	-0,18	5,39	214.714.699
MS Euro Deuda	RF	8,18	0,17	-0,88	17.344.842
MS Euro Seleccion	RV	13,98	0,05	11,61	35.829.689
MS Euro fondo 1	GRV	11,14	5,52	5,52	28.118.199
MS Europa Mixto FI	MRV	8,86	0,01	2,26	275.121.938
MS Fiva	MRF	18,64	-0,02	1,63	131.985.651
MS Fondo 25	D	928,84	0,01	1,52	477.678.080
MS Fondo Activo Equilibrio	MRV	20,05	0,08	1,82	620.214.193
MS Fondo Activo Estable	MF	10,84	0,07	1,53	-
MS Fondo Activo Oportunidad	MRV	10,52	0,07	3,18	-
MS Fondos Moderado	MF	10,07	0,00	11,85	-
MS Latinoamérica	RV	12,26	0,00	25,45	52.501.963
MS Multigestión Activo Crec.	RF	16,57	0,00	3,96	-
MS Multigestión Activo Estable	RF	13,69	0,00	2,37	-
MS Multigestión Activo Oport.	RV	20,86	0,00	5,03	-
MS Multigestión Activo Variable	RV	8,28	0,00	7,76	164.317.700
MS Renta Internacional	RF	16,48	-0,10	-4,23	301.421.166
MS Tesorería Plus	RFC	12,43	0,02	1,84	64.797.715
MSS Asian Equity A	RV	30,50	0,10	17,40	22.318.684.100
MSS Emerging Mark Eq A	RV	29,61	0,34	14,72	32.030.298.300
MSS Euro Strategic Bd A	RF	28,49	0,14	-1,25	21.062.940.700
MSS Europ. Curr. High Yld A	RF	12,40	0,00	2,23	8.113.004.800
MSS European Value Eq A	RV	37,25	0,13	9,21	50.996.808.200
MSS Global Bond A	RF	20,71	0,00	-2,86	24.875.839.600
MSS Global Brands A	RV	43,98	-0,77	4,81	44.500.247.600
MSS Global Sm Cap Val A	RV	30,27	-0,39	6,17	11.557.677.100
MSS Global Value Eq A	RV	39,52	-0,38	6,67	89.358.974.300
MSS Japanese Value Eq A	RV	8,79	0,57	3,41	29.297.325.200
SCH					
Banesdeuda FT	RFC	623,22	0,11	0,47	59.089.363
Banesto Dinero	RFC	15,86	0,02	1,02	319.783.495
Banesto G Bolsa Eur. 2003A	GRV	11,71	0,00	5,48	65.392.987
BCH 2004	GRF	95,59	0,00	1,12	13.048.479
BCH 5 A	GRF	95,74	0,00	0,22	10.847.145
BCH Acciones	RV	19,69	-0,12	6,25	250.349.453
BCH Bonos Fondtesoro	RF	771,87	0,22	-0,43	62.578.713
BCH Fondimo 1	D	1818,12	0,00	0,07	431.111.277
BCH Fondimo 2	D	1194,99	0,00	0,07	262.292.731
BCH Int. Acciones	RV	119,27	0,17	5,13	36.854.697
BCH Interes Diario	RFC	7,91	0,02	0,89	146.636.553
BCH Internet	RV	32,47	0,22	6,94	38.756.697
BSN Banif Acc. Esp.	RV	30,80	0,00	4,10	312.892.707
BSN Banif Dinero	D	1912,15	0,03	1,45	472.629.077
BSN Banif Europa RF	RFC	19,36	0,00	0,19	28.322.242
BSN Banif SILA	RV	30,83	1,48	22,92	53.659.985
BSN Banif Tesorería FT	D	1168,45	0,03	1,37	51.392.012
Dineractivo	D	1465,55	0,00	0,08	345.885.527
Extradinero Banesto	D	882,39	0,02	1,32	1.784.571.110
Fonbanesto II	RF	12,65	0,19	-0,55	230.806.748
Fonventure	RV	22,02	0,28	5,35	29.437.305
Sant. A Bolsa Indices	GRV	1347,47	0,00	1,19	57.077.683
Sant. Acciones	RV	3,43	-0,40	9,39	258.590.566
Sant. Ahorro	RFC	15,44	0,02	0,90	37.179.853
Sant. Bolsa Europea A	GRV	1212,77	0,00	-0,16	76.071.033
Sant. Dinero FT.	D	1315,72	0,03	1,38	2.638.815.160
Sant. Eurostoxx Garant.	GRV	997,94	0,00	1,07	63.895.322
Sant. Futuro	RF	20,78	0,19	-0,32	238.959.053
Sant. Garantizado Mixto	GRV	1030,30	0,05	0,05	136.525.688
Sant. Indices	RV	23,09	-0,16	6,12	85.925.933
Sant. Siglo XXI 3	GRF	12,04	0,00	0,56	52.205.181
Sant. Tesorería	D	1653,54	0,02	1,40	2.837.410.298
SCH Acc. Españolas 1 Plus	RV	28,15	-0,09	7,39	260.672.851
SCH Grandes Valores	RV	102,90	-0,17	6,09	45.245.578
SCH Mixto Renta Fija 90/10	MRF	11,25	0,07	1,11	208.530.501

Información facilitada por Morgan Stanley. Telf: 901 11 64 31

C: Convertibles; D: Dinero; GA: Gestión Alternativa; GM: Garantizados Mixtos; GRF: Garantizados RF; GRV: Garantizados RV; I: Inmobiliarios; MD: Mixtos Dinamicos; MF: Mixtos Flexibles; MRF: Mixtos RF; MRV: Mixtos RV; RF: R.Fija; RFC: RF Corto Plazo; RV: R.Variable; W: Warrants.

DIVISAS RESPECTO AL EURO

1 Euro = X Divisas		
Dólar canadiense	1,4404	

BONOLOTO

Lunes, 2 de julio

9 20 21 22 33 39

Complem. 46 Reintegro 2

BONOLOTO

Martes, 3 de julio

15 17 22 23 34 41

Complem. 25 Reintegro 0

BONOLOTO

Miércoles, 4 de julio

3 8 11 20 21 29

Complem. 5 Reintegro 8

BONOLOTO

Viernes 29 de junio

1 4 27 33 44 46

Complem. 18 Reintegro 7

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 28 de junio

20 25 30 34 42 43

Complem. 24 Reintegro 6

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 30 de junio

8 22 29 32 35 44

Complem. 37 Reintegro 6

GORDO PRIMITIVA

Domingo 1 de julio

4 8 21 28 42

Nº Clave (Reintegro) 2

EUROMILLONES

Viernes 29 de junio

8 12 28 33 45

Estrellas 1 3

EL COMBO

Miércoles 4 de julio

Reintegro 9 COM-BOLA
Doble 1 - 8 03
Triple 3 - 9 - 5

Sábado 30 de junio

Reintegro 8 COM-BOLA
Doble 9 - 8 06
Triple 3 - 9 - 4

ONCE

Miércoles 4 de julio

85696

Martes 3 de julio 16245
Lunes 2 de julio 95033
Domingo 1 de julio 64495
Viernes 29 de junio 80809
Jueves 28 de junio 92809

EL TIEMPO



El sol sale a las 06:50 y se pone a las 21:52
La luna sale a las 00:33 y se pone a las 12:00

EN SEGOVIA

HOY

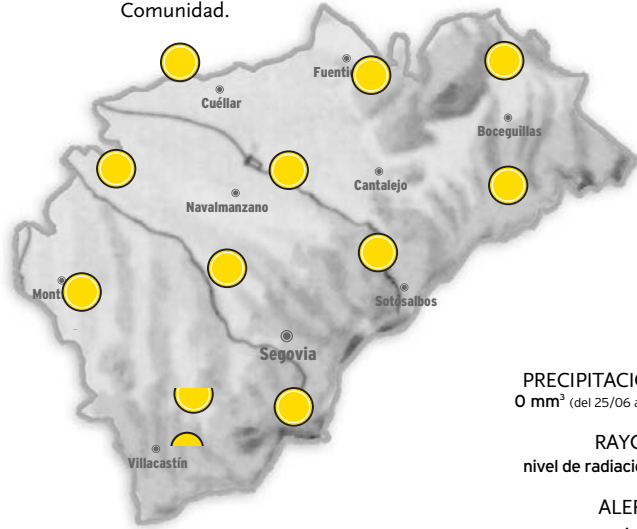


Cielos despejados

28º MÁXIMA
MÍNIMA 10º

Los cielos permanecerán despejados en toda la provincia. Las temperaturas serán ligeramente más altas, con máximas próximas a los 28ffC. Hará calor a primera hora de la tarde. Viento en calma. El tiempo será fresco, de nuevo, durante la madrugada. Subirán aún más las máximas en la Comunidad.

SENSACIÓN TÉRMICA 29º
PUNTO DEL ROCÍO -0
HUMEDAD 15%
VIENTO En calma
POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN 5%
previsiones para media día



PRECIPITACIONES 0 mm³ (del 25/06 al 01/07)
RAYOS UV nivel de radiación alto
ALERGIAS nivel bajo

NIVELES DE LOS EMBALSES

Datos del 26 de junio, al 03 de julio de 2007



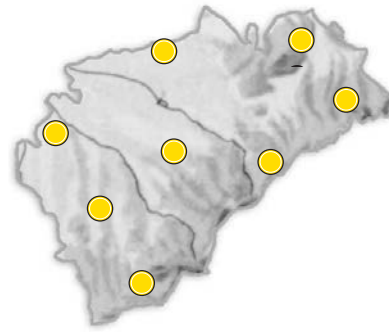
MAÑANA



31º MÁXIMA
14º MÍNIMA

Ascenso térmico

El viernes será una jornada de mucho calor en toda la provincia. Las temperaturas máximas subirán hasta 31ffC respecto al jueves, por lo que en la capital se llegará a los 31ffC. Sensación de bochorno a primera hora de la tarde. El cielo se mostrará despejado en la región. Viento en calma. Ambiente suave de madrugada.



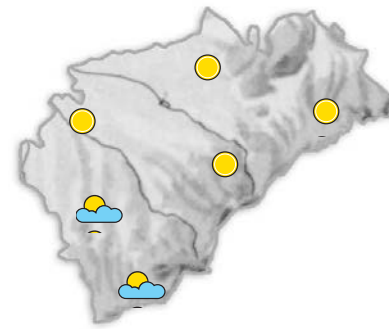
SÁBADO



32º MÁXIMA
17º MÍNIMA

Ambiente caluroso

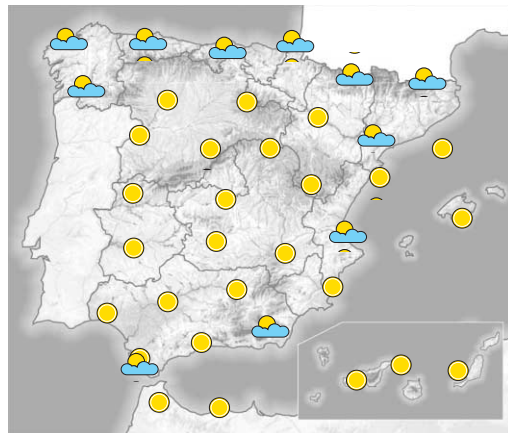
El sábado será un nuevo día de cielos claros y despejados, aunque veremos algunas nubes por la tarde oco activas. Las temperaturas no experimentarán un nuevo ascenso, por lo que anunciamos una nueva jornada de calor, especialmente a primera hora de la tarde. Vientos moderados del Sur. Racha máxima esperada de 32 km/h



EN ESPAÑA

HOY

Tiempo estable, seco y soleado. Habrá intervalos de nubes poco importantes en el tercio norte y en el nordeste donde crecerán algunas nubes de evolución. Sólo enturbiarán el cielo y no dejarán más consecuencias. También se dejarán ver algunas estelas de nubes en la vertiente mediterránea y en el área del Estrecho. Se impondrán los cielos despejados en el archipiélago canario. Anunciamos un ligero descenso de las temperaturas en el arco del Mediterráneo mientras que en el oeste tenderán al alza.



MAÑANA

Nuevo ascenso de temperaturas

El viernes habrá intervalos nubosos en la zona del Estrecho, litoral oriental andaluz y norte de Canarias. Bancos de niebla en el Cantábrico. Las temperaturas experimentarán un moderado ascenso.

SÁBADO

Estabilidad atmosférica

El sábado será una nueva jornada de calor y de sol en todo el país. Sólo veremos algunos intervalos nubosos en el norte peninsular. Las temperaturas serán altas, especialmente en el centro y sur peninsular.

TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

ESPAÑA	Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.	Máx.	Min.			
Albacete	33	16	Cádiz	30	22	Granada	33	18	Lleida	31	12	Soria	27	7	
Alicante	28	22	Castellón	29	21	Guadalajara	31	13	Madrid	30	17	Pamplona	24	9	
Almería	29	21	Ceuta	29	22	Huelva	34	21	Málaga	26	21	Pontevedra	28	14	
Ávila	28	10	Ciudad Real	35	19	Huesca	30	11	Melilla	29	20	Salamanca	30	10	
Badajoz	37	19	Córdoba	38	19	Ibiza	27	18	Murcia	30	22	S. Sebastián	18	13	
Barcelona	23	20	Coruña, La	23	16	Jaén	36	22	Ourense	31	13	S.C. Tenerife	26	21	
Bilbao	23	14	Cuenca	31	15	León	28	7	Oviedo	24	14	Santander	20	14	
Burgos	27	9	Girona	28	15	Logroño	28	9	Palencia	26	11	Segovia	28	10	
Cáceres	35	19	Gijón	22	15	Lugo	27	12	Palma M.	26	20	Sevilla	40	21	
													Tarazona	29	20
													Teruel	29	11
													Toledo	33	17
													Valencia	26	20
													Valladolid	28	12
													Vitoria	23	8
													Zamora	30	12
													Zaragoza	29	14

EN EUROPA

HOY

Predominará el cielo despejado en el sur de Europa, con temperaturas que superarán la barrera de los 30ffC en España, Portugal o Grecia. El tiempo más inestable corresponderá a Polonia donde se registrarán chubascos. También se esperan precipitaciones en Escandinavia y en Alemania. Nubosidad variable en las Islas Británicas Bélgica y Francia.

PRÓXIMOS DÍAS

De nuevo lloverá en el norte del continente. Las precipitaciones más intensas afectarán a los Países Nórdicos y al norte de las Islas Biritánicas. En el centro la nubosidad será variable y no descartamos que se escape algún tímido y aislado chubasco. El tiempo más estable lo volveremos a encontrar en el sur de Europa donde lucirá el sol. El calor seguirá en el Mediterráneo.



EUROPA	Máx.	Min.
Amsterdam	19	14
Atenas	33	24
Berlín	17	13
Bruselas	19	13
Copenhague	18	14
Estocolmo	21	14
Ginebra	19	12
Lisboa	31	17
Londres	20	14
Moscú	27	16
Oslo	20	14
París	19	12
Praga	18	12
Roma	27	18
Viena	21	15
Zurich	17	11



Fontanería

Azulejos y pavimentos de gres



Calefacción

Cuartos de baño





HORARIO DE AUTOBUSES

SEGOVIA-MADRID				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S	7.00 S
7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 S
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D
11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D	13.30 D
14.00 D	14.30 S/R*	15.00 D	15.30 D	16.00 R
16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D
21.30 S				
SÁBADOS LABORABLES				
7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D	9.30 D
10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D	12.00 D
12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D
16.30 R	17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D	16.30 R
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.00 D	22.30 D			

MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S
14.00 D	14.30 D	15.00 R	15.30 D	16.00 S
16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D	18.15 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D
20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D
22.30 S	23.00 D			
SÁBADOS LABORABLES				
8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D
10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	13.00 D
14.00 D	15.00 R	15.30 D	16.00 D	17.00 S
18.00 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D
21.00 S	21.30 D	22.00 D	22.30 S	
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.00 D	22.30 S			

D: Expediciones DIRECTAS
 S: Expediciones SEMIDIRECTAS con paradas en SAN RAFAEL (estación), OTERO y REVENGA
 R: Expediciones RUTA

* Días lectivos

SEGOVIA - ÁVILA - SALAMANCA				
	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Segovia	7,45	14,00	9,00	18,00
Llegada a Ávila	8,45	15,00	10,00	19,00
Salida de Ávila	9,00	15,15	10,15	19,15
Peñaranda de Bracamonte	9,55	16,10	11,10	20,10
Salamanca	10,30	16,45	11,45	20,45
SALAMANCA - ÁVILA - SEGOVIA				
	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Salamanca	6,30	13,15	8,30	17,30
Peñaranda de Bracamonte	7,05	13,50	9,05	18,05
Llegada a Ávila	8,00	14,45	10,00	19,00
Salida de Ávila	8,15	15,00	10,15	19,15
Segovia	9,15	16,00	11,15	20,15

Servicio combinado AutoRes - La Sepulvedana. Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

SEGOVIA - ÁVILA	
LUNES A VIERNES	
7,30 - 10,30 - 14,00	
16,00 - 19,00	
SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS	
9,00 - 18,00	
ÁVILA - SEGOVIA	
LUNES A VIERNES	
6,30 - 9,00 - 12,45	
15,00 - 20,15	
SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS	
10,00 - 19,00	

HORARIO DE TRENES

R2		SEGOVIA					MADRID									
TREN	OBSERVACIONES	SEGOVIA	NAVAS DE RIOFRÍO	ORTIGOSA DEL M.	OTERO DE H.	LOS ANGELES S.R.	EL ESPINAR	SAN RAFAEL	TABLADA	CERCEDILLA	VILLALBA DE G.	MADRID-CH	MADRID-N.M.	MADRID-R.	MADRID-AT.	
R	(2)	5,55	-	6,06	-	6,16	6,21	6,24	-	6,37	7,00	7,39	7,44	7,48	7,52	
R	(2)	6,55	7,04	-	7,12	7,15	7,21	7,24	-	7,37	8,00	8,39	8,44	8,48	8,52	
R	(1)	8,55	9,03	9,07	9,13	9,16	9,20	9,23	9,30	9,35	9,58	10,37	10,42	10,46	10,50	
R	(1)	10,55	11,03	-	11,13	11,16	11,20	11,23	-	11,35	11,58	12,37	12,42	12,46	12,50	
R	(1)	12,55	13,03	13,07	13,13	13,16	13,20	13,23	-	13,35	13,58	14,37	14,42	14,46	14,50	
R	(3)	14,55	15,04	-	15,11	15,14	15,18	15,21	-	15,33	15,58	16,37	16,42	16,46	16,50	
R	(1)	16,50	-	-	-	17,10	17,14	17,17	17,24	17,35	17,58	18,37	18,42	18,46	18,50	
R	(3)	18,55	19,04	19,07	19,11	19,14	19,18	19,21	-	19,33	20,00	20,37	20,42	20,46	20,50	
R	(1)	20,55	21,02	21,05	21,10	21,13	21,18	21,21	-	21,35	21,58	22,36	22,41	22,45	22,49	

OBSERVACIONES: R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 17-05-07. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 4-4-07. LMXJV: del 7-4-07 al 30-4-07. LMXJV: del 3-5-07 al 17-5-07. (3) DIARIO del 1-10-06 al 17-5-07. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/24 02 02. www.renfe.es

R2		MADRID					SEGOVIA									
TREN	OBSERVACIONES	MADRID-AT.	MADRID-R.	MADRID-N.M.	MADRID-CH.	VILLALBA DE G.	CERCEDILLA	TABLADA	SAN RAFAEL	EL ESPINAR	LOS ANGELES S.R.	OTERO DE H.	ORTIGOSA DEL M.	NAVAS DE RIOFRÍO	SEGOVIA	
R	(2)	6,02	6,05	6,09	6,17	7,00	7,27	-	7,46	7,49	7,54	7,57	8,01	8,04	8,13	
R	(1)	8,01	8,04	8,08	8,15	9,00	9,23	-	9,38	9,41	9,46	9,49	9,53	9,56	10,05	
R	(1)	10,01	10,04	10,08	10,16	10,57	11,21	11,26	11,36	11,40	11,45	-	-	-	12,04	
R	(1)	12,01	12,04	12,08	12,16	12,57	13,21	-	13,36	13,39	13,44	13,47	-	13,54	14,02	
R	(1)	14,01	14,04	14,08	14,15	14,57	15,20	-	15,34	15,37	15,42	15,45	15,50	15,54	16,03	
R	(2)	15,01	15,04	15,08	15,16	15,57	16,23	-	16,33	16,36	16,41	-	-	16,52	17,10	
R	(1)	16,01	16,04	16,08	16,16	16,57	17,21	-	17,31	17,34	17,38	-	-	17,48	17,57	
R	(1)	18,02	18,05	18,09	18,16	18,57	19,22	19,27	19,35	19,38	19,43	19,46	19,50	19,54	20,03	
R	(1)	20,02	20,05	20,09	20,16	20,57	21,23	-	21,43	21,46	21,51	21,54	21,59	22,03	22,13	

OBSERVACIONES: R Regional. (1) DIARIO del 4-12-05 al 17-05-07. (2) LMXJV: del 4-12-05 al 4-4-07. Estos trenes efectúan otras paradas en el núcleo de Cercanías. Teléfono información: 902/24 02 02. www.renfe.es



EL SEÑOR

D. Gregorio Sanz Tapia

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 4 de julio de 2007

A los 81 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Hermanos, Juana, Julio, Mercedes y Eulalia Sanz Tapia; hermano político, Feli Orejudo; sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 5, a las 12:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de El Espinar; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de El Espinar.

CASA DOLIENTE: EL ESPINAR

(3)



LA SEÑORA

D^a Nicolasa Martín González

Ha fallecido en Aguilafuente el día 4 de julio de 2007

A los 90 años de edad

D. E. P.

Sus hijos, Esteban, María Luisa, José Luis y Raimundo Migueláñez Martín; hijos políticos, Ricarda Álvarez, Eliseo Aragón y María Rosa Juliá; nietos, biznietos; hermanas, Marcela y Eusebia; hermano político, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

CASA DOLIENTE: Tanatorio Cristo de la Peña, en Aguilafuente. FUNERAL "CÓRPORE INSEPULTO": Jueves, día 5 a las 12:00 de la mañana en la iglesia parroquial de Aguilafuente. Acto seguido la conducción al cementerio de dicha localidad.

FUNERARIA SANTO CRISTO DE LA PEÑA

(2)



HORARIO DE AUTOBUSES

SALIDAS DE SEGOVIA

LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS LABORABLES
ABADES: 13:30 y 19:30 horas.	ABADES: 13:30 horas.
AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.	AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.
AREVALO: 18:30 horas.	AREVALO: 13:00 horas.
AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.	AYLLON: 14:00 horas.
BERNARDOS: 14:30 horas.	BERNARDOS: 13:30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.	COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 13:00 horas.
CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.	FUENTESAUCA: 13:30 horas.
ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves)	LABAJOS: 13:30 horas.
FUENTESAUCA: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.	NAVAS DE ORO: 13:30 horas.
FUENTIDUEÑA: 13:30 y 18:30 horas.	PALAZUELOS: 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
HOYUELOS: 13:00 horas.	RIAZA: 14:00 horas.
LABAJOS: 13:30 horas.	SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 9:05; 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)	SACRAMENIA: 13:30 horas.
MARUGON: 13:30 y 19:30 horas.	SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30.
MARTÍN MUÑOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.	SANTA MARIA DE NIEVA: 13:00 y 13:30 horas.
NAVARIA: 12:30 (Martes y Miércoles entra por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.	TORREBALLEROS: 9:05; 12:00; 13:30; 14:00; 19:30 y 22:30 horas.
NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.	VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15.
PALAZUELOS: 7:40; 8:55; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 16:00; 19:00; 20:00 y 20:55 horas.	
PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	
REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)	
RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	
SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.	
SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.	
SANGARCIA: 13:00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.	
SANTIUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30.	
TORREBALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.	
TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes)	
VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15	
VALTIENDAS: 19:30 horas (Lunes y Viernes)	

Redacción, Publicidad, Suscripciones e Imprenta

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

C/Peñalara, 3. Pol. Ind. El Cerro
 Teléfono 921 43 72 61
 Fax 921 44 24 32

FUNERARIA SANTO CRISTO DE LA PEÑA

PENSANDO EN LOS MOMENTOS MÁS DIFÍCILES

Tanatorios en: **CUÉLLAR** Telfs. 921 14 22 94 - 921 14 30 88
AGUILAFUENTE Telf. 921 57 23 04. Fax 921 57 20 60

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA

TANATORIOS EN:

SEGOVIA
 NAVA DE LA ASUNCIÓN RIAZA
 SANCHONUÑO CANTIMPALOS
 PRADENA CARBONERO EL MAYOR
 LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

ATENCIÓN PERMANENTE 24 HORAS

☎ 902 02 23 24

TELÉFONOS
 921 43 00 28 - 921 42 58 10

EN MADRID: 902 42 52 42

USA 2

Autocasión Exposición y Venta. Polígono Industrial de Hontoria
Gremio de los Canteros, Parcela, 42
40195 Hontoria (Segovia)

TEL.: 921 445 326
FAX: 921 422 990

 AUDI A4 1.9 TDI QUAT. 6 VEL. 130CV 4P. Precio: 19.900 €	 MITSUBISHI MONTERO 3.2 DI D GLX 165CV 3P. Precio: 18.900 €	 OPEL VECTRA 2.2DTI16V MGTS ELEGAN.AS 125cv 5p. Precio: 16.900 €	 ALFA ROMEO 156 1.9 JTD 105cv 4p. Precio: 6.700 €
--	---	---	---

OTRAS OFERTAS:

AUDI 100 2.5 TDI 115CV 4P.	3.700 €
BMW 520I 24V 150cv 4p.	7.500 €
BMW 520I 24V 150cv 4p.	7.500 €
TROEN C5 2.0 HDI SX 110CV 5P.	5.700 €
FORD EXPLORER XLT 4X4 AUT.	13.000 €
JAGUAR XJ6 3.2 SOVEREIGN AUT.	7.900 €
JEEP CHEROKEE 2.5 TD ADVENTURE	9.500 €
LAND-ROVER RANGE ROVER CLASSIC 25TD	8.600 €
MERCEDES-BENZ CLK 270 CDI	33.900 €
SEAT LEÓN 1.9 TDI SPORT 150CV	13.900 €
SMART PASSION CDI 41CV 3P.	6.900 €

www.usa2.es

CARTELERA DE CINE

BOX
TU MUNDO

Luz de Castilla
CENTRO COMERCIAL DE SEGOVIA
Ctra. Madrid-Segovia s/n
Telf. 921 44 80 68

Compra tus entradas:
90 CINEBOX
(902 463 269)

Día espectador: JUEVES
pagina web: www.cinebox.es

<p>Todos los días: 18.00, 20.10, 22.25 Viernes y sábado: 00.50 Sábados y festivos: 15.50</p> <p><i>No recomendada para menores de 18 años</i></p>  28 semanas después	<p>Todos los días: 20.30 Viernes y sábados: 00.00 Sábados y festivos: 17.00</p> <p><i>No recomendada para menores de 7 años</i></p>  Piratas del Caribe 3	<p>Todos los días: 18.10, 20.20, 22.30 Viernes y sábados: 23.00, 01.00 Sábados y festivos: 16.00</p> <p><i>Recomendada para todos los públicos</i></p>  Shrek 3	<p>Todos los días: 18.00, 21.00, Viernes y sábados: 0.00 Sábados y festivos: 16.00</p>  Transformers
<p>Todos los días: 19.00, 22.00 Viernes y sábados: 01.00</p>  Transformers	<p>Todos los días: 18.05, 20.15, 22.25 Viernes y sábados: 00.45 Sábados y festivos: 16.00</p> <p><i>No recomendada para menores de 18 años</i></p>  Café solo o con ellas	<p>Todos los días: 19.00, 21.00 Viernes y sábados: 00.35 Sábados y festivos: 17.00</p> <p><i>Recomendada para todos los públicos</i></p>  Shrek 3	<p>Todos los días: 20.05, 22.30 Viernes y sábados: 00.55</p> <p><i>No recomendada para menores de 7 años</i></p>  Oceans 13


LOS ARCOS

 Pº Ezequiel González, 26
 40002 Segovia
 Tel.: 921 43 74 62
www.hotellosarcos.com

Tu Boda, UN EVENTO ESPECIAL PARA UN DÍA ÚNICO

¡¡VISÍTANOS Y TE SORPRENDERÁS!!

Con la GARANTÍA de la Cocina de Segovia

Además, os podréis aprovechar de múltiples atenciones que os regalaremos, entre otras:

- Precio especial en Habitaciones para sus Invitados, Incluyendo desayuno Buffet.
- Semana de Estancia en el Hotel AR Almerimar **** en primera línea de playa para los Novios en Régimen de A/D.
- Lujoso Coche Nupcial con Chófer.
- Y Muchas Sorpresas más...

El Chaparral

MENÚ VIERNES y SÁBADO NOCHE

Ctra. de San Rafael, Km.110
Revenga (Segovia)
Reservas: 921 47 91 10

PRIMER PLATO A ELEGIR ENTRE

- Surtido de Ibéricos
- Puding de Puerro y Calabacín

SEGUNDO PLATO A ELEGIR ENTRE:

- Langostinos con salsa de Boletus
- Dorada a la Espalda
- Lomo de Ciervo
- Caldereta de Cordero

POSTRE

- Crema Catalana

Vinos Tormazal y Solar de la Vega
CAFÉ Y CHUPITO

Menús fin de semana 19 € precio sin IVA



las noticias de segovia no acaban en el periódico,
siguen en la red.

información

EL ADELANTADO.com

¡¡ EN EXCLUSIVA !!



LA LASTRILLA

Sólo: 150.000 €

APARTAMENTO

55 m2

1 dormitorio,
Cocina independiente amueblada,
Garaje Independiente.
TOTALMENTE AMUEBLADO



Santo Tomás 5

921 41 32 20

El servicio nº 1 de Relaciones Personales de España

Buzón de Amigos

DISPONIBLE
24
HORAS

SERVICIO VERIFICADO
ANTE NOTARIO



Servicio Garantizado

Más de 150 medios de comunicación confían en **Advanced Telephone Services S.A.** como proveedor del servicio de relaciones personales. **ATS S.A.** (empresa perteneciente a **AVA**) garantiza la calidad y seriedad de esta sección desde hace más de 10 años, supervisando cada anuncio que es publicado y eliminando aquellos que no cumplan las normas exigidas. Ponemos a su disposición el **Teléfono de Atención al cliente 902 440 140** para aclarar sus dudas. **Gracias por su confianza.**

<http://adelantado-sg.encuentros.net>

PON TU **ANUNCIO GRATIS** LLAMANDO AL

902 887 421

• ESCUCHA Y CONTESTA • RECOGE RESPUESTAS • HABLA EN DIRECTO

806 404 623

Precio máximo: Red Fija 1,09 euros/minuto. Red Móvil 1,51 euros/minuto. IVA incluido.
Mavores de 18 años - ATS S.A. - Ando. de Correos 18070 - Madrid 28080

SMS Si te gusta su voz, puedes enviarle mensajes escritos.

Envíanos un mensaje al **7775** con la palabra **MEN ASE** seguido del Nº de Buzón que te interese y el mensaje que quieres poner.

Ej: **MEN ASE 568765 Soy Juani rubia...**

Precio mensaje: 1,20 euros IVA no incluido. (Máx. 145 caracteres).

Tus datos serán incluidos en un fichero titularidad de ATS para ofrecerte futuras promociones. Para acceso, rectificación, oposición o cancelación: 902 440 140

las noticias de segovia no acaban en el periódico, siguen en la red.

información

EL ADELANTADO

blog encuestas última hora hemeroteca

EL ADELANTADO.com

SI TE DUELE QUE CADA MINUTO MUERAN DOS NIÑOS DE MALARIA, LLAMA AL MÉDICO

Llama al **902 250 902** o entra en msf.es y hazte socio.



Ayuntamiento de LA VILLA DE RIAZA

Trámite de Información Pública. Aprobación inicial de Estudio de Detalle

- a) Instrumento o expediente sometido a información pública:
Estudio de Detalle redactado por Don Julio César Escobar Llanos a instancia de Junta de Compensación "El Paseo del Búfalo" con referencia a la Unidad de Actuación delimitada y denominada "El Paseo del Búfalo" del suelo urbano no consolidado de la localidad de Rianza (Segovia). Aprobado inicialmente por Decreto de Alcaldía del Ayuntamiento de Rianza de fecha 29 de junio de 2007.
- b) Promotor de la modificación: Junta de Compensación "El Paseo del Búfalo".
- c) Duración del período de información pública: Un mes.
- El período se computará a partir del día siguiente a la inserción del presente anuncio, sin perjuicio de que el cómputo general del período de información se realice a partir de la inserción del último de los anuncios que preceptivamente deba insertar el Ayuntamiento, de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 155.2 del Decreto 22/2004 de 29 de enero.
- d) Lugar y horarios dispuestos para la consulta del instrumento o expediente, así como para la presentación de alegaciones, sugerencias y cualesquiera otros documentos:
Secretaría General del Ayuntamiento de Rianza sita en Pza. Mayor, 1 40500 - Rianza. (Segovia). De lunes a viernes en horario de 09 a 14 horas.
- e) Derechos durante el período de información pública señalado:
Todas las personas, físicas y jurídicas pueden:
- Consultar toda la documentación escrita, gráfica y cartográfica que integre el instrumento y el expediente. El Ayuntamiento dispone de un ejemplar completo y diligenciado del mismo a disposición ciudadana.
 - Presentar tanto sus alegaciones como cuantas sugerencias, informes y cualesquiera otros documentos estimen oportuno aportar en relación con el instrumento y expediente sometido a información pública.
- En la Villa de Rianza a 29 de junio de 2007 EL ALCALDE Benjamín Cerezo Hernández

Ayuntamiento de CUÉLLAR

ANUNCIO

La Alcaldía de este Ayuntamiento mediante Decreto nº 722/2007, de fecha 29 de junio de 2007, ha adoptado la siguiente resolución:
PRIMERO. Aprobar inicialmente el Proyecto de Actuación de la Unidad de Ejecución del Plan Especial de Reforma Interior Carretera de Arévalo, que contiene las determinaciones completas sobre reparcelación y las básicas sobre urbanización, redactado por el Arquitecto D. Juan José García Martín, visado por el Colegio Oficial de Arquitectos de Castilla y León Este Demarcación de Segovia con fecha de 4 de Abril de 2.007 y promovido por la sociedad RESIDENCIAL LAGUMAR S. L. por el sistema de concierto, debiendo subsanarse con carácter previo a la aprobación definitiva las deficiencias contenidas en el mismo que se relacionan detalladamente en la parte expositiva de esta resolución.
SEGUNDO. Someter el proyecto a información pública por plazo de un mes, mediante anuncio que se publicará en el Boletín Oficial de la Provincia, en el tablón de edictos del Ayuntamiento y en uno de los diarios de mayor difusión de la provincia, en la forma prevista en el art. 432 del Decreto 22/2004, de 29 de enero, por el que se aprueba el Reglamento de Urbanismo de Castilla y León.
TERCERO. Notificar esta resolución a los propietarios y titulares de derechos que constan en el Registro de la Propiedad y a los demás interesados que constan en el Catastro.
CUARTO. Solicitar del Registro de la Propiedad (con envío de un ejemplar debidamente diligenciado del Proyecto) certificación de dominio y cargas de las fincas afectadas y la práctica de los asientos que correspondan.
De conformidad con lo dispuesto en el artículo 76.3.a) de la Ley 5/1999, de 8 de abril, de Urbanismo de Castilla y León, queda expuesto al público el referido expediente durante el plazo de UN MES, contado a partir del día siguiente al de la publicación de este anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia, pudiendo ser examinado por cuantos lo deseen en la Secretaría General de este Ayuntamiento, en horario de 9 a 14 horas, de lunes a viernes, así como presentarse tanto alegaciones como sugerencias, informes y documentos complementarios de cualquier tipo.
Cuéllar, 29 de junio de 2007 EL ALCALDE Fdo.: Jesús García Pastor

Ayuntamiento de CUÉLLAR

ANUNCIO

La Alcaldía de este Ayuntamiento mediante Decreto nº 721/2007, de fecha 29 de JUNIO de 2007, ha adoptado la siguiente resolución:
PRIMERO. Aprobar inicialmente el Proyecto de Urbanización Plan Especial de Reforma Interior Carretera de Arévalo de las Normas Subsidiarias de Planeamiento Municipal de Cuéllar, redactado por el Arquitecto D. Juan José García Martín en cuanto a obra civil (visado por el Colegio Oficial de Arquitectos de Castilla y León Este Demarcación de Segovia, con fecha 31 de Julio de 2006) y por el Ingeniero Técnico Industrial D. Evaristo Soto Cela en cuanto a obra eléctrica (visado por el Colegio Oficial de Ingenieros Técnicos Industriales de Segovia con fecha 7 de Noviembre de 2006), y Anexo de Incidencias Municipales redactado por el Arquitecto D. Juan José García Martín y visado por el COACYLE Segovia con fecha de 4 de Abril de 2.007, del que es promotor la sociedad RESIDENCIAL LAGUMAR S.L., debiendo subsanarse las deficiencias contenidas en el mismo, que se relacionan en el informe emitido por el Arquitecto Asesor Municipal anteriormente transcritos, con carácter previo a su aprobación definitiva.
SEGUNDO. Someter el proyecto a información pública por plazo de un mes mediante anuncios que deberán publicarse en el Boletín Oficial de la Provincia, Tablón de Edictos y uno de los diarios de mayor difusión de la provincia.
TERCERO. Notificar esta resolución a los interesados a los efectos oportunos.
De conformidad con lo dispuesto en el artículo 95.3 de la Ley 5/1999, de 8 de abril, de Urbanismo de Castilla y León, queda expuesto al público el referido expediente durante el plazo de UN MES, contado a partir del día siguiente al de la publicación de este anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia, pudiendo ser examinado por cuantos lo deseen en la Secretaría General de este Ayuntamiento, en horario de 9 a 14 horas, de lunes a viernes, así como presentarse tanto alegaciones como sugerencias, informes y documentos complementarios de cualquier tipo.
Cuéllar, 29 de junio de 2007 EL ALCALDE Fdo.: Jesús García Pastor

Ayuntamiento de BERCIAL

ANUNCIO

Por SAT CARO Nº 1462, con CIF nº F 40052706, se solicita licencia ambiental para la actividad de explotación de ganado bovino, 81 plazas, en sus naves sitas en el polígono 543 parcela 1 de Bercial, nº de explotación 400281300101 de acuerdo con la Ley 5/2005, de establecimiento de régimen excepcional y transitorio para las explotaciones ganaderas de CYL.
Por lo que, (o a tenor de lo establecido en el art. 7 de la Ley 5/2005, de 24 de mayo), se hace público para que todo aquel que pudiera resultar afectado de algún modo por dicha actividad, puedan ejercer el derecho a formular las alegaciones u observaciones que consideren oportunas, en el plazo de 20 días a contar desde el siguiente a la inserción de este anuncio en el BOP, en días y horas de oficina.
En Bercial, a 28 de junio de 2007
El Alcalde, Alberto I. Herrero Fernández

Ayuntamiento de BERCIAL

ANUNCIO

Por SAT CARO Nº 1462, con CIF nº F 40052706, se solicita licencia ambiental para la actividad de explotación de ganado bovino, 90 plazas, en sus naves sitas en el polígono 542 parcela 1b de Bercial, nº de explotación 400281300102 de acuerdo con la Ley 5/2005, de establecimiento de régimen excepcional y transitorio para las explotaciones ganaderas de CYL.
Por lo que, (o a tenor de lo establecido en el art. 7 de la Ley 5/2005, de 24 de mayo), se hace público para que todo aquel que pudiera resultar afectado de algún modo por dicha actividad, puedan ejercer el derecho a formular las alegaciones u observaciones que consideren oportunas, en el plazo de 20 días a contar desde el siguiente a la inserción de este anuncio en el BOP, en días y horas de oficina.
En Bercial, a 28 de junio de 2007
El Alcalde, Alberto I. Herrero Fernández

Ayuntamiento de AGUILAFUENTE

ANUNCIO

Por este Ayuntamiento se está tramitando autorización de uso excepcional y la correspondiente licencia urbanística para EL PROYECTO DE AMPLIACIÓN DE EXPLOTACIÓN PORCINA redactado por el Ingeniero Agrícola D. Rafael Giraldez Ceballos-Escalera en el término municipal de Aguilafuente:
- PROMOTOR: ARDESILLAS S. L.
- EMPLAZAMIENTO: POLÍGONO 5 PARCELAS 5016, 5017, 5018 Y 5030.
De conformidad con los artículos 23 y 25 de la Ley 5/1999, de 8 de abril, de Urbanismo de Castilla y León, y con los artículos 293.4 y 307.3 del Decreto 22/2004, de 29 de enero, por el que se aprueba el Reglamento de Urbanismo de Castilla y León, el expediente queda sometido a información pública por el plazo de veinte días, a contar desde el día siguiente al de la publicación del presente anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia, a efectos de que se formulen cuantas observaciones y alegaciones se estimen convenientes.
Durante dicho plazo el expediente podrá ser examinado en las dependencias municipales.
En Aguilafuente a 22 de junio de 2007
Fdo.: Mº Jesús Garrido Merino

Ayuntamiento de BERCIAL

ANUNCIO

Por SAT CARO Nº 1462, con CIF nº F 40052706, se solicita licencia ambiental para la actividad de explotación de ganado ovino, 650 plazas, en sus naves sitas en el polígono 543 parcela 9002 de Bercial, nº de explotación 400281100101 de acuerdo con la Ley 5/2005, de establecimiento de régimen excepcional y transitorio para las explotaciones ganaderas de CYL.
Por lo que, (o a tenor de lo establecido en el art. 7 de la Ley 5/2005, de 24 de mayo), se hace público para que todo aquel que pudiera resultar afectado de algún modo por dicha actividad, puedan ejercer el derecho a formular las alegaciones u observaciones que consideren oportunas, en el plazo de 20 días a contar desde el siguiente a la inserción de este anuncio en el BOP, en días y horas de oficina.
En Bercial, a 28 de junio de 2007
El Alcalde, Alberto I. Herrero Fernández

Ayuntamiento de BERCIAL

ANUNCIO

Por PARACES S.A., con CIF nº A 78233764, se solicita licencia ambiental para la actividad de explotación de ganado ovino, 28 plazas, en sus naves sitas en el polígono 543 parcela 90002 de Bercial, nº de explotación 400281700113 de acuerdo con la Ley 5/2005, de establecimiento de régimen excepcional y transitorio para las explotaciones ganaderas de CYL.
Por lo que, (o a tenor de lo establecido en el art. 7 de la Ley 5/2005, de 24 de mayo), se hace público para que todo aquel que pudiera resultar afectado de algún modo por dicha actividad, puedan ejercer el derecho a formular las alegaciones u observaciones que consideren oportunas, en el plazo de 20 días a contar desde el siguiente a la inserción de este anuncio en el BOP, en días y horas de oficina.
En Bercial, a 28 de junio de 2007
El Alcalde, Alberto I. Herrero Fernández

Ayuntamiento de BERCIAL

ANUNCIO

Por D. Julián Rivilla Anaya, con DNI nº 3391626T, se solicita licencia ambiental para la actividad de explotación de ganado porcino, 20 plazas, en sus naves sitas en parcela 5015 del polígono 2 de Bercial, de acuerdo con la Ley 5/2005, de establecimiento de régimen excepcional y transitorio para las explotaciones ganaderas de CYL.
Por lo que, (o a tenor de lo establecido en el art. 7 de la Ley 5/2005, de 24 de mayo), se hace público para que todo aquel que pudiera resultar afectado de algún modo por dicha actividad, puedan ejercer el derecho a formular las alegaciones u observaciones que consideren oportunas, en el plazo de 20 días a contar desde el siguiente a la inserción de este anuncio en el BOP, en días y horas de oficina.
En Bercial, a 28 de junio de 2007
El Alcalde, Alberto I. Herrero Fernández

Ayuntamiento de BERCIAL

ANUNCIO

Por D. Daniel Rivilla Rivilla, con DNI nº 3461339T, se solicita licencia ambiental para la actividad de explotación de ganado equino de trabajo, 3 plazas, situada en la Plaza de los Novillos de Bercial, nº de explotación 400281100081 de acuerdo con la Ley 5/2005, de establecimiento de régimen excepcional y transitorio para las explotaciones ganaderas de CYL.
Por lo que, (o a tenor de lo establecido en el art. 7 de la Ley 5/2005, de 24 de mayo), se hace público para que todo aquel que pudiera resultar afectado de algún modo por dicha actividad, puedan ejercer el derecho a formular las alegaciones u observaciones que consideren oportunas, en el plazo de 20 días a contar desde el siguiente a la inserción de este anuncio en el BOP, en días y horas de oficina.
En Bercial, a 28 de junio de 2007
El Alcalde, Alberto I. Herrero Fernández

Ayuntamiento de BERCIAL

ANUNCIO

Por D. Eugenio Llorente Rivilla, con DNI nº 3448993M, se solicita licencia ambiental para la actividad de explotación de ganado vacuno, 39 plazas, situada en parcela 3 del polígono 2 de Bercial, nº de explotación 400281100071 de acuerdo con la Ley 5/2005, de establecimiento de régimen excepcional y transitorio para las explotaciones ganaderas de CYL.
Por lo que, (o a tenor de lo establecido en el art. 7 de la Ley 5/2005, de 24 de mayo), se hace público para que todo aquel que pudiera resultar afectado de algún modo por dicha actividad, puedan ejercer el derecho a formular las alegaciones u observaciones que consideren oportunas, en el plazo de 20 días a contar desde el siguiente a la inserción de este anuncio en el BOP, en días y horas de oficina.
En Bercial, a 28 de junio de 2007
El Alcalde, Alberto I. Herrero Fernández

ANUNCIOS BREVES

921 43 72 61

TRABAJO

NECESITO PERSONAL de hostelería. Cocina, salón, barra, limpieza. Teléfono 619264755.

TIENDA TODO cien necesita personal turnos mañanas o tarde. 648134090.

PLANCHADORAS POR horas en domicilios particulares. Contrato por empresa. 905445032.

SE NECESITA auxiliar para clínica dental. Teléfonos 619254587. 921462588.

SE NECESITA oficial de peluquería. Y recepcionista. Buenas condiciones. Teléfono 661667384.

SE NECESITA montador de muebles, en Segovia. Interesados: 677589477 (mañanas).

SE NECESITA camarero/a. Media jornada. Restaurante en Torrecaballeros. 921401278. 600611613.

SE NECESITA personal para manejo y mantenimiento de máquinas envasadoras. 25-45 años:

639102210

SE NECESITA limpiadora turno noche. Restaurante La Taurina. 921460902.

SE NECESITA carnicero con experiencia. Tel. 609003950. 921533888.

SE NECESITA camarero para media jornada o jornada completa. Tel. 921433649

SE NECESITA ayudante/a de camarero. Cafetería Los Soporales. Teléfono 921461766

SE NECESITA conductor carnet C. 696969593.

SE NECESITAN: camarera/o de sala y personal de limpieza. Restaurante Lago. Telf. 921420059

SE NECESITA peón para recogida de basura en Los Ángeles de San Rafael. Imprescindible vehículo propio. Tfno: 667555083

SE NECESITAN peones y oficiales de la construcción para Riiza. 625446280.

SE NECESITA camarero o camarera extraordinarios. Tel. 620983197.

SE NECESITA camarero/a con experiencia. 921463657.

SE NECESITA profesor/es particular para dar clases de lengua, matemáticas y latín de 1º de Bachillerato. Zona Pinar Jardín de Marugan (Segovia). 609469647. 661202704. Preguntar por Mari.

GANADOS

VENDO SEMENTALES chotos/as limousin puros carta. Espinar. Segovia. 915435090. 921181623.

ALQUILERES

BAR RESTAURANTE con opción a compra, o socio cocinero. 619971844.

VEHÍCULOS

OPORTUNIDAD HYUNDAI Santa Fe 2.0 CRDI 4x4 nuevo. 921413129

PRÉSTAMOS

SEGRUBAN: PRESTAMOS inmediatos hasta 18.000€: 902014215. Refinanciamos-ampliamos hipotecas. Descuento Letras/Pagarés 902014215. Respuesta inmediata.

TRASPASOS

SE TRASPASA bar de copas al lado del Acueducto, y dos bares restaurantes. Tel. 620983197

SE TRASPASA Bar - Restaurante en funcionamiento. Información: 619362527

RELAX

ABSOLUTA DISCRECION. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

URGEN CABALLEROS para contactos esporádicos. 902126969. 10 a 15 horas.

CONTACTOS

AM@S, SUMIS@S, travestis, sadocontactos particulares. Atrevete. www.803414302.com. Gay-contact Segovia. 902999701.

CONTACTOS LOCALES 100%Segovia. 100%particulares. Nuevos conceptos. www.803402023.com.

CUARENTONA. SEXO gratis. Tengo piso y coche para recoger. 616584560

CASADA CON anciano busca sexo desenfrenado. No cobro. 905445175.

URGEN CABALLEROS para Sras adineradas. Altos ingresos. Discreción. 902126969. Mañanas

SUPER NOVEDAD Tailandesas, 21 añitos, Guapísima, Francés Natural. Griego. 627276247.

TRAVESTI NIURKA, Supernovedad, 25x5, cachonda, completísima, besucona, alucinarás. Recibo sola. 654893190.

902010211. AMIGAS en tu ciudad. Amistad o sexo. Prueba gratis.

AGENCIA CONTACTOS necesita hombres para encuentros esporádicos. Altos ingresos. 699822258

TAROT

GABINETE MERBLEU. Videntes, tarotistas profesionales. Amor, salud, trabajo, seriedad, eficacia. 24 horas. 806424848. Adultos. Máximo 1,33.

TAROT VIDENCIA
12 HORAS EN DIRECTO! 806 416 468
Precio máximo: Red Fija 1,09 euro/min. Red Móvil 1,51 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. Clasificados NET S.A. Apdo. de Correos 18171 - 28080 Madrid

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

SE NECESITAN CAMAREROS PARA RESTAURANTE CÉNTRICO
TELF. 92 1466250

COMPRAMOS PISO
SOL INMOBILIARIA
921 44 00 44
PREFERIBLE: SEGOVIA CAPITAL Y EN MAL ESTADO (PARA REHABILITAR)

Unión Financiera Asturiana
Establecimiento financiero de crédito
Préstamos desde 600 €
921 46 35 13
PLAZA DOCTOR GILA, Nº2- SEGOVIA

SE NECESITA RECEPCIONISTA
HOTEL SEGOVIA CAPITAL
llamar de 10,30 a 14,30h
Tel. 921 46 04 75

SE NECESITA PERSONAL PERSONAL PARA TINTORERÍA
En Centro Comercial.
CON EXPERIENCIA
Telf. 921 448219

AUTOCASIÓN

Vehículos de Ocasión garantizados por la Red Audi.

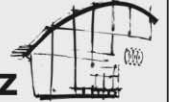
Creemos confianza



A4 de ocasión procedentes de compañía y uso interno (pocos kilómetros)



Audi



Nuñez Automoción

Avda. Segovia nº 1
Pol. Ind. Hontoria
SEGOVIA

Tel. 921 41 25 03 / 921 43 64 34

HT
Grupo Inmobiliario

Entra en tu casa...

www.ht-inmobiliaria.com

Avda de la Constitución, 46. 40006 SEGOVIA
E-mail: info@ht-inmobiliaria.com

Telf. 921 42 25 89



Piso "con encanto" en Via Roma.
115 m², 3 dorm., baño y aseo.
Suelos parqué roble. Garaje.
Año construcción 1995.
Exterior y muy soleado.
288.485 € + IVA. Ref. 1014.



Piso en el Casco Antiguo.
131 m², 3 dorm. y 2 baños.
Garaje y trastero. Ascensor.
Suelos de tarima. Vigas vistas.
Aire acondicionado.
462.779 € + IVA. Ref. 1025.



Estupendo piso en el centro.
4 dorm., 2 baños. 2 terrazas.
Trastero y garaje. Ascensor.
Año construcción 1992.
Balcón y patio comunitario.
445.710 € + IVA. Ref. 1038.

Atico

921 44 55 56



Te abrimos
la puerta
de tu nueva
vivienda

En El Adelantado cada día
te ofrecemos la mejor
Guía Inmobiliaria de Segovia.
Promociones nueva vivienda,
alquileres, viviendas de
segunda mano, fincas...

Las empresas inmobiliarias
más importantes de Segovia
lo tienen claro. Las páginas de
El Adelantado son su mejor
herramienta comercial.

Departamento de Publicidad
921 43 72 61

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EL ADELANTADO
ELADELANTADO.com



LA GRANJA
Apart. obra nueva 73m²,
1 dorm, cocina independiente,
baño completo y trastero.



LA GRANJA
Piso obra nueva 100m², 1 dorm,
cocina americana, baño y aseo,
bodega, patio y trastero.



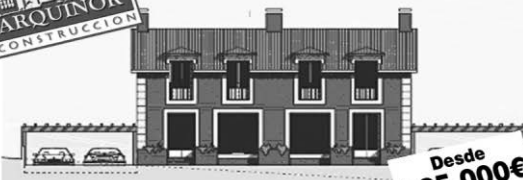
LA GRANJA
Dúplex obra nueva 135m²,
2 dorm, cocina independiente,
baño y aseo, chimenea y trastero.

COLDWELL BANKER
Servicios Inmobiliarios
SEGOVIA

COLDWELL BANKER SEGOVIA
C/ San Francisco, 48 • Segovia
921 41 34 54
segovia@cbeurope.com
www.coldwellbanker.es

OTERO DE HERREROS

JUNTO A LOS ANGELES
DE SAN RAFAEL



Desde
225.000€

6 CHALETS PAREADOS EXCLUSIVOS

¡¡ ALTAS CALIDADES !!

Suelo radiante y fuertes aislamientos.
Domotica, aspirador central y energía solar.
128 m² de vda. + 29 m² de garaje
EXCELENTE DISTRIBUCION
4 dormitorios, 2 baños, aseo, vestidor, jardín...

INFO: 921 47 38 34, 91 749 80 04



**FINANCIACION
HASTA 40 AÑOS**



**Lista de espera
sin compromiso**

Gran Inversión



ARQUINOR
ESTUDIO DE ARQUITECTURA
Pol. Ind. las Eras,13
La Granja de San Ildefonso
40100 SEGOVIA
Movil: 639702427

compre su nueva vivienda
y elija cómo pagarla hasta la entrega

disponemos de un servicio
posventa para cualquier
problema con su vivienda

en Torrecaballeros-Segovia

Residencial Nuevo Cerrillo

Chalets pareados con parcela desde 350 m²
totalmente acondicionada, **siembra y riego
automático**. Aproveche la ocasión. A 11 km. de
Segovia. Desde **291.000 € + IVA**. Entrega
inmediata.



T. 921 43 24 99

Grupo
volconsa

nuevadimensión

Pza. Tirso de Molina, 11 local 2A. 40006 Segovia
www.nuevadimension.es

ALQUILA LOCAL en Nueva Segovia, 120 m². ¡Renta 600 €!
Ref.7507

ALQUILA LOCAL junto Fernández Ladreda, 200 m². Acondicionado ¡Información personal!
Ref.3674

ALQUILA LOCAL próximo al Ayuntamiento, 75 m² Cualquier actividad
Ref.4833

ALQUILA LOCAL en José Zorrilla, 150 m² ¡Sin acondicionar! ¡1800 €!
Ref.6033

ALQUILA LOCAL en Edificio La Castellana, 337 m². ¡Grandes posibilidades!
Ref.6032

ALQUILA LOCAL en Avda. Padre Claret, 150 m², acondicionado ¡En esquina!
Ref.8781

ALQUILA LOCAL en Alférez Provisional 120 m². ¡Apto cualquier actividad! ¡Renta 1300 €!
Ref.8751

ALQUILA LOCAL en C/ Independencia 170 m² ¡Acondicionado! ¡Amplia fachada!
Ref.9128

ALQUILA LOCAL próximo a los Juzgados, 100 m² ¡Visítele!
Ref.7472

ALQUILA LOCAL COMERCIAL. Ideal para su negocio en Obispo Quesada con 315 m². Dos plantas. ¡Venga a verle! Ref.8973

ALQUILA LOCAL en Calle Real con una superficie de 200 m², en dos plantas, fachada de 15 m. ¡Ideal para su negocio! Ref.8995

ALQUILA LOCAL en Conde Sepúlveda, 300 m². ¡Acondicionado! ¡Distribuidos en despachos!
Ref.9265

ALQUILER de LOCALES
www.mansinoinmobiliaria.com

C/ Independencia, 1 - 40002, Segovia

921 44 30 31

ARHCE
ASESORES INMOBILIARIOS

¡¡¡OPORTUNIDAD!!!
PISO 2ª MANO, 3 HABITACIONES
2 CUARTOS DE BAÑO
GRAN SALON
GARAJE Y TRASTERO
CONSULTE SU PRECIO

ESPIRDO
INMEJORABLE SITUACIÓN
ÚLTIMAS PARCELAS
DESDE 350 M²
CONSULTE SU PRECIO
PRÓXIMA ENTREGA

CHALET CABAÑAS DE POLENDOS,
3 HABITACIONES,
2 CUARTOS DE BAÑO,
AMPLIO SALÓN

DÚPLEX EN JOSÉ ZORRILLA
1 ó 2 DORMITORIOS
EXCELENTES CALIDADES

CARRT. VALLADOLID 13, LA LASTRILLA
40.196 SEGOVIA TFNO.921 43 32 77

PRÉMIATE A TI MISMO

COMPRA TU VIVIENDA EN Inmobiline Y LLÉVATE UNA PANTALLA PLANA DE 32"

INFÓRMATE



Inmobiline 

921 41 30 09
Escultor Marinas 12, Segovia

PROMOCIÓN HONTORIA
695 092 298
Promotor **BARROSO MONTERO S.L.**

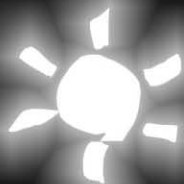
11 VIVIENDAS EN EL CENTRO DEL PUEBLO

COCINAS AMUEBLADAS CON ELECTRODOMÉSTICOS
BAÑOS AMUEBLADOS CON CABINA DE HIDROMASAJE

SUELOS, BAÑO Y COCINA GRES 1ª CALIDAD
TARIMA DE ROBLE
GARAJE Y TRASTERO

¡¡INFÓRMATE!!

A PARTIR 120.000 €



SOL
INMOBILIARIA

www.solexclusivas.com

Avda/Fernández Ladreda 19

921 44 00 44

Selección de viviendas

SOL ... RÍE



Dos leperos caminan por el campo y uno le dice al otro:
-¡Mira, una "boa"! -"Pos" ¡que vivan los novios!

PROMOCIONES

CTRA/VILLACASTÍN 24



2 ÚLTIMAS VIVIENDAS

entrega inmediata

EXCLUSIVA

PISOS

**SANTA EULALIA
C/CAÑO GRANDE**

**2 ÚLTIMAS
VIVIENDAS**

2 y 3 dormitorios ya terminados

EXCLUSIVA



LA GRANJA,
2 dormit, 1 baño,
cocina amueblada,
salón, suelos
parquet, doble
ventana.
Ref.: PV8231



CASCO ANTIGUO,
zona San Agustín,
82 m2, 3 dormit, 2
baños, amueblado,
duplex, barandilla
nogal, 3 trasteros
Ref: PV- PV-7.902



SAN JOSÉ,
3 dormitorios,
1 baño, salón y
cocina, tanto la
vivienda, como el
edificio reformados.
Ref.: PV 8491



SAN MILLAN,
apartamento de lujo,
con 1 dormitorio,
cocina equipada, 1
cuarto de baño, sala
exterior, patio 6m2.
Ref: PV 8352



EL SOTILLO,
Urb con piscina y
tenis, bonito
apartamento de 1
dormitorio, con
cocina equipada
Ref.: PV-8036



EL SALVADOR,
junto Acueducto,
4 dormitorios, 2
terrazas, ideal para
reformar, acceso a
patio, 2 trasteros,
ideal inversores
Ref: PV-7.908



SAN CRISTÓBAL,
apartamento, muy
coqueto que se
reformó hace solo 3
años, bajo con jardín
de 18m. 123.800 €
Ref.: PV8283



EL CARMEN,
bonito apartamento,
parquet, cocina
independiente,
poca comunidad,
muy luminoso,
garaje opcional.
Ref: PV-7981



NUEVA SEGOVIA,
3 dormitorios, 1
cuarto de baño,
cocina equipada,
salón muy luminoso,
suelos de tarima
calef central
Ref: PV 8211



SAN JOSÉ,
piso de 3 dormit,
1 baño, cocina
equipada, y amplio
salón, queda
amueblado, trastero.
REF.: PV 8047

**DESDE HACE MÁS DE 13 AÑOS, NUESTROS CLIENTES
PARA COMPRAR Y VENDER RECOMIENDAN SIEMPRE A
..... SOL INMOBILIARIA**

Pisos en venta

SIERRA
inmobiliaria

**ALQUILERES
SEGOVIA**

**BAR EN CONDE
SEPULVEDA**

140 m² (TIPO CERVECERÍA
HOLANDESA, MUY BONITO)

PRECIO: 3.000€/ mes

**LOCAL PEGADO
A CORREOS**

90 m² MAGNIFICA
SITUACIÓN, TIPO RÚSTICO
MUY BONITO. IDEAL
CUALQUIER NEGOCIO
/ SIN ACONDICIONAR

PRECIO: 1.800€/ mes

**OCASIÓN
VENTAS**

Precioso chalet

EN EL SOTILLO
5 DORMITORIOS,
PISCINA COMUNITARIA,
JARDÍN PROPIO...
COMO NUEVO.

Precio: 288.500€

Le esperamos en Curtidores, 4
Tfns: 921 429330 / 637480001 / 02
www.gestionsierra.com

MUNDO
inmobiliaria
House

C/ CARRAL, 6 - LA GRANJA
TLF. 921 470258
www.mundohouse.com



LA GRANJA

8 UNIFAMILIARES,
3 Ó 4 DORMITORIOS,
ESTUDIO, GARAJE
Y TRASTERO,
TERRAZA JARDIN.
PRÓXIMA ENTREGA.
DESDE 269.000€.-



VALSAIN

ADOSADO, 140m²,
3 DORMITORIOS,
2 BAÑOS, ESTUDIO CON
CHIMENEA FRANCESA,
COCINA AMUEBLADA
GARAJE. PATIO
INDIVIDUAL. EXCELENTES
VISTAS.



TRES CASAS

MAGNÍFICO CHALET
ADOSADO,
A ESTRENAR, 4
DORMITORIOS, 2 BAÑOS,
ASEO, GRAN SALON CON
CHIMENEA FRANCESA,
COCINA MUY AMPLIA,
GARAJE.



TRES CASAS

INDIVIDUAL, 4
DORMITORIOS, 2
BAÑOS, ASEO, SALON
CON CHIMENEA
FRANCESA, COCINA
AMUEBLADA, PARCELA
500m², GARAJE 2
COCHES.



PALAZUELOS

ADOSADO, 3
DORMITORIOS, BAÑO,
ASEO, ESTUDIO, GARAJE,
CALEF. DE GASOIL,
PISCINA INDIVIDUAL,
COCINA AMUEBLADA.



SEGOVIA

ESTUPENDA CASA,
INDIVIDUAL PARA
REHABILITAR EN
EL BARRIO DEL
CARMEN. CON PATIO,
BODEGA, ETC.

Ceigrup

Inmobiliarias

C/ Santo Domingo de Silos 50 bajo
40002 - Segovia

Teléfono: **921 46 62 26**

LA MAYOR RED INMOBILIARIA

**¡OCASIÓN
ÚNICA!**

**CASCO ANTIGÜO
213.900 €**

**EL SOTILLO
217.000 €**

**2.AVDA.
CONSTITUCIÓN
178.800 €**

VENDE
GESTION INMOBILIARIA
FEBI GES

Teléfonos 921 40 66 09
921 40 62 62

**FINCAS
RÚSTICAS
URBANIZABLES
Y URBANAS
TODO TIPO DE
SUPERFICIES
Y PRECIOS**

VENDE
GESTION INMOBILIARIA
FEBI GES

FEBIGESTIÓN, S.L.
C/ Arroyo nº 1.
TRESCASAS (SEGOVIA)
921 40 66 09 / 921 40 62 62
febigestion@telefonica.net

RAGUS
 ASESORIA INMOBILIARIA
 CANTIMPALOS
 www.ragus.es

... Si buscas vivienda en Cantimpalos, Valseca, Roda Carbonero, Palazuelos, Escarabajosa, Cabañas, La Mata, Bernuy, Espirido...
 Sigue la autovía y
 ven a **RAGUS**
 Chalet desde **156.000€**
 Pisos desde **88.450€**

Financiados al 100%

BERNUY
 Ultimas viviendas
 Apartamento con cocina amueblada
101.872 €
 Dúplex, 2/3 dormitorios
 Cocina amueblada
ENTREGA YA

921 49 79 32
660 04 01 71

MIGUEL TOVAR
MMT
 API Nº 10329

Ezequiel González, 6
921 43 54 61
921 43 59 50

CHALET VENTA

SE VENDE pareado en Palazuelos, 4 dormitorios, jardín privado, con barbacoa, preciosa bodega"ref 1020"

SE VENDE adosado en esquina en la Lastrilla, a estrenar, excelentes calidades, cocina equipada.ref 1022"

SE VENDE chalet adosado San Lorenzo, 4 dormitorios, excelentes vistas.ref 1010"

SE VENDE chalet individual proximo a Segovia, 6 dormitorios, 500 m2, amplia cocina, bodega, piscina,

SE VENDE chalet pareado en la Lastrilla, 6 dormitorios, uno en planta baja, ducha de hidromasaje en el principal, piscina comunitaria, ref 1029

SE VENDE chalet individual en Otero, 5 dormitorios, 4 baños, piscina, jardín de 1425 m2, excelentes calidades,

SE VENDE chalet adosado en hontanares, tres dormitorios, dos baños, un aseo, parcela 280 m2.

SE VENDE chalet pareado en otero de herreros, tres dormitorios, una planta, chimenea, parcela de 500 m

SE VENDE chalet en Tres Casas, 215 m2, garaje para dos coches, ref 1028

SE VENDE adosado en esquina en hontoria, tres dormitorios, dos plantas, muchas mejoras.

SE VENDE adosado en palazuelos, tres dormitorios, dos baños, un aseo, tres plantas, patio, amplia terraza.

SE VENDE adosado en palazuelos, 6 años de construcción, 220 m2, tres dormitorios, atico, chimenea, barbacoa, jardín de 40 m2.

SE VENDE chalet adosado en Cantimpalos, 3 dormitorios, 2 baños, 1 aseo, vestidor en el dormitorio principal, 150 m2, y de jardín 50 m2.

SE VENDE chalet adosado en Valseca, 3 dormitorios, 2 baños, 1 aseo, 2 plantas, cocina amueblada, jardín de 40 m2

SE VENDE adosado en torrecaballeros, 3 dormitorios, 2 baños, 1 aseo, 3 plantas, chimenea, 140 m2, bajo cubierta de 35 m2.

PURIFICACIÓN HURTADO
 Inmobiliaria

ENCINILLAS
 CHALÉS ADOSADOS Y PAREADOS



Desde **187,29 m²**
 3 - 4 dormitorios
 2 baños y aseo
Bodega con chimenea
 Garaje para 2 coches
 Desde 206.960 € + IVA



Solicite cita previa y le enseñaremos el Chalet piloto

purificacionhurtado.com

SANTO TOMÁS 6 _ SEGOVIA _ 921 41 33 78 _ 628 36 32 36

LABORCON S.L.

BORCON

Venta CHALET CABAÑAS DE POLENDOS
 a 12 kms. de Segovia
 Para entrar a vivir ya **150.000 €.**

Venta APARTAMENTOS DÚPLEX en El Espinar
 Para entrar a vivir ya **174.000 €.**

617 38 70 70
600 48 76 89

G. HILLOCK & SMITH
 asesoramiento inmobiliario internacional S.A.

Chalets

Garcillán a 12 km. de Segovia
120.000 €

RESIDENCIAL SOTO de ADRIANO
 iya a la venta!
 FASE II
174.000 €

Consulte información de nuestras promociones contactando por teléfono o visitando nuestra página web...

departamento comercial
Tel.: 921 46 25 00
www.ghillocksmith.com

Plaza Doctor Gila Nº4 Segovia.

Siete Picos
 inmobiliaria

Impresionante chalet EN TRECASAS

210 m² de construcción, 587 m² solar,

4 habitaciones, 2 baños, 1 aseo, cocina amueblada con despensa, salón-comedor, terraza, suelos gres rustico y madera, jardín, barbacoa y horno de leña. Riego automático. Garaje amplio, prácticamente nuevo. Ref. 959.



Bar-Restaurante EN ALQUILER LA LASTRILLA

En funcionamiento y con clientela. Para celebraciones. Ingresos demostrables. Información Personal



Inmobiliaria Siete Picos
 C/ Alférez Provisional, nº6 40005
 Tfno:921 41 30 68

ESPIVAL
 inmobiliaria

PROMOCION DE 4 UNICOS CHALET INDEP.
 3 DOR, 2 BAÑOS, 3 A/E, SALON C/ CHIMENEA
 600 mtrs 210.000 €

GRAN CASA ARMUÑA
 290 M2 4 DOR. 3 BAÑOS, JARDIN CON RIEGO 5000 M2, PISCINA. 360.500 €

ALQUILER ESTUDIANTES C/JOSE ZORRILLA
590 € 3 DOR.

OBRA NUEVA LASTRILLA
 100 M2, 3 DOR, 2 BAÑO ASCENSOR, GARAJE, COCINA AMUEBLADA. ENTREGA YA. 199.700€

PISO EN SEGOVIA REFORMADO
 2 DORMITORIOS COCINA AMUEB. **PRECIO NEGOCIABLE**

PARCELA URBANA EN PRADENA
 880 M2
42.000 €

PISO CTA. VILLACASTIN
 110 M2, 3 DORMITORIOS BAÑO, ASEO, GARAJE, TRASTERO, ASCENSOR. 247.000€ REF.7225

PALAZUELOS AMUEBLADO, 3DOR, COCINA, GARAJE, BAÑO. **198.500€**

CHALET IND. ANAYA
 4 DOR, COCINA AMU 4 A/E, 350 PARCELA REF.7302 **222.855€**

MATABUENA CASA DE 217 M2
 3 DOR. 1 BAÑO PARCELA. **96.000 €**

APTO. EN LA GRANJA
 45 M2, COCINA AMUEB. SALON, 1 DORMITORIO REF. 6060 **114.200 €**

CASA BASARDILLA
 175 M2, 3 DOR, BAÑO, ASEO. A CAPRICHOS. REF.6161

C/ Curtidores, 8. Telf. 921 423 456 / 86
 E-mail: segovia@espival.com
 40002 SEGOVIA
 www.espival.com



C/ INDEPENDENCIA, 25
921 432 381



ULTIMAS VIVIENDAS EN PALAZUELOS DE ERESMA Y TABANERA DEL MONTE

Por solo 3.000 € de entrada

Hogares que gustan

DESDE 101.500 € con garaje y trastero



PROMOCIÓN

CANTALEJO

viviendas de 1 y 2 dormitorios muy cerca de la plaza mayor del pueblo a 50 km de Segovia

El edificio con ascensor grandes espacios en dormitorios, salones, cocinas y baños.

Desde 80.500 €

www.trianguloinmobiliaria.com

921 41 20 90
C/ San Francisco, 19

PISOS

- PARQUE ROBLEDO -

Piso reformado de 93 m2, 4 dormitorios, 2 baños, salón y cocina amueblada. Gastos individuales.

Ref.- P2436

- EL PALO -

Piso de 90 m2 salón, 3 dormitorios, cocina amueblada y baño. Reformado.

Ref.- P2251

- NUEVA SEGOVIA -

Amplio piso de tres dormitorios y dos baños completos con ascensor y plaza de garaje. Exterior en su totalidad.

Ref.- P2381

Triangulo
Inmobiliaria

CASAS

HONTANARES
Chalet en construcción a 12 km. de Segovia, 5 dormitorios, 2 baños, parcela individual, ven a TRIANGULO y te daremos información detallada.
Ref.- C0758

TORRECABALLEROS
Chalet individual de 2602m2 en parcela de 600m2. Tiene 4 dormitorios, 3 baños, salón, cocina y garaje para dos coches.
Ref.- C0755

LOCALES

CENTRICO
Local de 140 m² diáfano, actualmente es un taller mecánico, tiene escaparate, un aseo y una oficina. ECONÓMICO.
Ref.- L0293

Local en JUAN BRAVO Buenisima situación, en pleno centro comercial Almuzara, muy bien acondicionado y reformado. Consúltenos.
Ref.- L0018

www.trianguloinmobiliaria.com



PROFESIONALES INMOBILIARIOS

921 445 077 - 921 435 557

C/LA PLATA, 56

AVDA/ CONSTITUCIÓN, 3

www.gestion-10.com

VENTAS

REF. 9152 SAN LOREZOZO. 68M. 2 DORMIT. AMUEBLADO

REF. 9391 JUNTO A JOSE ZORRILLA. 90M. 3 DORMIT. BAÑO. ASCENSOR MUY LUMINOSO. "IDEAL PARA ALQUILAR"

SEGOVIA PISO REFORMADO. 2 DORMIT. SALON. COCINA INDEPENDIENTE. PATIO. EXTERIOR. SUELO TARIMA. PUERTAS ROBLE
¡¡INTERESANTE EL PRECIO!! 119.000 €

CONDE SEPULVEDA.. OCASIÓN. PISO VENTA DE 80 M² 3 DORMIT., SALON Y BAÑO. EXTERIOR. REFORMADO.
198.000 €

REF. 9394 CASCO ANTIGUO. PISO 130M. 4 DORMIT. 2 BAÑOS. 2 BALCONES. GARAJE 2 PLAZAS

ZONA RENFE. PRECIOSO APTO. DE 1 DORMIT. COCINA INDEPENDIENTE CON TERRAZA, SALON. COCINA Y BAÑO AMUEBLADOS. ARMARIOS EMPOTRADOS. GARAJE. TRASTERO REF. 9301 186.000 €

REF. 9424 PISO JUNTO A JOSÉ ZORRILLA. 90M² 3 DORMIT. 1 BAÑO. ASCENSOR. 246.000 €

REF. 9416 SAN CRISTOBAL 70M² 3 DORMIT. 2 BAÑOS. TERRAZA. PORCHE.

REF. 9436 PISO PARA REFORMAR, JUNTO AMBULATORIO 74M² 3 DORMIT. GRAN GALERIA EN ESQUINA. 174.000 €

LA LASTRILLA. CHALET PAREADO DE 300M² 4 DORMIT. 4 BAÑOS. PARCELA DE 450M². SEMINUEVO. URB CERRADA. GRANDES VISTAS DE SEGOVIA

ALQUILER

REF. 9221 CASCO ANTIGUO PRECIOSO APTO. COCINA INDEPENDIENTE.

REF. 9088 APTO. DE 1 DORMIT. SALON, COCINA, BAÑO. AMUEBLADO

REF. 9317 LOCAL 110M. JUNTO REGIMIENTO. ACONDICIONADO

REF. 8924 C/LOS COCHES LOCAL DE 110M, 2 BAÑOS. ACONDICIONADO

REF. 8979 JUNTO A JOSE ZORRILLA. LOCAL DE 115M.

REF. 9130 OFICINA "EDIFICIO SAN ROQUE" DE 50M. ACONDICIONADA

REF. 9143 C/GASCOS. PLAZA GARAJE

REF. 9061 C/STA. CATALINA. PLAZA GARAJE

-OBISPO QUESADA PISO DE 3 DORMIT. 2 BAÑOS ASCENSOR. GARAJE REF. 9310

-SAN MILLAN. 3 DORMIT. 2 BAÑOS. AMUEBLADO REF. 9297

ESPIRDO. APTO. DE 1 DORMITORIO, SALON, COCINA.

PROMOCIONES G-10

PROMOCIÓN EXCLUSIVA EL PRADO. SEGOVIA
VIVIENDAS DE 1 Y 2 DORMITORIOS FANTASTICAS CALIDADES. TRASTERO Y GARAJE. PRÓXIMA ENTREGA

RESIDENCIAL " EL COLMENAR " TRECASCAS
CHALET ADOSADOS. AMPLIA PARCELA 3 DORMITORIOS 2 BAÑOS + ASEO VEN A CONOCER EL PROYECTO ENTREGA INMEDIATA



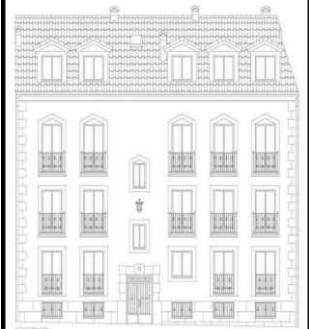
921471474

FINANCIA

caja segovia

100%

La Granja Huerta de La Reina



CALIDADES

- VENTANAS PVC
- CLIMALIT 4-12-4
- PERSIANAS ALUMINIO TÉRMICO
- PUERTA PRINCIPAL BLINDADA
- CERRADURA SEGURIDAD
- CARPINTERÍA INTERIOR EN ROBLE
- GRIFERÍA MONOMANDO
- INSTALACIÓN DE FONTANERÍA EN POLIETILENO
- GRES DE 1ª CALIDAD EN COCINA Y BAÑO
- TARIMA FLOTANTE DE ROBLE 1ª CALIDAD
- CALEFACCIÓN INDIVIDUAL
- ARMARIOS EMPOTRADOS VESTIDOS Y FORRADOS
- INSTALACIÓN DE TV, TF Y TL EN SALÓN, COCINA Y DORMITORIOS
- PINTURA EN TEMPLE LISO COLOR
- MOLDURAS DE ESCAYOLA
- COCINA AMUEBLADA CON ELECTRODOMÉSTICOS Y MUCHO MÁS.

INFÓRMATE Y GANA UN FANTÁSTICO VIAJE.



CALIDAD

C/ Calandria, 8

SAN ILDEFONSO

www.arco-ramirez.com

SUDOKU

1	6	2			5	7		
	7		6		9			5
5	9		1			3	4	
		1			4			
6		5		7		9		2
	8			3			5	
	1		7		2		9	4
4					3		7	
		7	4			5		3

Rellene las casillas en blanco de modo tal que cada fila, cada columna y cada cuadrado de 3x3 contengan todos los números del 1 al 9, pero sin repetir ninguno, tanto en las filas como en las columnas.

GRADO DIFICULTAD: MEDIO

SIETE DIFERENCIAS

HORÓSCOPO

Aries 21 marzo a 19 abril.
Salud buena. Sólo ha de preocuparle lo que tiene entre manos y no distraer su atención con lo que está por venir. Tranquilidad en el amor.

TAURO 20 abril a 20 mayo.
Salud muy buena. Hoy le podría perjudicar el exceso de rigidez y autoritarismo. No sea tan cerebral en los asuntos afectivos.

Géminis 21 mayo a 20 junio.
Esfuerzo que repercutirá sobre su salud. Dará un salto de gigante en su vida profesional. Sentimentalmente vivirá una jornada muy positiva.

CÁNCER 21 junio a 22 julio.
Salud regular. Hoy podrá superar cualquier dificultad. Jornada marcada para tener un encuentro muy especial, no lo desaproveche.

LEO 23 julio a 22 agosto.
Salud regular. La batalla difícil del día será vencer el miedo y la inseguridad. No se amargue la existencia por el amor.

VIRGO 23 agosto a 22 septiembre.
Salud muy buena. Tiene que hacer las cosas bien desde un principio y para ello debe prescindir de las inquietudes. Fuerte discusión familiar.

JEROGLÍFICO

NOTA AS NOTA

¿ Sigue blando ?

DEDUCCIÓN DE PALABRAS

Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir. Para orientación del lector se dan tres letras - en el orden que les corresponde - de la solución.

F	A	L	S	E	O	2
C	H	O	T	I	S	3
S	O	R	B	E	N	3
T	R	A	M	O	S	3
C	O	N	E	J	A	4
P	A	R	T	I	O	3

O C A

CRUCIGRAMA

AUTODEFINIDO

MUNICIPIO DE TOLEDO LIMPIO, ASEADO									ÓRGANO DE LA AUDICIÓN (PL)
			CONSONANTE ABONO MAYOR						
				NOTA MUSICAL TEJIDO FUSIONADO MUESCAS					
APÓCOPE DE 'TANTO' CINCUENTA			OXÍGENO HABITA RIO ITALIANO AZUFRE						
CIEN CONSONANTE DIOSA EGIPCIA		MANERA BOGA (PL) BELCEBU							EQUIPE CONSONANTE
			ACCIDENTE GEOGRÁFICO (PL) NOMBRE DE CONSONANTE			PRODUCTO LÁCTEO REZA NEGACION			
		PAÍS ÁFRICA OSMIO MECE PARIENTES					POSTER PRON. PERSONAL (PL) ESCOGELO		
CRÍA DE CIERTOS PECES									LUCRO PRODUCIDO POR EL CAPITAL (PL)
			CONTINENTE RECLUIR, INTERINAR NOTA MUSICAL						
		CINCUENTA PL. LETRA MONTE DE JERUSALÉN				PRENDA DE CAMA (PL) HABLE FIG. GEOM.			
				SER ATRAPAN OTORGAS					
			CAMINOS NOTA MUSICAL BARIO			AGARRADO DEMOSTRATIVO CONTRACCION			
			ISLA GRIEGA CARBONO					POETA ESPAÑOL TRIVIAL AZUFRE	
		LETRA REPETIDA DESPOSOLOS							CIERVOS PAÍSES SEPTENTRIONALES

SOLUCIONES

CRUCIGRAMA
Aro. Ovoides.- 11: Se. Asistido.
8: éraicedb.- 9: Has. Aca.- 10: 6: Edificativo.- 7: Poderosos.- 4: Leto. NI. SO.- 5: Da. Saigón.- 2: Voz. Días.- 3: Axiomáticos.- VERTICALES.- 1: Banderas.- 9: rac. nis. adi.- 10: Oso.

DEDUCCION
RONCHA
JEROGLIFICO:
ESTÁ SOL: AS
ESTÁ SÓLIDO.
Siete errores
Mano, pelo, sofá, dedos, radió, mesa, peñas.- 2: Baxeador. Re.- 3: Valde-

SUDOKU
9 2 7 4 8 6 5 1 3
4 5 6 9 1 3 2 7 8
8 1 3 7 5 2 6 9 4
7 8 9 2 3 6 4 5 1
6 4 5 8 7 1 9 3 2
2 3 1 5 9 4 8 6 7
5 9 8 1 2 7 3 4 6
3 7 4 6 8 9 1 2 5
1 6 2 3 4 5 7 8 9

SEGOMAR
GESTION INMOBILIARIA

SU VIVIENDA EN LA PLAYA
SU VIVIENDA EN SEGOVIA

Avda. Fdez. Ladreda 13, 1- I.
TEL: 921 43 40 60

PISO A ESTRENAR

¡ Buena Oportunidad !!

BERNUY DE PORREROS

Excelente Precio

64 m² - 2 Dormitorios
Calefacción individual
Garaje y trastero Ref. 6.341 - V

129.999 €

De La Vega, en 'Los desayunos' de TVE

María Teresa Fernández de la Vega analiza con Pepa Bueno el Debate del estado de la Nación esta mañana a partir de las 09,00 horas. La vicepresidenta del Gobierno valorará las intervenciones de los representantes políticos del PSOE y PP en el Congreso durante las últimas jornadas.



Homer se enfrenta al presidente Bush

Los Simpson tendrán como vecino a Bush

Antena 3 emite hoy los dos capítulos habituales de Los Simpson. A partir de las 14,00 horas, se presentan los episodios *Dos malos vecinos* y *Escenas de la lucha de clases en Springfield*, de la séptima temporada. Ambos cuentan con las peripecias de sus protagonistas así como de famosos como George Bush.

Bea no muestra sus sentimientos

Telecinco emite hoy un nuevo capítulo de la serie *Yo soy Bea* desde las 17,00 horas. En este episodio, Bea se niega a responder a Álvaro acerca de la verdad de sus sentimientos hacia él, lo que deja al joven empresario profundamente dolido y confuso sobre las últimas actuaciones de su secretaria.

LOS PAYASOS DE LA TELE | ARMANDO RODRÍGUEZ

Niños

De dónde sacaron esa cuadrilla de repelentes niños-vicente? Con la primera entrega de *¿Sabes más que un niño de Primaria?* quedaron resueltos un par de enigmas: Ramontxu García ya no adquiere dimensiones estelares, el concurso es entretenido y en la televisión actual no hay un niño normal.

España es un país obsesionado, tal vez porque lo ha hecho mal durante mucho tiempo, con la educación de los niños. Y no por la proliferación de *Supernannys*, psicólogos infantiles, gomaespuma en los columpios; ni tan siquiera porque en el anuncio de la Coca-Cola salga el crío pidiéndote «¡Señor!» un balón, cuando toda la vida el mocoso ha estado llamándote «¡Eh!» y no te ha dado las gracias tras el puntapié al otro lado de la valla.

Digo que España vive obsesionada por encontrar una figura de niño ejemplar, que supongo que es la que todos los padres deseamos, y resulta que vamos de un extremo al otro del abanico. Seguro que hay niños muy normales y muy decentes, pero esos no tienen cabida en televisión.

Están estos petardos insufribles del *¿Sabes más que un niño de Primaria?*, los problemáticos incontrolables de las *Supernannys* del mundo y, colmo de los colmos, los renacuajos que Telecinco explota egoísta y suciamente en *Sábado Dolce Vita*, obligándoles a compartir espacio vital y protagonismo con Antonio David Flores...

Lo normal es que la censura paterna actúe en determinados casos y prohíba a los niños ver la tele para ser como Fulanito o actuar como Mengano o hablar. Con eso de la obsesión educacional quizás hemos perdido la perspectiva: no porque haya un niño en la tele el programa es infantil.

TELEVISIÓN 53

Canal 4 es la cadena regional más vista en Castilla y León

La televisión de Promecal, con 1.160.000 espectadores, mantiene su liderazgo desde hace más de un año de manera ininterrumpida según los últimos datos desprendidos del EGM

• Canal 4 Castilla y León aumenta en 137.000 el número de espectadores respecto al mismo período del año anterior, lo que confirma el éxito de su temporada de invierno.

SPC Canal 4 Castilla y León continúa siendo la televisión regional más vista en su Comunidad Autónoma, según los datos desprendidos del último Estudio General de Medios (EGM). La televisión de Promecal, con 1.160.000 espectadores, mantiene su liderazgo desde hace más de un año de manera ininterrumpida.

Canal 4 Castilla y León vuelve a ser la televisión regional preferida por los castellanos y leoneses según los datos correspondientes a la segunda oleada de 2007 del EGM. Los resultados ratifican el liderazgo de la cadena en su Comunidad Autónoma, donde es la más vista desde comienzos de 2006, y donde consigue aumentar en 137.000 el número de espectadores respecto al mismo período del año anterior.

Estos datos reflejan el éxito de la temporada de invierno de Canal 4 Castilla y León, presente en los principales eventos de referencia en la comunidad a través de coberturas especiales y grandes despliegues técnicos y humanos.



Cristina Camell es una de las estrellas de la tarde de esta televisión regional. / CANAL 4

En su apuesta por la información cercana, la cadena regional realizó un seguimiento de las elecciones autonómicas y municipales sin precedentes en Castilla y León, tanto en sus emisiones regionales como locales. Fue la emisora que más tiempo dedicó en directo a la información electoral, con enviados especiales a los prin-

cipales puntos de interés y entrevistas a los líderes.

Asimismo, se volcó con los acontecimientos deportivos decisivos para los castellanos y leoneses, realizando retransmisiones especiales provincia a provincia.

Los magazines locales, emitidos de lunes a viernes en horario de máxima audiencia junto con

una fuerte apuesta por largometrajes y series de producción ajena y el magazine vespertino Contigo de Tarde, presentado por Cristina Camell, en las pantallas de Canal 4 desde hace cinco años, han completado una programación de éxito que en verano se centrará a partir de las diez de la noche en magazines locales llenos de sorpresas.

Equipo Finanfácil Competición de Vela

¿Quieres cambiar de casa? Nosotros te la financiamos

- SIN PRISAS PARA VENDER (3 años)
- CARENANCIA de 3 AÑOS en el pago de la cuota de tu nueva vivienda
- CUOTA 0€ los 3 primeros meses

Compra-venta al 120%
Hipoteca + Gastos + Liquidez (Sin avales)

Hipotecas para extranjeros 100% sin avales

Préstamos personales

¡Paga menos!

+
 +

Ahora **499** €/mes

Antes **1.070** €/mes

Hasta un **50%** de ahorro

No importa atrasos, embargos, Rai, Asnef...

Finanfácil

www.finanfacil.com SEGOVIA - Av. Fernández Ladreda, 10, 1º entlo. B **921 466 087**

Equipo Finanfácil Competición de Vela

150 OFICINAS

* Condiciones sujetas a la aprobación de la entidad bancaria. Esta información es meramente informativa y no tiene carácter contractual.

LO MEJOR DEL DÍA



El terrorismo pone en jaque a los investigadores de la CIA

El equipo de NCIS deberá trabajar junto con otros agentes de la CIA, ya que pueden encontrarse ante un ataque terrorista. Además, un coronel de la marina fallece a causa de una explosión provocada. La intriga policial envuelve la entrega de este nuevo episodio. LA SEXTA. 21,58 HORAS.



TNT analizará los momentos estelares de Supervivientes 2007

De la mano de Yolanda Ramos, el popular programa nocturno TNT analiza la actualidad de la prensa rosa y de los programas del corazón. Esta noche, será el turno de Nilo, el vencedor del programa Supervivientes donde se pasará revista a los mejores participantes. TELE 5. 01,00 HORAS.

Centro Residencial
Doctor Barrios

- Tercera Edad, Validos, Asistidos, Crónicos y Dependientes
- Rehabilitación, Convalecencias y Postoperatorios
- 122 plazas de máximo nivel asistencial

Desde **1.395 €/mes** (iva incluido)
www.centrodoctorbarrios.es
921 48 92 01
Ortigosa del Monte (Segovia)

LA PROGRAMACIÓN

1 LA PRIMERA	2 LA 2	3 ANTENA 3	4 cuatro	5 TELECINCO	6 LA SEXTA	7 CANAL 4
<p>06:00 Noticias 24 horas 07:00 Telediario matinal 09:00 Los desayunos de TVE. Programa de actualidad con entrevistas, debates y tertulias en directo. 10:15 Saber vivir. Medicamentos biológicos para las enfermedades reumáticas. 11:30 Por la mañana. Magacín. 14:00 Informativo Madrid 14:30 Corazón de verano</p> <p>15:00 Telediario 1. 15:55 El tiempo 16:00 Amar en tiempos revueltos. Telenovela ambientada en la posguerra española donde se narra el día a día de sus protagonistas. 16:50 Destilando amor. Nueva telenovela centrada en el personaje de Teresa Hernández, una periodista que recorre el país con su madre, trabajando en las cosechas. 17:20 La viuda de Blanco. 18:25 España Directo. Presentado por Pilar García Muñoz. 20:00 Gente. Magacín presentado por María José Molina y Sonia Ferrer.</p> <p>21:00 Telediario 2. Informativo presentado por Lorenzo Milá y María Escario. 21:55 El tiempo 22:00 El ojo público del ciudadano. Programa de actualidad social presentado por Juan Ramón Lucas. 00:30 La Transición. Emitirá un reportaje sobre la época de esta etapa desde septiembre de 1974 hasta diciembre del mismo año. 01:55 Historias sobre ruinas. Programa. 03:00 Telediario 3. Informativo. Con Ángeles Bravo. 03:00 Noticias 24H 03:15 Para que veas</p>	<p>06:00 Euronews 08:00 Los Lunnis. Infantil. 08:30 Los Lunnis. Infantil. Incluye: <i>Little Einsteins, Fimbles, Las tortugas Ninja e Iron Kid.</i> 12:00 El show de Basil Brush. Nueva serie. 13:05 Las gemelas de Sweet Valley. Serie. <i>Mucho ruido y pocas nueces.</i> 14:00 Sheena. Serie. <i>Allá donde fueres haz lo que vieres.</i></p> <p>15:15 Saber y ganar. Concurso. 15:40 Grandes Documentales. Mundo natural: La invasión de los cocodrilos. 16:45 Génesis. <i>La fiebre de las sardinas.</i> 17:30 Bricolocus. Serie. 18:00 Leonart. Serie. Port Aventura. 18:30 Blue water high. Serie. Fuera control. 19:30 Lois y Clarke: Las nuevas aventuras de Superman. <i>Gente corriente.</i> El Daily Planet publica un controvertido artículo firmado por Lois Lane acusando a la revista Internacional <i>Fortaleza de amor</i> de organizar fiestas.</p> <p>20:30 La 2 Noticias. 20:55 El tiempo 21:00 Dos hombres y medio. 21:30 Sorteo de la Bonoloto. 22:00 Caso abierto. La detective norteamericana Rush investiga casos del pasado que aún no han sido resueltos por la policía. Acción e intriga se combinan en esta serie. 23:55 Hora Cero 00:30 La 2 Noticias Express 01:30 Turf 01:15 Blood. <i>El último vampiro.</i> Serie. 02:00 Ley y Orden 03:00 Concursos Radio 3 04:00 Cine de madrugada. 05:30 Euronews</p>	<p>06:00 Las noticias de la mañana. Informativo. 09:00 Megatrix. Infantil. Incluye Shin Chan, Lizzie y el Príncipe de Bel Air. 12:00 El destape. Concurso presentado por Guillermo Martín. 12:30 La ruleta de la suerte. Concurso presentado por Jorge Fernández. 14:00 Los Simpson. Dibujos.</p> <p>15:00 Antena 3 Noticias 1. Informativo presentado por Roberto Arce y Pilar Galán. 15:50 El tiempo. 16:00 Zorro. Telenovela. Interpretada por Cristina Meier y Marlena Favela. Las intrigas en torno a la identidad del caballero enmascarado siguen en la ciudad de Los Ángeles. 17:00 Amores de mercado. Estreno de esta telenovela. 18:00 En Antena. Magacín de actualidad presentado por Jaime Cantizano. 19:15 El diario de Patricia. Talkshow diario. 20:15 1 contra cien. Concurso con Carlos Sobera.</p> <p>21:00 Antena 3 Noticias 2. Presentado por Matías Prats y José Antonio Luque. Incluye el <i>Tiempo</i> con Roberto Braseró. 22:00 ¿Sabes más que un niño de primaria? Concurso familiar presentado por el polifacético Ramón García donde examina a los participantes. 23:15 Boston Legal. Serie de intriga. Hoy emite los capítulos <i>Atrapado y liberado, Cambio de rumbo</i> y <i>Ojo por ojo.</i> 02:15 Antena 3 Noticias 3. 02:30 Supernova. 05:00 Repetición de programas</p>	<p>07:05 Alerta cobra. Serie. <i>Para siempre jamás.</i> 08:55 Contamos contigo 09:50 Menudo Cuatro. Magacín que incluye las series de dibujos animados: <i>Bola de dragón.</i> 11:15 Las mañanas de Cuatro. Magacín presentado por Concha García Campoy y Gonzalo Miró con temas de máxima actualidad.</p> <p>14:00 Noticias Cuatro 14:55 Embrujadas. Serie. <i>Cuestión de tamaño y Entra el demonio.</i> Paige tiene un presentimiento sobre una casa por la que pasa delante todos los días. Cuando se lo cuenta a sus hermanas, no le dan ninguna importancia. 16:55 Channel nº4. Magacín presentado por Ana García Sñeriz y Boris Izaguirre. Hoy invitan a la autora de <i>Ponte el cinturón</i>, Silvia Padilla. También estará presente <i>la mesa de mujeres.</i> 19:00 Alta tensión. Concurso. 20:00 Money, money. Concurso con Josep Lobato.</p> <p>21:00 Noticias Cuatro. Incluye el sorteo de la ONCE. 21:55 Factor Extra. Concurso. 22:15 Anatomía de Grey. Serie. Triple entrega. <i>Probando 1, 2, 3 Huye o lucha</i> y <i>Cada momento cuenta.</i> 01:00 Noche Hache. Recibe a Lolita para comentar su nueva faceta como compositora. Participan los colaboradores habituales como Quequé. 02:15 CuatroSfera. Magacín que hoy finaliza la emisión de su segundo temporada. 03:35 Llámame. Concurso. 05:35 Shopping. Comercial. 06:50 Recuadro</p>	<p>06:30 Informativos Telecinco Matinal. Con Mª José Sáez. 09:05 La mirada crítica. Vicente Vallés entrevistará a un personaje de máxima actualidad política, social o cultural. 10:45 El programa de Ana Rosa. Incluye a las 13:45 horas. Karlos Arguiñano en tu cocina elabora de forma fácil y sencilla un menú.</p> <p>14:30 Informativos Telecinco. Con Hilario Pino. 15:30 Aquí hay tomate. Crónica social con Carmen Alcaide y Jorge Javier Vázquez. 17:00 Yo soy Bea. Serie. Bea se niega a responder a Álvaro acerca de la verdad de sus sentimientos hacia él, lo que deja al joven profundamente dolido y confuso. Por otra parte, Sandra amenaza con despedir a Gonzalo por no haber presentado el informe que ella le pidió, aunque al final le perdona. 17:45 A tu lado. Magacín presentado por Emma García. 20:15 ¡Allá tú! Concurso.</p> <p>20:55 Informativos Telecinco. Con Pedro Piqueras. Incluye el tiempo y deportes. 21:20 Camera café. Espacio de humor que se desarrolla alrededor de una máquina de café de una oficina cualquiera protagonizado por los empleados de la misma. 22:00 Nadie es perfecto. Reality show. Estreno del programa presentado por Jesús Vázquez. 01:00 TNT. Presentado por Yolanda Flores. 02:15 Noche de suerte 03:15 Infocomerciales 06:15 Fusión sonora</p>	<p>07:00 Las tentaciones de Eva. Programa de cocina presentado por Eva Arguiñano. 07:30 Sé lo que hicisteis... Espacio de humor. 09:10 Despierta y gana 09:55 Yuyu Hakusho 10:50 SMS. Is sin fronteras, SMS: El grupo y Te espero. 12:30 Fútbol. Mundial Sub-20 Canadá 2007</p> <p>14:25 La Sexta Noticias 14 h 14:57 Futurama. Serie de dibujos animados. Capítulo: <i>Mal del ordenador central.</i> 15:25 Sé lo que hicisteis... Patricia Conde y sus colaboradores analizan los continuos desastres periodísticos que se comenten en los diferentes espacios televisivos dedicados a la prensa del corazón, con mucho humor. 16:30 Bones. Serie en la que se emite <i>La mujer del coche.</i> 17:30 Cine. Contagio. (Ver sección <i>Las películas</i>) 19:35 Ley y orden. Serie. Emite el capítulo <i>El club de las mujeres muertas.</i></p> <p>20:00 La Sexta Noticias 20:55 Padre de familia. Serie para todos los públicos. El capítulo de hoy se titula <i>Gargantas profundas.</i> 21:25 Me llamo Earl. Serie. Emite <i>Fingí mi propia muerte.</i> 21:58 Navy: Investigación Criminal. Serie. El capítulo que hoy emite se titula <i>Explosión en la arena.</i> 23:50 The Unit. Serie. Hoy emite los capítulos <i>Seguridad y Dedicación.</i> 01:40 Los Soprano. Serie. Hoy emiten <i>Varones negros no identificados.</i> 02:45 Juega con La Sexta 06:00 No sabe no contesta</p>	<p>07:00 La increíble zona manguante. Series infantiles. 08:30 Información bursátil 09:55 Programación local 11:55 Súbete a mi moto. Conflictos, traiciones, intrigas, sentimientos y emociones protagonizadas por Bárbara Mori y Michel Brown. 13:30 Programa de cocina. Con Mikel Bermejo. 14:00 Actualidad local</p> <p>14:30 Canal 4 Noticias 1. Informativo con Estefanía Urefia y Antonio Renedo. Incluye información deportiva. 15:05 La increíble zona manguante. Incluye la serie <i>La Gallina</i> y su pandilla. 15:30 Actualidad local 16:00 Los inmortales. Serie. El inmortal Duncan MacLeod debe vivir en la sociedad moderna ocultando su verdadera naturaleza. 17:00 Documental. Selección de los mejores reportajes de naturaleza y viajes. 18:00 El Santo. Serie. El actor Roger More combate y desafía a la ley arriesgando su pellejo en esta serie que tanto éxito cosechó en los años sesenta. 19:00 Date el bote. Concurso. 19:55 Actualidad local 20:30 Canal 4 Noticias 2. Informativo presentado por Alejandra Abad y Álvaro Elúa. El tiempo con Laura de Miguel. 21:00 Documental. Selección de los mejores reportajes de naturaleza, viajes y gastronomía del mundo. 22:10 Programación local. 00:10 Redifusión informativo local 00:45 Redifusión programación local y regional</p>
<p>20:00</p> <p>Gente Muestra la crónica de sucesos y la información del corazón con el máximo rigor periodístico y humano.</p>	<p>22:00</p> <p>Caso Abierto La detective Rush investiga casos del pasado que aún no han sido resueltos por la policía.</p>	<p>16:00</p> <p>El zorro Telenovela protagonizada por Christian Meier que narra la legendaria historia del héroe hispano.</p>	<p>22:15</p> <p>Anatomía de Grey Se emitirán los momentos más emotivos de la serie. Tras un intenso año, es el turno de los estudiantes.</p>	<p>20:15</p> <p>¡Allá tú! El espacio que presenta Jesús Vázquez tratará de repartir los 600.000 euros que contiene el suculento premio.</p>	<p>20:00</p> <p>La Sexta Noticias Informativos presentados por las jóvenes periodistas de la cadena con noticias del país e internacionales.</p>	<p>19:00</p> <p>Date el bote Carlos Sobera somete a diez concursantes a diferentes cuestiones sobre los temas actualidad.</p>

ABIERTO PLAZO MATRICULA 2007-2008
Ballet y Flamenco
¡¡¡ APÚNTATE !!!

Gimnasio
Mario Muniesa

CALLE DE SAN ROQUE
Tel 921 43 30 22

BUTACA DE CINE

★ Contagio	17:30	La Sexta
★★★★ El Coloso en llamas	16:15	ONO/Extrem
★★ La noche de los muertos vivientes	16:00	ONO/Dark
★★ La espada del samurai	00:10	ONO/Extrem
★★ Danzad malditos, danzad	22:15	ONO/Cinematk

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena



BUTACA DEPORTIVA

Tenis. Torneo de Wimbledon	13:00	Canal + (Dial 1)
Esgrima. Campeonato de Europa	18:00	Eurosport
Golf. US PGA Tour. AT&T National	21:00	Golf +
Turf. Desde el hipódromo de la Zarzuela	21:45	Teledeporte
Fútbol. Copa América. Colombia-EEUU	00:30	Canal + (Dial 8)

necesitamos tu sangre
Vente a donar

HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA
HOSPITAL POLICLINICO
Calle San Agustin nº 13. 40001 Segovia
921 46 14 39
921 41 92 91

GMS inmobiliaria
C/ José Zorrilla, 4
SEGOVIA

www.grupogms.net
Telf. 921 41 32 32

GMS inmobiliaria
San Facundo, 1
ÁVILA

TELEMADRID

07:20 Telenoticias
08:55 El círculo a primera hora. Desde el círculo de Bellas Artes.
09:30 Buenos días Madrid. Alipio Gutiérrez.
11:35 La salud al día
11:55 Walker Texas Ranger. Incluye los capítulos Guerreros y El círculo de la vida.
13:15 Alto y claro. Debate moderado por Curry Valenzuela. Con Pilar Cernuda y Carmen Gurruchaga.
14:00 Telenoticias.
15:00 El tiempo.
15:10 Deportes.
15:25 Cifras y letras.
16:00 Cine Western. Dodge. Ciudad sin ley. EEUU, 1939. En 1872, después de la llegada del ferrocarril, la ciudad de Dodge ha crecido y se ha convertido en una ciudad conflictiva bajo el dominio de una banda de maleantes.
18:30 Madrid directo.
19:30 Metro a metro. Presenta Javier Capitán.
20:30 Telenoticias.
21:40 Babelmanía. Presenta Paloma Ferre.
22:00 Grand Prix. Cristian Urgel y Bertín Osborne.
00:10 Diario de la noche. Con Fernando Sánchez Dragó.
01:05 Nip/Tuck.
03:00 Cine. Sala de madrugada. El experimento fantasma. EEUU, 2000. La leyenda de Lalauries Haunting se sitúa en Nueva Orleans en 1832, donde un doctor y su esposa maltrataban y torturaban a sus esclavos hasta la muerte.
04:35 Madrid Directo
05:35 Diario de la noche
06:35 La otra sinfónica

TELESEGOVIA

12:00 Teleserie "Soledad"
13:00 Cocina para dos
14:00 Telenoticias Segovia
14:30 Telenoticias Castilla y León
15:05 Fiesta Brava
15:30 Telenoticias Segovia
16:00 Cine:
17:30 Punto Zapping
18:00 Teleserie: "Rebelde"
20:00 Telenoticias Segovia
20:30 Telenoticias Castilla y León
21:05 El tiempo
21:10 Estudio 9
21:50 Que no falte nadie
22:15 Plaza Mayor
0:00 Telenoticias Segovia
0:30 Telenoticias Castilla y León

POPULAR TV

08:27 Dibujos animados
09:25 Esta tarde Mariasela (R)
10:00 Especial juicio 11M
12:00 El Angelus
12:05 SANTA MISA
12:30 Especial juicio 11M
13:58 Octava Dies
14:30 Noticias 1
15:00 Va de Fresi
16:06 Esta tarde Mariasela
17:30 El Chapulín Colorado
20:15 Noticias Popular Tv Segovia
20:30 Noticias 2
21:20 Noticias Popular Tv Segovia
23:00 La noche de Jaime Peñafiel
23:58 Noticias 3
00:30 Noticias Popular Tv Segovia
01:13 Palabra de vida

CONCURSO BAILE Y ESTRENO

LA SEXTA 01:40
LOS SOPRANO



Problemas conyugales y rumores en el clan mafioso de Los Soprano

Carmela se da cuenta de que no es posible contratar a un abogado para su divorcio y que Tony está detrás de este asunto. Por su parte, Tony investiga el motivo y los culpables de la entrada en prisión de su primo Melfi. Además, Tony deberá enfrentarse a ciertos rumores sobre el último golpe que le involucran directamente. Mientras, Johnny Sac comienza a plantearse la guerra contra Carmine. Esta serie fue estrenada el 10 de enero de 1999, llevando a día de hoy seis temporadas. Desde su lanzamiento se ha convertido en todo un fenómeno en Estados Unidos y en los países donde ha sido emitida.

ANTENA 3 22:00

¿SABES MÁS QUE UN NIÑO DE...?

Exámenes de primaria para adultos



El concurso, presentado por Ramón García y que alcanza hoy su segundo programa de emisión, propone una diferente vuelta a las aulas examinando a los adultos participantes con preguntas de Educación Primaria. El concursante podrá recurrir en tres ocasiones a sus chuletas, es decir, tres ayudas de los cinco niños presentes en el plató. El concursante que acierte el test de 10 preguntas más una gran cuestión final ganará 300.000 euros. En este concurso los niños y los adultos cambian sus roles habituales. Este formato ya ha cosechado éxito en Estados Unidos.

LAS PELÍCULAS DE HOY

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

LA SEXTA 17:30
CONTAGIO

Tragedia familiar con soporífero desenlace

Ficha técnica: EEUU, 1996. Dirección: Joe Napolitano.
Intérpretes: Lindsay Wagner, Elizabeth Peña, Kien Pogue, Brendan Fletcher.

Cole, una doctora especialista en epidemias, debe hacer frente a un brote de cólera, con demasiadas posibilidades de convertirse en una epidemia. Mientras la mujer lucha contra esta enfermedad, su marido y sus dos hijastros viajan al campo. Sin embargo, ninguno sabe que el hombre y los niños también podrían estar infectados con la enfermedad.

ONO/EXTREM 16:15
EL COLOSO EN LLAMAS

Excelente clásico y consagrados actores

T.O.: 'The Towering Inferno'. EEUU, 1974. Dirección: John Guillermin, Irwin Allen. Intérpretes: Steve McQueen, Paul Newman, William Holden. 165m.

Varias personalidades de San Francisco se encuentran en la fiesta de inauguración de un nuevo rascacielos de 138 plantas. Mientras los invitados disfrutaban de la fiesta, que se celebra en el último piso del edificio, un suceso fortuito va a desencadenar la tragedia: un cortocircuito provoca un incendio que se expande a gran velocidad.

ONO/DARK 16:00

LA NOCHE DE LOS MUERTOS...

Terror de bajo coste pero de ideas originales

Ficha Técnica: Terror. EEUU, 1968. Dirección: George Romero. Intérpretes: Duane Jones, Judith O'Dea, Karl Hardman y Marilyn Eastman.

La trama es sencilla y familiar, incluso para los espectadores ocasionales de este género: los muertos regresan a la vida, esparciendo su misma condición a través de los Estados Unidos y atacando a los vivos para alimentarse de su carne. Fue rodada en blanco y negro y utilizó efectos especiales de bajo presupuesto, por ejemplo usando jarabe de chocolate como sangre.

* Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

Rebajas



Busca este distintivo en los mejores establecimientos



Zona Casco Antiguo - Calle Real - Zona San Francisco - Zona Fernandez Ladreda - Zona Gobernador Fdez Jimenez



Las tierras rojas y negras

LO TENGO QUE ESCRIBIR aunque duela: Las tierras rojas y negras del nordeste de la provincia también son Segovia y Segovia tiene una larga deuda con ellas. Estoy hablando de Cerezo para arriba. Estoy hablando de Riaza, Ayllón, Fresno de Cantespino, Maderuelo y sus adláteres, gloriosas todas estas poblaciones en los tiempos de don Alvaro de Luna, el valido del trastámara Juan II, y después, mucho después, hasta los linderos del siglo XIX.

¿Por qué esa dejadez de ahora? Ya sé que me vais a decir que no, que están asistidas como cualquier otra puebla, y Codinse se esfuerza en resucitarlas con ayudas de todo tipo, incluso comunitarias, pero ellos, sus habitantes, no lo sienten así. Y es pena, pena porque almacenan, derruidos casi, unos tesoros inmensos y aún por descubrir. La historia se posó en ellos durante centurias y por algo sería: arte, caza, minas, aguas, artesanía...

Eran otras condiciones de vida. La ganadería y el bosque les alimentaban, con sufrimiento, sí, pero también con autosuficiencia. ¿Y ahora?, vuelvo a repetir. Estoy pisando estos páramos altos, estas huertas recoletas, estos monasterios de San Francisco de Asís, estas riberas del pantano de Linares, estos campos de nueces y manzanos y patatas rosadas. Hablo con hombres y mujeres y me dicen: "El camino comercial es Aranda, la vieja ruta de los tratantes".

No quisieron ser burgaleses cuando se lo propusieron y, sin embargo, bajan los riojanos con sus frutos a los mercadillos de las plazas, suben los madrileños, se asientan los sorianos y son menos los que acuden de la madre que les parió y a la que tanto aman y encumbraron.

Ojo al nordeste, Diputación. Y no lo cedas todo a la Junta. Te necesitan los que un día criaron obispos para Trento y Lugo, como Velloso, o los que en este mismo momento son carne de cordero y perdices de la capital de España. ¿Te parece poco para ayudarles a salir de su ensimismamiento?

¡Oh montes, oh collados, oh valles deleitosos! Le quedáis a trasmano a la madraza Segovia, pero esperad un poco más. ¡Salve!



Niños participantes en los talleres infantiles del programa de actividades que ofrece el Museo Nacional de Escultura en verano. / ICAL

Verano cultural

El Museo Nacional de Escultura de Valladolid inicia sus actividades estivales con un ciclo de conferencias, talleres infantiles y la muestra 'Pintura, de lo real a lo devoto'

ICAL / VALLADOLID

El Museo Nacional de Escultura de Valladolid, emplazado en el Palacio de Villena de la capital vallisoletana, ha iniciado un año más su programa de actividades de verano que, en esta ocasión, incluye el ciclo de conferencias 'La música española y la crisis entre siglos (1875-1936)', diversos talleres didácticos infantiles y la exposición 'Pintura, de lo real a lo devoto', que permanecerá abierta hasta el 2 de septiembre.

El ciclo de conferencias se celebrará cada domingo de los meses de julio y agosto, a las doce de la mañana, en el salón

de actos del Museo. La directora del Aula de Música de la Universidad de Valladolid, María Antonia Virgili, coordina esta iniciativa que se centra una vez más en España y en el período cronológico de fin del siglo XIX y los arranques del siglo XX. Una época de grandes cambios, poco estudiada y con una carga ideológica que en otros ámbitos artísticos desde hace tiempo ha merecido la atención de los investigadores, según un comunicado del Ministerio de Cultura.

El becario de investigación del MEC Iván Iglesias abrirá las ponencias el 8 de julio con su

charla sobre 'Los ideales nacionalistas y la música española del siglo XIX', mientras que la encargada de cerrar las participaciones será la becaria de investigación de la UVA, Soledad Flórez, que se centrará en 'La Generación del 27 y la música'.

TALLERES DIDÁCTICOS Otra de las propuestas que se ofrecen desde el centro son los talleres didácticos para niños con edades comprendidas entre los seis y los diez años, con el lema 'Lo que ves, escultura es'. En total se celebrarán cuatro talleres, de dos días de du-

ración cada uno entre las once y la una. El primer grupo se desarrollará el 11 y 12 de julio, el segundo el 18 y 19 de julio, el tercero el 22 y 23 de agosto, y el último el 29 y 30 de agosto.

La última actividad ofertada por el Museo de Escultura para los meses estivales es la exposición 'Pintura, de lo real a lo devoto', que se inaugurará en el Palacio Pimentel el próximo 14 de julio y permanecerá abierta hasta el 2 de septiembre. La muestra reunirá 17 pinturas pertenecientes a los siglos XVI al XVIII, realizadas por artistas de diferentes escuelas.

Trabajamos para garantizarle rentabilidad, tranquilidad y seguridad

Triangulo
Inmobiliaria

www.trianguloinmobiliaria.com

C/ San Francisco, 19
Tlfn.- 921 41 20 90

Nuñez Automoción
Audi Allroad 2.5 TDI 180 CV 2001

Audi

Avda. Segovia nº 1 Pol. Ind.
Hontoria SEGOVIA
Tel. 921 41 25 03 / 921 43 64 34

Varias unidades. Vehículos de flota garantizados 1 año por la Red Audi